

# مجلة آفاق الثقافة والتراث

## ربع قرن من العطاء بين شهد التراث

### الوافي ومعين الثقافة الصافي

الحمد لله الذي علم بالقلم، علم الإنسان ما لم يعلم، والصلاة والسلام على من أوتي جوامع الكرم، وعلى آله وأصحابه الراسخين في العلم، وبعد:

فقد ميز الله تعالى هذه الأمة عن غيرها بميزات كثيرة، فالعلم عندنا عبادة تتقدم على كثير من العبادات في الفضل والمنزلة؛ ولذلك نجد عبر تاريخ أمتنا الطويل رجالاً كثيراً، ممن فتح الله عليهم بنور العلم والفهم، أفنوا أعمارهم في نشر العلوم والمعارف، وتعليمها.

وإن نشر العلم والمعرفة، وإتاحتها للناس له طرق عديدة، ومناير شتى، ووسائل كثر، ومن تلك المناير والوسائل: «مجلة آفاق الثقافة والتراث» التي تصدر عن قسم الدراسات والنشر والشؤون الخارجية بالمركز، وقد بدأت فكرة إصدارها مع الانطلاقة الرسمية للمركز، إلا أن الإصدار الفعلي لها بدأ في سنة ١٩٩١م، وصدر العدد الأول منها بداية عام ١٩٩٢م، ومجموع ما صدر منها حتى الآن ١٠٠ عدد؛ حيث تحتفل المجلة بيوبييلها الفضي (مرور ٢٥ سنة على إصدارها).

وقد استقطبت المجلة خلال ربع قرن من مسيرتها ألقاماً عربية وإسلامية جادة مشهوداً لها بالجدة والرصانة والرسوخ العلمي والأدبي، فقد بلغ عدد البحوث التي استقبلتها إدارة المجلة ٣٦١٥ بحثاً، ونشرت منها ١٢٠٢ بحثاً، وكان من بين الأبحاث المنشورة ٧٤ مخطوطاً صغيراً محققاً، وقد بلغ عدد الكتب في مختلف حقول المجلة ٧٤٨ كتاباً من مختلف الدول العربية والإسلامية.

كما تميّزت المجلة خلال مسيرتها بغزارة موضوعاتها، وجديتها من جهة، وشمولية نقاشاتها ومعالجتها لنقضايا العلمية والفكرية والثقافية والتراثية المتنوعة من جهة أخرى، فقد نُشرت على صفحاتها أبحاث شرعية وفكرية ولغوية وأدبية وتاريخية وفلسفية

ودراسات مقارنة، والتعريف بالمخطوطات وخزائنها في جميع أنحاء العالم، والتراث العلمي العربي والإسلامي، أضف إلى ذلك نشر نصوص صغيرة مخطوطة محققة من قبل الباحثين والدارسين.

كما ناقشت المجلة على صفحاتها موضوعات معاصرة حساسة، ونجحت في توظيف التراث لخدمة الحاضر؛ بحيث قدمت للقارئ رؤية مستقبلية مرتكزة على جذور حضارية عميقة.

وتدعيماً لعطائها العلمي والثقافي قامت المجلة بإصدار سلسلة من البحوث والدراسات الصغيرة الحجم في كتب مستقلة، وتخضع تلك الكتب لنفس الشروط التي تخضع لها البحوث المنشورة في المجلة، وقد بلغ عددها حتى الآن ٨ كتب.

وستبقى مجلتنا وفيه لتتأيد بها العلمية والأدبية والأخلاقية، كالزيتونة المباركة مفتوحة صفحاتها لكل النسائم العلمية، والنفحات الثقافية الشرقية والغربية في كنف شروط البحث العلمي الصادقة والصارمة التي لا تعرف قريباً ولا وسيطاً إلا ما اصطفاه منخول العلم والمحكمين.

وما كان لهذه الثمار في شجرتها أن تينع، وفي حقل العلم والمعارف أن تقطف وتقطع، ومن طلاب شهد التراث وأصيل الثقافة أن تتعقب وتجمع، بعد الله عز وجل لولا جهد معالي جمعة الماجد الذي آتاه الله من فضله، وفتح له أبواب رزقه، وبسط له فيه، ومنحه حسن تدبيره، وألهمه سبل استثماره، فبنى منه ثروة، سلط نصيباً منها في خدمة العلم وأهله، وجمع شوارد أوعيته، ورقد روافده، راجياً بذلك من ربه، ما يرجوه عباده الصالحين، فكانت من تلك الروافد التي لوحظت بعين الرعاية منه: مجلة آفاق الثقافة والتراث التي أعطاه كل شيء يمكنها من الاستواء على سوقها والقيام بمهمتها وبلوغ أهدافها.

وفي الأخير نسأل الله الكريم أن يحفظه من كل سوء، وأن يديم عطاءه للباحثين وطلاب العلم، وخدمة التراث العربي والإسلامي في العالم كله، وأن يبارك في عمره وأن يحفظه وأهله من كل مكروه، إنه سميع قريب مجيب.

ملير التحرير

د. عز الدين بن زغبية



# آراء العزفي

## في وحدات الوزن الإسلامية<sup>(١)</sup>

أ. د. مقتدر حمدان عبد المجيد الكبيسي

جامعة بغداد - العراق

تتناول هذه الدراسة ما ألفه الشيخ الفقيه أحمد العزفي في الأصول والدواوين، وما انتهى إليه عن علماء الشريعة والرواة من أسماء وحدات الوزن المستعملة في أسواق الدولة الإسلامية، وبخاصة في شمل أفريقيا. أسماؤها وأجزاؤها وما تُعابِر به الموزونات التي تتواءم مع مقاصد الشريعة الإسلامية السمحاء.

ويرى العزفي أن الضرورة الماسة دعت المسلمين وغيرهم من الشعوب إلى وجود وحدات وزن تمارس في أسواق الدولة وتؤدي فيها بعض الفروض والواجبات الدينية. على أن لا يحصل فيها البخس والتطفيف حين التعامل بها.

الدراسة

الوزن الإسلامية، مرجحين رأي من جاءت رواياته متسمة بالإسناد والوثوق.

بدأ العزفي بالميزان: فرأى أن اشتقاقه مفعال، من وَزَنَ. كالمكيال: من كال، ويرى أن العرب تقول: وزنت البضاعة وزناً وزناً وزنة، امتحنها بما يعادلها. ووزنت الرجل، ووزنت له، إذا أقْبَضْتُهُ ثمن شيء يوزن<sup>(٢)</sup>.

ولكي يعزز الشيخ العزفي رأيه ويؤكد صوابه، أخذ يستشهد بآيات من القرآن الكريم. فأتى بقوله تعالى: ﴿وَنِلَّ لِلْمُطْفِفِينَ﴾<sup>(٣)</sup> الَّذِينَ إِذَا أَكَالُوا عَلَى النَّاسِ يَسْتَوْفُونَ<sup>(٤)</sup> وَإِذَا كَالُوهُمْ أَوْ وَزَنُوهُمْ يُخْسِرُونَ<sup>(٥)</sup>

تناول الشيخ العزفي وحدات الوزن الإسلامية في كتابه "إثبات ما ليس منه بد لمن أراد الوقوف على حقيقة الدينار والدرهم والصاع والمُد". فاستعرض الميزان والموزونات مثل: القيراط والدانق، والدرهم، والدينار، والأوقية، والنش، والنواة، والرطل، والمن، والقطار، والبهار، والمقال، ومقانيرها وما تُعابِر به وأجزائها.

ولكي توسم هذه الدراسة بالحيوية والجدية والوثوق، رأينا أن نعمل موازنة ومفاضلة بين ما أورده الشيخ الفقيه العزفي في كتابه المشار إليه. وبين ما قاله مصنفون آخرون بشأن وحدات

أَلَا يَنْظُرُ أُولَئِكَ أَنَّهُمْ سَبَّحُوا ۖ (٤) لَيَوْمٍ عَظِيمٍ (٥) يَوْمَ يَقُومُ  
النَّاسُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ (٦) أَي هلاك وعذاب  
لأولئك الذين ينقصون الميزان. فإذا أخذوا الوزن  
أخذوه وفي الوزن من دون نقصان، وإذا وزنوا  
للناس أنقصوا الوزن (٧).

وقال سبحانه وتعالى: ﴿وَالسَّمَاءَ رَفَعَهَا وَوَضَعَ  
الْمِيزَانَ (٧) أَلَّا تَطْغَوْا فِي الْمِيزَانِ (٨) وَأَقِيمُوا  
الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ (٩)﴾؛ أي إن الله  
عز وجل رفع السماء عالية وجعلها محكمة  
البناء، وأمر عند الأخذ بالبيع والشراء يجب أن  
يكون الأخذ وافيًا، وألا يبخسوا الميزان؛ أي لا  
يطففوا الوزن ولا ينقصوه، وإنما يجعلوه وافيًا  
ومستقيمًا بالعدل والإنصاف (١٠). وقال تعالى أيضًا:  
﴿وَأَوْفُوا بِالْكَيْلِ وَالْمِيزَانَ بِالْقِسْطِ لَا تَكُلْ نَفْسٌ إِلَّا  
وُسْعَهَا (١١)﴾.

وفي إرشاد النبي شعيب عليه السلام لقومه  
ونهيهم عن البخس في الكيل والوزن قال  
تعالى: ﴿جَاءَتْكُمْ بَيِّنَةٌ مِنْ رَبِّكُمْ فَأَوْفُوا  
الْكَيْلَ وَالْمِيزَانَ وَلَا تَبْخَسُوا النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ  
وَلَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ بَعْدَ إِصْلَاحِهَا ذَلِكَكُمْ  
خَيْرٌ لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ (١٢)﴾. في هذه الآية  
خاطب الله عز وجل نبيه شعيبًا وأهل مدين  
التي تقع قرب مدينة معان الأردنية بحثهم على  
أن يتموا للناس حقوقهم بالكيل الذي يكيلون به،  
وبالوزن الذي يزنون به، ولا يظلمون الناس  
حقوقهم، ولا ينقصوهم إياها، ولا يفسدوا في  
الأرض، ولا يعملوا بالمعاصي بعد إصلاحها (١٣).

وفي سورة هود ورد قوله تعالى ﴿وَلَا  
تَنْقُصُوا الْمِكْيَالَ وَالْمِيزَانَ إِنِّي أَرَبُّكُمْ بِخَيْرٍ وَإِنِّي  
أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ مُخِيطٍ (١٤)﴾ وَتَقَرَّرَ أَوْفُوا

الْمِكْيَالَ وَالْمِيزَانَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَبْخَسُوا النَّاسَ  
أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تَعْتُوا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ (١٥)؛ أي  
أتموا الكيل والوزن للناس بالعدل، ولا تنقصوهم  
من حقوقهم شيئًا، ولا تسعوا في الأرض فسادًا (١٦).

وأورد شيخنا الغزفي حديثًا عن ابن بريرة  
عن أبيه عن رسول الله صلى الله عليه وسلم  
قال: "يا معشر المهاجرين والأنصار لم تظهر  
الفاحشة في قوم قط حتى يعنوا بها إلا فشا فيهم  
الطاعون والأوجاع التي لم تكن في أسلافهم،  
ولم ينقصوا المكيال والميزان إلا أخذوا بالسنين  
وشدة المؤنة وجور السلطان.. (١٧)"

واستشهد الغزفي بما قاله الشاعر الفرزدق:

أَخْلَقْنَا تَزْنَ الْجِبَالِ رِزَانَةَ

وَتَخَالْنَا جِنًا إِذَا مَا نَجْهَلُ (١٨)

والميزان عند العرب اسم يقع على أجزاء  
لها في أنفسها أسماء تخصصها مثل: المخيط الذي  
يُعلق به الميزان. هي الغنبة، وفيه اللسان، يُسمى  
الحديدة، والحديدة المعترضة التي فيها اللسان  
تُسمى المنجم (١٩). قال المقرئ: كان الناس في  
صدر الإسلام يزنون بالشواهد، فلما ولي عبد  
الله بن عامر على البصرة سنة ٢٩هـ/٦٤٩م  
وضع للميزان لسانًا، وعُد أنه أول من وضع  
اللسان للميزان في الإسلام (٢٠).

والحديدة المعترضة في ثقب اللسان من  
الميزان تسمى (الفياراز)، وإحداها فيار. والحلقة  
التي تجمع فيها الخيوط في طرف الحديدة هي  
(الكِظَامَةُ). والعقدة التي أسفل الميزان تسمى  
(السعدانات) (٢١).

وعادة يوجد ثقب يكون في وسط الحديدة



المعتزلة إذا كان الميزان مُعد لوزن بضاعة ثقيلة. أما إذا كانت البضاعة غير ثقيلة فيكون الثقب في وسط العصاة أو الخشبة المعتزلة، أما الذهب والفضة والجواهر الثمينة فيكون الثقب في اللسان في أوله مما يلي الحديدية<sup>(١٧)</sup>.

### القيراط:

ابتدأ الشيخ العزفي بالقيراط وحدد وزنه بثلاث حبات شعير، وأصله قِراط. ويدل على ذلك جمعه قرايط. ولو لم يكن ذلك أصله لجمع على لفظة قياريط أو قواريط وهو أعجمي عربته العرب<sup>(١٨)</sup>. وأنزلته من أسمائها منزل الأجناس<sup>(١٩)</sup>.

ويرد القيراط عند البلاذري كجزء من أجزاء الدرهم الإسلامي الذي يتكون من أربعة عشر قيراطاً<sup>(٢٠)</sup>. كما ورد القيراط عند المقرئ الذي قال: إن وزن القيراط أربعة حبات بحبات الشعير المعتدل التي لم تقشر، وقد قطع من طرفيها ما امتد<sup>(٢١)</sup>. وإن وزن حبة الشعير هذه تساوي وزن سبعين حبة من حب الخردل البري<sup>(٢٢)</sup>. في حين ورد وزن القيراط الشرعي عند هنتس خمس حبات، ووزنه قد يكون ١٤/١ من وزن الدرهم الإسلامي<sup>(٢٣)</sup>.

### الدانق:

الدانق إحدى وحدات الوزن، ويقال: دانق ودانق بفتح النون وكسرهما<sup>(٢٤)</sup>. وأصل اللفظة أعجمي معرب، ووزنه ثمان حبات شعير وخمسة حبة<sup>(٢٥)</sup>. وقال المقرئ (ت ٨٤٥هـ): إن وزن الدانق يساوي وزن ثمان حبات وخمسة حبة من حبات الشعير المتوسطة الحجم التي لم تقشر وقد قطع من طرفيها ما امتد<sup>(٢٦)</sup>.

ونقل الشيخ العزفي رأي الحسن البصري (ت ١٠١هـ) المتشائم من الدانق، وزعم أن العرب لم تعرف الدانق<sup>(٢٧)</sup>، في حين قال هنتس: إن وزن الدانق كوحدة نقد يساوي سدس وزن الدرهم<sup>(٢٨)</sup>.

### الدرهم:

يرد الدرهم كوحدة وزن، وهو اسم عربي على حد قول العزفي الذي قال: هو في اللسان العربي اسم لمقدار من الوزن<sup>(٢٩)</sup>، تعين بالعرف لا بالوضع. ومن أسماء الدراهم عشية بزوغ نور الإسلام، الدراهم البغلية التي وزنها ٨ دوانق، والدراهم الطبرية التي وزنها ٤ دوانق<sup>(٣٠)</sup>.

وقد ورد ذكر الدراهم في القرآن الكريم في قوله تعالى: ﴿وَشَرَوْهُ بِثَمَنٍ بَخْسٍ دَرَاهِمَ مَعْدُودَةٍ وَكَانُوا فِيهِ مِنَ الزَّاهِدِينَ﴾<sup>(٣١)</sup>.

وردت الدراهم عند البلاذري (ت ٢٧٩هـ) الذي قال: كتلت الدراهم من ضرب الأعاجم كباراً وصغاراً، فكانوا يضربون منها درهم وزنه عشرين قيراطاً، ويضربون منها اثني عشر قيراطاً، ويضربون منها عشرة قرايط. فلما جاء الإسلام واحتيج إلى أداء الزكاة عمدوا إلى الأمر الوسط فأخذوا أوزان تلك الدراهم: ٢٠ + ١٢ + ١٠ = ٤٢ ÷ ٣ = ١٤ قيراطاً. فضربوا الدرهم الإسلامي على وزن أربعة عشر قيراطاً، فصار وزن كل عشرة دراهم يساوي وزن سبعة مثاقيل<sup>(٣٢)</sup>.

وفي الرواية أخرى أوردها البلاذري مؤداها أنه كتلت لقريش أوزان قبل الإسلام، فكانت تزن الفضة بوزن تسميه درهماً، وتزن الذهب بوزن تسميه ديناراً، فلما جاء الإسلام أقر المسلمون هذا التعامل فكان وزن عشرة من الدراهم يساوي

وزن سبعة من أوزان الدنانير (المثاقيل) (٣٣).

أما الرواية التي أوردها المقرئزي (ت ٨٤٥ هـ) فأشارت إلى أن دراهم الأعاجم قبل الإسلام متنوعة، وأكثرها رواجاً في الأسواق (الدراهم البغلية) التي وزنها ثمانية دوانيق، وتليها (الدراهم الطبرية) التي وزنها أربعة دوانيق، والدانق يساوي ثمان حبات وخمسة حبة من حبات الشعير المتوسطة الحجم، التي لم تقسّر وقد قطع من طرفيها ما أمتد. فلما حلت سنة ١٨ هـ/٦٣٩ م واحتيج إلى تقدير الزكاة، قل الخليفة عمر بن الخطاب رضي الله عنه خذوا الأوسط مما يتعامل به الناس فجمعوا  $(٨ + ٤ = ١٢ \div ٢ = ٦)$  دوانيق؛ أي جمعوا وزن الدراهم الأكثر رواجاً وهي البغلية والطبرية، ولما كان وزن الأولى ٨ دوانيق والثانية ٤ دوانيق جمعوا وزنهما، وتم تقسيم الناتج على اثنين، فكان الناتج ٦ دوانيق، فضرب الدرهم الإسلامي على وزن ستة دوانيق (٣٤). وبذلك تكون رواية المقرئزي متفقة مع ما أورده العزفي قبل قليل.

## الدینار:

ووردت لفظة (دينار) في القرآن الكريم بقوله تعالى: ﴿وَمِنَ أَمَلِ الْكِتَابِ مَنْ إِذَا تَأَمَّنْهُ يَخْطُرُ يُؤَدِّهِ إِلَيْكَ وَمِنْهُمْ مَنْ إِذَا تَأَمَّنْهُ يَدْبِرْ لَآ يُؤَدِّهِ إِلَيْكَ إِلَّا مَا دُمَّتْ عَلَيْهِ قَالِمًا﴾ (٣٥).

قال الشيخ أحمد العزفي: إن لفظة الدينار اسم أعجمي معرب أدخلته العرب في كلامها مدخل أسماء الأجناس (٣٦). وأصله دينار، ويدل على ذلك جمعه دنائير، ولو جمعته على لفظه لقلت: دينانير أو دوانير، وهو اسم لمقداره. وتعين بالعرف لا بالوضع.

ونُسبت الدنانير إلى هرقل عظيم الروم فسميت الهرقلية، ولأنها كانت تُحمل إلى بلاد العرب من بلاد الروم سميتها العرب الهرقلية (٣٧). وقدر العزفي وزن الدينار بـ ٧٢ حبة (٣٨). وذكر العزفي بأن الدنانير الهرقلية كانت راجحة الوزن عندما استشهد بشطر بيت شعر لكثير عزة فقال: هرقلي وزن أحمر التبر راجح (٣٩).

قال البلاذري: إن وزن الدينار عند أهل مكة يساوي اثنين وعشرين قيراطاً إلا كسراً (٤٠). بينما يرى المقرئزي إن وزن الدينار مثقالاً، والدينار يُسمى لوزنه ديناراً أو إنما هو تبر، ووزن المثقال سبع حبات (٤١). في حين يرى هنتس: إن الدينار كوحدة وزن نظرياً يساوي مثقال واحد كونه سبيكة ذهبية تزن ٢٣,٤ غرام أو ٣٣,٤ غرام (٤٢).

## الأوقية:

يرى الشيخ العزفي أن الأوقية مقدار من الوزن يساوي وزن أربعين درهماً، وأصلها في قول بعضهم أوقوية، وهذا أصل من أصول التصريف، وهو بلب من العربية، الواو والياء إذا التقيا وشبقت إحداهما بالسكون قلبت الواو ياءً ثم أدغمت إحداهما في الأخرى للتناسب وتيسير النطق به (٤٣).

وأورد الشيخ العزفي رواية عن الإمام مالك ابن أنس (ت ١٧٩ هـ) أن وزن الأوقية أربعون درهماً (٤٤)، وأن نصفها يُسمى (نشاً) ويساوي عشرين درهماً، وربعها يُسمى (نواة) وتساوي خمسة دراهم (٤٥). واستشهد العزفي بما أورده أبو الوليد سليمان بن خلف الباجي (ت ٤٧٤ هـ): من أن الخمسة أواقي مائتي درهم نصاب الورق في



لا بالوضع<sup>(٥٥)</sup>. وهو من أكثر وحدات الوزن استعمالاً في بلاد العرب على حد قول هنتس<sup>(٥٦)</sup>. وقال المقدسي (ت ٣٨٠هـ) رطل مكة هو المَن المعروف في جميع بلاد الإسلام يسمونه رطلاً. ورطل اليمن يشبه الرطل البغدادي<sup>(٥٧)</sup>. ولا غرابة في ذلك فالرسول صلى الله عليه وسلم قال: "الْوَزْنُ وَزْنُ أَهْلِ مَكَّةَ وَالْمِكْيَالُ مِكْيَالُ أَهْلِ الْمَدِينَةِ"<sup>(٥٨)</sup>.

ولما تناول أبو عبيد (ت ٢٢٤هـ) الصاع قال: الصاع خمسة أرطال وثلاث<sup>(٥٩)</sup>. في حين قدر المقرئ وزن الرطل باثنتي عشر أوقية. وقد مر معنا إن وزن الأوقية أربعون درهماً. فيكون وزن الرطل والحال هذه ثمانين وأربعمئة درهم وزناً<sup>(٦٠)</sup>.

ويرى هنتس أن الرطل ورد بأوزان عدة، منها أن وزنه يساوي ١٢ أوقية، ويساوي ١٠٠/١ من القنطار، ويساوي وزن ٥,١ كيلو غرام. وفي العصور الوسطى أصبح وزن الرطل في مكة مناً بغدادياً<sup>(٦١)</sup>. قال المقرئ: "من الدرهم تركب الرطل، ومن الرطل تركب المَد، ومن المَد تركب الصاع وما فوقه"<sup>(٦٢)</sup>. وفي ضوء ذلك نعرف أن هناك طرقاً حسابية مبرهنة بأشكال هندسية ليس هذا موضع إيراده.

### المن:

اكتفى شيخنا العزفي بالقول: المن اسم لمقدار من الوزن<sup>(٦٣)</sup>، يساوي رطلين شرعيين؛ أي أنه كان يزن حوالي ٥,٨١٢ إلى ٨١٩ غرام<sup>(٦٤)</sup>.

### القنطار:

يرى الشيخ أحمد العزفي إن أصل مفردة

ثم أورد العزفي رواية أخرى مؤداها أن صداق النبي صلى الله عليه وسلم لزوجاته اثنا عشر أوقية ونشاً. والنش كما مر معنا نصف أوقية، فتلك خمسمائة درهم. ١٢ أوقية × ٤٠ درهم مقدار كل أوقية = ٤٨٠ درهم + ٢٠ نشاً (أي ٢٠ درهم) = ٥٠٠ درهم<sup>(٦٥)</sup>.

### النش:

قال الشيخ أحمد العزفي: النش بفتح النون وتشديد الشين، اسم من الثنائي المضاعف، وهو نصف الأوقية، ووزن النش عشرون درهماً<sup>(٦٦)</sup>. وقال البلاذري: لقريش أوزان منها النش الذي هو نصف أوقية؛ أي عشرون درهماً<sup>(٦٧)</sup>. وذكر المقرئ: أن النش هو نصف أوقية \_ حُولت صاده شيئاً فقل نش \_ وهو عشرون درهماً<sup>(٦٨)</sup>. وقال هنتس: النش وزن عربي قديم، كان معروفاً بمكة خاصة، وكان يزن نصف أوقية ذات عشرين درهماً<sup>(٦٩)</sup>.

### النواة:

استهل شيخنا العزفي كلامه عن النواة حين أورد رواية عن أبي عبيد مؤداها أن النواة خمسة دراهم، وقيل هي اسم لما زنته خمسة دراهم، فهي على هذا ثمن أوقية<sup>(٧٠)</sup>. وحدد البلاذري وزن النواة بخمسة دراهم<sup>(٧١)</sup>. وقال هنتس: النواة وزن عربي يبلغ خمسة دراهم؛ أي ٦,١٥ غراماً<sup>(٧٢)</sup>.

### الرطل:

الرطل اسم مذكر، يقال بفتح الراء، وبكسرهما. وهو اسم لمقدار من الموزونات تقديره بالعرف

(قنطار) في لسان العرب تعني الجملة الكثيرة من المال<sup>(٧٥)</sup>. وقد ورد ذكره في القرآن الكريم أكثر من مرة. قال تعالى: ﴿زَيْنَ الْكُنَاسِ حُبُّ الشَّهَوَاتِ مِنَ النِّسَاءِ وَالْبَنِينَ وَالْقَنَاطِيرِ الْمُقَنْطَرَةِ مِنَ الذَّهَبِ وَالْفِصَّةِ وَالْخَيْلِ الْمُسَوَّمَةِ وَالْأَنْعَامِ وَالْحَرْثِ﴾<sup>(٧٦)</sup>؛ أي حُسن إليهم وحبب إلى نفوسهم الميل نحو الشهوات وبدأ بالنساء؛ لأن الفتنة بهن أشد.. ثم الأموال المقدسة من الذهب والفضة. وبما أن المال محبوباً لأنه يحصل به غالب الشهوات، فالمرء قد يرتكب الأخطاء في تحصيله<sup>(٧٧)</sup>. وسبق أن مرت معنا مفردة (قنطار) في الآية (٧٥) من سورة آل عمران التي تعني المل الكثير<sup>(٧٨)</sup>.

ويرى هنتس أن القنطار يساوي من حيث الأساس مئة رطل. ومن غير أن يجزم فيقول: وقد يكون وزنه مئة من. والطلق اسم القناطر على كمية كبيرة من الدنانير الذهبية والدراهم الفضية. وهو يرى أن وزن القنطار مختلف في أقاليم الدولة الإسلامية<sup>(٧٩)</sup>. بينما يرى محقق كتاب (شذور العفود في ذكر النقود) أن وزن القنطار أربعون أوقية من الذهب، وهو يعني المال الكثير<sup>(٨٠)</sup>.

## البهار:

استشهد الشيخ العزفي بما ورد في كتب العين للفراهيدي (ت ١٧٩ هـ) فقال: قال صاحب العين: وزن البهار ثلاثمائة رطل، وهو اسم عربي<sup>(٨١)</sup>. وبذلك يكون الشيخ العزفي قد اتفق في هذا الوزن مع المقدسي<sup>(٨٢)</sup>. الذي قال هو الآخر إن وزن البهار ثلاثمائة رطل. وقدر هنتس وزن البهار بثلاثمائة مثلاً.

والمقصود هو المن البغدادي. واكتسب البهار أهمية خاصة في التجارة العالمية إذ كانت توزن به البهارات والتوابل في البلدان المحيطة بالخليج العربي والمحيط الهندي. وقد صادف البهار تقلبات غير عادية في أوزان البهار، متقية من إضافة شيء إلى الوزن الأساس للسلعة تبعاً لنوعها وسعرها، نسبة معينة يختلف تحديدها باختلاف المكان والزمان<sup>(٨٣)</sup>.

## المثقال:

يرى الشيخ العزفي أن المثقال: اسم لما له ثقل كبير أو صغير، إلا أن عرفه غلب على الصغير. وفي عرف الفقهاء والعلماء قد تعني مفردة (المثقال) الدينار الذهبي<sup>(٨٤)</sup>. والدينار كوحدة وزن يساوي مثقالاً واحداً، وكونه سبيكة ذهبية ترن ٣٣,٤ غراماً (وأحياناً يرد وزنها ٢٣,٤ غرام)<sup>(٨٥)</sup>.

ويرد وزن المثقال عند البلاذري أنه يزن عشرين قيراطاً<sup>(٨٦)</sup>. ويرد مرة أخرى يزن اثنين وعشرين قيراطاً<sup>(٨٧)</sup>، وأن وزن كل سبعة مثاقيل تساوي وزن عشرة من أوزان الدراهم<sup>(٨٨)</sup>. بينما يرى المقرئ أن وزن المثقال لم يختلف في الجاهلية ولا في الإسلام<sup>(٨٩)</sup>. وورد وزن المثقال عند هنتس<sup>(٩٠)</sup> في حالات عدة، رجع وزنه بـ ٢٢٣,٤ غرام.

وخلاصة القول: هذه هي الأوزان التي تناولها الشيخ أحمد العزفي السبتي في كتابه القيم: "إثبات ما ليس منه بد لمن أراد الوقوف على حقيقة الدينار والدرهم والصاع والمُد". ولمس الباحث أن آراء وتخريجات الشيخ الفقيه العزفي واستباطاته كانت كثيراً ما تتواءم مع آراء



فقهاء وعلماء ومصنفين آخرين ممن تناول منهم الأوزان المستعملة في أسواق الدولة الإسلامية. وأحياناً أخرى نشعر أنه ينفرد بآرائه الخاصة، ولعله مشدود بهذا التفرد يؤخذ بنظر الاعتبار ما كان مطبقاً في أسواق مدينة سبته التي عاش وترعرع فيها، ونهل علمه من شيوخها وعلمائها. ولم يتوان من أن يطلق لنفسه العنان فيقول ما يراه صائباً وصالحاً لعامة الناس على أن لا تتعارض اجتهاداته مع مقاصد الشريعة السمحاء.

### الحواشي

- ١- هذا البحث مكمل للبحث الذي نُشر في مجلة آفاق الثقافة والتراث في العدد (٩٥) الذي تناول آراء الحزفي في وحدات الكيل الإسلامية.
- ٢- الحزفي، إنبات، ص ١٣٨.
- ٣- سورة المطففين، الآيات، ١ \_ ٦.
- ٤- الطبري، جامع البيان، ج ٣٠، ص ١١٣.
- ٥- سورة الرحصن، الآيات ٧ \_ ٩.
- ٦- الطبري، جامع البيان، ج ٢٧، ص ١٥٢.
- ٧- سورة الأنعام، آية ١٥٢.
- ٨- سورة الأعراف، آية ٨٥. بنظر: الطبري، جامع البيان، ج ٨، ص ٣٠٧.
- ٩- الطبري، جامع البيان، ج ٨، ص ٣٠٩.
- ١٠- سورة هود، الآيات، ٨٤ و ٨٥. بنظر: سورة الشعراء، الآيات ١٨٠ \_ ١٨٢.
- ١١- الطبري، جامع البيان، ج ١٢، ص ١٢٩.
- ١٢- الحزفي، إنبات، ١٢٧ \_ ١٢٨. بنظر: ابن ماجه، سنن، ج ٢، ص ١٥٦٠.
- ١٣- الحزفي، إنبات، ص ١٢٨.
- ١٤- الحزفي، إنبات، ص ١٢٨.
- ١٥- المفريزي، إغاثة الأمة، ص ٦٢.
- ١٦- الحزفي، إنبات، ص ١٣٩.
- ١٧- الحزفي، إنبات، ص ١٣٩. هذه التسميات مما كان يعرف في سبته في المغرب العربي، ومن الطبيعي

- أن يكون هناك خلاف بينها وبين تسميات مدن وأقاليم أخرى من بلاد المسلمين. عن مدينة سبته بنظر: باقوت، معجم البلدان، ج ٣، ص ١٧.
- ١٨- الحزفي، إنبات، ١٣٩. بنظر: الخزاعي، تخرج الدلالات، ص ٦١٠.
- ١٩- الحزفي، إنبات، ص ١٣٩.
- ٢٠- البلاذري، فتوح البلدان، ص ٤٧١.
- ٢١- المفريزي، شذور الحفود، ص ١٧ و ١٠. وإغاثة الأمة، ص ٥٤ و ٥٨.
- ٢٢- المفريزي، شذور الحفود، ص ١٤.
- ٢٣- هنس، المكابيل والأوزان، ص ٤٤.
- ٢٤- ابن منظور، لسان العرب، ج ١٠، ص ١٠٥.
- ٢٥- الحزفي، إنبات، ص ١٣٩.
- ٢٦- المفريزي، إغاثة الأمة، ص ٥٠.
- ٢٧- الحزفي، إنبات، ص ١٣٩.
- ٢٨- الحزفي، إنبات، ص ١٣٩. بنظر: الخزاعي، تخرج الدلالات، ص ٦٠٩.
- ٢٩- ابن منظور، لسان العرب، ج ١٢، ص ١٩٩.
- ٣٠- الحزفي، إنبات، ص ٨٠ و ١٤٠. بنظر: أبو عبيد، الأموال، ص ٥٢٢.
- ٣١- سورة يوسف، آية ٢٠.
- ٣٢- البلاذري، فتوح البلدان، ص ٤٧٠ \_ ٤٧١.
- ٣٣- م، ن، ص ٤٧٢.
- ٣٤- المفريزي، شذور الحفود، ص ٥ و ٧. وإغاثة الأمة، ص ٥٠.
- ٣٥- سورة آل عمران، آية ٧٥.
- ٣٦- الحزفي، إنبات، ص ١٤٠. بنظر: زيدان، تاريخ التمدن، ج ١، ص ١٤١.
- ٣٧- الحزفي، إنبات، ص ١٤٠. بنظر: البلاذري، فتوح البلدان، ص ٤٧١. المفريزي، إغاثة الأمة، ص ٤٨.
- ٣٨- الحزفي، إنبات، ص ٩٧. بنظر: المفريزي، إغاثة الأمة، ص ٥٠.
- ٣٩- الحزفي، إنبات، ص ١٤٠.
- ٤٠- البلاذري، فتوح البلدان، ص ٤٧١.
- ٤١- المفريزي، إغاثة الأمة، ص ٤٩.
- ٤٢- هنس، المكابيل، ص ٩ و ٣٩.
- ٤٣- الحزفي، إنبات، ص ١٤١.
- ٤٤- الحزفي، إنبات، ص ٧٧. بنظر: أبو عبيد، الأموال،

- ص ٥٢٢. البلاذري، فتوح البلدان، ص ٤٧٢.
- ٤٥- الحزفي، إنبات، ص ٧٧ و ١٤١. بنظر: البلاذري، فتوح البلدان، ص ٤٧٢. المفريزي، إغانة الأمة، ص ٥١.
- ٤٦- الحزفي، إنبات، ص ٧٧ - ٧٨.  $٥ \div ٢٠٠ = ٤٠$  درهم.
- ٤٧- الحزفي، إنبات، ص ٧٧. بنظر: البلاذري، فتوح البلدان، ص ٤٧٢.
- ٤٨- الحزفي، إنبات، ص ١٤١.
- ٤٩- البلاذري، فتوح البلدان، ص ٤٧٢.
- ٥٠- المفريزي، إغانة الأمة، ص ٤٩. وشذور الحفود، ص ٩٦.
- ٥١- هنتس، المكابيل، ص ٥٦.
- ٥٢- الحزفي، إنبات، ص ١٤٠ - ١٤١.
- ٥٣- البلاذري، فتوح البلدان، ص ٤٧٢. بنظر: المفريزي، إغانة الأمة، ص ٤٩.
- ٥٤- هنتس، المكابيل، ص ٥٦.
- ٥٥- الحزفي، إنبات، ص ١٤٢.
- ٥٦- المكابيل، ص ٣٠.
- ٥٧- المقدسي، أحسن التفاسيم، ص ٩٩.
- ٥٨- أبو داود، سنن، ج ٢، ص ١١١. قال العلامة الألباني: صحيح. صحيح سنن أبو داود، ج ٢، ص ٦٤٣.
- ٥٩- أبو عبيد، الأموال، ص ٥١٤.
- ٦٠- المفريزي، إغانة الأمة، ص ٤٩.
- ٦١- هنتس، المكابيل، ص ٣٠.
- ٦٢- المفريزي، إغانة الأمة، ص ٥٧. وشذور الحفود، ص ١٤ - ١٥.
- ٦٣- الحزفي، إنبات، ص ١٤٢.
- ٦٤- هنتس، المكابيل، ص ٤٠.
- ٦٥- الحزفي، إنبات، ص ١٤٢.
- ٦٦- سورة آل عمران، آية ١٤.
- ٦٧- الطبري، جامع البيان، ج ٣، ص ٢٧٢.
- ٦٨- م. ن.
- ٦٩- هنتس، المكابيل، ص ٤٠.
- ٧٠- بنظر: المفريزي، شذور الحفود، ص ١٠٩.
- ٧١- الحزفي، إنبات، ص ١٤٣.
- ٧٢- المقدسي، أحسن التفاسيم، ص ٩٩.

- ٧٣- هنتس، المكابيل، ص ٢٠ وما بعدها.
- ٧٤- الحزفي، إنبات، ص ١٤٣. بنظر: الخزاعي، تخريج الدلالات، ص ٦٠٨.
- ٧٥- هنتس، المكابيل، ص ٢٩.
- ٧٦- البلاذري، فتوح البلدان، ص ٤٧٠.
- ٧٧- م. ن، ص ٤٧١ - ٤٧٢.
- ٧٨- المفريزي، شذور الحفود، ص ٨ و ١٠ و ١٤. وإغانة الأمة، ص ٥٤. هنتس، المكابيل، ص ٩ - ١٠.
- ٧٩- المفريزي، إغانة الأمة، ص ٥٠.
- ٨٠- المكابيل، ص ١٠.

## قائمة المصادر والمراجع

### القرآن الكريم

#### أولاً: المصادر:

- ابن الأبار، محمد بن عبد الله (ت ٦٥٨هـ).
٢. التكملة لكتاب الصلوة، تحقيق: د. عبد السلام الهراس (بيروت، دار الفكر، ١٩٨٥م).
- البلاذري، أحمد بن يحيى بن (ت ٢٧٩هـ).
٣. فتوح البلدان، تحقيق: رضوان محمد (بيروت، دار الكتب العلمية، ١٤٠٣هـ).
- الثعالبي، يوسف بن يحيى (ت ١٢٢٠هـ).
٤. النشوف إلى رجال النشوف، تحقيق: أحمد التوفيق (الدار البيضاء، ١٩٩٧م).
- النجبي، الفاسم بن يوسف (ت ٧٣٠هـ).
٥. برزنج النجبي، تحقيق: عبد الحفيظ منصور (تونس، الدار العربية للكتاب، ١٩٨١م).
- السنيني، أحمد بابا (ت ١٠٣٦هـ).
٦. نيل الانبهاج بنظر: الديباج (طرابلس، ١٩٨٩م).
٧. كفاية المحتاج لمعرفة من ليس في الديباج، تحقيق: محمد مطيع (الرباط، ٢٠٠٠).
- ابن حجر، أحمد بن علي (ت ٨٥٢هـ).
٨. المجمع المفهرس للمجمع المؤسس، تحقيق: د. يوسف عبد الرحمن (بيروت، دار المعرفة، ١٩٩٢م).



٩. تبصير المنتبه بتحرير المشنبه، تحقيق: محمد علي (بيروت، المكتبة العلمية، د. ت).
- الحميري، محمد بن محمد (ت ٩٠٠هـ).
١٠. الروض المعمار في خبر الأقطار، تحقيق: د. إحسان عباس (بيروت، مطابع هيتلبرغ، ١٩٨٤ م).
- الخزاعي، علي بن محمد (ت ٧٨٩هـ).
١١. تخرىج الدلالات السمعية على ما كان في عهد رسول الله ﷺ من الحرف والصنائع والعمالات الشرعية، تحقيق: د. إحسان عباس (بيروت، دار الغرب الإسلامي، ١٤٠٥هـ).
- ابن الخطيب، محمد بن عبد الله (ت ٧٧٦هـ).
١٢. الإحاطة في أخبار غرناطة، تحقيق: محمد عبد الله عنان (القاهرة، دار المعارف، ١٩٧٣ م).
- ابن خلدون، عبد الرحمن بن محمد (ت ٨٠٨هـ).
١٣. العبر وديوان المبدأ والخير في أيام الحرب والعجم والتبرير ومن عاصرهم من ذوي السلطان الأكبر (بيروت، مؤسسة الأعلمي للمطبوعات، ١٩٧١ م).
- أبو داود، سليمان بن الأشعث (ت ٢٧٥هـ).
١٤. سنن أبي داود، تحقيق: سعيد محمد (بيروت، دار الفكر، ١٩٥٢ م).
- الذهبي، محمد بن أحمد (ت ٧٤٨هـ).
١٥. تذكرة الحفاظ، تصحيح: عبد الرحمن بن يحيى المصطفي (بيروت، دار إحياء التراث العربي، ١٣٧٧هـ).
١٦. تاريخ الإسلام ووفيات المشاهير والأعلام، تحقيق: د. بشار عواد معروف (بيروت، دار الخرب الإسلامي، ٢٠٠٣ م).
- الرعي، علي بن محمد (ت ٦٦٦هـ).
١٧. برنامج شيوخ الرعي، تحقيق: إبراهيم شيوخ (دمشق، ١٩٦٢ م).
- الروداني، محمد بن سليمان (ت ١٠٩٤هـ).
١٨. صلة الخلف بموصول السلف، تحقيق: محمد حجي (بيروت، دار الغرب الإسلامي، ١٩٨٨ م).
- الزرقاني، محمد بن عبد الباقي (ت ١١٢٢هـ).
١٩. شرح الزرقاني على موطأ الإمام مالك (القاهرة،
- مطبعة الاستقامة، ١٩٥٤ م).
- السبوطي، عبد الرحمن بن أبي بكر (ت ٩١١هـ).
٢٠. لب اللباب في تحرير الأنساب (بيروت، دار صادر، د. ت).
٢١. بنية الوعاء في طبقات اللغويين والنحاة، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم (صيدا، المكتبة العصرية، د. ت).
٢٢. فوت المغنزي على جامع الترمذي، تحقيق: د. ناصر محمد (بيروت، دار العلم للملايين، ١٩٩٨ م).
- ابن الشاطب، فاسم بن عبد الله (ت ٧٢٣هـ).
٢٣. برنامج شيوخ ابن أبي الربيع (الرباط، ٢٠١١ م).
- الصفدي، خليل بن أبيك (ت ٧٦٤هـ).
٢٤. الوافي بالوفيات، تحقيق: أحمد الأرناؤوط وتركلي مصطفى (بيروت، دار إحياء التراث العربي، ٢٠٠٠ م).
- الطبري، محمد بن جرير (ت ٣١٠هـ).
٢٥. جامع البيان عن تأويل آي القرآن، تصحيح: صفدي جميل الطار (بيروت، دار الفكر، ١٩٨٥ م).
- أبو عبيد، الفاسم بن سلام (ت ٢٢٤هـ).
٢٦. الأموال، تحقيق: محمد خليل هراس (بيروت، دار الكتب العلمية، ١٩٨٦ م).
- ابن عذاري، أحمد بن محمد (كان حياً سنة ٧١٢هـ).
٢٧. البيان المغرب في أخبار الأندلس والمغرب، تحقيق: ج. س. كولان وليفي بروفيسال (بيروت، دار الثقافة، د. ت).
- العرفي، عبد الرحيم بن الحسين (ت ٨٠٦هـ).
٢٨. المسنخرج على المستدرک، تحقيق: محمد عبد المنعم (القاهرة، ١٩٩٠ م).
- العرفي، أحمد بن محمد (ت ٦٣٣هـ).
٢٩. إثبات ما ليس منه بد لمن أراد الوقوف على حقيقة الدينار والدرهم والصاع والمذ، تحقيق: محمد الشريف (أبو ظبي، المجمع الثقافي، ١٩٩٩ م).
- ابن ماجه، محمد بن يزيد (ت ٢٧٥هـ).
٣٠. سنن ابن ماجه، تحقيق: محمد فؤاد عبد الباقي (بيروت، دار الفكر، د. ت).
- المراكشي، محمد بن محمد (ت ٧٠٣هـ).

٣١. الذيل والنكملة لكثاني الموصول والصلة، تحقيق: د. إحسان عباس، د. محمد بن شريفة، د. بشار عواد معروف (تونس، دار الغرب الإسلامي، ٢٠١٢م).

المفدسي، محمد بن أحمد بن أبي بكر (ت٣٨١هـ).

٣٢. أحسن النفاسيم في معرفة الأقاليم (ممشق، وزارة الثقافة والإرشاد القومي، ١٩٨٠م).

المفري، أحمد بن محمد (ت١٠٤١هـ).

٣٣. أزهار الرياض في أخبار القاضي عياض، (الرباط، إحياء التراث الإسلامي، ١٩٧٨).

المغربزي، أحمد بن علي (ت٨٥٤هـ).

٣٤. إغانة الأمة بكشف الغمة، تحقيق: د. كرم طمي (القاهرة، عين للدراسات والبحوث، ٢٠٠٧م).

٣٥. شذور السود في نكر النفود (النجف، المطبعة الحيدرية، ١٩٦٢م).

٣٦. إمتاع الأسماع بما للنبي صلى الله عليه وسلم من الأحوال والأموال والحفدة والمناع، تحقيق: محمد عبد الحميد (بيروت، دار الكتب العلمية، ١٩٩٩م).

المكناسي، أحمد بن محمد (ت١٠٢٥هـ).

٣٧. درة الحجال في أسماء الرجال (القاهرة، مكتبة التراث، د.ت).

ابن منظور، محمد بن مكرم (ت٧١١هـ).

٣٨. لسان العرب (بيروت، دار صادر، ١٩٥٧م).

ابن ناصر الدين، محمد بن عبد الله (ت٨٤٢هـ).

٣٩. توضيح المشبه، تحقيق: محمد نجم (بيروت، مؤسسة الرسالة، ١٩٩٣م).

ابن نطفة، محمد بن عبد الخني (ت٦٢٩هـ).

٤٠. إكمال الإكمال، تحقيق: د. عبد القوم عبد الرب (مكة المكرمة، ١٤١٠هـ).

بافوت، بافوت بن عبد الله (ت٦٢٦هـ).

٤١. معجم البلدان (بيروت، دار إحياء التراث العربي، ١٩٧٩م).

ثانيًا: المراجع:

الألباني، محمد ناصر الدين.

٤٢. صحيح وضعيف سنن أبي داود (الجهراء، غراس للنشر، ٢٠٠٢م).

البغدادي، إسماعيل بن محمد.

٤٣. إيضاح المكنون عن أسامي الكتب والفنون (بيروت، دار إحياء التراث العربي، د.ت).

الزركلي، محمود محمد.

٤٤. الأعلام (بيروت، دار العلم للملايين، ١٩٨٠م).

زبدان، جرجي.

٤٥. تاريخ النمدن الإسلامي (بيروت، منشورات دار مكتبة الحياة، د.ت).

السبتي، محمد بن القاسم.

٤٦. اختصار الأخبار عما كان بنجر سنة من سني الآثار، تحقيق: عبد الوهاب منصور (الرباط، ١٩٨٣م).

السلامي، الحليس بن إبراهيم.

٤٧. الإعلام بمن حل مراكز وأغصت من الأعلام (الرباط، المطبعة الملكية، ١٩٩٣م).

السلوي، أحمد بن خالد.

٤٨. الاستفصا لأخبار دول المغرب الأقصى، تحقيق: جعفر ومحمد السلوي (الدار البيضاء، دار الكتاب، ١٩٥٤م).

الكناني، عبد الحي بن عبد الكبير.

٤٩. فهرس الفهارس والأثبات ومعجم المعاجم والمشيخات والمسلسلات، تحقيق: د. إحسان عباس (بيروت، دار الغرب الإسلامي، ١٩٨٢م).

كحالة، عمر رضا (الكنور).

٥٠. معجم المؤلفين (بيروت، دار إحياء التراث العربي، ١٩٥٧م).

المنوني، محمد.

٥١. ورفات عن الحضارة المغربية في عصر بني مرين (الرباط، ١٩٨٥م).

نويهض، عادل.

٥٢. معجم المفسرين من صدر الإسلام (بيروت، مؤسسة نويهض الثقافية، ١٩٨٨م).

هنس، فالتر.

٥٣. المكابيل والأوزان الإسلامية، تحقيق: د. كمل الحسني (عمان، ١٩٧٠م).



# المنتخب من شعر الوزير المغربي (٢٧٠ - ٤١٨ هـ)

د. عبد الرزاق حويزي  
كلية الآداب، جامعة الطائف

## التعريف بالبحث:

(الوزير المغربي) أحد شعراء القرنين الرابع والخامس الهجريين، جمع بين الإبداع الشعري والتأليف في مجل الدراسات الإنسانية بتخصصاتها المتعددة، ثم يؤثّر مخطوط ديوان شعره؛ لذا نهض (إحسان عباس) بجمع ما تفرّق منه في المصادر، ونشره ضمن كتابه القيم عنه، ومع تقدّم الزمن على نشر الكتاب، وظهور مصادر تراثية كثيرة، تحمّل مادّة شعرية وعلمية تتّصل بهذا الديوان باتت الحاجة ماسّة إلى العناية به تنقيحاً واستدراكاً، فكانت لي محاولة سابقة في العدد ٧٦، ٢٠١١م من هذه المجلّة الزاهرة (مجلة آفاق الثقافة والتراث)، وهذه هي المحاولة الثانية، ولكنها تختلف عن الأولى في أنها تتناول تحقيقاً لمخطوطة تخصّ شعر (الوزير المغربي) لم تحقّق من قبل، ونشرها هنا يمثّل امتداداً للمتابعة والاهتمام بأمر هذا الديوان.

عاش (الوزير المغربي) في القرنين الرابع والخامس الهجريين؛ أي في أزهى عصور الحضارة العربية، وأرقى فترات الازدهار العلمي والأدبي، وعاصر أساطين الشعراء والنقاد في تلك الفترة، من هؤلاء: القاضي (علي بن عبد العزيز الجرجاني ت ٣٩٢ هـ)، و (الشريف الرضي ت ٤٠٦ هـ)، و (أبو الحسن النّهامي ت ٤١٦ هـ)، و (أبو منصور الثعالبي ت ٤٢٩ هـ)، و (أبو العلاء المعري ت ٤٩٩ هـ)،

وتكمن أهميّة هذه المخطوطة في أنّها تضيف مادّة شعرية جديدة لم تُنشر من قبل؛ لذا كانت العناية بها تحقيقاً وضبطاً وتحريراً.

(الوزير المغربي) عالم شهير، ذو ثقافة واسعة، لم يقتصر عطاؤه العلمي على تخصّص دون آخر، فقد كان أديباً، ولغوياً، وشاعراً، ونافداً، ومفسّراً، وسياسياً، وقد أبدع في مجال الشعر كما أبدع في غيره من العلوم التي ألّف فيها.

وَجَرَتْ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْأَخِيرِ رَسَالٌ أَدْبِيَّةٌ، حَتَّى أَكْبَرَ عِلْمَهُ<sup>(١)</sup>، وكثرت هذه الرسائل محلّ دراسة بعض الباحثين.

ونظرًا لشهرة هذا العالم الأديب أجنبي في غنى عن الإسهاب في ترجمته، فقد كفاني بعض الأفاضل هذا الأمر، وكذا بي إلى عدم التكرار مُكْتَفِيًا بالتعريف الموجز بين يدي هذه الصفحات، وَمَنْ أَرَادَ الْوُقُوفَ عَلَى تَفَاصِيلِ حَيَاتِهِ فَبِمَكَانِهِ الرَّجُوعُ إِلَى مَا كَتَبَهُ عَنْهُ كُلُّ مَنْ: (إحسان عباس)، و (حمد الجاسر)، و (سامي الدهان)، وهذه بعض المؤلفات التي ضمت تراجم له، أَتَتْ عَلَى الْكَثِيرِ مِمَّا يَتَعَلَّقُ بِهِ وَبُتْرَائِهِ:

١- الوزير المغربي، أبو القاسم، الحسين بن علي، دراسة في سيرته وأدبه مع مَا تَبَقِيَ مِنْ آثاره، (إحسان عباس)، دار الشروق، عمان، الأردن، ط١، ١٩٨٨م، ويقع الكتاب في (٢٥٤) صفحة.

٢- أدب الخواص في المختار من بلاغات قبائل العرب وأخبارها وأنسابها وأيامها، للوزير المغربي، تحقيق: (حمد الجاسر)، دار اليمامة، الرياض، ١٩٨٠م، يقع الكتاب في (٢٠٦) من الصفحات، استغرقت الترجمة ص ٢ - ٤٥.

٣- الإيناس في علم الأنساب للوزير المغربي، حققه (حمد الجاسر)، ونشره مع كتاب مختلف القبائل ومؤتلفها، لمحمد بن حبيب (ت ٢٤٥ هـ) في كتاب واحد، في دار اليمامة، الرياض، ١٩٨٠م- استغرقت الترجمة ١٥ صفحة من أول الكتاب.

٣- كتاب في السياسة، للوزير المغربي، حققه (سامي الدهان)، ونشره في المعهد الفرنسي

بدمشق للدراسات العربية، ١٩٤٨م، ويقع الكتاب في (١٤٨) صفحة- احتلت الترجمة للوزير المغربي وأخباره عن كتب الأدب والتاريخ، ص ٨٧ - ١١٨.

٤- أبو القاسم المغربي في ضوء الدراسة الفنية، (أحمد عبد الحليم سعيان)، مجلة كلية الآداب، جامعة المنصورة، ع ١٧، ١٩٩٥م، ويقع البحث في (٣٦) صفحة، وفي مقدمته ترجمة للوزير المغربي، ص ٢٩٨ - ٣٠٦.

٥- المصباح في تفسير القرآن الكريم للحسين ابن علي المعروف بالوزير المغربي، (من أول سورة الفتحاة إلى آخر سورة الإسراء)، أطروحة دكتوراه، تحقيق: جامعة أم القرى، (عبد الكريم صالح الزهراني)، ٢٠٠٠م- وفي مُقَدِّمَتِهَا تَرْجَمَةُ للوزير المغربي من حيث نسبه ومؤلفه، ومراحل حياته ومكانته الأدبية ومذهبه، وفيها أيضًا حصر دقيق لمؤلفاته ص ٢ - ٤٠.

وهناك دراسات أخرى تناولت جوانب عديدة في شخصية الشاعر، وفكره، ومذهبه، وثقافته، وعلاقته برجال آب عصره، ودوره في الحياة السياسية<sup>(٢)</sup>.

فَمَعَ كَثْرَةُ التَّرَاجِمِ وَالذَّرَاسَاتِ الْمَثُورَةِ عَنْ (الوزير المغربي) وَأَدْبِهِ أَقُولُ: إِنَّهُ "أَبُو الْقَاسِمِ، الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ يَوْسُفَ بْنِ بَحْرَ بْنِ بَهْرَامَ بْنِ الْمَرْزَبَانِ بْنِ مَاهَانَ بْنِ بَاذَانَ بْنِ سَاسَانَ بْنِ الْحُرُونِ بْنِ بَلَّاشَ بْنِ جَامَاسَ بْنِ فَيْرُوزَ بْنِ يَزْدَجَرَ بْنِ بَهْرَامَ جُورٍ"<sup>(٣)</sup> الْفَارِسِيِّ الْأَصْلِ<sup>(٤)</sup>، وَالْمَكْتَنِيُّ بِأَبِي الْقَاسِمِ<sup>(٥)</sup>، وَالْمَعْرُوفُ بِابْنِ الْوَزِيرِ؛ لِأَنَّ أَبَاهُ تَوَلَّى الْوِزَارَةَ<sup>(٦)</sup>، وَالْمَوْلُودُ عَامَ (٣٧٠ هـ)<sup>(٧)</sup>،



والمُتوفى عام (١٨٤ هـ) في ميفارقين<sup>(٨)</sup>، والمنسوب للمغربي نسبةً إلى أحد أجداده، وهو (عليّ بن محمد)<sup>(٩)</sup> - الذي كان يخلّف على ديوان المغرب، فنُسبَ به إلى المغربي<sup>(١٠)</sup>.

تولّى الوزارة لمشرف الدولة البويهى ببغداد<sup>(١١)</sup>، ورُحِّلَ إلى عدة أمصار عربية آنذاك، منها: مصر، والشّام، وبغداد، وميفارقين وغيرها<sup>(١٢)</sup>، واتّصل بعددٍ من علماء عصره بواسطة إبداهه الأُكْبَيّ<sup>(١٣)</sup>، واتّساع ثقافته، التي أَهْلَتْهُ لَأَنْ يُؤَلَّفَ كثيرًا من الكتب، أَحْصَاهَا (حمّد الجاسر) في (٢٦) كُتُبًا<sup>(١٤)</sup>.

أمّا بالنسبة لثرائه الشعريّ فقد كان له ديوان، ذَكَرَهُ (ابن خُلِّكان ت ٦٨١ هـ)<sup>(١٥)</sup>، ولكنّه لم يصل إلينا؛ لذا لم يَبَقَ أمام الباحثين إلا أن يُنَقِّبُوا عن شِعْرِهِ في مصادر التراث العربيّ، لنَقْدِيهِمْ مُؤَثَّقًا وَمُرْتَبًا بَيْنَ ذَفْتَي دِيوانٍ لِيَكُونَ جَوْضًا عَنْ دِيوانِهِ المفقود، ومنذ عام (١٩٤٨ م)، والفِكرَةُ مَسيطرة على بعض الباحثين.

١ - فقد قام في العام المذكور (سامي الدّهان) بعمل فهرسٍ لأشعاره في المصادر التّراثيّة، وذلك في نهليّة تحقيقيّة لِكُتُب السّياسة.

٢ - ثمّ تلاه (حمّد الجاسر) فنَشَرَ مَجْمُوعَةً من شِعْرِهِ في مُقدِّمة تحقيقيّة لكتاب أدب الخواصّ.

٣ - ثمّ جاء (إحسان عبّاس)، فألّف كتابه عن الوزير المغربي وتراثه، استقصى فيه شِعْرَهُ من المصادر المطبوعة والمخطوطة التي تَوَصَّل إليها، ونَسَقَ الأشعارَ التي جَمَعَهَا وَرَتَّبَهَا عَلَى حُرُوف المعجم، وفي ذلك إحياءٌ لِذِكْرِ شاعرٍ، أَتَتْ الأيَّامُ عَلَى دِيوانِهِ، ويُعدُّ عَمَلُ (إحسان

عبّاس) خُطوةً جيّدةً في سبيل الدّراسات الأدبيّة والنّقديّة.

٤ - ثُمَّ تَقَدَّمَ (بوشعور الحاج بو مدين) عام ١٩٩٤ م برسالة ماجستير بعنوان: "الحسين بن عليّ بن الحسين الوزير المغربي: حياته وشعره إلى جامعة تلمسان، بالجزائر، وهي غير منشورة؛ لذا لم يُنَجَّ لي الاطلاع عليها.

٥ - ثُمَّ قُمْتُ من جانبي بِنَشْرِ دِرَاسَةٍ تحقيقيّة نقديّة في العدد ٧٦، عام ٢٠١١ م من هذه المجلّة حول مجموع (إحسان عبّاس) لشعر (الوزير المغربي) تحت عنوان: (حول ديوان الوزير المغربي).

ومَعَ مُرُورِ الأيَّامِ ومُواصلَةِ البَحْثِ عَثَرْتُ عَلَى نُسَخَتَيْنِ مِنْ بَعْضِ الأوراقِ المخطوطة التي نَصُمُ مُنْتَخَبًا مِنْ شِعْرِ عَدَدٍ مِنَ الشُّعراء، مِنْ بَيْنِهِم (الوزير المغربي)، وفي هذا المُنْتَخَبِ بعضُ النُّثبِ والمقطّعات الجديدة التي أُخِلَّت بِهَا كُلُّ المُحاولاتِ السَّابِقة، فَبَادَرْتُ إلى استحضارِهما، وَقُمْتُ بِتَحْقِيقِ هذا المُنْتَخَبِ لِيَكُونَ خُطوةً في سبيل الارتقاء بشعر هذا الشّاعر، ودعوة لمواصلَةِ الاهتمام به.

إنّ قارئ الصفحات الآتية سيَرى أنّها احتوت على (٤٢) مقطّعة شعريّة، من بينها مقطوعات أُخِلَّ بها الديوان المنشور في كتاب (إحسان عباس) - كما ذُكِرَتْ - وهي التي لم تُخَرَّجَ عليه هنا في الهوامش، وتُدلُّ هذه الصفحات بما تحوّل من شِعْرِ عَلَى أَنَّ الشّاعر كان من شُعراء المقطّعات، وأنّ شِعْرَهُ (كَأَشعارِ الكُتّاب الذين يُلْتَمِسُونَ فيها الإطرافَ والإغرابَ والنُّكثَ البَنِيَّةَ والبِيعيّة)<sup>(١٦)</sup>.

وقد وقفت منذ اهتمامي بشعر (الوزير المغربي) قبل عام ٢٠١١ م على إشارة في فهرس المخطوطات الشعرية بالمكتبة الظاهرية على نسخة مخطوطة في (٤) ورقات ضمن مخطوط مختارات شعرية، لم أتمكن من الحصول عليها من هذه المكتبة في حينها، وبمتابعة البحث وجدت أن في (مركز جمعة الماجد) صورة منها، فلم أتوان في الكتابة إلى المشرفين على المخطوطات في المركز فبادروا - جزاهم الله خيراً - إلى إرسالها إليّ، وبمواصلة البحث عثرت على نسخة أخرى من المختارات نفسها، فعملت في تحقيقها لتكون إضافة إلى شعر (الوزير المغربي).

### النسختان المعتمدتان في التحقيق:

اعتمدت في تحقيق هذه المجموعة الشعرية على نسختين، هذا وصف لهما:

(١) النسخة الأولى هي مصورة (مركز جمعة الماجد) رقم (٢٣٠٣٤٧)، بعنوان: "أبيات متفرقة للمغربي علي بن الحسين الكاتب الوزير"، وتقع في ٤ ورقات ضمن مجموع مخطوط، ومن خلال وصف مخطوطة المكتبة الظاهرية لمنتخب شعر (الوزير المغربي)<sup>(١)</sup> الوارد ضمن مجموع رقم (٣٣٢٣) عام، والنظر في صفحة الغلاف المرفقة والمرسلة من قبل المركز تبين أنها صورة من مخطوطة المكتبة الظاهرية، ووسمتها بالحرف (م).

وبدايتها:

لمثل ذا اليوم يا معذبتي

كانت ترجيك أختك الشمس

قومي اخفيها في ذا الكسوف ففي  
وجهك إن أوحشت لها أنس  
وغلطي حاسب النجوم فإن  
لحت وغابت أصابه لبس  
ونهايتها:

فالرأي عين الرأي لي

في هربي من ذا البند

فإذا دنا مني الأجل

مت ولم يلم أحد

(٢) النسخة الثانية، وهي ضمن مجموعة مخطوطة بعنوان: "منتخبات من دواوين"، وهي محفوظة في المكتبة التيمورية بدار الكتب المصرية، برقم ٨٢٣ شعر تيمور، في ١٢١ ورقة، ويحتل شعر (الوزير المغربي) فيها ٤ ورقات، من ص ٢٦ - ٣٣، ولا تتفق في بدايتها ونهيتها مع مصورة نسخة مركز جمعة الماجد، ووسمتها بالحرف (ت)، والبداية هي:

للوزير أبي القاسم الحسين بن علي المغربي

بسم الله الرحمن الرحيم

علمت منطلق حاجبيه

والبين ينشر رأيته

ها قد نظرت من الحي

إلى بأسرها نظري إليه

والنهاية هي:

أيام أن كف المنيا تغلبت

علي فأودت بي إلى حكمها قسرا





الغرفة

لوزير الى القائم للحين بزي الكرم  
بسم الله الرحمن الرحيم

علت بطن حاجبه ، والبشر ينشر ما بينه  
ها قد نظرت من الجلاء ، بأسرها نظرت اليه  
وعرفت الآن الغيم ، بقلبه في عام ضيقه  
ولقد اراه في الخليل ، يشفه من جانب  
والله بل السيف وه ، وفرد في صحنه  
وكانه في الى القلوب بين اسواق اليه  
لا تشربوا من مائه ، ابدا ولا تردوا عليه  
قد ذاب فيه السحر من ، حر كانه او مقلبه  
صفت بياض ليل صدم غة صر في رجب  
وله ايضا

رجاء به فواي من ، هو لها بضرر الوج  
لها نهدان قد نجا ، كات فيلى سطوح  
وله ايضا

يوم الكسوف جلا على بصري ، قرا احار الجن والنسا  
قامت فحت من ذوا بنها ، وجلت من سرها البسا  
نسا لها لم قد ليت دجى ، قالت اساعد اخي الشيا  
وله ايضا  
فالاكسوف الشمس بقرب ، قلت ادخرت لونغ فابها

تغنى

تغنى بكاسفها وكاشفها ، دفعال ما حياها وكاتبها  
من لربنا اعاد سرفها ، بنسها لك من مغاربها  
هي شعله من نوره فاذا ، مائه اظلم ارا احدا بها  
وله ايضا

يا اهل صر قد عاد باسكم ، بالخرج بعد النقى الى الفلك  
خس قلب مرقن غنج ، يد القلي فيه من النك  
رمي فواي بسهم مقلته ، وكيف يحظى مولد الترك  
وله ايضا

ديوت الكارم لا تقضي ، كما تقضي اجبات الديوت  
ولكها في قلوب اللرام ، نجول بال الذي في الميون  
وله ايضا

يا من اذا ازود انبها ، في الحب روت حضوا  
اخذت قلبي صحيا ، فزده مصدوعا  
وله

وكا ترارسلت اب ، حث بالذات عن مراره  
اعده منها بالصفا ، فنت عما في فواه  
وله

بعاتب الرنقى عام الدين  
لحي الله ودائل ودك لم يدمر ، له عدا عتاب اللور نام  
احسن عصيت الناس طين فاصحوا ، عوازل لا يفر و على سلام  
الحق الذي قد كنت قبل عصية ، كان لم يكن مني اليك زمان

المنتخب  
من شعر  
الوزير  
المغربي  
( ٣٧٠ )  
٤١٨ هـ

صورة الورقة الأولى من شعر الوزير المغربي من المخطوطة التيمورية



واعرض عن قراطقه . وحول منبرها فكري  
مذهب حبه جذبي . وهاردي على الأثر

وقال

والعب في الهوى بومل . ان يلقى جاهد أو هوى  
قلت للعلي وقد تبعه . يا قلب اما انا واما هو

وقال

اني ابتك من حديثي . والحديث له شجون  
فأرت لذة مضجعي . ليلاً فأرقي السكون  
قل لي فأول ليلة . في القبر كيف ترى تكون  
غيرت موضع مرقدي . ليلاً ففأرت السكون

وقال

سكر الزمان وغلظت . أيامه فينا وعربد  
وقد اعتزلنا مع لا . فاذا صبحا فالعود واحد

وقال

سرى ما الصبي وترب لي . طبعاً على غير النفاق في  
واذا انى دهر بنايب توب . بي الا حادق فالتف توي

وقال

لا أس مدام صددت عنها . لله والبس تشبهها  
قال علي وضأت عدلاً . قد طجت قلت فاستغفها  
فألا قد عذبت فليلاً . دبت من النار سايرها

وقال

ما غاني حاسد الأسوف به . الا انما حاسدي في منقهم

شعر (د)

الله يكلا حادي بانعه . هندي وان جعلت من فهدهم  
ينبهون على فطيم أباكف . صغيف في العلي عرسهم

وقال

خلف السبب نفسي فبظاره . طيل الهرم وغزلك بحير  
فخص السباب ظلماً سمعها . والى السبب بجمال عذرا

وقال

اني وددت لو ان حب سالكلي  
فما أوامله كحب فواي

أبداً له سحبات يقتسمها .

من هجر اجاب وحب اغادي

وقال

اذا ما الامور اضطربنا اغتلى .  
سعبه بضم العلي اغتلاه

كذلك اذا ما احركه .

طفي عكر راسب في كاله

وانشد عتمة موت

ايام ان كف الماء تغلبت

على فارت بي الى الصها فترا

قامت حتى شيد الجود والعلی

مكاني واستوفت ما بقى العرا

ولت الذي ابغى من الدهر سطره . فانبت في الدنيا اولاد لا ذكر

ع

صورة الورقة الأخيرة من شعر الوزير المغربي من المخطوطة التيمورية



إذا ما لقيت البروس عند بصري . ترى عند عذابي يكون جاني  
ولن يرحمني نصر ولا كنف غلظي . إذا جاء داء من مكان دوا  
إلى الماء يسعى من بعض ما كاله . فقل ان يسعي من بعض بما  
لك العفو عما قد مضى والارضي . ولي ان يولي في صوف ووافي  
فقال نكاح عينا وعينا بنا . لنا من تحيط من الخطايا  
ولا تسبني ما الوصال مكذبا . نحر يفهم دعي انت بطبا  
وكل بحر النار صا لفرصه . وكل سكر خادع ودهاء  
رضا من معاصيهم يتبع منه . فان كان شمع طرمذ الحشا  
تسنى بالاسماء الحار معاشر  
وما عندكم من زفة لالحار

لبعض الاغراب

استقر الله لذني كله . قلت انسا فاعبر حله  
لحسن عيبه وحسن دله . ما نصب الليل ولم اصله  
والسكرك صناع لهد كله

وانشد

يصح اصل الرغدي فعلاه . ويطل عذبي ماله وجماله  
يهرس على المرادام فاخوا . باسلامه مالم يزنه كاله  
وذكر العي الماضى قبل العنا . اذا قل قدر المرادام حاله  
اذا الرشي الحسن اظلم فعلاه . فاكرم منه من نصي فصلاه

وانشد

من اظهر الياس ايدي الناس حينه  
حق يرب حلالا في عين الناس  
الياس عز وبالياس من غنت  
هات امر اذا كان الرض الياس  
لناس مال وفي مالان مالهما  
اذا تخاف من اهل المال حراس  
مالي رضائي بما اصحت املكه  
ومالي الناس مما يملك الناس

والحمد لله الا

واخرا

م

نقل من كتاب معاني الشعر الاسنادي وياخري  
هذه البند الشعرية بقلم محمد بن علي بن ابي  
الكاتب بيده في ذي القعدة سنة خمس واربعمائة  
ادبيات منظومة

بسم

الكتبة الظاهرية العمومية بدمشق

تتبع علم القدر لاغ محمدا وفيه من الراس المالح العيم  
بالكتبة العمومية الظاهرية للنسخ خاصة غفر الله له ولوالديه  
ولدى شب ماصل الخرج بها واليد اللين وكان الفراع عام  
الاربعمائة والتاريخ من شهر ربيع الثاني سنة ثمان واربعمائة

١٢٢٩

المنتخب  
من شعر  
الوزير  
المغربي  
(٣٧٠ هـ)  
٤١٨ هـ

صورة الورقة الأخيرة من شعر الوزير المغربي من المخطوطة التيمورية





[قال الوزير المغربي<sup>(١٩)</sup>: من مجزوء

الكامل]

١- عَلِمْتُ مَنْطِقَ حَاجِبِيهِ

وَالْبَيْنُ يَنْشُرُ رَايَتِيهِ

٢- هَا قَدْ نَظَرْتُ مِنَ الْحَيِّ

إِلَى بَلَدِهَا نَظَرِي إِلَيْهِ<sup>(٢٠)</sup>

٣- وَعَرَفْتُ آلَاتِ النُّعْيِ

مِمَّ بَقِيَّةً فِي عَارِضِيهِ<sup>(٢١)</sup>

٤- وَلَقَدْ أَرَاهُ فِي الْخَلِي

حَجَّ يَشْقَاهُ مِنْ جَانِبِيهِ

٥- وَالْمَاءُ مِثْلُ السَّيْفِ وَهُوَ

مَوْفِرُنْدُهُ فِي صَفْحَتِيهِ<sup>(٢٢)</sup>

٦- وَكَأَنَّهُ فِي الْمَاءِ قَدْ

جِي بَيْنَ أَشْوَاقِي إِلَيْهِ<sup>(٢٣)</sup>

٧- لَا تَشْرَبُوا مِنْ مَائِهِ

أَبَدًا وَلَا تَرِدُوا عَلَيْهِ

٧- قَدْ ذَابَ فِيهِ السُّحَرُ مِنْ

حَرَكَاتِهِ أَوْ مَقَلَّتِيهِ<sup>(٢٤)</sup>

٨- صَبَغْتُ بَيَاضَ النُّيْلِ حُمْرَ

رُءُ وَرْدَةٍ فِي وَجْنَتِيهِ

وله أيضًا: [من مجزوء الوافر]

١- وَجَارِيَّةٌ فَوَادِي مِنْ

هَوَاهَا مُضَرَّمُ الْوَهَجِ

٢- لَهَا نَهْدَانِ قَدْ نَجَمَا

كَتَابِي فَيَلِ شَطْرُنَجِ<sup>(٢٥)</sup>

وله أيضًا<sup>(٢٦)</sup>: [من الكامل]

١- يَوْمَ الْكُصُوفِ جَلَا عَلَى بَصْرِي

قَمَرًا أَحَارَ الْجَنِّ وَالْإِنْسَا

٢- قَامَتْ فَحَلَّتْ مِنْ ذَوَائِبِهَا

وَتَجَلَّلَتْ مِنْ شَعْرِهَا لِبْسًا<sup>(٢٧)</sup>

٣- فَسَأَلْتُهَا لِمَ قَدْ لَبِسْتَ دُجَى

قَالَتْ: أَسَاعِدُ أُخْتِي الشُّمْسَا!

وله أيضًا<sup>(٢٨)</sup>: [من الكامل]

١- قَالُوا: كُصُوفُ الشَّمْسِ مُقْتَرِبٌ

قُلْتُ: ادْخَرْتُ لِدَفْعِ نَائِبِهَا

٢- ثِقَاتِي بِكَافِيفِهَا وَكَاشِفِهَا

وَبِفِعْلِ مَا حِيَهَا وَكَافِيفِهَا<sup>(٢٩)</sup>

٣- مَنْ لَوْ يَشَاءُ أَعَدَّ مَشْرِقَهَا

مُتَبَسِّمًا لَكَ مِنْ مَغَارِبِهَا

٤- هِيَ شُعْلَةٌ مِنْ نُورِهِ فَإِذَا

مَا شَاءَ أَظْلَمَ أَوْ أَضَاءَ بِهَا



(٥)

وله أيضًا (٣٠): [من المنسرح]

يَا أَهْلَ مِصْرَ قَدْ عَدَّ نَاسِكُكُمْ

بِالكَرْخِ بَعْدَ التَّقَى إِلَى الْفَتْكِ (٣١)

٢- جَمَشَ قَلْبِي مَقْرَظَقَ غَنَجٍ

بَدَأَ لِقَلْبِي فِيهِ مِنَ النُّسكِ (٣٢)

٣- رَمَى فُؤَادِي بِسَهْمٍ مُقْتَلَبَةٍ

وَكَيْفَ يُخْطِي مَوْلِدُ التَّرَكِ؟

(٦)

وله أيضًا (٣٣): [من المنكرب]

١- دُيُونُ الْمَكَارِمِ لَا تُقْتَضَى

كَمَا تُقْتَضَى وَاجِبَاتُ الدُّيُونِ

٢- وَلَكِنَّهَا فِي قُلُوبِ الْكَرَامِ

تَجُولُ مَجَالِ الْقَدَى فِي الْغُيُونِ (٣٤)

(٧)

وله أيضًا: [من المجتث]

١- يَا مَنْ إِذَا اَزْدَادَ تَيْهًا

فِي الْحَبِّ زِدْتَ خُضُوعًا

٢- أَخَذْتَ قَلْبِي صَحِيحًا

فَزِدَّهُ مَصْدُوعًا

(٨)

وله: [من مجزوء الكامل]

١- وَمُعَابِرِ أَرْسَلْتُ أَبَا

حَكِّ بِالْمَدَامَةِ عَنْ مُرَادِهِ (٣٥)

٢- أَمَدَدْتُهُ مِنْهَا الصِّفَا

وَ فَشَفَ عَمًا فِي فُؤَادِهِ (٣٦)

(٩)

وله يُعَاتِبُ الْمُرْتَضَى عِلْمَ الدِّينِ: [من الطويل]

١- لَحَى اللَّهُ وَدَا مِثْلَ وَدِكَ نَمَ يَدَمُ

لَهُ بَعْدَ أَعْقَابِ الْأُمُورِ تَمَامُ (٣٧)

٢- أَحْيَيْنَ عَصِيَّتُ النَّاسِ فِيكَ فَاصْبَحُوا

عَوَازِلَ، لَا يُقْرَأُ عَلَيَّ سَلَامُ؟ (٣٨)

٣- أَطَعْتُ الَّذِي قَدْ كُنْتُ قَبْلُ عَصِيَّتَهُ

كَأَنَّ لَمْ يَكُنْ مِنِّي إِلَيْكَ ذِمَامُ

(١٠)

وقال: [من المديد]

١- لِي حَبِيبٌ قَدَّهُ غُصْنُ

وَلَهُ مِنْ ثَغَرِهِ زَهْرُ

٢- أَشْبَعَ الْمَعْنَى لِنَظَرِهِ

رِدْفُهُ وَالْخَصْرُ مُخْتَصَرُ

٣- ظَلِمَ عَذَبٌ مُقْبِلُهُ

إِنْ ظَلِمَ الظُّلْمُ مُعْتَفَرُ (٣٩)

٤- فَتَصِيبِي فِي الْهَوَى نَصَبُ

وَهُوَ عَيْنِي السُّوْلُ وَالْوَطْرُ

(١١)

وله (٤٠): [من مجزوء الوافر]

١- غَزَالَ لَمْ أَلَابِسَ قَبْ

لَهُ التَّبْرِيحَ وَالْكَمَادَا (٤١)

## ٢- أَظُنُّ عَرَاهُ جَائِيَةً

لِعَشْقِي مَوْلِدًا رَصْدًا<sup>(١٢)</sup>

(١٢)

وله أيضًا<sup>(١٣)</sup>: [من المنسرح]

١- لَمَثَلِ ذَا الْيَوْمِ يَا مُعَذِّبَتِي  
كَأَنَّكَ تُرْجِيكَ أَخْتُكَ الشَّمْسُ<sup>(١٤)</sup>

٢- قَوْمِي اخْلُفِيهَا فِي ذَا الْكُصُوفِ فَفِي  
وَجْهِكَ إِنِ أَوْحَشَتْ لَهَا أَنْسُ<sup>(١٥)</sup>

٣- وَغُلُطِي حَسَبَ النُّجُومِ فَإِنْ  
لُحْتُ وَغَابَتْ أَصَابَهُ لُبْسُ<sup>(١٦)</sup>

(١٣)

وقال أيضًا: [من الكامل]

١- يَا أَيُّهَا الْمُقْتَبِي هُدَيْتَ ابْنَ  
شَكَا غَدَا بِالْعِلْمِ مُمْتَرِجًا

٢- هَلْ نَظَرَةُ الْعُشَّاقِ قَاطِعَةٌ  
لِصَلَاتِهِ أَمْ لَا يَرَى خَرْجًا؟<sup>(١٧)</sup>

(١٤)

وقال أيضًا<sup>(١٨)</sup>: [من الخفيف]

١- عَجِبْتُ هِنْدُ مِنْ تَسْرُعِ شَيْبِي  
قُلْتُ: هَذَا عَقَبِي فِطَامِ السُّرُورِ!

٢- عَوَضْتَنِي يَدُ الثَّلَاثِينَ مِنْ مَس-  
كِ عِذَارِي رِشَا مِنْ الْكَافُورِ<sup>(١٩)</sup>

٣- كَانَ لِي فِي اقْتِرَابِ شَيْبِي حِسَابٌ  
غَالِطْتَنِي فِيهِ ضُرُوفُ الدُّهُورِ<sup>(٢٠)</sup>

(١٥)

وقال أيضًا<sup>(٢١)</sup>: [من السريع]

١- تَمَرُّسْتُ مِنَ الْعُلَا بِأَمْرِي  
تَعَلَّقَ الْمَجْدُ بِأَمْرَاسِي<sup>(٢٢)</sup>

٢- يَسْتَنْجِدُ النَّجْدَةُ مِنْ رَأْيِهِ  
وَيَسْتَقِيلُ الْكَرَّ مِنْ بَاسِي<sup>(٢٣)</sup>

٣- أَرُوعَ لَا يُقْصِرُ عَنْ تَيْبِهِ  
وَالسَّيْفُ مَسْنُونٌ عَلَى رَاسِي<sup>(٢٤)</sup>

(١٦)

وقال أيضًا<sup>(٢٥)</sup>: [من السريع]

١- رَغِبْتُ فِي مِلَّةِ عَيْسَى وَقَدْ  
كُنْتُ أَمْرًا أَرْغَبُ فِي مِلَّتِهِ<sup>(٢٦)</sup>

٢- رَغَبَنِي فِي دِينِهِ شَادِنٌ  
رَأَيْتُهُ يَحْظُرُ فِي بَيْعَتِهِ<sup>(٢٧)</sup>

٣- صُنِعَ حَكِيمٍ مَا أَرَى أَنَّهُ  
يُسَلِّطُ النَّارَ عَلَى حِكْمَتِهِ

٤- إِنْ كَانَ ذَا مِنْ سَاكِنِي نَارِهِ  
فَنَارُهُ أَطْيَبُ مِنْ جَنَّتِهِ

(١٧)

وقال أيضًا<sup>(٢٨)</sup>: [من الكامل]

١- كُنْ حَاقِدًا مَا دُمْتَ لَسْتَ بِقَادِرٍ  
فَإِذَا قَدَرْتَ فَخُلْ حِقْدَكَ وَاعْفِرْ

٢- وَاعْذُرْ أَخَاكَ إِذَا أَسَاءَ فَرُبَّمَا  
لَجَّتْ إِسَاءَتُهُ إِذَا لَمْ تَعْذِرْ



(١٨)

وقال أيضًا (٥٩): [من البسيط]

١ - الله يعلم ما إثم هممت به

إلا وبغضه خوفاً من النار

٢ - وأن نفسي ما هممت بمعصية

إلا وقلبي عنها عاب زار (٦٠)

(١٩)

وقال (٦١): [من مخلق البسيط]

١ - رأيت سوداء تيمتني

زاد على حسنها الدلال (٦٢)

٢ - كالثيل تستسهل المعاصي

فيه ويستغذب الوصال

(٢٠)

وقال أيضًا: [من البسيط]

١ - أضللت حُكمي في سوداء فاتتة

كثيلة الوصل في لون وفي طيب

٢ - غفلت عن فرصة الأيام فيك وقد

بذلت بذل منيع منك موهوب (٦٣)

٣ - فالآن صرت إلى قصرٍ حُجبت به

وكيف لي بمنيع الوصل مخجوب؟

٤ - علمتني الحزم لكن بعد موجعة

من الفجائع أثمار التجارب

(٢١)

وقال (٦٤): [من المجتث]

١ - ما لمطيع هواء

من الملام ملاذ

٢ - فاختر لنفسك إما

عرض وإما التذاد

(٢٢)

وقال (٦٥): [من مجزوء الكامل]

١ - الله يعلم أنني

ألتذ منكم بأشتياقي (٦٦)

٢ - وأكاد من أنس التذك

حُر لا أدم يد الفراق

٣ - وأغض طرفي بعدما

ملأته غزلان العراق

٤ - وأفر من جبل العشا

ب مئى سعدنا بالتلاق (٦٧)

(٢٣)

وقال (٦٨): [من الوافر]

١ - أدر كائن المدام فإن قلبي

أتيح له من التقوى ارتحال (٦٩)

٢ - خللت ببابل وأردت ألا

أهيم بسحرهم هذا محال (٧٠)

(٢٤)

وقال (٧١): [من الوافر]

١ - تبدل من مرقعة ونسك

بأنواع الممسك والشفوف

٢ - وعن له غزال ليس يحوي

هواه ولا رضاه بئس صوف (٧٢)

٣ - فعاد أشد ما كان انتهاكا

كذاك الدهر مختلف الصروف (٧٣)

(٢٥)

وقال: [من المتقارب]

١- تَتَابَعْتُ فِي ظُلُمَاتِ الْهَوَى

فَأَعْرِضْ لِي الْمَذْهَبَ الْأَشَدَّ<sup>(٣٥)</sup>

٢- وَمِلْتُ إِلَى الصُّفْرِ لَمَّا رَأَيْتُ

بِتُّ أَنَّ طَرِيقَهُمُ الْأَقْصَدُ

٣- فَلَا شَأْنِي بِعَذَابِكُمْ أَسْوَدُ

وَلَوْ أَنَّكَ الشَّعْرُ الْأَسْوَدُ

(٢٦)

وقال: [من البسيط]

١- فِي النَّفْسِ بَتْ وَلَكِنْ لَسْتُ أَذْكَرُهُ

خَوْفًا عَلَى الْحُبِّ مِنْ وَاشٍ يُكَدِّرُهُ

٢- إِنِّي لِأَعْذُرُ مَنْ ضَاغَتْ مَذَاهِبُهُ

إِلَّا فُؤَادِي فَإِنِّي لَسْتُ أَعْذُرُهُ

(٢٧)

وقال<sup>(٣٥)</sup>: [من الخفيف]

١- كُنْتُ فِي سَكْرَةِ الْبَطَالَةِ وَالْغَيْثِ

يَ زَمَانًا فَحَانَ مِنِّي قَدُومُ<sup>(٣٦)</sup>

٢- ثَبْتُ مِنْ كُلِّ مَأْتَمٍ فَعَسَى يَمُ

حَى بِهَذَا الْحَدِيثِ ذَاكَ الْقَدِيمُ<sup>(٣٧)</sup>

٣- بَعْدَ سَبْعِ وَأَرْبَعِينَ لَقَدْ مَا

طُنْتُ إِلَّا أَنَّ الْغَرِيمَ كَرِيمُ<sup>(٣٨)</sup>

(٢٨)

وقال<sup>(٣٩)</sup>: [من الطويل]

١- قَطَعْتُ الْعَلَا فِي هَجَرٍ لَيْلَى وَإِنِّي

لَأُضْمِرُ مِنْهَا مِثْلَ مَا يُضْمِرُ الزُّنْدُ<sup>(٤٠)</sup>

٢- صَرِيمةٌ عَزَمَ لَمْ يَكُنْ مِنْ رَجَالِهَا

سِوَايَ مِنَ الْفَتَيَانِ قَبْلُ وَلَا بَعْدُ<sup>(٤١)</sup>

(٢٩)

وقال: [من مجزوء الوافر]

١- أَخْلَدْتُ مِنْ مُرَاقِبَةٍ

فَأَسْحَبُ كَارِهَا نَظْرِي

٢- وَأَعْرِضُ عَنْ قَرَاطِقِهِ

وَحَوْلِ ضَمِيرِهَا فِكْرِي<sup>(٤٢)</sup>

٣- فَأَذْهَبُ حُبُّهُ جَسَدِي

وَهَا زَوْجِي عَلَى الْأَثَرِ<sup>(٤٣)</sup>

(٣٠)

وقال<sup>(٤٤)</sup>: [من المنسرح]

١- وَلَا عِبَ فِي الْهَوَى يَوْمٌ أَنْ

يَقْتُلَنِي جَاهِدًا وَأَهْلُوَاهُ<sup>(٤٥)</sup>

٢- قُلْتُ لِقَلْبِي وَقَدْ تَتَبَّعُهُ:

يَا قَلْبُ إِنَّمَا أَنَا وَإِمَا هُوَ

(٣١)

وقال<sup>(٤٦)</sup>: [من مجزوء الكامل]

١- إِنِّي أَبُثُّكَ مِنْ حَدِيدِ

ثِي وَالْحَدِيثُ لَهُ شُجُونُ

٢- فَارْقُتُ لَذَّةَ مَضْجَعِي

لَيْلًا فَأَرْقُبُ لَيْلِي السُّكُونُ

٣- قُلْ لِي: فَأَوَّلُ لَيْلَةٍ

فِي الْقَبْرِ كَيْفَ تُرَى أَكُونُ؟<sup>(٤٧)</sup>

المنتخب  
من شعر  
الوزير  
المغربي  
(٣٧٠ -  
٤١٨ هـ)



٤ - غَيْرْتُ مَوْضِعَ مَرْقَدِي

لَيْلًا فَنَافَرَنِي السُّكُونُ<sup>(٨٨)</sup>

٥ - أَخِي لَا تَغُرُّكَ ذِي الدُّ

ذُنِيَا بِزِينَتِهَا الْفُتُونُ<sup>(٨٩)</sup>

(٣٢)

وقال: [من مجزوء الكامل]

١ - سَكَرَ الزَّمَانُ وَغُلُطَتْ

أَيَّامُهُ فِينَا وَعَرَبِدْ

٢ - وَقَدْ اعْتَزَلْنَا مَنْزِلًا

فَإِذَا صَحَا فَاغْوَدُ أَحْمَدُ<sup>(٩٠)</sup>

(٣٣)

وقال<sup>(٩١)</sup>: [من الكامل]

١ - سَتَرِي مُخَالَصَتِي وَتَعْرِفُ لِي

طَبْعًا عَلَى غَيْرِ النُّفَاقِ بُنِي<sup>(٩٢)</sup>

٢ - وَإِذَا أَتَى دَهْرٌ بِنَائِبَةٍ

وَنَأَى الْأَصْدِيقُ فَالْتَفَتْتُ تَرَنِي<sup>(٩٣)</sup>

(٣٤)

وقال<sup>(٩٤)</sup>: [مخلع من البسيط]

١ - كَأَنَّ مُدَامَ صَدَدْتُ عَنْهَا

لِلَّهِ وَالنَّفْسُ تَشْتَهِيهَا

٢ - قُلْ عَلَيَّ وَكَانَ عَدْلًا

قَدْ طُبِخَتْ قُلْتُ: فَاسْقِنِيهَا

٣ - فَلَا أَلَّانَ قَدْ عَذِبْتُ قَلِيلًا

فَدَدْتُ مِنَ النَّارِ شَارِبِيهَا<sup>(٩٥)</sup>

(٣٥)

وقال<sup>(٩٦)</sup>: [من البسيط]

١ - مَا عَابَنِي حَاسِدٌ إِلَّا شَرَفْتُ بِهِ

كَأَنَّمَا حَاسِدِي فِي زِيٍّ مُنْتَقِمٌ<sup>(٩٧)</sup>

٢ - اللَّهُ يَكْلَأُ حُسَادِي فَاتَّعَمُهُ

عِنْدِي وَإِنْ جُعِلْتُ مِنْ غَيْرِ قَصْدِهِمْ<sup>(٩٨)</sup>

٣ - يُنْبَهُونَ عَلَيَّ فَضْلِي إِذَا كُتِبْتُ

صَحِيفَتِي فِي الْمَعَالِي غَنَوْتُ بِهِمْ

(٣٦)

وله<sup>(٩٩)</sup>: [من الكامل]

١ - خَافَ الْمَشِيبُ تَغْيِي فَأَجَارَهُ

طُلَّ الْهُمُومُ وَعَزَّ ذَاكَ مُجِيرًا

٢ - فَمَضَى الشُّبَابُ مَظْلَمًا مُتَعَسِّفًا

وَأَتَى الْمَشِيبُ مُجَامِلًا مَعْدُورًا

(٣٧)

وله: [من الكامل]

١ - إِنِّي وَدَدْتُ لَوْ أَنَّ رَحْبَ مَسَالِكِي

فِيمَا أَوْمَنُهُ كَرَحْبِ فُؤَادِي

٢ - أَبَدًا لَهُ سِجْنَانٍ يَفْتَسِمَانِيهِ

مِنْ هَجَرِ أَحْبَابٍ وَخَرْبِ أَعَادِي

(٣٨)

وله<sup>(١٠٠)</sup>: [من المتقارب]

١ - إِذَا مَا الْأُمُورُ اضْطَرَبْنَ اعْتَلَى

سَفِيهِةٌ تُضَامُ الْعُلَا بِاعْتِلَاجِهِ

٢ - كَذَا إِذَا الْمَاءُ حَرَّكَتُهُ

طَفًا عَكَرَ رَاسِبٌ فِي إِنَائِهِ<sup>(١٠١)</sup>

(٣٩)

وَأَنْشَدَ عِنْدَ مَوْتِهِ<sup>(١٠٠)</sup>: [من الطويل]

١- أَيَّامَ أَنْ كَفَّ الْمَنِيَا تَغْلُبَتْ

عَلَيَّ فَأَوْدَتْ بِي إِلَى حُكْمِهَا قَسْرًا

٢- فَمَا مِتُّ حَتَّى شَيْدَ الْمَجْدُ وَالْغُلَا

مَكَائِي وَاسْتَوْفَتْ مَنَاقِبِي الْعُمْرَا

٣- وَنِلْتُ الَّذِي أَبْغَيْ مِنَ الدَّهْرِ سَطْوَةً

فَأَبْقَيْتُ فِي الدُّنْيَا لِأَوْلَادِكَ الذِّكْرَا

(٤٠)

وله<sup>(١٠١)</sup>: [من مجزوء الرجز]

١- صَيَّرَنِي حُبُّكَ يَا

غَزَالَ أَهْلِ الْجَابِيَةِ<sup>(١٠٢)</sup>

٢- أَبَا نُوَاسٍ بَعْدَمَا

كُنْتُ أَبَا الْعَتَاهِيَةِ

(٤١)

وله<sup>(١٠٣)</sup>: [من السريع]

١- أَسْلَمَنِي حُبُّ سُلَيْمَانِكُمْ

إِلَى هَوًى أَيْسَرَهُ الْقَتْلُ

٢- إِذَا بَدَأَ جُنْدٌ مَلَاكِيَتِهِ

قَالَ الْوَزَى مَا قَالَتْ النُّمْلُ<sup>(١٠٤)</sup>

(٤٢)

وله<sup>(١٠٥)</sup>: [من مجزوء الرجز]

١- يَا ظَبْيَةَ الدَّارِ أَتَيْتِ اس-

تَوْثِقَ مِنْهَا بِالرُّصْدِ

٢- أَطِيعَ فِينَا مَنْ وَشَى

وَسُرَّ فِينَا مَنْ حَسَدَ

٣- فَالرَّأْيُ عَيْنُ الرَّأْيِ لِي

فِي هَرَبِي مِنْ ذَا الْبَلَدِ

٤- فَلِذَا ذَنَا مِنْي الْأَجَلُ

مِتُّ وَلَمْ يَعْلَمْ أَحَدٌ

**فهرس القوافي والأوزان****قافية الهمزة**

| م | القافية  | الوزن    | عدد الأبيات |
|---|----------|----------|-------------|
| ١ | باعتلائه | المتقارب | ٢           |

**قافية الباء**

| م | القافية | الوزن  | عدد الأبيات |
|---|---------|--------|-------------|
| ٢ | طيب     | البسيط | ٤           |
| ٣ | نائبها  | الكامل | ٤           |

**قافية التاء**

| م | القافية | الوزن  | عدد الأبيات |
|---|---------|--------|-------------|
| ٤ | ملتة    | السريع | ٤           |

**قافية الجيم**

| م | القافية | الوزن        | عدد الأبيات |
|---|---------|--------------|-------------|
| ٥ | ممتزجا  | الكامل       | ٢           |
| ٦ | الوهج   | مجزوء الوافر | ٢           |

المنتخب  
من شعر  
الوزير  
المغربي  
(٣٧٠ هـ)  
٤١٨ هـ



## قافية الحال

| م  | القافية    | الوزن           | عدد الأبيات |
|----|------------|-----------------|-------------|
| ٧  | بالرَّصْدُ | مجزوء<br>الكامل | ٤           |
| ٨  | وعربدُ     | مجزوء<br>الكامل | ٢           |
| ٩  | الْغَمْدَا | مجزوء الوافر    | ٢           |
| ١٠ | الزَّنْدُ  | الطويل          | ٢           |
| ١١ | الأَرْشُدُ | المتقارب        | ٣           |
| ١٢ | فَوَادِي   | الكامل          | ٢           |
| ١٣ | مراديه     | مجزوء<br>الكامل | ٢           |

## قافية الذال

| م  | القافية | الوزن  | عدد الأبيات |
|----|---------|--------|-------------|
| ١٤ | ملاذُ   | المجتث | ٢           |

## قافية الراء

| م  | القافية    | الوزن           | عدد الأبيات |
|----|------------|-----------------|-------------|
| ١٥ | مُجِيرَا   | الكامل          | ٢           |
| ١٦ | قَسْرَا    | الطويل          | ٢           |
| ١٧ | النَّارِ   | البسيط          | ٢           |
| ١٨ | واغفرِ     | الكامل          | ٢           |
| ١٩ | الشُّرُورِ | الخفيف          | ٣           |
| ٢٠ | نُظْرِي    | مجزوء<br>الوافر | ٣           |

|    |            |        |   |
|----|------------|--------|---|
| ٢١ | رَهْرُ     | المديد | ٤ |
| ٢٢ | يَكْدُرُهُ | البسيط | ٢ |

## قافية السين

| م  | القافية      | الوزن   | عدد الأبيات |
|----|--------------|---------|-------------|
| ٢٣ | الْإِنْسَا   | الكامل  | ٣           |
| ٢٤ | الْمُتَمَسُّ | المنسرح | ٣           |
| ٢٥ | بأمراسيه     | السريع  | ٣           |

## قافية العين

| م  | القافية | الوزن  | عدد الأبيات |
|----|---------|--------|-------------|
| ٢٦ | خضوعا   | المجتث | ٢           |

## قافية الفاء

| م  | القافية    | الوزن  | عدد الأبيات |
|----|------------|--------|-------------|
| ٢٧ | الْمُثُوفِ | الوافر | ٣           |

## قافية القاف

| م  | القافية | الوزن        | عدد الأبيات |
|----|---------|--------------|-------------|
| ٢٨ | اشتياقي | مجزوء الكامل | ٤           |

## قافية الكاف

| م  | القافية   | الوزن   | عدد الأبيات |
|----|-----------|---------|-------------|
| ٢٩ | الْفَتْنِ | المنسرح | ٣           |

## قافية اللام

| م  | القافية | الوزن          | عدد الأبيات |
|----|---------|----------------|-------------|
| ٣٠ | ارتحال  | الوافر         | ٢           |
| ٣١ | الدلال  | مطلع<br>البسيط | ٢           |
| ٣٢ | القتل   | المسريع        | ٢           |

## قافية الميم

| م  | القافية | الوزن  | عدد الأبيات |
|----|---------|--------|-------------|
| ٣٣ | منتقم   | البسيط | ٣           |
| ٣٤ | تمام    | الطويل | ٣           |
| ٣٥ | قدوم    | الحفيف | ٣           |

## قافية النون

| م  | القافية | الوزن           | عدد الأبيات |
|----|---------|-----------------|-------------|
| ٣٦ | الذيون  | المتقارب        | ٢           |
| ٣٧ | شجون    | مجزوء<br>الكامل | ٥           |

## قافية الهاء

| م  | القافية | الوزن          | عدد الأبيات |
|----|---------|----------------|-------------|
| ٣٨ | الجابية | مجزوء<br>الرجز | ٢           |
| ٣٩ | أهواه   | المنسرح        | ٢           |

## قافية الباء

| م  | القافية | الوزن           | عدد الأبيات |
|----|---------|-----------------|-------------|
| ٤٠ | بني     | الكامل          | ٢           |
| ٤١ | رايته   | مجزوء<br>الكامل | ٨           |
| ٤٢ | تشتيهها | مطلع<br>البسيط  | ٣           |

## الحواشي

(١) الوزير المغربي ومصائر علاقات الثقافة بالسلطة في القرنين الرابع والخامس للهجرة لرضوان السيد ٢٥٣ مجلة الاجتهاد، دار الاجتهاد للأبحاث والترجمة والنشر، لبنان، مج ١- ع ٤، ١٩٨٩م.

(٢) منها: دراسة إحسان عباس الموسومة بـ "بين أبي العلاء المعري والوزير المغربي"، المنشورة عام ١٩٨٢م في ع ٢٥، من مج ٤، من مجلة الفكر العربي، (معهد الإنماء العربي)، بيروت.

ومنها: دراسة محسن جمال الدين الموسومة بـ "شخصيات مغربية في مصادر مشرفة الوزير المغربي"، المنشورة في مجلة البحث العلمي، المغرب، مج ١٣، ع ٢٦، ١٩٧٦م.

ومنها: دراسة لرضوان السيد الموسومة بـ "الوزير المغربي ومصائر علاقات الثقافة بالسلطة في القرنين الرابع والخامس للهجرة، المنشورة في مجلة الاجتهاد، دار الاجتهاد للأبحاث والترجمة والنشر، لبنان، مج ١- ع ٤، ١٩٨٩م.

(٣) وفيات الأعيان ١٧٢/٢.

(٤) الإبناس في علم الأنساب ٩.

(٥) المجموع اللغوي ٢٧، أمين الدولة محمد بن محمد الأقطسي الطرابلسي (ت بعد ١٥١٥هـ)، دار الغرب الإسلامي، بيروت، ط ١، ١٤٢٥هـ.

(٦) الإبناس في علم الأنساب للوزير المغربي ص ٩.

(٧) الإبناس في علم الأنساب للوزير المغربي ١٠.

(٨) الأعلام للزركلي ٢/٤٥٥ - وفيه: حمل نابونه إلى



- (٣١) ورد البيت في ت هكذا: "بأسكم" - تحريف واعتمدت رواية الديوان.
- (٣٢) جَمَش: غازل - ناج الحروس ٢٠٩/١٧، والمفرط: لابس الغاء - النهاية في غريب الحديث والأثر ٤٢/٤.
- (٣٣) الديوان ١٥٨.
- (٣٤) ورد البيت في الديوان برواية: "صُدُور الكزاح".
- (٣٥) ورد البيت في ت هكذا: "ومكانر" - نصحيح والصواب ما أثبت.
- (٣٦) ورد البيت في ت هكذا: "أعدته وئها بالصفا". ورأيت أن البيت محرف وغير مستقيم معنى ووزناً.
- (٣٧) ورد البيت في ت هكذا: "لُة عدا" - والصواب ما أثبت.
- (٣٨) ورد البيت في ت هكذا: "لا بقروا" - والصواب ما أثبت.
- (٣٩) ورد البيت في ت هكذا: "ظلم الظليم" - تحريف.
- (٤٠) الديوان ١٢٦.
- (٤١) ورد البيت محرفاً في ت هكذا: "لم إلا بشر \*\*\* فله" - تحريف واعتمدت رواية الديوان.
- (٤٢) ورد البيت محرفاً في ت هكذا: "غراه حالبه \*\*\* لَسْتَفِي" - وكتب النسخ كلمة: "هكذا" دلالة على تحريفه واعتمدت رواية الديوان.
- (٤٣) بداية من المظنة تبدأ الاختبارات في النسخة م ، والمظنة في الديوان ١٢٩.
- (٤٤) ورد البيت محرفاً في ت هكذا: "المثل هذا --- كان نرجيل" - واعتمدت رواية م والديوان.
- (٤٥) ورد البيت في الديوان برواية: "وجهك إن أوحشت لها أنس" - والمثبت من م ، و ت.
- (٤٦) ورد البيت في الديوان برواية: "وغلطي" - والمثبت من م ، و ت.
- (٤٧) كُتبت كلمة "زفرة" في م فوق كلمة "نظرة" دلالة على أنها رواية أخرى - أخل الديوان بالثقة.
- (٤٨) الديوان ١٣٨.
- (٤٩) ورد البيت في ت هكذا: "بد اللين" - تحريف.
- (٥٠) ورد البيت في الديوان برواية: "انظاري شبي" - الديوان ١٣٩ - ١٤٠.

- الكوفة بنوصبة منه فغن بها.
- (٩) الوزير المغربي لإحسان عباس ٧.
- (١٠) أدب الخواص ١١.
- (١١) الاعلام للزركلي ٢٤٥/٢.
- (١٢) السابق ٢٤٥/٢.
- (١٣) السابق ٢٤٥/٢ ، فقد كتب رسالة المنيح لأبي العلاء المعري.
- (١٤) أدب الخواص ٢٩ - ٣٦.
- (١٥) وفيات الأعيان ١٧٢/٢.
- (١٦) الوزير المغربي ومصائر علاقات النفقة بالسلطة في القرنين الرابع والخامس للهجرة ٢٥٣.
- (١٧) ينظر الوصف في فهرس مخطوطات دار الكتب الظاهرية (المجاميع) ٢٧١/٢ وضعه ياسين مصد السواس، مطبوعات مجمع اللغة العربية، دمشق، ١٩٨٦م.
- (١٨) الحقيق: الخليل.
- (١٩) ما بين المعكوفتين زيادة ضرورية، والفصيدة بزيادة بيتين وبخلاف في ترتيب الأبيات في الديوان ١٦١ - ١٦٢.
- (٢٠) ورد في الديوان برواية: "ها قد رصبت --- بنظرة مني إليه".
- (٢١) ورد في ت هكذا: "وعرفت الآن" - نصحيح. وأخذت بما ورد في الديوان.
- (٢٢) فريث السيف: جوهره وماؤه الذي يجري فيه وطرافه - لسان العرب ٣٣٤/٣.
- (٢٣) ورد في الديوان برواية: "فكانه في الموج --- أشواقي".
- (٢٤) ورد في الديوان برواية: "فيه الحش"
- (٢٥) ورد البيت في ت هكذا: "كان فيلي شطرنج" - تحريف، وأخذت برواية الحلة السيرة ٢٤/٢ حيث ورد البيت في هذا الكتاب منسوباً لنمير بن المعز ابن باديس.
- (٢٦) الديوان ١٣٩.
- (٢٧) ورد البيت في الديوان برواية: "فأرخت من".
- (٢٨) الديوان ١٢١ - وفيه: إنه قالها في كسوف الشمس.
- (٢٩) ورد البيت في الديوان برواية: "ويفضلي ماجيها".
- (٣٠) الديوان ١٤٧.

الدائع قول شداد بن إبراهيم المعروف بالظاهر :

يَا مُنْكَرًا شَفَفِي بِهِ  
وَمُكَذَّبًا طُولَ اشْتِيَاقِي

(٦٨) الديوان ١٥٠ .

(٦٩) ورد البيت في الديوان برواية: "عن النقي".

(٧٠) ورد في الديوان برواية: "يسحروهم".

(٧١) الديوان ١٤٤ .

(٧٢) ورد البيت في م، و ت برواية: "وغز له غزال"

ليس نحوي". وورد في شرح المفلمات للشربيني

برواية: "وعن له غلام"، وورد في شرح

المفلمات للشربيني ٣٠٥/٥، والديوان ما نصه:

"وكان أبو الفاسم قد نسك زمانًا، ولبس الصوف

ونزهب وحج، فحشق غلاما تركيًا، وهام به، ونفذ

الوزارة ببغداد، وغرهما، وانتهى في الجاه إلى

الغاية، وتملك الأحرار، واشترى الغلام التركي،

فقال"، وذكر الأبيات

(٧٣) ورد البيت في الديوان برواية: "انهلكا".

(٧٤) ورد البيت في ت محرفًا هكذا: "تتابعت في ---

فأعرضوا". والضرب في هذه الأبيات أبتر - وهذا

يمثل إحدى صور المتغارب.

(٧٥) الديوان ١٥٣ - ١٥٤ .

(٧٦) ورد البيت في الديوان برواية: "شفوة البطالة".

(٧٧) ورد البيت في الديوان برواية: "نبت عن".

(٧٨) ورد البيت في الديوان برواية: "خمس وأربعين".

(٧٩) الديوان ١٦٦، بزيادة بيت بعد البيت الثاني، هو:

رَأَيْتُ فِرَاقَ النَّفْسِ أَهْوَنَ ضَيْرَةٍ

غَلِيٍّ مِنَ الْفِعْلِ الَّذِي يَكْرَهُ الْمَجْدُ

والنقطة منسوبة لحبشي بن محمد بن حبشي، فهي

له في خريدة الفصير وحريدة العصر (قسم شعراء

الحراق) مج ٤/ ج ١/ ص ٣٨٧، وقد أنشدها للحماد

الأصفهاني على أنها له، وهي له أيضًا في الوافي

بالوفيات ٢٨٦/١١ .

(٨٠) ورد البيت في الديوان برواية: "الأصمر فيها"،

ورد البيت في ت برواية: "نصمر الزند". ورد

البيت الأول في الوافي بالوفيات برواية: "الزُّند".

(٨١) ورد البيت في الديوان برواية: "سواي من

الحشاق"، وورد البيت الثاني الوافي بالوفيات

(٥٢) ورد البيت في الديوان برواية:

قَارَعَتِ الْأَيَّامُ مِنِّي أَمْرًا

قَدْ أَغْلَقَ الْمَجْدُ بِأَمْرَاسِهِ

(٥٣) ورد البيت في الديوان برواية:

تَسْتَنْزِلُ النُّجْدَةَ مِنْ رَأْيِهِ

وَيَسْتَنْدِرُ الْعِزُّ مِنْ بَاسِهِ

(٥٤) ورد البيت في الديوان برواية: "أرْوَح لا يُحْطُ

عَنْ نَبِيهِ".

(٥٥) الديوان ١٦١ - ١٦٢ .

(٥٦) ورد البيت في الديوان برواية:

رَغِبْتُ فِي مِلَّةِ عَيْسَى وَمَا

يَخِيبُ مَنْ يَرِغِبُ فِي مِلَّتِهِ

(٥٧) ورد البيت في الديوان برواية: "زَأْنُهُ يَحْطُرُ وَنَ

يُحَيِّقُهُ".

(٥٨) الديوان ١٣٧ .

(٥٩) الديوان ١٣٥ .

(٦٠) ورد البيت في الديوان برواية: "مَا هَامَتْ ---

عَائِدَتْ زَار".

(٦١) وردت في ديوان الوزير المغربي ١٥٣ نقطة أخرى

على قافية الميم تشبه هذه النقطة، هي:

يَا رَبُّ سَوْدَاءَ تِيَمَتْنِي

يَحْسُنُ فِي مَثَلِهَا الْفَرَامُ

كَلِيلُ تَسْتَسْهَلُ الْمَعَاصِي

فِيهِ وَيَسْتَعْنِبُ الْحَرَامُ

(٦٢) ورد البيت في م، و ت هكذا: "سوداء كليلتي".

وأهدت من الديوان في تصحيح التحريف.

(٦٣) ورد في م، و ت: "بذل مشيح". وزججت ما أنبت

مراعاة لما ورد في البيت التالي.

(٦٤) الديوان ١٢٨ .

(٦٥) الديوان ١٤٦ .

(٦٦) ورد البيت في الديوان برواية: "النذ فيكم".

(٦٧) ورد البيت مصحفًا في م هكذا: "وأفز من"، وورد

في الديوان برواية:

وَأَفِرُّ مِنْ خَجَلِ الْعَتَا

بِإِلَى مُغَالَطَةِ الْعِنَاقِ

وفي الديوان أنه ارتبطها عندما أنشده صاحب

المنتخب

من شعر

الوزير

المغربي

(٣٧٠ -

٤١٨ هـ)



برواية: "قريبة عهد لم".

(٨٢) الفراطق: جمع فُرطُق، وهو الفناء، نوع من اللباس- النهاية في غريب الحديث والأثر ٤٦/٤.

(٨٣) وردت في ت برواية: "مذاهب حبه جدي"، وورد في م: "أذهب".

(٨٤) الديوان ١٥٩.

(٨٥) ورد البيت في الديوان برواية:

ولاعب بالهوى يؤمل أن

يُظهر لي جفوة وأهواه

(٨٦) الديوان ١٥٦، ووردت فيه في ثلاثة أبيات فقط، هكذا:

أنني أبثك من حديـ

ثي والحديث له شجون

فارقت موضع مرقدي

ليلاً ففارقني السكون

قل لي فأول ليلة

في القبر كيف تُرى أكون

وينظر النطوق على المظلة في ص ٩٩ من العدد ٧٦ علم ٢٠١١م من مجلة أفق الثقافة والثرات.

(٨٧) ورد البيت في ت هكذا: "كَيْفَ تُرَى كُؤُ".

(٨٨) كذا ورد هذا البيت في النسخين: م، ت، وأرجح أنه رواية للبيت الثاني.

(٨٩) أخذت النسخة ت والديوان بهذا البيت وهو في م.

(٩٠) ورد البيت في ت هكذا: "اعزّلنا مَحْرَلا".

(٩١) النثقة للشريف الرضي في ديوانه ضمن قصيدته ٣٨٩/٢.

(٩٢) ورد البيت في ديوان الشريف الرضي برواية: "سُرى مُخالصني وَخُضْرُني".

(٩٣) ورد البيت في ديوان الشريف الرضي برواية:

وإذا الزمان رمى بنائبة

ونأى الأقارب فالتفت تنزي

(٩٤) الديوان ١٥٩.

(٩٥) ورد البيت في الديوان برواية: "فَالآنَ إِذْ".

(٩٦) المظلة لأبي الحسن النهمي في ديوانه ٥١٤، ورد في ت: "وفل".

(٩٧) ورد البيت في ت هكذا: "حاسدي في مننفي".

ورود في ديوان أبي الحسن النهمي برواية:

ما اغتلبني حاسد إلا شرفت به

فحاسدي مُنعم في زِي مُنعم

(٩٨) ورد البيت في ت برواية: "حاسدي بأنعمه"، وورد

في ديوان أبي الحسن النهمي برواية: "فالشـ... فأنعمهم".

(٩٩) الديوان ١٢٩.

(١٠٠) الديوان ١١١.

(١٠١) ورد البيت في الديوان برواية: "كذا الماء إن حَرَكَته يَدٌ".

(١٠٢) بنهاية هذه المظلة تنتهي المخارات الشعرية في ت- والنكمة من م.

(١٠٣) الديوان ١٦١.

(١٠٤) الجابية: موضع بجوار دمشق- معجم البلدان ٩١/٢.

(١٠٥) أخذت ت بالنثقة، وهي لابن رشيقي في ديوانه ١٤٢ وبعد البيت الثاني فيه:

فوموا ادخلوا مسكنكم قَبْلَ أَنْ

تَحْطِمَكمُ أَغْيُنُهُ النَّجْلُ

(١٠٦) ورد البيت الثاني في ديوان ابن رشيقي برواية:

قالت لنا جند ملاحاته

لما بدا ما قالت النمل

(١٠٧) المظلة من م فقط، وفيها أنه قالها في هروبه من مصر، وأدريجها ناسخ ت خطأ في مختار شعر وجيه الدولة الحمداني، ولم ترد في ديوانه، وبغت سبعة أبيات على فافية الحين في م في كثير من كلماته طمس، لذا تركها ناسخ ت دون نسخ.

### المصادر

١- أدب الخواص في المختار من بلاغات قبائل العرب وأخبارها وأنسائها وأيامها، الوزير المغربي (ت ٤١٨ هـ)، تحقيق: حمد الجاسر، دار اليمامة للبحث والترجمة والنشر، الرياض، ١٩٨٠م.

٢- الأعلام، الزركلي، دار العلم للملايين، بيروت، ط ١٥، ٢٠٠٢م.

٣- الإبناس في علم الأنساب، الوزير المغربي، حققه:

- حمد الجاسر، ونشره مع كتاب مختلف الفياثل ومؤلفها، لمحمد بن حبيب (ت ٢٤٥ هـ)، في دار البلملة، الرياض، ١٩٨٠م.
- ٤- بين أبي العلاء المعري الوزير المغربي، إحسان عباس، مجلة الفكر العربي، معهد الإنماء العربي، بيروت ع ٢٥، من مج ٤، ١٩٨٢م.
- ٥- الطلة السبراء، ابن الأبار، محمد بن عبد الله الضصاعي البلسني (ت ٦٥٨ هـ)، تحقيق: حسين مؤنس، دار المعارف، القاهرة، ط ٢، ١٩٨٥م.
- ٦- خريدة القصر وجريدة العصر (قسم شعراء العراق)، عماد الدين الأصفهاني (ت ٥٩٧ هـ)، تحقيق: محمد بهجة الأثري، بغداد، ١٩٦٤م.
- ٧- ديوان أبي الحسن النهامي (ت ٤١٦ هـ)، تحقيق: محمد بن عبد الرحمن الربيع، مكتبة المعارف، الرياض، ١٩٨٢م.
- ٨- ديوان ابن رشيقي (ت ٤٥٦ هـ)، جمعه ورتبه: عبد الرحمن باغي، دار النفقة بيروت، د- ت.
- ٩- ديوان الشريف الرضي (ت ٤٠٦ هـ)، شرحه وعلق عليه وضبطه وقدم له: مصمود مصطفى حلاوي، شركة الأرفم بن الأرفم، بيروت، ط ١، ١٩٩٩م.
- ١٠- ديوان وجيه الدولة الحمداني (ت ٤٢٨ هـ)، دراسة وتحقيق: محسن غيلص، مجلة المجمع العلمي العراقي، مج ٢٤، ٢٥، ١٩٧٤م.
- ١١- شخصيات مغربية في مصادر مشرفية (الوزير المغربي)، محسن جمال الدين، مجلة البحث العلمي، المغرب، مج ١٣، ع ٢٦، ١٩٧٦م.
- ١٢- شرح مغامات الحريري: أبو الجاسر الشريفي (ت ٦١٩ هـ)، تحقيق: محمد أبي الفضل إبراهيم، المكتبة المصرية، بيروت، ١٩٩٢م.
- ١٣- فهرس مخطوطات دار الكتب الظاهرية (المجاميع)، وضعه: ياسين محمد السواس، مطبوعات مجمع اللغة العربية، دمشق، ١٩٨٦م.
- ١٤- أبو القاسم المغربي في ضوء الدراسة الفنية، أحمد

- عبد الطليم سحلف، مجلة كلية الآداب، جامعة المنصورة، ع ١٧، ١٩٩٥م.
- ١٥- كتاب في السياسة، الوزير المغربي، تحقيق: سامي الدهان، المعهد الفرنسي للدراسات العربية، دمشق، ١٩٤٨م.
- ١٦- لسان العرب: لمحمد بن مكرم بن منظور الأفرقي المصري (ت ٧١١ هـ)، دار صادر، بيروت.
- ١٧- المجموع اللقيف، أمين الدولة محمد بن محمد الأقطسي الطرابلسي (ت بعد ١٥ هـ)، دار الغرب الإسلامي، بيروت، ط ١، ١٤٢٥هـ.
- ١٨- المصاييح في تفسير القرآن الكريم، الوزير المغربي، (من أول سورة الفاتحة إلى آخر سورة الإسراء)، تحقيق: عبد الكريم صالح الزهراني، أطروحة دكتوراه، جامعة أم القرى، ٢٠٠٠م.
- ١٩- معجم البلدان، باقوت بن عبد الله الرومي الحموي (ت ٦٢٦ هـ)، دار صادر، بيروت، ط ٢، ١٩٩٥م.
- ٢٠- النهاية في غريب الحديث والأثر، المبارك بن محمد الشيباني الجزري ابن الأثير (ت ٦٠٦ هـ)، تحقيق: طاهر أحمد الزاوي، ومحمود محمد الطناحي، المكتبة العلمية، بيروت، ١٩٧٩م.
- ٢١- الوافي بالوفيات، صلاح الدين الصفدي (ت ٧٦٤ هـ)، تحقيق: مجموعة من المحققين، دار نشر فرانز شتاينر، فيسبادن، نشر على سنوات متعددة.
- ٢٢- الوزير المغربي (ت ٤١٨ هـ): دراسة في سيرته وأدبه وما تبقى من آثاره: إحسان عباس، دار الشروق، عمان، ط ١، ١٩٨٨م.
- ٢٣- الوزير المغربي ومصائر علاقات النفقة بالسلطة في القرنين الرابع والخامس للهجرة، رضوان السيد، مجلة الاجتهاد، دار الاجتهاد للأبحاث والترجمة والنشر، لبنان، مج ١، ع ٤، ١٩٨٩م.
- ٢٤- وفيات الأعيان، ابن خلكان (ت ٦٨١ هـ)، تحقيق: إحسان عباس، دار النفقة، بيروت، ١٩٦٤م.



# السخرية في التراث العربي

الأستاذة / شهيدة العزوزي

تطوان - المغرب

السخرية من أهم الموضوعات الأدبية التي انتجها النقاد غريباً وعريباً؛ لمعالجة القضايا العميقة الكبرى في المجتمع، سواء تعلق الأمر بالجانب السياسي أم الاقتصادي أم غيره. لكن ما يهمنا هنا؛ هو كيفية تشكل السخرية في التراث العربي، والمكونات التي ارتكز عليها الأدباء لمناقشة البعد الانساني في دلالته المتنوعة اعتماداً على الهزل والسخرية. من أجل ذلك، سوف نركز على علمين بارزين في التراث العربي هما؛ جاحظ القرن الرابع الهجري "أبو حيان التوحيدي"، وسهل بن هارون من خلال رسالته في البخل. وابن المقفع من خلال كتابه "كلیلة ودمنة"، فما مكونات السخرية إذن؟

لابأس أن نشير في بداية هذا المقال إلى إحدى التعريفات حول "مفهوم السخرية" قبل مناقشة قضيتها في التراث العربي، والشروع في عرض "سخرية" التوحيدي وسهل بن هارون، وابن المقفع.

## لمحات حول سخرية الجاحظ:

يستوعب مفهوم السخرية، كل المجال الذي تغطيه المصطلحات العربية من قبيل: الهزل، الإستهزاء، التهكم، الهجاء في معرض المدح، التعريض، التوجيه، القول بالموجب، أسلوب الحكيم، الاستخدام، نفي الشيء بإيجابه، والإبهام (عند بعض البلاغيين)؛ هذا فضلاً عن كلمة سخرية نفسها. وهي مصطلحات كثيرة تدل على مدى حضور السخرية في التراث البلاغي العربي.

غير أن التعامل معها لم يتعد مستوى الرصد

إلى التنظير المفسر لفاعليتها. . . أما كلمة سخرية، فقد قويت في التراث العربي بكلمتين على الأقل، وهما الاستهزاء والهزل؛ فالاستهزاء يقابضها في الجانب النقدي بمعنى قذحي... أما الهزل فلائله يمثل الأساس المعرفي للسخرية بعدّها آلية حجاجية وبيداغوجية تعليمية متصلة بطبيعة النفس الانسانية؛ حيث تتجاذب طاقتان: الجد والهزل<sup>(1)</sup>.

وهناك من يعرف السخرية على أنها "استخدام انحرافي للغة" أو "نوع من إظهار عيب ولكنه لا يسبب أُلماً حسب أرسطو أو هي تصوير

للأوضاع المقلوبة، أما موضوعها فهو الإنسان بصفة مطلقة؛ لأجل ذلك نجد كل أديب يركز على أصناف من البشر ليمثل بهم لكل قضية تسري معالمها في المجتمع.

سعى الجاحظ في توظيفه السخرية نحو الشرعية الدينية مستثمرًا قوله تعالى: "وَأَنَّهُ هُوَ أَضْحَكٌ وَأَبْكٌ" (٢٦) وَأَنَّهُ هُوَ أَمَاتٌ وَلَبِيبٌ (٢٧) فقال: "وضع الله تعالى الضحك بحذاء الحياة ووضع البكاء بحذاء الموت. وإنه لا يضيف الله إلى نفسه القبيح ولا يَمُنُّ على خلقه بالنقص، وكيف لا يكون موقعه من النفس عظيمًا، ومن مصلحة العباد كبيرًا. وهو شيء في أصل الطباع، وفي أساس التركيب؛ لأن الضحك أول خير يظهر من الصبي، وبه تطيب نفسه، وعليه ينبت شحمه ويكثر دمه، الذي هو علة سروره، ومادة قوته" (٢٨) يضيف: "ولابد لمن استكده الجد من الاستراحة إلى بعض الهزل" (٢٩)

معنى ذلك، أن كل إنسان؛ لا يمكن أن يتبع في طريقه منهجًا واحدًا هو الجد أو الهزل، بل لابد من المزج بينهما لكي يضيف على حياته نوعًا من الإمتاع والمؤانسة، حتى لا يصبح الوضع مملاً، ومن الضروري أن يخترق الهزل الجد في بعض الأحيان، والعكس لكي تتم معالجة القضايا الهامة في المجتمع.

ذكرنا الجاحظ على سبيل المثال؛ لكونه كان سابقًا "في غالب الظن" إلى التأليف في موضوعات السخرية ورائدًا لها في نفس الوقت، ولا داعي للفت الانتباه إلى رسالته "التربيع والتدوير" التي عدت "أول رسالة في التراث العربي - تصور نموذجًا إنسانيًا -

كتبت في غرض السخرية والتهكم، وأفضت به، وصورت نموذج أحمد بن عبد الوهاب تصويرًا "كاريكاتوريًا هازلاً، تتناول الشخصية من جميع نواحيها- تناولًا بارعًا- وسخر منه بقلمه بمهارة قل أن نجد لها نظيرًا" (٣٠).

ويقول أبو عباس المبرد في الهزل أيضًا؛ "نذكر في هذا الباب من كل شيء شيئًا لتكون فيه استراحة القارئ، أو انتقل ينفي المثل لحسن موقع الاستطراف ونخلط ما فيه من الجد بشيء يسير من الهزل؛ ليستريح إليه القلب وتسكن إليه النفس" (٣١)؛ فالسخرية "لا تقود إلى التحليق فوق عالم النص النثري، والتفكير من أهمية الفوارق المحسوسة وهي في التعبير، تتوجه إلى وسط اجتماعي، وتفكر في شيء؛ لتقول شيئًا آخر، على طريقتهما" (٣٢)

ولم يكن التوحيدي بعيدًا عن نمط السخرية الجاحظية؛ لشدة تأثره به، وقد ذكرنا هذا في البداية عندما قلنا "إن التوحيدي هو جاحظ القرن الرابع الهجري"؛ لذلك ظهر كل ذلك النثر أو جلّه في كتاباته المتنوعة، فإذا كان الجاحظ قد فتح بابًا في الكتابة السردية العربية التي تندرج في الطباع سواء تعلق الأمر بالحيوان أم بالنماذج البشرية، فإن التوحيدي كان عنده الهاجس الجاحظي مشيًا على المنوال نفسه. ونستدل على ذلك بأحد نصوصه الواردة في مثالب الوزيرين؛ حيث يعطينا صورة عن ابن عباد والاعتداد بالنفس يقول فيها: "إن المعتد بالنفس يعيش دائمًا في حالة ذهول. تمامًا كما يفعل الجاحظ مع "أحمد بن عبد الوهاب" مع اختلاف طفيف بينهما استدعاه نمط الشخصية التي اختارها كل واحد منهما وطبيعتها النفسية.



أخرى مثل الهزل والدعابة والسخرية والضحك، غير أنها تعد "ظاهرة إنسانية منتشرة في جميع المجتمعات، وتظهر لدى مختلف الشرائح والطبقات والأعمار، حتى إنه من الصعب تصور مجتمع بلا فكاهة ولا ضحك، وهذه الظاهرة لا تحدث في جميع الثقافات الانسانية فحسب، بل إنها إلى جانب ذلك تتخلل جميع مظاهر السلوك الإنساني.

ومن ثم فالفكاهة نشاط هزلي، يشارك فيه عدة أشخاص يتفاعلون فيما بينهم، بطريقة تثير المتعة والضحك، من خلال حكاية أو نادرة أو نكتة يرويها أحدهم، أو من خلال فعل أو حدث أو موقف غريب أو مفاجئ يخرق أفق انتظار الحاضرين ويدفعهم إلى الاستجابة بأشكال مختلفة (ضحك، تصفيق، القيام بحركات وإشارات. . . إلخ)" (١٣).

وبالإضافة إلى آراء التوحيدي في الضحك والهزل ونوادره ونكتته التي صور من خلالها أفات مجتمعه وكشف بها عن "مطالب قومه"، "استخدم الفكاهة والسخرية بوصفهما سلاحاً في مساجلاته ومناظراته لإفحام خصومه وتهزئتهم ودرهم، كما يوظفها للهجوم عليهم صراحة أو ضمناً" (١٤) وقد بلغ في سخريته حد القبح والذم والتلب حتى قال عنه ياقوتاً "الذم شأنه، والثلب دكانه" (١٥).

ويكفي أن نشير في هذا الصدد إلى العبارات التي صور فيها التوحيدي "الصاحب بن عباد؛ لنذكر مدى تمكن التوحيدي من المستوى التطبيقي والعملية في "ممارسة فن الإضحاك"؛ حيث صور خصمه في وضع متصلب وآلي يفترق

تفتن التوحيدي مثل الآخرين ممن خصوا الضحك بوقفات في مصنفاتهم، إلا أنه ينفي عن النفس ما يظراً عليها من سأم وما يلم بها من ضجر، وقرن الهزل بالفرح والسرور والانبساط والجد بالكرب والهم، وحذر مخاطبه من التفزز من سماع الهزل والسخف حتى لا يتلبد طبعه ويكل ذهنه" (١٦).

إضافة إلى ذلك، ربط التوحيدي الهزل بالمجون، والنكت الفاضحة التي تعتمد الفحش والبذاءة والعدوان، كما جاء في بعض المراجع، فكان يروي نوادره بأفحش لفظ وأمجع عبارة" (١٧)، ربما لا اعتقاده بأن ذاك الضرب من النوادر قادر على "تفجير الضحك ومساهمته في الترويح عن النفس والتنفيس عليها من الدوافع الجنسية والعدوانية المكبوتة" (١٨).

### - آراء التوحيدي في الهزل:

يروى أن التوحيدي دافع كثيراً عن الهزل؛ حيث إنه لم يقف فقط عند فائدته في تنشيط النفس وشحن الذهن وإراحة الفكر، بل "نجدته إلى جانب ذلك يستشهد من المنافعين عن الهزل والمزاح، بأقوال السلف الصالح؛ حيث يقول في تعقيب الوزير على الملح والنوادر التي رواها" (١٩): "... قدم هذا الفن على غيره، وما ظننت أن هذا يطرد في مجلس واحد. . . ولتسعد لقبول ما يرد عليها فتسمع" (٢٠).

### - الفكاهة والسخرية في نوادر التوحيدي

"إن الفكاهة في اللغة "المزاح"، والتفاكهة: التمازح، وفاكهت القوم مفاكهة بملح الكلام والمزاح، والفكه: الطيب النفس. وفي الاصطلاح تتعدد دلالات "الفكاهة" وتتداخل مع مصطلحات

فيه إلى الحيوية والرشاقة، يقول؛ "احسب أن عينيه ركبنا من زئبق، وعنقه عُمل بلولب"<sup>(١٧)</sup>. ويعلق على هذا الوصف الطريف بقوله "وصدق فله كان ظريف التثني والتلوي، شديد التفكك، كثير التعرج والتمرج، في شكل المرأة المومسة، والفاجرة الماجنة الأشمط"<sup>(١٨)</sup>.

مجل القول، كان التوحيدي يحاكي في سخريته "الطبيعة الاجتماعية للضحك، إذ لاحظ أن "الضحك ينتقل في المجتمع عن طريق العدوى، ويكون دومًا مع الجماعة وداخلها، حتى إن الإنسان ينفجر ضحكًا أحيانًا دون معرفة السبب الذي من أجله يضحك الضاحكون حوله"<sup>(١٩)</sup> يقول في سؤال مسكويه عن هذا الأمر "قد ترى من يضحك من عجب يراه ويسمعه أو يخطر على قلبه ثم ينظر إليه ناظر من بعد ضحك الناظر الأول على ضحك الأول، فما الذي سرى من الضاحك المتعجب إلى الضاحك الثاني"<sup>(٢٠)</sup>.

وتكتمل آراء التوحيدي في الضحك ووظيفته التعليمية وخصائصه السوسولوجية بإشارات موجزة إلى بعض الشروط التي يجب أن تتوافر في المضحك، ما يدل على دقة التوحيدي وسعة اطلاعه وتمكنه من مادة الهزل وما تتطلبه من شروط للتحقق، والوصول إلى الغاية المنشودة. لكن ما يجدر بالذكر، هو أن سخرية التوحيدي كانت سخرية نقدية حادة قذحية مغبة؛ لا تقتصر فقط على الترويح عن النفس أو معالجة القضايا الاجتماعية، وذلك راجع إلى دوافع التوحيدي الشخصية في -غالب الأحيان- المنتجة لتلك السخرية، على عكس الجاحظ مثلاً وإن كان يميل هو أيضًا إلى النزعة أو المواقف الفردية في

رسالة التربيع والتدوير "إلا أن ذلك يبقى جليًا، يغلب عليه الطبع المطلق للقضية المعالجة وهي محاولة تقويم السلوك الإنساني، والذي سنحاول البحث عنه في نموذج "رسالة البخل لسهل بن هارون".

### - لمحة عن سهل بن هارون:

سهل بن هارون بن راهبون أو راهبوني أو راهوية، فارسي الأصل، ولد في ميسان حوالي منتصف القرن الثاني للهجرة، وتوفي سنة ٢١٥ هـ كان أحد كبار المترجمين من الفارسية إلى العربية، كما كان كاتبًا شاعرًا، واشتهر بالبلاغة والذكاء وجمال الوجه وحسن الهيئة والفكاهة وخفة الروح، والحكمة وسعة العلم، وشدة البخل والشعوبية، والتعصب ضد العرب. من مؤلفات سهل بن هارون "ثعلبة وعفرة" في معارضة "كليلة ودمنة"، وكتاب "الاخوان" وكتاب "المسائل" وكتاب "تدبير الملك والسياسة" وبعض الرسائل في تفضيل البخل لم يبق منها غير الرسالة قيد الدرس؛ لاحتفاظ الجاحظ بها في كتاب "البخل".

### - أهداف الرسالة:

بعث سهل بن هارون هذه الرسالة إلى الحسن ابن سهل وزير المأمون لينال المكافأة. فأجابه بالرفض مع أنه كان شديد الإعجاب بعلمه وحلمه وبلاغته وظرفه بقوله: "قد مدحت ما ذمه الله، وحسنت ما قبحه الله، وما يقوم بفساد معنك صلاح لفظك، ووقفنا على نصيحتك، وقد جعلنا المكافأة عنها - القبول منك والتصديق لك، فما نعطيك شيئًا والسلام"<sup>(٢١)</sup>.



## - مضمون الرسالة:

جاءت الرسالة في الاحتجاج للحرص على البخل وتفضيله، وإعطائه قيمة كبرى، وهي تصور قدرته البيانية، ومهارته في السخرية من العرب بز رأيته على فضيلة الكرم، التي يعترفون بها ويتمدحون بها، ويتغنون بها في أشعارهم ومأثور كلامهم، و "لم يعجزه وهو يمدح ما ذمه الله أن يستشهد بأقوال للرسول والتابعين والحكماء، وإن كان يمدح ما ذمه الله أن يستشهد بأقوال للرسول والتابعين والحكماء، وإن كان يحرف المقصود منها ويفهمها على طريقته الخاصة. " ومع ذلك فهي لا تخلو من الفائدة والأفكار الجزئية الصائبة، وإن كثرت فكرتها العامة الانتصار للبخل والحث عليه.

## - المنهجية المتبعة في الرسالة:

اتبع سهل بن هارون في كتابه، خطة الدفاع عن البخل أولاً. ثم أورد استدلالاً من أقوال الرسول "صلى الله عليه وسلم" وأفعاله، ثم العلماء والحكماء ثانياً، بعدها تحدث عن تفضيله المال على العلم؛ ليتجه إلى مدحه "الحرص على البخل ودفاعه عنه"؛ وكل ذلك كان خطة منه لمناقشة قضية من القضايا الشائكة في المجتمع، والمتمثلة في "البخل"، رغبة منه في تغيير الواقع البئيس.

وهكذا شرع في الدفاع عن البخل والشج والتفكير بحرارة وقوة حجة، ونصاعة عبارة، وقد استعان في ذلك بأقوال حكماء العرب والفرس والصحابية والتابعين، مستنداً على "قدرته الفلقة على الجدل وبراعته في استخدام المنطق الصحيح والمغلوط استغلالاً جيداً، قال:

وعبتموني بخصف (إصلاح) الفعال، وبتصدير القميص، وحين زعمت أن المخصوصة أبقى وأوطأ وأوقى، وأنفى للكبر وأشبه بالنسك، وأن الترقيع من الحزم، وأن الاجتماع من الحفظ وأن التفرق مع التضييع، وقد كان النبي صلى الله عليه وسلم يخصف نعله، ويرقع ثوبه، ويقول: "لو أتيت بذراع لأكنت، ولو دعيت إلى كراع لأجبت"<sup>(٢١)</sup>، ثم أضاف "قالت الحكماء: "لا جديد لم يلبس الخلق..."<sup>(٢٢)</sup>.

وقد التجأ سهل بن هارون إلى هذه الأقوال من أجل المغالطة والالتواء في تفسيرها بما يخدم هواه ومذهبه، على الرغم من أنه يعلم جيداً وجه تلك الأقوال؛ ذلك أن أقوال الرسول صلى الله عليه وسلم مثلاً كان القصد منها التواضع، ومساعدة نسائه وخدمه في شؤون بيته، ولم يكن ذلك هادفاً إلى البخل أو الحرص عليه كما ذهب إلى ذلك الكاتب؛ بل جاء بمثابة حكم وعظية إرشادية لتوعية البشر بقيم إنسانية أهمها التضامن والتسامح والوحدة.

وقد استند سهل ابن هارون إلى المغالطات، بوصفها "حججاً تبدو صالحة، في حين أنها ليست كذلك، تخصيص غير كاف وخادع. . . فالمغالطات هي حيل مغلطة تقوم على أنماط من الحجاج صحيحة، ولكنها تستعمل على نحو غير مناسب."<sup>(٢٣)</sup> ويميز محمد العمري أيضاً بين الغلط والمغالطة؛ حيث يقول "المغالطة درجات من الخفاء والانكشاف، منها ما ينتبس بالأقيسة المنطقية؛ لا يتوصل إلى كشف زيفه إلا بالنظر السديد العميق، ومنه ما هو فج ظاهر العطب يقوم على الاستخفاف بالمتلقي، وهو أقرب إلى الإغنيات. ومن المفيد التمييز بين نوعين من

انتهافت الحجاجي: تهافت الغلط لضعف الحس النقدي، وتهافت مع نية التفضيل، ندعو الأول غلطاً والثاني مغالطة<sup>(٢٤)</sup>.

### - تحليل الرسالة:

لم يقتصر سهل بن هارون في رسالته على هذا الكلام فحسب، بل تجاوزه إلى تفضيل المال على العلم، حين يقول: "وعبتموني حين زعمت أنني أقدم المال على العلم، وبه تقوم النفوس، قبل أن تعرف فضل العلم، فهو أصل، والأصل أحق بالتفضيل من الفرع، وأني قلت: إنا كنا نستبين الأمور بالنفوس، وبالخلة (الفقر) نعمي (نضل) وقتلتم: كيف تقول هذا وقد قيل لرئيس الحكماء ومقدم الأنبياء: العلماء أفضل أم الأغنياء، قال: بل العلماء؛ قيل: فما بال العلماء يأتون باب الأغنياء، أكثر مما يأتي الأغنياء أبواب العلماء؟ قال: لمعرفة العلماء بفضل الغنى، ولجهل الأغنياء بفضل العلم، فقلت: حالهما هي الفاصلة بينهما، وكيف يستوي شيء ترى حاجة الجميع إليه، وشيء يغني بعضهم فيه عن بعض؟" . . .<sup>(٢٥)</sup>

فالكاتب هنا؛ لم يرد الاعتراف بأن لا وجه للتفضيل بين شيئين ليس لأحدهما فضل عن الآخر لدى الإنسان، ولجأ إلى المغالطة أيضاً؛ ليحتج بأن المال به يقاد العلم. في الوقت الذي يمكن أن يقال فيه العكس، وأن العلم يحفظ المال ويحسن توجيهه واستثماره والانتفاع به.

عبر المؤلف عن كل ذلك، بألفاظ واضحة سلسلة معبرة؛ لا يستعمل فيها الغريب، ويتحاشى الألفاظ المبتذلة؛ حيث يقع على الكلمة المناسبة ويعرف أنسب مكان لها من الجملة فيضعها، وفي موقعها الصحيح، منتقياً كلمات مناسبة لأفكاره،

استند فيها إلى جمل قصيرة متناسقة مع الكثير الموسيقي للفقرات في مثل قوله: "من فاكهة نفيسة، ومن رطوبة غريبة، على عبد نهم، وصبي جشع، وأمة لكعاء، وزوجة خرقاء."<sup>(٢٦)</sup>

يعود مرة أخرى إلى توظيف القياس الفاسد والمغالطة؛ حيث يورد قول بعض الحكماء: عليك بطلب الغني، فلو لم يكن لك فيه إلا أنه غر في قلبك، وذلك في قلب عدوك لكان الحظ فيه جسيماً، والنفع فيه عظيماً<sup>(٢٧)</sup> لكي يؤكد دعوته إلى البخل والشح والتكثير على النفس.

بالإضافة إلى ذلك، يلجأ الكاتب إلى المزاجية بين الجمل كلما سمحت له فرصة الملاءمة بين الكلمات، دون تكلف ولا ادعاء، مما أكسب أسلوبه تأثيراً خاصاً في الدفاع رأيه وفكرته، كما استعمل الطباق والجناس والمقابلة والمترادفات لإبراز المعنى وتوضيحه. وتجدر الإشارة أيضاً في هذا الصدد إلى استخدامه لبعض تعبيرات الفقهاء واصطلاحاتهم حين يتحدث عن الأصول والفروع، ولعل ذلك راجع إلى قدرته المنطقية، وطاقته الجدلية. التي وظفها أساساً في هذه الرسالة للحرص على البخل وإقناعها بطريقة دفاعه عنه، على غرار إشارة شوقي ضيف إلى أن "سهل بن هارون لم يكن هدفه الأول من تفضيل البخل هو الشغب على العرب والسخرية من فضيلة الكرم لديهم، بقدر ما كان يطمح إلى استعراض قوته وإظهار مقدرته في التعبير.

خلاصة القول، إن سهل بن هارون اتبع طريق الجاحظ والتوحيدي في تعبيره عن قضايا فكرية واجتماعية سادت العصر الذي ينتمي إليه؛ ليساهم في تغيير ما كان عليه الوسط



الاجتماعي من انحراف، وينبه إلى ضرورة الاهتمام بمختلف الشرائح الاجتماعية من دون تمييز بينها، حتى يسود السلام، وينتصر الحق، وتقوم العدالة والمساواة بين الناس جميعًا.

هكذا كانت السخرية، من بين أهم الموضوعات، الأدبية التي التجأ إليها النقاد والمفكرون، غربيًا وعربيًا؛ لمعالجة بعض القضايا العميقة في المجتمع، سياسيًا واجتماعيًا؛ حيث ارتكزوا على مكونات متنوعة منها البخل والطعام ومحاربة الفساد بمختلف أشكاله، مما جعل هذه الموضوعات "تهيمن" على كثير من الأشكال أو الفنون النثرية، منها الرسائل والمقامات والنوادر، وقد حاولنا إثبات ذلك انطلاقًا من تقديم لمحات حول "رسالة الجاحظ" ونوادر التوحيدي، وكذلك رسالة سهل بن هارون في البخل كما أسلفنا الذكر.

### - الدجاج الساخر

وإذا كانت السخرية الحجاجية في تحديدها المعجمي هي الهُزء، والسُخرَةُ هي الضُحْكَةُ<sup>(٣٨)</sup>. وهو ما يعني أنها تلبس مفهوم "الاستهزاء من.. و"الضحك من.."، بغية الانتقال من الغير أو تحقيره أو تحطيمه وجعله مثار تنذُرٍ وثُفْكِهِ المرسل والمرسل إليه. وهي ليست مباشرة في تهكمها كالهجاء الذي هو: "أدب الغضب المباشر، والثورة المكشوفة"؛ ذلك لأنها طريقة تهكمية تقول عكس ما نود تبليغه عبر بلاغة قلب المعنى. وهي بهذا التحديد تريد شيئًا وتظهر غيره. بمعنى أنها تعبر عما تريد أن نقوله بقول مضاد له. فتجيء بالذم في قالب مدح، أو بالجد في قالب مازح، أو تأتي بالحق في قالب الباطل. وهي في كل الأحوال خطاب ظاهره جد وباطنه

هزل. ولئن كان التعبير الساخر مخالفًا للحقيقة، فإن الغرض منه تقويم السلوك بطريقة الفكاهة، وسرعة البديهة<sup>(٣٩)</sup>.

وكانت أيضًا ملمحًا أسلوبيًا حجاجيًا مبطنًا يستهدف توريث المتلقي في شرك صدقية القول، والإيهام باحتمالية المنقول. ولا مجال لفهم ذلك إلا باستنباط السخرية نفسها كمحسن بلاغي، وكقضية كتابية حجاجية تتوخى تمرير "حقيقتها"، وتسويغها في سياق تواصل<sup>(٤٠)</sup>.

فإن الحجاج والسخرية يشكلان قوة كلامية فريدة من نوعها تزيد من جذب المتلقي، ودفعه إلى اتخاذ موقف ما أو تركه؛ حيث إن "السخرية شكل تعبير يستهزأ فيه من شخص ما، خصم ما أو فكرة ما. وتقوم أسلماً على انزياح؛ أي على فارق بين ما قيل وما فكر فيه، فيما أن الحجاج تقوم فيه السخرية على الظهور بمظهر إعطاء الكلمة للخصم، وعلى الاستشهاد به لإظهار مدى عبثية أفكاره وشناعتها ولذلك عدت السخرية من بين الأدوات الحجاجية المفضلة لدى فلاسفة القرن الثامن عشر؛ وهي صيغة مفارقة يتم فيها التظاهر بإعطاء الكلمة لمن يرغب في نقد أفكاره<sup>(٤١)</sup>".

ويذهب برندونير إلى أن السخرية "تتاقض قيم حجاجية، فما يسمح بقيام جملة ساخرة عنده، كونها حجة على فرضية ما. وإذا علمنا أن تناسق الخطاب وتناغمه يفترض ألا يلتقي فضاء حجج الفرضية الواحدة بفضاء حجج فرضية هي مختلفة عنها أدركنا ببسر أن الفضاءين يلتقيان متى كان المقام ساخرًا<sup>(٤٢)</sup>".

ذلك ما حصل بالضبط، في كتاب "كلمة

ودمنة" لابن المقفع، فلما أراد ابن المقفع أن يُصلح الفوارق الطبقيّة الموجودة في المجتمع، والتأسيس لسلم أخلاقي جديد تراعى فيه القيم الأخلاقيّة الحميدة، اتبع تقنيات حجاجيّة جعل السخرية من ركائزها الأساسيّة، وسخر لها شخصاً حيوانية لتمثيل الواقع الافتراضي الذي يريد الوصول تحقيقيه.

يقول ابن المقفع على لسان سيد الخنازير: "فتكلم سيد الخنازير لإدلائه وتيهه بمنزلته عند الأسد، فقال: يا أهل الشرف من العلماء اسمعوا مقالتي وعوا بأحلامكم كلامي. فالعلماء قالوا في شأن الصالحين إنهم يعرفون بسيماهم. وأنتم معاشر ذوي الاقتدار بحسن صنع الله لكم وتماّم نعمته عليكم تعرفون الصالحين بسيماهم وصورهم وتخبرون الشيء الكبير بالشيء الصغير. وههنا أشياء كثيرة تدل على هذا الخبيث دمنة وتخبر عن شره فاطلبوها على ظاهر جسمه لتستيقنوا وتسكنوا إلى ذلك.

قال القاضي لسيد الخنازير: قد علمت وعلم الجماعة الحاضرون أنك عارف بما في الصور من علامات السوء، ففسر لنا ما تقول وأطلعنا على ما ترى في صورة هذا الخبيث.

فأخذ سيد الخنازير يذم دمنة وقال: إن العلماء قد كتبوا وأخبروا أنه من كانت عينه اليسرى أصغر من عينه اليمنى، وهي لا تزال تختلج وكان أنفه مائلاً إلى جنبه الأيمن فهو خبيث جامع للخب والفجور. وكان دمنة على هذه الصفة.

فلما سمع دمنة ذلك قال: ههنا تقيسون الكلام وتتركون العلم، فاسمعوا مني ما أقوله لكم وتدبروا بعقولكم فقد وعيتم ما قل هذا. فإن

كان يزعم أن ما في جسمي من هذه العلامات هو الدليل على صدق ما رميت به فأني إذن قد أكون قد وسمت بسمات وعلامات اضطرتني إلى الاتم فعملت بها ما عملت. ففي ذلك براءة لي وعذر مما عملته".<sup>(٣٣)</sup>

جاء هذا النص في "باب الفحص عن أمر دمنة"، والذي افتتح بحوار الفيلسوف بديبا مع الملك دبشليم، في الوقت الذي اكتشف فيه الأسد قتله لصديقه بعد مؤامرة حيكت من قبل "دمنة"؛ إذ اتهم الثور في باب "الأسد والثور" من نفس الكتاب على أنه يسعى إلى القيام بثورة ضد الملك/الأسد، واستلام السلطة بدله.

وقد تمكن "دمنة" من ذلك بفضل حنكته السياسيّة، وذكاؤه، وكذا امتلاكه للمعرفة التي قادته إلى التقرب من الملك، في أول خطوة من خطواته الاحتياليّة، من أجل التمكن من الإيقاع بالثور، ودفع الملك إلى اتخاذ موقف القتل، من دون تدبر ولا تفكير؛ ولعل رد الفعل هذا، هو أول ما يظهر بلاغة الحجاج في الحكاية المثلّية، ما دام يدفع المتلقي دائماً إلى الفعل.

إن السخرية كانت سيلاً إلى السرد، والسرد كان هدفه الإقناع؛ لأن محاكمة دمنة تعلقت أساساً "بإستدراج القاضي إلى الأطروحة المدافع عنها إبعاده كلياً عن الأطروحة المرفوضة التي يسعى الخطاب إلى ضحدها وإقصائها. . . وإقناع المتلقي بوجهة نظر ما وحمله على تغيير وجهة نظره بل على تغيير موقفه الأصلي بموقف ثان يعمل الباث على الإقناع بوجهاته. فيكون الخطاب عندها ثنائياً في بنيته وهو الشكل الأكثر شيوعاً"<sup>(٣٤)</sup>.



الاستشهاد والتضمين والاستدلال على وجهات نظر الكاتب ورؤيته في الحياة، وطبيعة معالجته للأمور، إضافة إلى رغبته في إضفاء نوع من الإثارة والتشويق على النصوص المدروسة.

إن "دمنة" و"الخنزير"؛ لم يكونا صديقين من قبل، ولم يكونا عدوين حتى، بل جمعتهما ظروف المحاكمة؛ وهكذا شاء المقام أن يدخل في صراع بينهما بسبب تدخل الخنزير وتقنين شهادته على أحداث لم يشهدها، وهو الأمر الذي تأثر به دمنة، ودفعه إلى استخدام السخرية والهزل الذي "يكتسب قيمته عندما ندرك أنه وسيلة نافعة وأداة لخدمة غرض جاد، ينبغي أن ننظر إليه في وظيفته البلاغية الجمالية وليس في مضمونه أو محتواه، علينا إذن أن ندرك معنى الهزل وغوره وعلة استخدامه، وفي هذه الحال سندرك ضرورته وأنه ليس في النهاية سوى الجذ نفسه ما دام كان علة ذلك." (٣٨)، ودمنة كان واعياً بقيمة الهزل والسخرية، فوظفهما لخدمة غرضه المتمثل في التأثير في المتلقي.

إن "الهزل والسخرية فن قديم يهدف إلى ترويح عن النفس أو تسرية عن القلب، أو استنكار لما يقع، أو هزءاً وتندراً بالخصم" (٣٩)؛ لأجل ذلك التجأ إليه الأنباء في كتباتهم؛ لكي يصوروا الواقع، ولدفع القراء إلى تبني أفكارهم الافتراضية التي يريدون تحقيقها في الحياة المعيشة؛ لأنهم يسعون إلى تغيير كل التصرفات السلبية القائمة على الظلم والفساد، وتعويضها بقيم أخلاقية تدفع العالم إلى التطور والازدهار.

زد على ذلك أن "السخرية التي ملأت بها كتب الأدب تناولت الغفلة والتغافل، والتناقض

والحوار الحجاجي، هو الذي ساهم في التوالد السردى للنصوص في الأخرى في كلفة ودمنة، مما جعل جل الأطراف المتحاور، وبخاصة الحوار الذي جرى بين "دمنة والخنزير"، يتخذان السخرية سبيلاً لانقاذ وجهيهما من الخسارة والاستسلام؛ فالخنزير أراد أن يشهد ضد المتهم "دمنة" لتتخذ المحاكمة مجراها الصحيح العادل، و"دمنة" يبذل كل ما بوسعه من أجل دحض آراء الخصم، وجعله يفقد التوازن في حديثه؛ ليكسب تعاطف الحاضرين، وتتحول المحاكمة إلى صالحه، استناداً إلى مجموعة من الحجج العلمية، والدينية، وغيرها. . . ومن ثم تبرئته؛ ذلك أن "الحوار من يفسح المجال لعرض الأفكار والحجج أو دحض أفكار الخصم" (٤٠).

وعلى هذا النحو ندرك أن "التحاورية سمة أساسية في كل حجاج، والحجاج في أبسط صورته حوار." (٤١) وحتى سهل بن هارون في رسالته يحاور خصومه الذين "رموه بالبخل وعابوا عليه مذهبه في الاقتصاد ويحاور نصوصاً أخرى كثيرة داخل نصه وساهمت على نحو جلي في تكوينه، وهي ظاهرة يعبر عنها أدباً بالتناص هي في الحجاج: حجاج بالسلطة. وإن نظرنا إليها من جهة أدبية بحتة عدناها سمة تسم نصوصاً أدبية كثيرة لتؤكد أن النص لا يولد مفرداً ولا يعيش وحيداً. فولادته متصلة بولادات أخرى" (٤٢).

هذه الأمور نجدها في كلفة ودمنة بكثرة، وقد اصطلح عليها سعيد جبار "التوالد السردى"، الذي ساهم في إنتاج الخطاب الساخر في الحكاية المثلثة؛ حيث إننا نلقى في النص الواحد أكثر من حكايتين أو ثلاث، وكلها جيء بها من أجل

والتلاعب بالألفاظ واتّهم بالعيوب الخفية،  
والنفسية، والجسدية، والدعابة، والحدقة،  
والرد بالمثل، واتّهم الاجتماعي والسياسي،  
والتخلص الفج، والقلب والعكس، وضعف العقل  
وغير ذلك<sup>(٤٠)</sup>.

نفهم من هذا الكلام، أن الخطابات الساخرة  
تسعى في أغلب الأحيان إلى تقويم السلوكات  
الخاطئة الفردية والاجتماعية مهما يكن نوعها،  
وأحياناً أخرى تكون لها أبعاد سياسية مثلما جاء  
في كتب الحكاية المثلية من قبيل؛ كليله ودمنة  
لابن المقفع، والنمر والتعلب لسهل بن هارون،  
والأسد والغواص للمؤلف المجهول، وكذا في  
كتاب "فاكهة الخلفاء" لابن عربشاه.

لقد التجأ كل هؤلاء المؤلفين، إلى تضمين  
الهزل والسخرية في خطاباتهم؛ لكنهم أسندوها  
إلى السنة الحيوانات، وجعلوا لكل شخص من  
الشخص المتحاورة والمتصارعة، دوراً يجسد  
الواقع؛ فنجد هناك ملكاً ظالماً، ومحاكمة غير  
عادلة، وقتل غير مشروع، وجنود متفانيون  
في العمل أو رؤساء متمردون على سلطانهم  
الذي منحهم الثقة، وعينهم على بعض البقاع  
مثلما جاء في كتاب "النمر والتعلب"، أو خططاً  
محبوكة من قبل الأعداء على ممالك لا يحق لهم  
الاقترب منها... إلخ.

كل تلك الأمور عبر عنها الأدباء بطرق  
مختلفة؛ منها الهزل والسخرية والتنويع في  
استراتيجيات الإيقاع بالخصوم، مرة بالاستهزاء،  
وتارة بالحيلة والاستشهاد من أقوال العلماء في  
مثل؛ "فالعلماء قالوا في شأن الصالحين إنهم  
يعرفون بسيماهم"<sup>(٤١)</sup>، بالإضافة إلى الاتيان

بالآيات القرآنية؛ لكن ما يهمنا هنا هو استنادهم  
إلى السخرية بوصفها "الهيكمل المفضل للنقد،  
فهي تفحم أكثر إذا تناولت المؤسسات أو  
ممارسة السلطة السياسية"<sup>(٤٢)</sup>.

إن "السخرية لا تشتغل بتوضيح المعرفة  
المشتركة كما يفعل النص الجدالي أو التفسيري،  
فلأنها تراهن على الضمني"<sup>(٤٣)</sup>، ولكي يكون  
الخطاب "ساخرًا عليه أن يكون حاجيًا أولاً.  
فيكون للكلام ظاهر وباطن، ظاهره حجة تقود  
إلى نتيجة، وباطنه حجة تقود إلى نتيجة أخرى  
مناقضة تمامًا للأولى. ولكن الاشكال يتمثل في  
صعوبة التفطن إلى هذا الحجاج وذاك الحجاج  
المضاد في الآن ذاته. فالظاهر يخفي الباطن  
ولا يسمح له بالإكتشاف ما لم يدرس السياق  
كله"<sup>(٤٤)</sup>.

لا تقتصر السخرية في اشتغالها على المجال  
الاجتماعي فحسب، بل إنها "تخدم جيداً التفكير  
السياسي"<sup>(٤٥)</sup>، ولها نماذج كثيرة في كتب الأدب  
العربي أبرزها رسالة "التربيع والتدوير" وكتاب  
"البخل" للجاحظ، و"الإمتاع والمؤانسة"  
للتوحيدي، ثم "كليله ودمنة" لابن المقفع، ورسالة  
"البخل" لسهل بن هارون.

إذا عدنا إلى "كليله ودمنة" وجدنا أن سخرية  
ابن المقفع الحقة "التي هي أقرب إلى التصريح  
منها إلى الابهام، تجلت في ذلك الحوار الرائع  
الذي عقده في كل الحوارات التي قام بتصويرها  
بين مختلف الشخصيات الحيوانية"<sup>(٤٦)</sup>؛ إنه  
بدأ خطابه الساخر منذ البداية؛ حيث انطلق  
من الحكيلة المؤطرة المتمثلة في "حوار الملك  
نبشليم مع بيدبا الفيلسوف"، ثم الحكيلة المؤطرة



"حوار الحيوانات مع بعضهم البعض"، إضافة إلى النصوص الأخرى المستل بها داخل كل باب من أبواب الكتاب.

إلى هنا نكون قد أتينا على نهاية هذا المقال أملين أن تكون دراستنا قد قربت صورة السخرية في التراث العربي من خلال استشرافنا للسخرية عند الجاحظ وأبي حيان التوحيدي، وسهل بن هارون ثم ابن المقفع، وقد رأينا كيف تناول كل كاتب مواضيعه وطريقة معالجته للقضايا الاجتماعية المعقدة، وكيف وظف كل منهم استراتيجية معينة تتناسب مع طبيعة مواضيعهم الساكنة، سواء تعلق الأمر بالبخل أو الرد على الخصوم أو الخطاب السياسي؛ لكن القلب المستخدم للدفاع عن كل وجهة نظر ارتبط بالسخرية أساساً.

#### الحواشي

- ١ - محمد الحمري، البلاغة الجديدة بين النخيل والنداول، أفريقيا الشرق، يناير ٢٠٠٥م، ص ١٠٩-١١٠.
- ٢ - سورة النجم، الآية ٤٣.
- ٣ - البخلاء، الجاحظ، تحقيق الجاوي، ص ٦٩.
- ٤ - البيان والتبيين، تحقيق عبد السلام محمد هارون، مكتبة الخانجي، القاهرة، ط ٥، ١٤٠٥هـ - ج ٢، ص ٢٢٢.
- ٥ - السخرية في أدب الجاحظ، السيد عبد الطيم محمد حسين، دار الجماهيرية للنشر والتوزيع والاعلان، الطبعة الأولى ١٩٨٨م، ص ١٨٧.
- ٦ - الكامل في اللغة والأدب، حققه وشرحه وضبطه وفهرسه، دار الجيل، بيروت، (د.ط.)، ١٤٢٤هـ / ٢٠٠٥م، ج ٢.
- ٧ - هرموثيك النثر الأدبي، سعيد علوش، دار الكتاب

- الليداني، بيروت/ سوشيريس الدار البيضاء، الطبعة الأولى، ١٤٠٥هـ - ١٩٨٥م، ص ٣٨.
- ٨ - الضحك في الأدب الأندلسي، د أحمد شبيب، دراسة في وظائف الهزل وأنواعه وطرق استخاله، دار اني رفراق للطباعة والنشر، الطبعة الثانية، ٢٠٠٨م، ص ٥٧.
- ٩ - البصائر والذخائر، أبو حيان التوحيدي، تحقيق أحمد أمين، القاهرة ١٩٥٣ دص.
- ١٠ - مرجع سابق، الضحك في الأدب الأندلسي، ص ٥٧.
- ١١ - نفسه، ص ٥٧.
- ١٢ - أبو حيان التوحيدي، الامناع والموانع، أحمد أمين وأصد الزين، القاهرة ١٩٣٩م، ص ٦٠-٦٢.
- ١٣ - أبحاث في الفكاهة والسخرية، الورشة الثانية، تنسيق أحمد شبيب، جامعة ابن زهر/ كلية الآداب والعلوم الانسانية أكادير، الطبعة الأولى، ١٤٣١هـ - ٢٠١٠م، ص ٥٢.
- ١٤ - نفسه، ص ٥٨.
- ١٥ - معجم الأدباء، بافوت الحموي، ص ١٥.
- ١٦ - أبو حيان التوحيدي، مثالب الوزيرين، ص ٨٠.
- ١٧ - نفسه، ص ٨٠.
- ١٨ - مرجع سابق، الضحك في الأدب الأندلسي، ص ٥٨.
- ١٩ - الهوامل والشوامل، ص ٢٤٧، مأخوذ من كتاب "الضحك في الأدب الأندلسي، ص ٦٠.
- ٢٠ - النثر الفني في العصر العباسي الأول اتجاهه وتطوره، مصد عبد الغني الشيخ، دار العربية للكتاب، ص ٢٧٢.
- ٢١ - نفسه، ص ٢٧٠.
- ٢٢ - نفسه، ص ٢٧٠.
- ٢٣ - الحجاج، مفهومه ومجالاته، ص ٢٧٢.
- ٢٤ - الحجاج مفهومه ومجالاته، ص ٢٧٣، و محمد الحمري "دائرة الحوار ومزائق الحنف، ص ٣٠.
- ٢٥ - نفسه، ص ٢٧٠.
- ٢٦ - نفسه، ص ٢٧٠.
- ٢٧ - نفسه، ص ٢٧١.
- ٢٨ - ابن منظور، لسان العرب، دار لسان العرب،

بيروت، (د.ت)، ص ١١٣-١١٤.

٢٩ - أبحاث في الفكاهة والسخرية، الورشة الثانية، تنسيق أحمد شايب، جامعة ابن زهر/ كلية الآداب والعلوم الإنسانية أكادير، الطبعة الأولى، ١٤٣١ هـ - ٢٠١٠ م، ص ١٠٦.

٣٠ - أبحاث في الفكاهة والسخرية، الورشة الثانية، تنسيق أحمد شايب، جامعة ابن زهر/ كلية الآداب والعلوم الإنسانية أكادير، الطبعة الأولى، ١٤٣١ هـ - ٢٠١٠ م، ص ١٠٥-١٠٦.

٣١ - نفسه، ص ١٠٩-١١٠.

٣٢ - سلمية الدريدي، دراسات في الحجاج، قراءة لنصوص مختارة من الأدب العربي القديم، عالم الكتب الحديث، الطبعة الأولى ١٤٠٣ هـ - ٢٠٠٩ م، ص ١٦٤.

٣٣ - ابن المقفع، كليله ودمته، دار صادر بيروت، الطبعة الأولى ٢٠٠٠ م، ص ٨٥.

٣٤ - سلمية الدريدي، دراسات في الحجاج، قراءة لنصوص مختارة من الأدب العربي القديم، عالم الكتب الحديث، الطبعة الأولى ١٤٠٣ هـ - ٢٠٠٩ م، ص ١٤٦.

٣٥ - عبد العزيز شبيل، في دلالية القصص وشعرية السرد، الفصل الرابع/ الجنس الحظي في النص الخرافي، باب "الفرد والخيال" من كتاب "كليله ودمته، دار الآداب، بيروت، الطبعة الأولى ١٩٩١، ص ١٤٨.

٣٦ - مرجع سابق، سامية الدريدي، ص ١٥٧.

٣٧ - المرجع نفسه، ص ١٥٨.

٣٨ - محمد مشيال، البلاغة والسرد، جدل التصوير والحجاج في أخبار الجاحظ، منشورات كلية الآداب، جامعة عبد الملك السعدي، نطوان ٢٠١٠ م، ص ٦١.

٣٩ - عبد الطيم محمد حسين، السخرية في أدب الجاحظ، الطبعة الأولى، ص ١٩٨٨ م، ص ٦٢.

٤٠ - عبد الطيم محمد حسين، السخرية في أدب الجاحظ، الطبعة الأولى، ص ١٩٨٨ م، ص ٦٤.

٤١ - ابن المقفع، كليله ودمته، دار صادر بيروت، الطبعة الأولى ٢٠٠٠ م، ص ٨٥.

٤٢ - مجموعة من المؤلفين، أبحاث في الفكاهة

والسخرية، الورشة الثالثة، تنسيق أحمد الشايب، جامعة ابن زهر/ كلية الآداب والعلوم الإنسانية أكادير، دار أبي رفراف للطباعة والنشر، الطبعة الأولى ١٤٣٢ هـ - ٢٠١١ م، ص ٩١.

٤٣ - مجموعة من المؤلفين، أبحاث في الفكاهة والسخرية، الورشة الثالثة، تنسيق أحمد الشايب، جامعة ابن زهر/ كلية الآداب والعلوم الإنسانية أكادير، دار أبي رفراف للطباعة والنشر، الطبعة الأولى ١٤٣٢ هـ - ٢٠١١ م، ص ٩٣.

٤٤ - سلمية الدريدي، دراسات في الحجاج، قراءة لنصوص مختارة من الأدب العربي القديم، عالم الكتب الحديث، الطبعة الأولى ١٤٠٣ هـ - ٢٠٠٩ م، ص ١٦٥.

٤٥ - مجموعة من المؤلفين، أبحاث في الفكاهة والسخرية، الورشة الثالثة، تنسيق أحمد الشايب، جامعة ابن زهر/ كلية الآداب والعلوم الإنسانية أكادير، دار أبي رفراف للطباعة والنشر، الطبعة الأولى ١٤٣٢ هـ - ٢٠١١ م، ص ٩٣.

٤٦ - نعمان محمد أمين طه، السخرية في الأدب العربي حتى نهاية القرن الرابع الهجري، دار التوفيق، طبعة ١، ١٩٧٨ م، ص ١٢٨.

#### لاحقة المصادر والمراجع

❖ مجموعة من المؤلفين، أبحاث في الفكاهة والسخرية، الورشة الثانية، تنسيق أحمد شايب، جامعة ابن زهر/ كلية الآداب والعلوم الإنسانية أكادير، الطبعة الأولى، ١٤٣١ هـ - ٢٠١٠ م.

❖ مجموعة من المؤلفين، أبحاث في الفكاهة والسخرية، الورشة الثالثة، تنسيق أحمد الشايب، جامعة ابن زهر/ كلية الآداب والعلوم الإنسانية أكادير، دار أبي رفراف للطباعة والنشر، الطبعة الأولى ١٤٣٢ هـ - ٢٠١١ م.

❖ محمد العمري، البلاغة الجديدة بين التخييل والتداول، أفريقيا الشرق، يناير ٢٠٠٥ م.

❖ ابن منظور؛ لسان العرب، دار لسان العرب، بيروت، (د.ت).

❖ ابن المقفع، كليله ودمته، دار صادر بيروت، الطبعة الأولى ٢٠٠٠ م.

❖ محمد مشيال، البلاغة والسرد، جدل التصوير والحجاج



- ❖ الفاضلي دار صادر، بيروت، ط ٤، ١٩٩٩م.
- ❖ أبو حيان التوحيدي، الامتاع والمؤانسة، تحقيق أحمد أمين وأحمد الزين، المكتبة العصرية، القاهرة ١٩٣٩م.
- ❖ عبد العزيز شبيل، في دلالية الفصص وشعرية السرد، الفصل الرابع/ الجنس العقلي في النص الخرافي، باب "الفرد والعيلم" من كتاب "كثيلة ودمنة، دار الآداب، بيروت، الطبعة الأولى ١٩٩١م.
- ❖ أبو حيان التوحيدي، مثالب الوزيرين، تحقيق إبراهيم الكيلاني، الفكر المعاصر، بيروت، دار الفكر، دمشق، ط ٢، ١٩٩٨م.
- ❖ معجم الأدباء، ياقوت الحموي. . . القاهرة ١٩٣٨م.
- ❖ محمد عبد الغني الشيخ، النثر الفني في العصر العباسي الأول اتجاهه وتطوره، الدار العربية للكتاب، د. ت.
- ❖ المبرد، الكامل في اللغة والأدب، حققه وشرحه وضبطه وفهرسه، دار الجيل، بيروت، (د. ط.)، ١٤٢٤هـ / ٢٠٠٥م، ج ٢.
- ❖ سعيد علوش، هرمونيك النثر الأدبي، دار الكتاب اللبناني، بيروت/ سوشيريس الدار البيضاء، الطبعة الأولى، ١٤٠٥هـ.
- ❖ في أخبار الجاحظ، منشورات كلية الآداب، جامعة عبد الملك السعدي، تطوان ٢٠١٠م.
- ❖ الجاحظ، البخلاء، تحقيق أحمد العوامري، علي الجازم، مطبعة دار الكتب المصرية، القاهرة ١٩٣٨م.
- ❖ الجاحظ، البيان والتبيين، تحقيق عبد السلام محمد هارون، مكتبة الخانجي، القاهرة، ط ٥، ١٤٠٥هـج ٢.
- ❖ السيد عبد الحليم محمد حسين، السخرية في أدب الجاحظ، الدار الجماهيرية للنشر والتوزيع والاعلان، الطبعة الأولى ١٩٨٨م.
- ❖ نعمان محمد أمين طه، السخرية في الأدب العربي حتى نهاية القرن الرابع الهجري، دار التوفيق، طبعة ١، ١٩٧٨م.
- ❖ أحمد شايب، الضحك في الأدب الأندلسي، دراسة في وظائف الهزل وأنواعه وطرق اشتغاله، دار أبي رقيق للطباعة والنشر، الطبعة الثانية، ٢٠٠٨م.
- ❖ سامية الدريدي، دراسات في الحجاج، قراءة لنصوص مختارة من الأدب العربي القديم، عالم الكتب الحديث، الطبعة الأولى ١٤٠٣هـ ٢٠٠٩م.
- ❖ أبو حيان التوحيدي، البصائر والمخاتير، تحقيق وداد



# الجيش الأندلسي

## في عهد عبد الرحمن الناصر

### ٣٠٠ - ٣٥٠ هـ / ٩١٢ - ٩٦١ م

أ. صالح بن علي بن محمد الرابع  
المملكة العربية السعودية

الجيش  
الأندلسي  
في عهد  
عبد  
الرحمن  
الناصر  
٣٠٠ -  
٣٥٠ هـ /  
٩١٢ -  
٩٦١ م

لم يكن الجيش الأندلسي في عصر الولاة جيشاً نظامياً بالمعنى المعروف، بل كان عبارة عن مجموعات عسكرية قائمة على أساس قبلي، وكان معظم أفراد ذلك الجيش من العرب والبربر، وكانت بداية تكوين الجيش النظامي في عهد الأمير عبدالرحمن الداخل (١٣٨-١٧٢ هـ/٧٥٦-٧٨٩ م) فبعد أن أقام الدولة الأموية عام ١٣٨ هـ/٧٥٦ م استراب من العرب والبربر، فعمل على إعادة بناء وتنظيم جيشه وكون جيشاً نظامياً يدين له بالولاء والطاعة من المماليك والبربر ولم يستغن الداخل عن الكور المجندة التي ظلت خير داعم له، كما استحدث الداخل قوة عسكرية جديدة من العبيد السود الشجعان تعرف بعراقة السود.

عسكرية جديدة عناصرها من المماليك الذين اختارهم بعنفة، ودربهم على ركوب الخيل واستخدام السلاح، وجعل مقرهم بالقرب من قصره، وقد عمل أفراد هذه الفرقة بنظام المناوبت ليكونوا جاهزين طوال اليوم، ويتضح من خلال هذه الدراسة أن الجيش في عهد الحكم بن هشام كان أكثر تنظيمًا وتدريبًا مما كان عليه في عهد والده هشام وجده عبدالرحمن الداخل.

ومع تولى عبدالرحمن بن الحكم (٢٠٦-٢٣٨ هـ/٨٥٢-٨٥٢ م) أعاد تنظيم الوزارة واستحدث العديد من المناصب كوزير الثغور

ولم تترك أي تعديلات على الجيش في عهد هشام بن عبد الرحمن (١٧٢-١٨٠ هـ/٧٨٩-٧٩٦ م) فقد سار على نهج والده في الاهتمام بالجند وأحوالهم وتجنيد المماليك.

أما الحكم بن هشام (١٨٠-٢٠٦ هـ/٧٩٦-٨٢١ م) فقد عرف عنه الاهتمام بالجيش؛ حيث ذكرت المصادر التاريخية استكثاره من الجند المرتقة وجلب المماليك وجمع الأسلحة والعدد، وقد استحدث الحكم بعض الفرق العسكرية الخاصة لحراسة قصر الإمارة وفرق للتدخل السريع لإخماد الثورات، وقام بتشكيل قوة



وصاحب الشرطة الكبرى وصاحب الشرطة الصغرى وكذلك منصب صاحب المدينة.

أما الجيش في عهد محمد بن عبد الرحمن بن الحكم (٢٣٨-٢٧٣هـ/٨٥٢-٨٨٦م) فقد تضاعف عدده بالجند المتطوعين نتيجة للسياسة التي انتهجها من إسقاط الضرائب والحشود والبعوث عن أهل قرطبة، وترك لهم حرية التطوع في الجيش فما كان من أهل قرطبة إلا أن أقبلوا على التطوع في جيشه.

وظل الوضع كذلك في عهد المنذر بن محمد ابن عبد الرحمن بن الحكم (٢٧٣-٢٧٥هـ/٨٨٦-٨٨٨م) الذي لم يدخل أي تعديلات على الجيش لقصر مدة حكمه إلا أن عهد عبدالله بن محمد بن عبدالرحمن بن الحكم (٢٧٥-٣٠٠هـ/٨٨٨-٩١٢م) شهد أول تهديد لقوة الجيش الأندلسي فقد تراجعت قوة وعدد الجيش نتيجة لكثرة الثورات وخروج العديد من المدن والكور عن طاعته مما كان له أكبر الأثر في تقلص عدد الجيش، ولعل ذلك هو الذي دفع الأمير عبدالله إلى تكوين فرقة جديدة من الرماة مهمتها القيام بحراسة قصره وسراجه.

وما إن تولى الأمير عبدالرحمن الناصر (٣٠٠-٣٥٠هـ/٩١٢-٩٦١م) مقاليد الحكم حتى تبدل الحال، وعاد الجيش إلى أوج عظيمته وقوته فقد حرص الناصر على تغيير تركيبة الجيش؛ حيث توسع في شراء المماليك والاعتماد عليهم واستخدامهم في الجيش وفي القصر كحرس خاص وخدم، وقد ازداد اعتماده على المماليك وبخاصة العنصر الصقلي، وانتهج سياسة جده عبدالرحمن الداخل في استراية من العرب

والبربر، كما كان لهزيمة الناصر في معركة الخندق أكبر الأثر في تغيير سياسته العسكرية، كالاستغناء عن الحشود والمتطوعة والاكتفاء بالجيش النظامي إلى جانب دعم جيوش الثغور بجند الحشم وتعيين القادة الأكفاء على الثغور للدفاع عن حدود الدولة الإسلامية، وسنتناول كل ذلك بشيء من التفصيل.

### الجيش الأندلسي في عهد عبد الرحمن الناصر:

يبيع للأمير عبدالرحمن بن محمد عام ٣٠٠هـ/٩١٢م بالإمارة بعد وفاة جده وبلاد الأندلس تعدمها الفوضى والغموض والتفكك، فكل جزء منها ثار فيها زعيم أعلن استقلاله عن حكومة قرطبة، فتصدى لهم الأمير عبدالرحمن، وأخضعهم لإمارته، ووحد بلاد الأندلس خلال أكثر من عقدين، ويصف ابن الخطيب ذلك بقوله: ((ولي الناصر لدين الله الأمر والأندلس جمرة تحترق ونار تضطرم، وقد عظم الشقاق والنفاق، وارتجت، فسكها الله بسعده، وعز نقيبته))<sup>(١)</sup>.

ويصف ابن عذاري أحوال الأندلس عند مبايعة الأمير بقوله: "وكان الخلاف قد عم أقطار الأندلس وطبق القاصي والداني منها، واستولى أهل النفاق على كورها ومعاقليها"<sup>(٢)</sup>، وكانت أول خطوة بدأها الأمير عبد الرحمن من أجل توحيد البلاد وإعداد الجيش من جديد ومضاعفة عدد جنده من الكور المجندة وغيرها لمواجهة أهل التمرد هي إرساله بالكتب إلى أهل الكور والأطراف لمبايعته بالإمارة يقول ابن عذاري: "وعهد رحمه الله بالكتاب ببيعته إلى الكور

ويذكر ابن حيان أن الأمير عبد الرحمن عندما عزم على الغزو، وهي أولى غزواته عام ٣٠٠هـ/٩١٢م أنفذ الكتب إلى عمال الكور والنواحي الخاضعة لطاعته في الاحتشاد والاستعداد للحرب كان أول من استجاب لأمره، وجدد طاعته جند دمشق وهم أهل كورة البيرة "فتبادروا بالمجيء إلى بلب سدته وألقوا بمقاليدهم إلى الخليفة وتخلوا له عن حصونهم ومعاقلهم" (٤).

وفي عام ٣٠١هـ/٩١٣م تم إخضاع إشبيلية، وذكر ابن حيان أن الحاجب بدر كتب أماناً للجند الخارجين من مدينة إشبيلية (٥). وذكر في موضع سبق أن عددهم يقارب الألف فارس من الأبطال الشجعان (٦). وقد ألحق الحاجب بدر جميع فرسان إشبيلية في الديوان بحسب مقاديرهم وغنائمهم (٧).

لقد تصدى الأمير عبد الرحمن لأطماع الممالك النصرانية، واسترد الأراضي والحصون التي استولوا عليها (٨)، وقد كان لهذه الحروب والغزوات التي خاضها الجيش الأندلسي أثرها الإيجابي في رفع كفاءة الجيش من الناحية القتالية والتنظيمية، كما كان لها أثر إيجابي في بروز عدد من القادة العسكريين الذين كان لهم دور كبير في تحقيق الانتصارات العسكرية.

ولعل تنامي قوة الجيش الأندلسي ونجاحه في توحيد بلاد الأندلس بعد القضاء على حركات التمرد، وصد الهجمات والأطماع الخارجية أحد الأسباب المهمة لإعلان الأمير عبدالرحمن بن محمد نفسه خليفة للمسلمين، إضافة إلى الأسباب الأخرى المتمثلة في ضعف الدولة العباسية

وإعلان العبيديين الخلافة، كذلك خضوع ملوك وأمراء الممالك النصرانية للدولة الإسلامية في الأندلس وأميرها كل ذلك شجع الأمير عبدالرحمن إلى أن يعلن نفسه خليفة وأميراً للمؤمنين وتلقب بالناصر لدين الله عام ٣١٦هـ/٩٢٩م، وتشير بعض المصادر إلى أن الناصر يوم أن اختار مدينة الزهراء ليتخذها عاصمة ملكه بنى فيها القصور والبساتين، وأنشأ فيها مصنعاً للأسلحة (٩)، واهتم بأمر الثغور لمواجهة الأعداء، وأمر في عام ٣٣٥هـ بإعادة بناء مدينة سالم بالثغر الأوسط كأول مدينة عسكرية، وأصبحت قاعدة حربية في مواجهة إمارة قشتالة (١٠)، وكما أن مدينة سالم هي قاعدة الثغر الأوسط فإن مدينة سرقسطة هي قاعدة الثغر الأعلى ومدينة طليطلة هي قاعدة الثغر الأدنى (١١).

لقد بلغ الجيش الأندلسي في عهد الناصر قمة مجده من كل النواحي عدداً وعده وتدريباً وتنظيماً؛ حيث نجح في استرجاع الحصون والقضاء على الثوار وردع الممالك النصرانية كما تخطى (مضيق جبل طارق)، واستولى على مدينتي سبته وطنجة لمواجهة أطماع الدولة الفاطمية.

ويصف هذا صاحب أخبار مجموعة في كلام مختصر فيقول: (( واتصل ملك عبدالرحمن خمسين سنة في عز منيع وسلطان قاهر وافتتاح للبلدان شرقاً وغرباً مع غزو العدو والغلبة له، وانتساف بلده، وهدم حصونه، والاستبلاغ فيه لا يلقى ذلاً ولا يرى في شيء من أموره نقصاً، وتنامى ذلك السعد حتى فتح الله له ما وراء البحر من المدن الجليلة المنيعة كسبته وطنجة وغيرها، ودان له أهلها فاستعمل عليها القواد وحصنها



بالرجال، وأمدّهم بالجيوش الكثيفة في الأساطيل حتى وُظمت بلاد البربر واستُذلت ملوكها<sup>(١٦)</sup>.

وهنا إشارة إلى استخدام الأسطول في نقل الجيش بعدته وعتاده لاحتلال مواقع دفاعية مهمة في العدو المغربية، وأهمها مدينتي سبتة وطنجة، ويذكر صاحب تاريخ الأندلس أن الناصر عام ٣٣٨ هـ ملك أكثر بلاد الأندلس، وفي عام ٣٤١ هـ ملك وهران ومدينة تلمسان ومدينة تاهرت<sup>(١٧)</sup> وذلك من أجل مواجهة أطماع الدولة الفاطمية وحماية الأراضي الأندلسية؛ حيث بلغت الدولة ذروة القوة اقتصادياً وعسكرياً تمكّنها من السيطرة على بلاد المشرق والمغرب؛ حيث يقول صاحب أخبار مجموعة: "واستحكم من أمره (يعني الناصر) ما لو اتصل عزمه فيه وتأييد الله عليه لغلب على المشرق فضلاً عن المغرب"<sup>(١٨)</sup>.

وقد نظم ابن عبد ربه الأندلسي أرجوزة<sup>(١٩)</sup> تاريخية تتألف من أربعمئة وواحد وأربعين بيتاً تضمنت ذكر غزوات الأمير عبد الرحمن الناصر مع وصف جميل وشيق مستخدماً الأسلوب الحولي من بداية عهد الناصر وإلى عام ٣٢٢ هـ / ٩٢٣ م، وقد تناول فيها جهود الناصر في توحيد بلاد الأندلس وقمع الثائرين وافتتاح حصونهم، كما تضمنت ذكر غزواته ضد الممالك النصرانية، وما تحقّق فيها من انتصارات<sup>(٢٠)</sup>.

### توسع الناصر في الاعتماد على المماليك في الجيش:

لقد كان لوحدة بلاد الأندلس أثرها الكبير على ازدهار الحياة الاقتصادية وأصبحت الدولة غنية؛

حيث امتلأت خزينة الدولة بالأموال الطائلة من الجبايات والعشور، فتذكر المصادر التاريخية أن الجبايات في عهد الناصر قد بلغت "خمسـة آلاف ألف وأربعمائة ألف وثمانين ألف دينار ومن المستخلص والأسواق سبعمائة وخمسة وعشرون ألف دينار" أي أن مجموعها أكثر من ستة ملايين دينار (٦,٢٠٠,٠٠٠ دينار). وتقسّم هذه الأموال أثلاثاً، ثلث للجند وثلث للبناء وثلث يودع بيت المال<sup>(٢١)</sup>.

ويذكر ابن خلدون ونسبه إلى مؤرخي الأندلس ولم يسمهم: "أن عبد الرحمن الناصر خلف في بيوت أمواله خمسة آلاف ألف دينار مكررة ثلاث مرات، يكون جملتها بالقناطر خمسمائة ألف قنطار"<sup>(٢٢)</sup>، فيكون مجموع تلك الأموال خمسين مليون دينار، وهذا بلا شك فيه دلالة كبيرة على أن البلاد تعيش أوضاعاً اقتصادية جيدة كان لها أكبر الأثر على حركة التطور والتقدم في الأندلس في كل المجالات والجوانب الحضارية المدنية من بناء وتعمير وتشجيع العلم والعلماء، مع الاهتمام بالجانب العسكري المتمثل بتقوية الجيش وتطويره والاهتمام بالثغور، وبناء المدن العسكرية، وتطوير صناعة الأسلحة، لقد نال الجيش النصيب الأوفر من الدعم المالي فتلت موارد الدولة تصرف للجند وخراج مناطق الثغور ومننها هو لصالح القادة العسكريين وجيوش الثغور.

لقد اهتم الناصر بتطوير الجيش وتغيير بنيته وتركيبته؛ حيث توسع في سياسة شراء المماليك والاعتماد عليهم واستخدامهم في الجيش وفي القصر كحرس خاص وخدم، وقد بالغ في الاستئثار منهم حتى وصل عددهم في الزهراء

ثلاثة آلاف وسبعمئة وخمسين ومن النساء في القصر أكثر من ستة آلاف<sup>(١٩)</sup>.

يذكر صاحب نفح الطيب ونسبه إلى بعض المؤرخين ولم يسمهم "كان عدد الفتيان بالزهراء ثلاثة عشر ألف فتى وسبعمئة وخمسين فتى"، هذا عدد الرجال منهم "وعدة النساء بقصر الزهراء الصغار والكبار وخدم الخدمة ستة آلاف وثلاثمائة امرأة وأربع عشرة"<sup>(٢٠)</sup> ويلاحظ هنا مدى الاختلاف في تقدير أعداد هؤلاء المماليك كذلك ورود عدة تسميات لهم فيطلق عليهم بالفتيان وبالصفالبة وبالخرس وغيرها من التسميات.

لقد ازداد نفوذ المماليك والفتيان في عهد الناصر أكثر من العهود السابقة وشغلوا الوظائف والمناصب العالية في قصر الأمير وفي الدولة، لقد تقلدوا مناصب إدارية وعسكرية رفيعة فعلى سبيل المثال صاحب الخيل كان الفتى أفلح<sup>(٢١)</sup> وصاحب الشرطة هو الفتى دري<sup>(٢٢)</sup> وقائد العسكر مولاه نجدة بن حسين<sup>(٢٣)</sup>، والقائد في طليطلة قند مولى الناصر<sup>(٢٤)</sup>.

وكان رؤساء الحرس في القصر من المماليك ومنهم خاصته وأهل خلوته كالفتيين ياسر وتمام<sup>(٢٥)</sup>.

لقد سار الناصر على نهج أجداده في استرايته من العرب والبربر واعتماده على المماليك وبالأخص العنصر الصقلبي، وقد بالغ الناصر في انتهاز هذه السياسة التي تهدف إلى إضعاف سيطرة الجند العرب والبربر وإقصاء زعمائهم عن المناصب المهمة<sup>(٢٦)</sup>.

لقد كان لهذا التهميش والإقصاء أثره السيء

في نفوس العرب والبربر، وبخاصة الزعماء منهم والقادة العسكريين الذين لم يتعودوا أو يتقبلوا أن يتأمر عليهم أحد من المماليك<sup>(٢٧)</sup>، وتذكر بعض المصادر أن هزيمة جيش الناصر في غزوة الخندق عام ٣٢٧ هـ - ٩٣٩ م كُتبت بسبب تخاذل بعض كبار العسكر ومجموعة من الجند الناقمين على الناصر، واتفقت تلك المصادر على أن سبب هذا التخاذل والهرب من أرض المعركة كان لبغضهم للناصر لكنها اختلفت في سبب ذلك الكره والبغض، فصاحب أخبار مجموعة يعزو ذلك إلى غضب الأحرار بعد تفكيد الناصر نجدة الصقلبي على العسكر إجبارهم للخضوع له، يقول رحمه الله: "فقلده عسكره وفوض إليه جليل أموره والجا أكابر الأجناد ووجوه القواد والوزراء من العرب وغيرهم إلى الخضوع له والوقوف عند أمره ونهيه"<sup>(٢٨)</sup> ثم يذكر أنهم اتفقوا على الانتقام أثناء المعركة، "فوطأ أهل الحفاظ من رجاله ووجوه أجداده على ما كان من انهزامهم في الغزوة التي غزاها"<sup>(٢٩)</sup>، وفي رواية الرازي التي نقلها ابن حيان تأكيد لما ذكره مجهول؛ حيث جاء فيها أن هذا التخاذل سببه بغض بعض كبار العسكر للناصر، أوردت اسم أحدهم "وبدا من قوم من وجوه الجند في هذا اليوم النفاق لأضغان احتملوها على السلطان، ففتقوا الصفوف، وسارعوا في الهرب، وجروا على المسلمين الهزيمة وأبقوهم، وكان من أسبقهم إلى ذلك واكتشفهم لما فيه نفسه الخائن فرتون بن محمد بن الطويل لما وبخ القائد نجدة ابن حسين أمير الناصر لدين الله صراحاً في حر المأقط شامتاً بمصطنعه"<sup>(٣٠)</sup> إلى أن قال: "ونادى بشعاره، ومضى فاراً طامعاً في العودة

الجيش  
الأندلسي  
في عهد  
عبد  
الرحمن  
الناصر  
٣٠٠  
هـ ٣٥٠  
٩١٢  
م ٩٦١



إلى المنهل الذي زحزح عنه<sup>(٣١)</sup>، وهنا نلاحظ في هذه الرواية أن تهجم فرتون على القائد نجدة تكشف سبب أضعافه ومن معه على الناصر، وأما ابن الخطيب فقد عزا هذا التخاذل من هؤلاء إلى حسدهم للناصر "وَجَرَتْ الهزيمة على المسلمين طائفة من جند الناصر لدين الله حسدته ما هيا الله له من الصنع، ولم تناصحه في الحرب حق النصيح، فجالت ثأنية للأعنة، واختل مصاف القتال"<sup>(٣٢)</sup>، وسوف يأتي الحديث عن أسباب الهزيمة في غزوة الخندق وعن تغير سياسة الناصر العسكرية بعد هذه الغزوة مما يثبت أن تخاذل هذه المجموعة من العسكر لم يكن السبب الوحيد في وقوع الهزيمة بل هناك أسباب أخرى سنتناولها في موضعها.

### سياسة الناصر العسكرية بعد غزوة الخندق:

من خلال مجموع الروايات يتبين لنا أن الهزيمة التي تلقاها الناصر وجيشه الكبير يوم الخندق لم يكن السبب الرئيس هو التخاذل وانسحاب هؤلاء الجند الناقمين عليه بل كان هذا أحد الأسباب التي أدت إلى الهزيمة، ويتضح ذلك من الإجراءات العسكرية الجديدة التي طبقها الناصر لتفادي الأخطاء التي وقعت ومعالجة الأسباب التي أدت بمجموعها إلى الهزيمة، وسوف نتناول تلك الإجراءات والتعديلات ضمن الحديث عن بقية أسباب الهزيمة.

فمن ضمن تلك الأسباب هو الغرور والثقة الزائدة لدى الناصر بضخامة جيشه وكثرة عدده حتى سماه جيش القدرة ((وسماها غزاة القدرة لاحتفاله فيها وعظيم مشهدها فهزم فيها أقبح

هزيمة)<sup>(٣٣)</sup>.

وهذا يذكرنا بغزوة حنين؛ حيث قال بعض المسلمين لن نغلب اليوم من قلة اغتراراً بكثرة عددهم وكانت الهزيمة في بداية القتال وأنزل الله فيها قرآنا ينلى ﴿وَيَوْمَ حُنَيْنٍ إِذْ أَعْجَبَتْكُمْ كَثْرَتُكُمْ فَلَمْ تُغْنِ عَنْكُمْ شَيْئًا ۖ﴾<sup>(٣٤)</sup>. لقد بالغ الناصر في إكراه أهل الأندلس في مختلف المناطق على الخروج للقتال؛ حيث كتب إلى عماله وشدد عليهم بإرسال من لديهم وتضييق المعاذير عليهم وضمن كتابة عبارة اشتهرت بين الناس "وليكن حشدك حشراً لا حشداً"<sup>(٣٥)</sup>، فكان عدد الحشود كبيراً "فانبعث منهم خلق عظيم بين الكره والموافقة"<sup>(٣٦)</sup>، ((وقد تنامت جنوده من أهل الأمصار، ودخل مصافة مرابطوا أهل العدو ومطوعة الأقطار، فكان جمعه عظيماً وركبة فخماً شنيعاً راق منظره وعظم مرآه"<sup>(٣٧)</sup>، وقدرت بعض المصادر عدد الجيش بمائة ألف مقاتل<sup>(٣٨)</sup>.

ولقد كان للمبالغة في عدد الجند والمقاتلين آثار سلبية على تحرك الجيش في المناطق الجبلية والطرق الوعرة، وهذا ما جعل الناصر يستغني عن الحشود والمطوعة حين هم بغزو جليقية (مملكة ليون) عام ٣٢٨هـ ويكتفي بالجيش النظامي ((ووبر الخروج في غلمانه وأحشامه خاصة لما هم عليه من تكامل العدة والتباهي في البأس والشدة والاستظهار بالعدة والقوة)<sup>(٣٩)</sup>، ويرجع استغناء الناصر عن الحشود والمطوعة كما يذكر ابن حيان لسببين الأول: "وارتأى الإغفاء لرعيته من كلفة هذه الغزوة، ورفع مؤنتها عنهم، للذي نالهم في غزوة الخندق قبلها"<sup>(٤٠)</sup>.

والسبب الثاني أن كثرة هؤلاء تسبب إرباك الجيش في مسيرته ((واعترز على الإضراب عن حشد أحد أجناس المطوعة، الذين جرت بحشدهم العادة، إذ كانت مجموعهم إذا توافت وأعدادهم، إذا تكاملت، تضيق عنهم بلاد العدو، ولا تسعهم غلاتها ولا ترويه مياهها، فيدعوهم ذلك إلى الاضطراب والارتداد، ولا يمكنهم من التلبث والمقام ولا يتوصل معها إلى أقصى بلد العدو ولا يستأصل معها نعمهم))<sup>(٤١)</sup>، ومن ضمن الإجراءات التي اتخذها الناصر وطبقها ترك قيادة الجيش للقادة الكبار فلم يخرج للغزو بنفسه من غزوة الخندق إلى أن توفي يقول ابن حيان: ((وأقصر من وقته ذلك عن الغزو بنفسه، فوكله إلى كفلته من حزمه قوادة وشجعتهم، يجردهم بالصوائف كل عام لا يخل بها))<sup>(٤٢)</sup>. كذلك اهتم الناصر بالثغور وتحصينها وقلة قيادتها وولايتها لكبار القادة من الأسر العريقة والساكين في تلك المدن والثغور والمؤمرين بها وورثة عن الآباء والأجداد، ومن أشهر تلك الأسر أسرة آل تجيب وآل زروال وآل غزوان وآل الطويل وآل رزين<sup>(٤٣)</sup>، يقول ابن حيان: ((فقسم بلادهم بينهم حصصاً وجدد لهم ولإعقابهم بعدهم على أقسامهم منها كل عام سجلاتهم تضيئاً وترفيهاً))<sup>(٤٤)</sup>، وكان يكرمهم بالصلوات والعطايا إذا وفدوا إليه، ويرسل إليهم الهدايا وهم في مدنهم، وكسب بذلك صدق ولائهم له وحسن بلاءهم في الدفاع عن أراضي وحدود الدولة الإسلامية، وصد هجمات وأطماع الممالك النصرانية ومع ذلك لم يوقف الناصر الصوائف بل كانت تتنقل كل عام من قرطبة بقيادة قادته الشجعان المخلصين، وكانت تحقق الانتصارات على الأعداء ((فلا

تزال الفتوح تترى عليه والظفر يصحبه والسعد يعجله))<sup>(٤٥)</sup>، ويصف ابن الخطيب قوة الدولة الأموية وخضوع الأعداء للناصر ((وتوالت عليه بعد ذلك المنوح وأذعنت الأعداء وقدمت عليه رسل الملوك بالعدوة المغربية من زنقة والادارسة والقيروان وجزائر بني مزغنا، ووصل إليه رسول ملك القسطنطينية العظمى راغباً منه في إيقاع المؤالفة))<sup>(٤٦)</sup>.

ومن الإجراءات الجديدة في عهد الناصر بعد غزوة الخندق مباشرة والذي طبق ربما لأول مرة، وهو الحكم بإعدام مجموعة من القادة العسكريين ومن شاركهم من الجند الذين تخاذلوا وتركوا أرض المعركة لإرباك الجيش وتفريق صفوفه، وكان هذا الإجراء أشبه بمحاكمة عسكرية مستعجلة وإصدار حكم بالإعدام بهؤلاء العسكر بتهمة الخيلة.

ويذكر ابن حيان إن فرتون بن محمد لما وبخ القائد نجدة بن حسين وفر من أرض المعركة أرسل الناصر من يتعقبه ويقبض عليه ليصلب على باب السدة<sup>(٤٧)</sup> عند دخول الناصر لقرطبة وصلب معه مجموعة ممن شاركوه في الهرب<sup>(٤٨)</sup>.

وفي رواية أخرى أوردها ابن حيان أن الناصر عجل في إعدام وصلب فرتون وبعد أيام تم تجهيز منصة عالية قريبة من باب السدة كما تم تجهيز عشرة جذوع من عالي الخشب للتصليب وكل خشبة أمام باب من الأبواب العشرة المحيطة بالمنصة واجتمع الناس وهم لا يعلمون عن الأمر شيئاً ويصف ابن حيان الطريقة التي تم بها إلقاء القبض على الفرسان المتهمين بالخيانة في غزوة



الخنديق أثناء عرض عسكري بحضور صاحب المدينة وإشرافه على عملية إعدامهم، ((فلما أقبل العرض، أمر صاحب المدينة بالقبض على عشرة من وجوه فرسان الجند، الذين سارعوا الانهزام يوم الخندق، كانوا قيامًا في الصف، سماهم وأمر بإعتاقهم فوق الخشب بعينها، فتولاهاهم الاشتراط لحينهم وشدهم مصليين بأعاليها، فمتلوا للحين بذراها، يستغيثونه ويسترحمونهم ويستقيلونهم، وهو يزداد عليهم غيظًا وسبًا لهم))<sup>(٤٩)</sup> ولم يسمع صاحب المدينة لاعتذارهم وأمر بإعدامهم طعنًا ثم انصرف عنهم.

يلاحظ هنا أن إعدام فرتون كان على وجه السرعة وبحضرة الناصر لثبوت جريمته أما هؤلاء فكان إعدامهم بعد أيام ربما من أجل التثبت قبل إصدار الحكم عليهم، ويذكر ابن الخطيب أن عدد الفرسان الذين اعدموا وصلوا يقارب الثلاثمائة ونودي عليهم (( هذا جزاء من غش الإسلام وكاد أهله، وأخل بمصاف الجهاد))<sup>(٥٠)</sup>.

### وصف ابن حوقل للقوة العسكرية في الأندلس في عهد الناصر:

ونشير هنا إلى وصف ابن حوقل الذي قلل من شأن القوة العسكرية في الأندلس، واتهم أهل الأندلس بأوصاف غير لائقة وبعيدة عن الواقع ذكرها في كتبه صورة الأرض<sup>(٥١)</sup>، وقد أورد المقرئ كلامه، فيما يخص وصفه للأندلس واتهام أهلها بصغر الأحلام ونقص العقول وبأنهم بعيدون عن البأس والشجاعة والفروسية، وقد تصدى له علي بن سعيد<sup>(٥٢)</sup>، بالرد على هذا الاتهام وتنفيذه وأورده المقرئ بعد كلام ابن

حوقل وكان ردًا شافيًا وافيًا، ومما جاء فيه قوله: "ولسان الحال في الرد أنطق من لسان البلاغة، وليت شعري إذ سلب أهل هذه الجزيرة العقول والآراء والهمم والشجاعة فمن الذين دبروها بأرائهم وعقولهم مع مراصدة أعدائها المجاورين لها من خمسمائة سنة ونيف"<sup>(٥٣)</sup>، كذلك وصف ابن حوقل الجيش الأندلسي في عهد الناصر ووصف أساليب القتال لدى الأندلسيين بأنها قائمة على الكيد والحيلة، وسخر من ضعفهم في مجال الفروسية بأسلوب فيه تحامل واضح مرده ربما إلى تعصبه المذهبي المقيت، يقول: ((وليس لجيوشهم حلاوة في العين لسقوطهم عن أسباب الفروسية وقوانينها، وإن شجعت أنفسهم ومرنوا بالقتال فإن أكثر حروبهم تتعرف على الكيد والحيلة وما رأيت ولا رأى غيري بها إنسانًا قط جرى على فرس فاره أو برزون هجين ورجليه في الركابين ولا يستطيعون ذلك، ولا بلغني عن أحد منهم لخوفهم السقوط وبقاء الرجل في الركاب على قولهم))<sup>(٥٤)</sup>، وليت ابن حوقل اكتفى برويته هو فربما اقتنع القارئ الهاوي بكلامه لكنه بالغ وتجاوز الحد، فصار يتكلم باسم الآخرين، ثم نراه يؤكد على أن الجيش النظامي لا يصل تعداده إلى خمسة آلاف فارس لا في عهد الناصر ولا في عهد من سبقه، ويعدو ذلك إلى كفاية أهل الثغور ودورهم في حملة البلاد، يقول "وما أطبقت قط جريدة عبدالرحمن بن محمد ولا من سبقه من آله وأبائه على خمسة آلاف فارس ممن يقبض رزقه ويختم على ديوانه؛ لأنه مكفي المؤونة بأهل الثغور من أهل جزيرته ما ينوبه من كيد العدو ومن يجاوره من الروم ولا عدو عليه سواهم وقلما يكثر بهم، وربما طرده في

بعض الأحيان مراكب الروس والترك البنجاكية وقوم في جملتهم من الصقالبة والبلغار، فينكوا في إعماله وربما انصرفوا خاسرين خائبين<sup>(٥٥)</sup>.

وهنا نلاحظ إن ابن حوقل يعتمد خلط الأوراق فيما يتعلق بالقوات العسكرية في الأندلس أو هو يجهل السياسة الجديدة التي سار عليها الخليفة عبد الرحمن الناصر بعد غزوة الخندق عام ٣٢٧هـ والمتمثلة كما مر معنا في الاستغناء عن الحشود والمتطوعة والاكثفاء بالجيش النظامي، إضافة إلى دعم جيوش الثغور بجند الحشم، وتعيين القادة الأكفاء على الثغور للدفاع عن حدود الدولة الإسلامية.

والمعروف إن ابن حوقل قد دخل الأندلس في عام ٣٣٧هـ كما ذكر هو في كتابه<sup>(٥٦)</sup>؛ أي بعد غزوة الخندق بعشر سنوات فهو حتمًا لم يشاهد ضخامة الجيش الأندلسي النظامي، وما يتبعه من الحشود والمتطوعين إضافة إلى المقتلين المتمرسين من الكور المجنذة والذين يشكلون جزءًا كبيرًا ومهمًا في الجيش الأندلسي.

ويرى الدكتور أحمد مختار العبادي أن ابن حوقل كان من بين الجواسيس الذين أرسلهم الفاطميون إلى الأندلس لمعرفة أحوالها ومواطن الضعف والقوة فيها، وكان هؤلاء الجواسيس يخفون أهدافهم الحقيقية بستار من المصالح المشروعة كالتجارة والعلم أو السياحة ويبدو أن ابن حوقل قد تستر بالتجارة عند دخوله الأندلس؛ حيث يسميه ياقوت بالتاجر الموصلي، ويشير العبادي إلى أن ابن حوقل اهتم في تقريره الذي رفعه إلى الفاطميين بإظهار خيرات الأندلس الزراعية والمعدنية مع الإشارة إلى ضعف

أهلها؛ وعجزهم عن الدفاع عنها من أجل أن يغري مولاه المعز لدين الله الفاطمي على غزو تلك البلاد، ولأن ابن حوقل كان متحاملًا على الأندلسيين في كلامه ومبالغًا في اتهامه لهم بالضعف لم يظفر مشروعة بالتأييد من جانب الدولة الفاطمية<sup>(٥٧)</sup>.

ولا شك بأن العبيديين (الفاطميين) لهم مصادر معلوماتية أخرى تنقل المعلومات الصحيحة، وكذلك تقيّم الأخبار المؤكدة عن انتصارات الأمير عبد الرحمن في الداخل والخارج والدالة على قوة جيوشه من حيث العدد والعدة والتنظيم مما دعا الممالك النصرانية إلى مهادنته والتسابق على كسب وده ورضاه والوفادة عليه في قرطبة.

#### الحواشي

(١) ابن الخطيب، لسان الدين السلماي ذي الوزارين (ت ٧٧٦هـ)، أعمال الأعلام في من بويق قبل الاحتلام من ملوك الإسلام، تحقّق إلبي بروفنسل، مكتبة الثقافة الدينية، القاهرة، ١٤٢٦هـ - ٢٠٠٦م، ص ٢٩.

(٢) ابن عذاري المراكشي (عاش في النصف الثاني من القرن السابع وأوائل القرن الثامن للهجرة)، البيان المغرب في أخبار الأندلس والمغرب، تحقّق ج. س. كولان وألبي بروفنسل، الدار الحربية للكتاب، دار الثقافة، بيروت، الطبعة الثالثة، ١٩٨٣م، ج ٢، ص ١٥٨.

(٣) ابن عذاري، المصدر السابق، ص ١٥٨.

(٤) ابن حبان، المقتبس، السفر الخامس، اعنى بنشره ب. شالمينا بالتعاون مع ف. كورنيطي و. م. صبح وغيرهما، المعهد الإسباني الحربي للثقافة، كلية الآداب بالرباط، مدريد، ١٩٧٩م، ص ٥٨.

(٥) ابن حبان، المصدر السابق، ص ٧٩.

(٦) المصدر نفسه، ص ٧٨.

(٧) المصدر نفسه، ص ٨٠.



- (٨) مؤلف مجهول، أخبار مجموعة في فتح الأندلس وذكر أمرائها رحمهم الله والحروب الواقعة بها بينهم، دار أسلمة، دمشق، نسخة مطابقة لطبعة ريدنبر في مدريد، ١٨٦٧م، ص ١٥٣-١٥٤، مجهول، تاريخ الأندلس، تحقيق: عبد القادر بويابه، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤٢٨ هـ، ٢٠٠٧ م، ص ٢٠٢-٢٠٣، ابن الخطيب، أعمال الأعلام، ص ٢٩-٣٠، ابن خلدون، عبدالرحمن (ت ٨٠٨ هـ)، تاريخ ابن خلدون المسمى كتاب العبر وجوان المبتدأ والخبر في أيام العرب والعجم والبربر ومن عاهددهم من نبي السلطان الأكبر، دار الكتب العلمية، بيروت، ط ٤، ١٤١٣ هـ - ١٩٩٢ م، ج ٤ ص ١٦٥، ابن عذاري، المصدر السابق، ج ٢ ص ١٥٧-١٥٨، المفري، احمد بن محمد المفري التلمساني (توفي عام ١٠٤١ هـ)، نفح الطيب من غصن الأندلس الرطيب وذكر وزيرها لسان الدين بن الخطيب، تحقيق د. مريم الطويل ود. يوسف الطويل، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤١٥ هـ ١٩٩٥ م، ج ١ ص ٣٤٠.
- (٩) ابن خلدون، المصدر السابق، ج ٤ ص ١٧٢.
- (١٠) ابن الكردبوس، أبو مروان عبد الملك التوزري (عاش في أواخر القرن السادس الهجري)، تاريخ الأندلس، تحقيق د. أحمد مختار العبادي، صحيفة معهد الدراسات الإسلامية في مدريد، المجلد ١٣ مدريد ١٩٦٥م ١٩٦٦م، ص ٦٠، ابن عذاري، المصدر السابق، ج ٢، ص ٢١٣، ٢١٤ وقد أشار ابن عذاري أنها مدينة قديمة وخالية مقفرة والناصر أمر ببناءها من جديد وكلف القادة العسكريين في النخر بعملية البناء والتعمير وسكنها المسلمون للرباط بها بعد اكتمال البناء وال عمران، انظر البيان المغرب، ج ٢ ص ٢١٤.
- (١١) العبادي، أحمد مختار، في تاريخ المغرب والأندلس، دار النهضة العربية، بيروت، ١٩٧٨م، ص ٢٠٨.
- (١٢) مؤلف مجهول، أخبار مجموعة، ص ١٥٤، ١٥٥، ابن حزم، أبو محمد علي بن أحمد بن سعيد الأندلسي (ت ٤٥٦ هـ)، جمهرة أنساب العرب، دار الكتب العلمية، بيروت، ط ١، ١٤٠٣ هـ ١٩٨٣م، ص ١٠٠، وانظر ابن الأبار، أبو عبدالله محمد بن عبدالله بن أبي بكر الفضايعي (ت ٦٥٨ هـ)، الحلة السيرة، تحقيق حسين مؤنس، دار المعارف،

القاهرة، ط ٢، ١٩٨٥، ج ١ ص ١٩٨ - ١٩٩.

(١٣) مجهول، تاريخ الأندلس، ص ٢٠٩.

(١٤) مجهول، أخبار مجموعة، ص ١٥٥.

(١٥) الأرجوزة: هي قصيدة من بحر الرجز أسهل بحور الشعر حيث يتفق الشطر الأول من كل بيت في فافينها (الحروض) مع فافية الشطر الثاني (الضرب) في البيت نفسه ليسهل تذكره وحفظه، وهي وسيلة للتلمذ والذاكرة وتطبع نصوص نثرية ذات طبيعة تاريخية أو أدبية تحفظ عن ظهر قلب. وانظر: روبرامني، ماريا خيسوس، الأندلسي، ترجمة أشرف على دعور، المطبوع الأعلى للثقافة، ١٩٩٩م، ص ٢٧٤ - ٢٧٥.

(١٦) انظر ابن عبد ربه، أبو عمر أحمد بن محمد الأندلسي (ت ٣٢٨ هـ / ٩٣٩ م)، العقد الفريد، تحقيق محمد عبدالقادر شاهين، المكتبة العصرية، بيروت، ط ١، ١٤١٩ هـ / ١٩٩٨ م، ج ٥، ص ٢١٨ - ٢٣٧، وانظر البكر، خالد بن عبد الكريم، الأراجيز التاريخية الأندلسية دراسة وتقييم، بحث منشور في مركز بحوث كلية الآداب، الرباط، ١٤٣٠ هـ، عدد ١٤٢، ص ٦٥ ويحزو دكتور خالد انتهاء الأرجوزة عند علم ٣٢٢ هـ ربما إلى مرض ابن عبد ربه الذي أصيب بالفالج في أواخر حياته، ويرى روبرا أن أرجوزة ابن عبد ربه ذات طبيعة حربية في موضوعها وبراعتها الروائية لكنها لا تحوي بداخلها على أي عنصر ملحمي. انظر: تاريخ الأندلس، ص ٢٧٥.

(١٧) مجهول، تاريخ الأندلس، ص ٢٠٦، ابن عذاري، المصدر السابق، ج ٢، ص ٢٣١ - ٢٣٢، ابن الكردبوس، المصدر السابق، ص ٥٩، وعند ابن الخطيب القسمة الأثلاث دون ذكر مجموع الجباية، انظر أعمال الأعلام، ص ٣٨، المفري، المصدر السابق، ج ١ ص ٣٦٣.

(١٨) ابن خلدون، المصدر السابق، ج ١ (المقدمة) ص ١٩٢.

(١٩) مجهول، تاريخ الأندلس، ص ٢٠٨، وذكر أن عدد الصفالبة في الزهراء ثلاثة آلاف وتسعمائة وخمسين خصبا ولم يذكر عدد النساء، وانظر ابن الخطيب، أعمال الأعلام، ص ٤٠-٤١، ابن عذاري، المصدر السابق، ج ٢ ص ٢٣٢.

(٢٠) المقرئ، المصدر السابق، ج ٢ ص ١٠٣، عنان،  
مصدق عبد الله، **ثوثة الإسلام في الأندلس**، مكتبة  
الخانجي، القاهرة ١٤١٧ هـ - ١٩٩٧ م، العصر  
الأول - القسم الثاني، ص ٤٥٠ - ٤٥١، الحادي،  
أحمد مختار، **الصقلية في إسبانيا**، المعهد المصري  
للدراستات الإسلامية، مدريد ١٣٧٢ هـ - ١٩٥٣ م،  
ص ١١.

(٢١) أفلح هو مولى الأمير عبد الرحمن الناصر ويعد  
من كبار رجال الدولة، وهو والد زيد بن أفلح  
صاحب المدينة.

(٢٢) ابن حبان، **المقتبس**، تحقيق شلمين، ص ٣٤١،  
وذكر ابن عذاري أن الناصر كلف دري بن عبد  
الرحمن صاحب الشرطة بمهمة عسكرية ضد ابن  
الزيات عام ٣١٥ هـ. انظر: البيان المغرب، ج ٢،  
ص ١٩٤.

(٢٣) ابن حبان، المصدر السابق، ص ٤٢٠.

(٢٤) ابن عذاري، المصدر السابق، ج ٢، ص ٢١٤.

(٢٥) المقرئ، المصدر السابق، ج ١ ص ٣٥٢.

(٢٦) أحمد مختار الحادي، **الصقلية في إسبانيا**،  
ص ١١، المزروع، وفاء عبدالله، **نفوذ الصقلية  
في عصر الإمارة (١٣٨ - ٣٦٦ هـ - ٧٥٥ -  
٩٧٦ م)**، السجل الطمي لندوة الأندلس فرون من  
النظريات والخطوات - القسم الأول - مطبوعات  
مكتبة الملك عبدالعزيز العامة، ١٤١٧ هـ - ١٩٩٦،  
ص ١٠٧.

(٢٧) مجهول، **أخبار مجموعة**، ص ١٥٥ - ١٥٦.

(٢٨) المصدر نفسه، ص ١٥٥.

(٢٩) المصدر نفسه.

(٣٠) ابن حبان، المصدر السابق، ص ٤٣٦ - ٤٣٧.

(٣١) المصدر نفسه.

(٣٢) ابن الخطيب، المصدر السابق، ص ٣٧.

(٣٣) مجهول، **أخبار مجموعة**، ص ١٥٦.

(٣٤) سورة التوبة آية رقم (٢٥).

(٣٥) ابن حبان، المصدر السابق، تحقيق شلمين،  
ص ٤٣٣.

(٣٦) المصدر نفسه.

(٣٧) المصدر نفسه.

(٣٨) ذكر البكري أن عدد الجيش أكثر من مائة ألف

"كان عبدالرحمن في مائة ألف وأرب" انظر  
البكري، عبد الله بن عبد العزيز بن مصد بن أبوب  
بن عمرو (ت ٤٨٧ هـ - ١٠٩٤ م)، **جغرافية  
الأندلس وأوروبا من كتب المسالك والممالك**،  
تحقيق د. عبد الرحمن الحجى، دار الإرشاد،  
بيروت، الطبعة الأولى، ١٣٨٧ هـ - ١٩٦٨  
م، ص ٧٧، المسعودي، ابو الحسن علي (ت  
٣٤٦ هـ)، **مروج الذهب ومعادن الجوهر**، نفحه  
وصححه شارل بلا، مطبعة شريعت، الطبعة  
الأولى ١٤٢٢ هـ - ج ١ ص ١٩٢ و ج ٢ ص ١٤٩ وقد  
نقل عنه المقرئ، نفح الطيب، ج ١ ص ٣٤٣.

(٣٩) ابن حبان، المصدر السابق ص ٤٤٩.

(٤٠) المصدر نفسه.

(٤١) المصدر نفسه.

(٤٢) المصدر نفسه، ص ٤٣٧.

(٤٣) المصدر نفسه، ص ٤٣٧ - ٤٣٨.

(٤٤) المصدر نفسه، ص ٤٣٨.

(٤٥) المصدر نفسه.

(٤٦) ابن الخطيب، **أعمال الأعلام**، ص ٣٧.

(٤٧) باب السدة أكبر أبواب الفهر، انظر ابن حبان،  
المصدر السابق ص ٤٤٥.

(٤٨) حبان، المصدر السابق، ص ٤٣٧ و ص ٤٤٤.

(٤٩) المصدر نفسه، ص ٤٤٦.

(٥٠) ابن الخطيب، المصدر السابق، ص ٣٧.

(٥١) ابن حوقل، أبو الفاسم مصد بن علي بن حوقل  
النصيبى أو الموصلى أو البغدادي (ت ٣٦٢ هـ)،  
**صورة الأرض**، دار الكتاب الإسلامي القاهرة،  
بدون تاريخ، ص ١٠٤ و ١٠٥.

(٥٢) هو أبو الحسن علي بن موسى بن سعيد بننهي نسبة  
إلى عمار بن باسر، أندلسي، ولد عام ٦١٠ هـ في  
قلعة بحصب من أعمال غرناطة وكانت وفاته عام  
٦٨٥ هـ وقيل عام ٦٧٣ هـ وهو مكمل تصنيف  
كتاب المغرب في حلى المغرب، نقل في الأندلس  
ثم سكن تونس ورحل للمشرق حيث جال في  
مصر والشام والعراق، انظر ترجمته لدى ابن  
سعيد المغربي، **المغرب في حلى المغرب**، تحقيق  
شوقي ضيف، دار المعارف، ط ٤، القاهرة، بدون  
تاريخ، ج ٢ ص ١٧٢، وانظر الكندي، مصد بن شاكر



- (ت ٧٦٤)، قوات الوفيات، تحقيق إحسان عباس، دار صادر، بيروت، بدون تاريخ، ج ٣ ص ١٠٣، ابن فرحون المالكي، الديباج المذهب في معرفة أعيان علماء المذهب، تحقيق محمد ابوالنور دار التراث القاهرة، بدون تاريخ، ج ٢ ص ١١٢، المفري، المصدر السابق، ج ٣ ص ٢٩.
- (٥٣) المفري، المصدر السابق، ج ١ ص ٢٠٤.
- (٥٤) ابن حوقل، صورة الأرض، ص ١٠٨.
- (٥٥) ابن حوقل، المصدر السابق، ص ١٠٨ - ١٠٩.
- (٥٦) المصدر نفسه، ص ١٠٤.
- (٥٧) أحمد مختار الجبدي، في تاريخ المغرب والأندلس، ص ٨١ - ٨٢.

## المصادر والمراجع

### المصادر الأولية:

- (٩) ابن خلدون، عبدالرحمن (ت ٨٠٨هـ)، تاريخ ابن خلدون المسمى كتاب العبر وديوان المبتدأ والخبر في أيام العرب والعجم والبربر ومن عاهدهم من ذوي السلطان الأكبر، دار الكتب العلمية، بيروت، ط ٤، ١٤١٣هـ - ١٩٩٢م.
- (١٠) ابن سعيد المغربي، المغرب في حلى المغرب، تحقيق شوقي ضيف، دار المعارف، ط ٤، القاهرة، بدون تاريخ.
- (١١) ابن عبد ربه، أبو عمر أحمد بن محمد الأنطلسي (ت ٣٢٨هـ/٩٣٩م)، العقد الفريد، تحقيق محمد عبدالقادر شاهين، المكتبة الحصرية، بيروت، ط ١، ١٤١٩هـ/١٩٩٨م.
- (١٢) ابن عذاري المراكشي (عاش في النصف الثاني من القرن السابع وأوائل القرن الثامن للهجرة)، البيان المغرب في أخبار الأندلس والمغرب، تحقيق ج س كولان وألفي بروفنسال، الدار العربية للكتاب، دار النفاة، بيروت، الطبعة الثالثة، ١٩٨٣م.
- (١٣) ابن فرحون المالكي، الديباج المذهب في معرفة أعيان علماء المذهب، تحقيق محمد ابوالنور، دار التراث القاهرة، بدون تاريخ.
- (١٤) البكري، عبد الله بن عبد العزيز بن محمد بن أبوب بن عمرو (ت ٤٨٧هـ - ١٠٩٤م)، جغرافية الأندلس وأوروبا من كتاب المسالك والممالك، تحقيق د. عبد الرحمن الحجي، دار الإرشاد، بيروت، الطبعة الأولى، ١٣٨٧هـ - ١٩٦٨م.
- (١٥) الكندي، محمد بن شاكر (ت ٧٦٤)، قوات الوفيات، تحقيق إحسان عباس، دار صادر، بيروت، بدون تاريخ.
- (١٦) المسعودي، أبو الحسن علي (ت ٣٤٦هـ)، مروج الذهب ومعادن الجوهر، نفحه وصححه شارل بلا، مطبعة شريعت، الطبعة الأولى ١٤٢٢هـ ج ١ و ج ٢.
- (١٧) المفري، أحمد بن محمد المفري التلمساني (توفي علم ١٠٤١هـ)، نفح الطيب من غصن الأندلس الرطيب وذكر وزيرها لسان الدين بن الخطيب، تحقيق د. مريم الطويل ود. يوسف الطويل، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤١٥هـ - ١٩٩٥م.
- (١٨) مؤلف مجهول، تاريخ الأندلس، تحقيق عبد القادر
- (٣) ابن الأبار، أبو عبدالله محمد بن عبدالله بن أبي بكر الفضاعي (ت ٦٥٨هـ)، الحلة السيرة، تحقيق حسين مؤنس، دار المعارف، القاهرة، الطبعة الثانية، ١٩٨٥م.
- (٤) ابن الخطيب، أعمل الأعلام في من بوب قبل الاحتلام من ملوك الإسلام، تحقيق إلفي بروفنسال، مكتبة الثقافة الدينية، القاهرة، ١٤٢٦هـ - ٢٠٠٦م.
- (٥) ابن الكردبوس، أبو مروان عبد الملك التوزري (عاش في أواخر القرن السادس الهجري)، تاريخ الأندلس، تحقيق د. أحمد مختار الجبدي، صحيفة معهد الدراسات الإسلامية في مدريد، المجلد ١٣ مدريد ١٩٦٥م ١٩٦٦م.
- (٦) ابن حزم، أبو محمد علي بن أحمد بن سعيد الأندلسي (ت ٤٥٦هـ)، جمهرة أنساب العرب، دار الكتب العلمية، بيروت، ط ١، ١٤٠٣هـ - ١٩٨٣م.
- (٧) ابن حوقل، أبو القاسم محمد بن علي بن حوقل النصببي أو الموصلبي أو البغدادي (ت ٣٦٢هـ)، صورة الأرض، دار الكتاب الإسلامي، القاهرة، بدون تاريخ.
- (٨) ابن حبان، المقتبس، السفر الخامس، اعتنى بنشره ب. شالمينا بالتعاون مع ف. كورنطوي و. صبح وغيرهما، المعهد الإسباني العربي للثقافة، كلية

بوابه، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤٢٨ هـ، ٢٠٠٧ م.

(١٩) مؤلف مجهول، أخبار مجموعة في فتح الأندلس وذكر أمرائها رحمهم الله والحروب الواقعة بها بينهم، دار اسامة، دمشق، نسخة مطابقة لطبعة ربنير في مدريد، ١٨٦٧ م.

#### المراجع الحديثة:

(١) البكر، خالد عبد الكريم، الأراجيز التاريخية الأندلسية دراسة وتقييم، بحث منشور في مركز بحوث كلية الآداب، الرياض، ١٤٣٠ هـ، عدد ١٤٢.

(٢) روبييرا مئي، ماريا خيسوس، الأدب الأندلسي، ترجمة أشرف علي دعدور، المجلس الأعلى للثقافة، ١٩٩٩ م.

(٣) الحبادي، أحمد مختار، في تاريخ المغرب

والأندلس، دار النهضة العربية، بيروت، ١٩٧٨ .

(٤) الحبادي، أحمد مختار، الصقلية في إسبانيا، المعهد المصري للدراسات الإسلامية، مدريد ١٣٧٣ هـ - ١٩٥٣ م.

(٥) عنان، محمد عبد الله، دولة الإسلام في الأندلس، العصر الأول، مكتبة الخانجي، القاهرة ١٤١٧ هـ - ١٩٩٧ م.

(٦) المزروع، وفاء عبدالله، نفوذ الصقلية في عصر الإمارة (١٣٨ - ٣٦٦ هـ / ٧٥٥ - ٩٧٦ م)، السجل الطمي لندوة الأندلس فرون من التطلعات والخطوات - القسم الأول - مطبوعات مكتبة الملك عبدالحزب العامة، ١٤١٧ هـ - ١٩٩٦ م.





# ثلاثة نصوص وثائقية جديدة لعهود تولي السلطنة من عصر المماليك الجراكسة (٨٦٥-٨٧٢هـ/١٤٦٠-١٤٦٧م)

د. محمد جمال حامد الشوريحي  
أكاديمي - مصر

## مقدمة:

للوثق في كل عصر أهمية كبيرة عند دراسة أي فترة تاريخية؛ فهي تساعدنا على فهم ومعرفة الكثير من الأسرار الخاصة بشؤون الحكم والإدارة، فضلاً عن أهميتها في سد الثغرات الخاصة بالتاريخ الاقتصادي والاجتماعي التي لم تنل حظها من الكتابة التاريخية على اختلاف مشاربها وتوجهاتها، وقد شهدت مصر في عصر دولة المماليك اتساعاً كبيراً في حدودها الجغرافية والعلاقات الدولية؛ فضلاً عن النظم الإدارية.

كل هذا نتج عنه آلاف الوثائق في شتى جوانب الحياة المصرية حفظت فيما يعرف في ذلك الوقت بديوان الإنشاء<sup>(١)</sup> الذي شهد حركة واسعة في وضع النظم والتقاليد الخاصة بالكتابات السلطانية والديوانية من تولية وعزل وغيرها؛ وذلك على يد عدد من الأعلام الذين تولوا رئاسة هذا الديوان مثل محيي الدين بن عبد الظاهر (ت: ٦٩٢هـ/١٢٩٣م)، وشهاب الدين بن فضل الله العمري (ت: ٧٤٩هـ/١٣٤٨م)، وشهاب الدين محمود الحلبي (ت: ٧٢٥هـ/١٣٢٥م) وغيرهم.

والقواعد والإرشادات والنصائح التي كان يلتزم بها كتب عهود السلطنة؛ حيث كان عليه مراعاة عدة أمور منها:

- براعة الاستهلال بما يتهيأ له من اسم السلطان أو لقبه الخاص مثل عز الدين وصلاح الدين، أو لقبه في السلطنة مثل الناصر والظاهر

وهذه النظم والقواعد لم تكن ثابتة جامدة بل كانت تتطور وتتغير تبعاً لأهلية رئيس الديوان ومدى مهارته، وقد نالت كتابة عهود تولي السلاطين المماليك من قبل الخلفاء العباسيين<sup>(٢)</sup> اهتماماً كبيراً من قبل رؤساء وكتاب الديوان، فخصعت لعدد من النظم والقواعد، وفي هذا المقدمة سنحاول الوقوف على هذه الضوابط

والأشرف ونحوها، وكذلك الكنى مثل أبي النصر، وأبي الفتح، وأبي السعادات.

- التنبيه على شرف الخليفة وما منحه الله من خلافته في تسيير أمور الخلق، ثم يعرج على شرف السلطنة وعلو رتبته، ووجوب القيام بأمر الرعية وتحمل ذلك عن الخليفة.

- الإشارة إلى اجتهد الخليفة في إعمال فكره فيمن يقوم بأمر الأمة، وأنه لم يجد لذلك أحق من المعهود إليه ولا أولى به منه، فيصفه بالصفات الجميلة، ويثني عليه بما يليق بمقام الملك.

- الإشارة إلى جريان لفظ نعت به الولاية من عهد أو تكليد أو تفويض، وقبول ذلك، ووقوع الإشهاد على الخليفة بالعهد.

- إيراد ما يليق من الوصية بحسب ما يقتضيه الحال من علو رتبة الخلافة وانخفاضها، مبيناً ما يلزمه القيام به من حفظ أصول الدين، وتنفيذ أحكامه على الخاص والعام، ورعاية حكامه، والعدل بين الناس، وحماية بيضة الإسلام وبلاده، وتحصين الثغور، وجهاد أعداء الله، وجباية ما أوجبه الشرع من المال من غير حيف ولا عسف، وصرفه فيما يستحق من غير سرف ولا تفكير، وتقليد النصحاء والأخيار لولاية الأعمال ومصالح الخلق، ومراعاة ذلك بنفسه، إلى غير ذلك من الأمور المتعلقة بالإمامة من إقامة موسم الحج ورعايته وتأمين الحرم الشريف إلى غير ذلك مما تقتضيه أمور المملكة<sup>(٣)</sup>.

يبدأ العهد بما يعرف بالطرة، وهي عبارة عن ملخص لما يحتويه نص العهد، ويكتب فيه كاتب العهد ما يقتضيه الحال من ذكر اسم السلطان واسم الخليفة المبايع له، ثم يعقب ذلك

ذكر البسملة الشريفة ثم متن العهد، ولكن قبل أن نتحدث عن ما يحتويه متن العهد نذكر أن هذه العهود كانت تكتب بقلم الطومار على قطع الورق البغدادي الكامل في خمس أوصال<sup>(٤)</sup>. أما متن العهد فعلى ثلاثة مذاهب:

- المذهب الأول: وعليه عام المتقدمين وأكثر المتأخرين، وهو أن يفتح العهد بـ "هذا ما عهد به فلان فلاناً، أو "هذا عهد من فلان الفلاني"، أو "هذا كتاب اكتبه فلان لفلان"، وعلى هذا المذهب كتب شهاب الدين الحلبي عهدي السلطان العادل زين الدين كتبغا (٦٩٤-٦٩٦هـ/١٢٩٤-١٢٩٦م)، والسلطان المنصور حسام الدين لأجين (٦٩٦-٦٩٨هـ/١٢٩٦-١٢٩٨م)، وفي ذلك طريقتان:

- الأولى: طريقة المتقدمين، وهو أن لا يأتي بتحميد في أثناء العهد في خطبة ولا في غيرها، ولا يتعرض لذكر أوصاف المعهود إليه والثناء عليه، ثم يقول: فقلده كذا وكذا، ويذكر ما فوض إليه حتى يأتي إلى آخر الوصايا، ثم يقول في آخره "هذا عهد أمير المؤمنين إليك وحجته لك وعليك ويأتي بما يناسب ذلك ويختم بقوله: والسلام عليكم ورحمة الله، وعلى هذا كانت عهود السلف.

- الثانية: طريقة المتأخرين كالشهابي محمود، وابن فضل الله وغيرهما، وهو أن يأتي في أثناء العهد بخطبة أو تحميده، ويذكر بعد صدور العهد أوصاف المعهود إليه ويطنب فيها، ويثني عليه بما يليق بمقامه، ثم يقول فإن أمير المؤمنين يحمي إليك الله، ويصلي على ابن عمه النبي ﷺ، ويكمل الخطبة بما أمكنه، ثم يقول: عهد إليه وقلده جميع

ثلاثة  
نصوص  
وثائق  
جديدة  
لعهود  
تولى  
السلطنة  
من عصر  
المماليك  
الجراسية  
(٨٦٥ -  
٨٧٢هـ -  
١٤٦٠ -  
١٤٦٧م)



ما قلده مما رآه من مصالح الخلق بعد أن استخار الله؛ واستشار أهل الرأي فلم ير أفضل منه، وما شابه ذلك من عبارات، ثم يقول: وأن المعهود قبل ذلك منه"، ويأتي بما يليق من محاسن العبارة وأجناس الكلام.

وكما كثرت التحميد كلما دل على عظم النعمة، ويقال في آخره: والاعتماد على الخط الشريف أعلاه حجة بمقتضاه، ثم تاريخ كتابة العهد، وعلى هذه الطريقة كتب الشهاب الحلبي عهد السلطان العادل زين الدين كتبغا وعهد السلطان المنصور حسام الدين لاجين، وعهد السلطان بيبرس الجاشنكير (٧٠٨ - ٧٠٩ هـ / ١٣٠٩ - ١٣١٠ م)، وعليها ما ننشره اليوم من وثائق.

- المذهب الثاني: أن يفتح العهد لفظ "من فلان" اسم الخليفة وكنيته ولقب الخلافة إلى فلان باسم السلطان ولقبه ولقب السلطنة، ثم يأتي بلفظ "أما بعد" وبعدها إما تحميده وتخلص إلى ذكر الولاية ونحوها، أو خطبة بخطاب المولى والدعاء له؛ وتخلص إلى مقاصد العهد من الولايات وغيرها، وهذه الصيغة تستحسن إذا كان المعهود إليه غائب عن حضرة الخليفة؛ لأن العهد بهذا الشكل يصير كالرسالة الصريحة إليه بخلاف ما إذا كان المعهود إليه بحضرته.

- المذهب الثالث: أن يفتح العهد بخطبة، وعلى هذا المذهب كتب القاضي ناصر الدين البارزي عهد السلطان المؤيد شيخ (٨١٥ - ٨٢٤ هـ / ١٤١٢ - ١٤٢١ م) عن الخليفة العباسي المستعين بالله أبي الفضل العباس (٨٠٨ - ٨١٥ هـ / ١٤٠٥ - ١٤١٢ م).

- المذهب الرابع: أن يفتح العهد بقوله: "أما بعد، فالحمد لله"، أو "أما بعد، فإن أمير

المؤمنين" أو "أما بعد، فإن كذا" ونحو ذلك، وهناك مذهب خامس نادر التطبيق<sup>(٥)</sup>.

أما كيفية كتابة العهد وصورة وضعه على الورق، فهو أن يبدأ بكتابة الطرة في أعلى الدرج من أول عرض الورقة إلى آخره سطورا متلاصقة من غير هامش، وفي أعلاه قدر إصبع بياض، ثم يترك ست أو صال بياضا من غير كتابة غير الوصل الذي فيه الطرة، ثم تكتب البسملة في أول الوصل الثامن بحيث تكون أعالي ألفاتها تكاد تلحق بالوصل الذي فوقه، ثم يكتب سطر من أول العهد تحت البسملة ملاصقا لها بحيث تكاد أعالي ألفاته تلمس البسملة، ثم يخلو بيت العلامة قدر شبر، ثم يكتب السطر الثاني من العهد على سمت السطر الذي تحت البسملة، ويستمرسل في كتابة بقية العهد، وإذا انتهى إلى آخر العهد كتب المشيئة، ثم التاريخ، ثم المستند، ثم الحمدلة والصلاة على النبي ﷺ ثم الحسبة<sup>(٦)</sup>.

وتأتي أهمية هذه النصوص الوثائقية التي ننشرها اليوم في أنها تعطينا نماذج للمكاتبات الرسمية المملوكية الصادرة من ديوان الإنشاء والصادرة بعد سنة ٨١٥ هـ / ١٤١٢ م، وهي السنة التي دون فيها عهد السلطان المؤيد شيخ، وهو آخر عهد دونه القلقشندي في كتابه، فتكون بذلك استكمالاً لسلسلة العهود المملوكية في عصر المماليك الجراكسة. أضف إلى ذلك أن اثنين منها يعودان إلى فترة الاضطراب السياسي التي تلت وفاة السلطان الظاهر خشقدم سنة ٨٧٢ هـ / ١٤٦٧ م، واستمرت حتى تولى السلطان الأشرف قايتباي الحكم في السنة نفسها، وقد قدمنا لكل وثيقة بترجمة للسلطان مختصرة وذكر قصة توليه السلطنة، ثم ذكر النشرات

السابقة ونقدها إذا كان نشر في السابق، وهذا يختص بعد المؤيد أحمد فقط يلي ذلك ذكر النسخ الخطية المعتمد عليها مع نماذج منها.

عهد السلطان المؤيد أبي الفتح أحمد بن

السلطان الأشرف إينال

(١٤ جمادى الأولى سنة ٨٦٥هـ/ ٢٦ فبراير

سنة ١٤٦٠م)

### ترجمة السلطان:

هو السلطان السابع والثلاثون من ملوك الترك بمصر، والثالث عشر من ملوك الجراكسة، بويح بالسلطنة في حياة والده، وتسلطن ووالده في قيد الحياة أياماً حتى مات، وكانت صفة مبلعته بالسلطنة أن أباه لما أشرف على الموت صعد الأمير بردبك صهر السلطان واجتمع بزوجة السلطان، وذكر لها اضطراب الأحوال وفسادها، وأن الرأي أن يعهد السلطان إلى ولده بالسلطنة، فدخلت خوند على السلطان؛ وذكرت له ذلك، فأمر بإحضار الخليفة المستنجد بالله يوسف<sup>(٧)</sup> والقضاة الأربعة فحضرُوا، وحضر أرباب الدولة من أصحاب الحل والعقد، فلما تكامل المجلس دخل الشهود على السلطان، وشهد عليه بخلع نفسه من السلطنة وتولية ولده فأجلب إلى ذلك.

ثم بايع الخليفة المستنجد بالله يوسف الأمير أحمد بن السلطان عوضاً عن أبيه الأشرف، وتلقب بالملك المؤيد وكُتِبَ ببَي الفتح؛ فلما تمت البيعة أُحضِرَ إليه شعار الملك، وهو العمامة السوداء والجبّة والسيف البداوي، فأفِيضَ عليه الشعار، وقدمت إليه فرس النوبة فركب من باب الدهيشة، وحمل الأمير خشقدم<sup>(٨)</sup> - أمير سلاح<sup>(٩)</sup> -

على رأسه القبة والظير<sup>(١٠)</sup> حتى وصل إلى القصر الكبير؛ فدخله وجلس على سرير الملك، ودقّت البشائر بالقلعة، ثم نزل الوالي، ونادى في القاهرة بالدعاء للملك المؤيد؛ فارتفعت الأصوات له بالدعاء، ثم خلع السلطان على الخليفة والأمير خشقدم، وكان السلطان له من العمر آنذاك نحو ثمانية وثلاثين سنة. ثم أخذ السلطان في تدبير ملكه؛ فخلع على عدد من الأمراء وأحدث بعض الترفيات بين صفوف الأمراء، ووزع نفقة البيعة على الأمراء والجنود.

وفي أوائل جمادى الآخرة سنة ٨٦٥هـ/ مارس سنة ١٤٦٠م كان قراءة تكليد السلطان بالقصر الكبير بقاعة الدهيشة، وحضر الخليفة والقضاة الأربعة وأرباب الدولة، وجلس كاتب السر القاضي محب الدين بن الشحنة<sup>(١١)</sup> على كرسي وقرأ التكليد على العادة المعهودة، ثم أخلع السلطان على الخليفة والقضاة وكاتب السر ونزلوا من القلعة في موكب حافل، وأدار السلطان دفعة السلطنة من تولية وعزل ورعية وزيرة وقتره... الخ.

فلما كان السبت ١٧ رمضان سنة ٨٦٥هـ/ ٢٧ يونيو ١٤٦٠م وثب جماعة من المماليك الأشرفية والظاهرية ومعهم بعض الإينالية فلبثوا لآمة الحرب، وتحركوا نحو ميدان الرميّة. فلما عظم الأمر نزل السلطان إلى باب السلسلة، وجلس في المقعد المطل على الرميّة، ودارت الحرب واشتد رحاها حتى حال بينهم الليل، ولم يصعد إلى السلطان أحد من الأمراء، وانقلب عليه غالب مماليك أبيه.

فلما كان يوم الأحد نزل السلطان إلى المقعد

ثلاثة  
نصوص  
وثائقية  
جديدة  
لعهود  
تولى  
السلطنة  
من عصر  
المماليك  
الجراكسة  
(٨٦٥ -  
٨٧٢هـ/  
١٤٦٠ -  
١٤٦٧م)



المطل على ميدان الرميثة؛ وثبت للقتال، فلما رأى ممالك أبيه قد وثبوا عليه تحقق أنه مكسور لا محالة، فلما كانت الكسرة على الملك المؤيد طلع من باب السلسلة، وتوجه إلى قاعة البحرة، وأخذ معه أخاه محمد، وأمرهم أن يغلقوا عليهما الباب.

ولما بلغ العسكر بأن المؤيد اختفى توجهوا إلى بيت الأتابك خشفهم فأركبوه غصبا، وهو يتمتع غاية الامتاع حتى طلع باب السلسلة، وحضر الخليفة والقضاة الأربعة، فخلع الملك المؤيد من السلطنة وبويع الأتابك خشفهم بالسلطنة، فكانت مدة ملك المؤيد في السلطنة أربعة أشهر وثلاثة أيام، وكان الملك المؤيد كفوا للسلطنة، ذا عقل وحزم ورأي، وساس الناس في أيام سلطنته أحسن سياسة فقمع ممالك أبيه عما كانوا يفعلونه من أفعال شنيعة في حق العامة، وكان ناظرا لمصالح الرعية، ولو أقام في السلطنة لحصل للناس به غاية النفع والخير ولكن خله الزمان، وأخذ من حيث كان يرجو الأمان.

وما أن تولى خشفهم السلطنة حتى أرسل المؤيد أحمد وأخوه الناصري محمد إلى ثغر الإسكندرية فسجن هناك إلى عهد السلطان الظاهر ترمبغا سنة ٨٧٢هـ/١٤٦٧م الذي أخرجه من السجن وسمح له بالسكنى في أي بيت يشاء بالإسكندرية، وظل على حاله حتى تولى السلطان الأشرف قايتباي فزاد في إكرامه وسمح له بالقدوم إلى القاهرة لزيارتها ثم عاد إلى ثغر الإسكندرية وظل بها حتى ملك سنة ٨٩٣هـ/١٤٨٧م<sup>(١٢)</sup>.

### نشرات الوثيقة:

نشر الدكتور نبيل محمد عبد العزيز هذه الوثيقة

من قبل<sup>(١٣)</sup> على نسخة واحدة هي مصورة دار الكتب المصرية، وهي سينة بعض الشيء ففيها سواد على بعض الكلمات وبعض الكلمات باهتة غير واضحة تقرأ بأكثر من صيغة، ولهذا وقع المحقق في تصحيف تحريف عدد من الكلمات وإليك بعضها: "وأشهد به ملائكتك، قدسه" والصواب "وأشهد به ملائكة قدسه"، "نحمده على أن ملك منا أحمد المسالك" والصواب "نحمده على أن سلك بنا أحمد المسالك"، "وكم شهد الأعداء أبواب غدرهم .. إن الفتح الممين مؤيد" والصواب "وإن شيد الأعداء أبواب غدرهم .. فأنت أبو الفتح الممين المؤيد"، و"أملي له في ذلك محررا" والصواب "وأبلى له في ذلك عذرا".

### النسخ المعتمدة في التحقيق:

اعتمدت هذه النشرة على نسختين: الأولى بدار الكتب المصرية تحت ٥٩ مجاميع، وعدد أوراقها خمس ورقكت (٢٣٤-٢٣٨)، ومسطرتها ١٧ سطر، والنص كتب بخط نسخ حسن وبه تعقبة، ولا يُعلم تاريخ النسخ المخطوط بالتحديد، والتاريخ المذكور بالعهد هو اليوم الذي أُخْتِيز فيه المؤيد سلطاناً للبلاد، وهو يوم الأربعاء ١٤ جمادى الأولى سنة ٨٦٥هـ/٢٦ فبراير سنة ١٤٦٠م، ولا نعلم اسم ناسخ المخطوط وقد رمزنا لها بـ"ك".

وقد جاء في فهرس دار الكتب المصرية<sup>(١٤)</sup> ما يأتي: "عهد للسلطان المؤيد أبي الفتح أحمد ابن الملك الأشرف إينال" تأليف: العلامة أبي الوليد قاضي القضاة محب الدين محمد بن محمد ابن محمد بن محمود بن غازي ابن أيوب الشهير

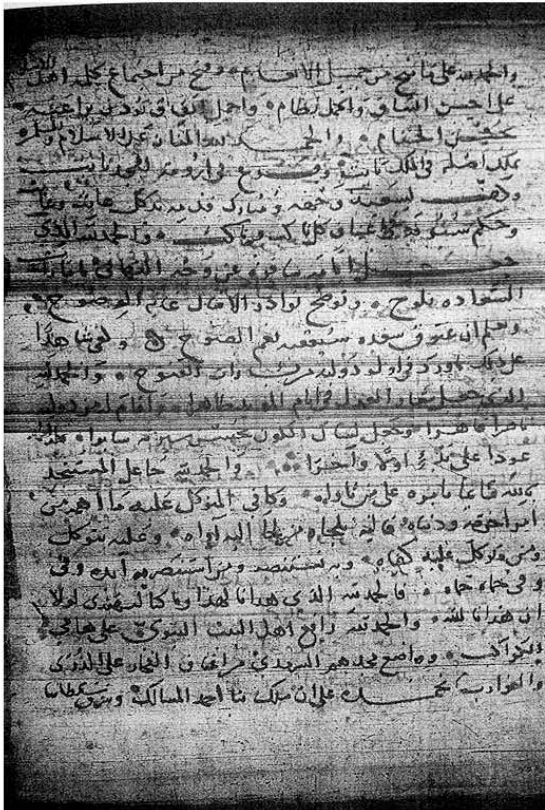


بابن الشحنة التركي الحلبي الحنفي المولود سنة ١٣٤٨هـ/١٧٤٩م، والمتوفى بحلب يوم الجمعة الثاني عشر من شهر ربيع الآخر سنة ٨١٥هـ/ ١٤١٢م"، وهذا خطأ بين، والصواب أن المنشئ للعهد ابنه محب الدين أبو الفضل بن المحب أبي الوليد محمد بن محمد بن محمد بن محمد بن محمود(ت: ٨٩٠هـ/١٤٨٥م)، ولد بمدينة حلب سنة ٨٠٤هـ/١٤٠١م، وسافر مع والده وهو صغير إلى مصر، ثم قدم إليها مرة ثانية فتلقى العلم بها وبالشام، وأخذ عن كثيرين من أجلاء عصره بالقطرين.

تولى القاضي محب الدين عدد من الوظائف الجليلة مثل قضاء الحنفية بمدينة حلب سنة ٨٣٦هـ/١٤٣٢م فاشتهر وشكرت ولايته، وظل في مدة السلطان الظاهر جقمق(٨٤٢-٨٥٧هـ/١٤٣٨-١٤٥٣م) بين رفعة وخفض وولاية وعزل حتى ولى كتابة السر بالقاهرة سنة ٨٥٧هـ/١٤٥٣م، ولم يلبث أن صرف عنها، وبقي بالقاهرة حيناً من الدهر، ثم رحل إلى بيت المقدس، وأقام بها إلى سنة ٨٦٢هـ/١٤٥٨م، ثم عاد إلى وطنه حلب، ثم ولى كتابة السر بالقاهرة مرة ثانية سنة ٨٦٣هـ/١٤٥٩م، فسار فيها سيرة طيبة، وقربه السلطان الأشرف إينال (٨٥٧-٨٦٥هـ / ١٤٥٣-١٤٦١م)، وكان هو المنشئ لبيعة ولده المؤيد أحمد، وبقي بعد ذلك في القاهرة يتنقل وظائف القضاء والتدريس حتى توفى في أوائل سنة ٨٩٠هـ/١٤٨٥م<sup>(١٥)</sup>. خلاصة القول أن الذي كتب العهد هو أبو الفضل المحب الأصغر لا أبوه أبو الوليد المحب الأكبر.

والنسخة الثانية بمكتبة جامعة لايبزيغ بألمانيا ضمن مجموع بمكتبة الرفاعية رقم ٦٦٣، والوثيقة متفرقة في أكثر من مكان في المجموع لاضطراب ترتيب الأوراق داخل المجلد، وعددها ست ورقات، وسطورها مختلفة، والنص كتب بخط نسخ حسن، ولا نعلم تاريخ النسخ، ولا اسم الناسخ، وقد رمزنا لها بـ"ج".

وقد وقفت مؤخراً على نص الوثيقة منشور بصورة غير كاملة في كتاب "الذيل على رفع الإصر" لشمس الدين السخاوي(ت: ٩٠٢هـ/١٤٩٦م)<sup>(١٦)</sup> فاستعنت به رامزاً إليه بـ"ذ"، وقد اتخذت نسخة (ج) أصلاً لجودتها ودقتها، وقابلت عليها نسختي ك، ذ.



مخط دار الكتب رقم ٥٩ مجاميع

ثلاثة  
نصوص  
وثائقية  
جديدة  
لعهود  
تولى  
السلطنة  
من عصر  
المماليك  
الجراسية  
٨٦٥ -  
٨٧٢ هـ /  
١٤٦٠ -  
١٤٦٧ م



وكل ما هو داخل في إمامته ومنسوب إلى خلافته، وجميع مصالح المسلمين وأمور الخلق قاطبة على الدوام؛ ليبسط فيهم العدل، فمن بسطه بسط الله له النعم وزاده تكريماً، ويوفي بما عوَّده عليه، فمن أوفى بما عاهد عليه الله فسيؤتيه أجراً عظيماً؛ عهداً تاماً عاملاً جامعاً شاملاً كاملاً على ما ذكر فيه<sup>(١٨)</sup>.

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

هذا عهد شريف تبسم ثغر ربيعه لما تنسم في جمادى وروده<sup>(١٩)</sup>، وعقد منيف لا يحل لأحد أن يحل عقوده، ومحضر كريم أكرم الله حكماء وشهوده، ومجمع عظيم ألزم الله الأمة<sup>(٢٠)</sup> أحكامه وعهوده. من عبد الله ووليه وابن عم المصطفى وصفيه مولانا الإمام<sup>(٢١)</sup> المستجد بالله أمير المؤمنين- أعز الله ببقائه الدين- إلى مولانا السلطان<sup>(٢٢)</sup> الملك المؤيد أبي الفتح أحمد بن مولانا السلطان السعيد الشهيد الملك الأشرف<sup>(٢٣)</sup> إينال- فتح الله له شرق الممالك وغربها، وألان لطاعته شديدها، وأذل<sup>(٢٤)</sup> لدولته صعبها- صدر عن اتفاق أهل الحل والعقد واختيار أرباب السير والتقسيم والنقد، وتلا لسان الحال في موكنه المشهود: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا أَوْفُوا بِالْعُقُودِ﴾<sup>(٢٥)</sup>.

أما بعد، فالحمد لله الذي أيد الملة المحمدية والدين الحنيف بأحمد، ونصر العصابة الأحمدية والشرع الشريف بالملك المؤيد، وأنال أحمد عباده أقصى مُراد، فيا فوز من كان أحمد، وأظهر في سماء المجد<sup>(٢٦)</sup> شهاباً لا يزال سعده يتجدد، وثبتت أساس أركان الدولة الشريفة بملك أحكم بنيانها وشيد بسيفه المرفه، وسانه<sup>(٢٧)</sup> المثقف، وسهمه الذي كراهيه<sup>(٢٨)</sup> مسدد، والحمد



مخط مكتبة لايبزيغ بألمانيا رقم ٦٦٣

### النص المحقق

نسخة عهد مولانا السلطان الملك المؤيد أبي الفتح أحمد بن مولانا السلطان الشهيد الملك الأشرف أبي النصر إينال إنشاء مولانا المقر الأشرفي المحبي ابن الشحنة الحنفي صاحب ديوان الإنشاء الشريف- عظم الله تعالى شأنه- عن مولانا الإمام المستجد بالله أبي المظفر يوسف أمير المؤمنين<sup>(١٧)</sup>.

### الطرة

عهد شريف عهد به عبد الله ووليه مولانا الإمام الأعظم المستجد بالله أبي المظفر يوسف أمير المؤمنين وسليل الخلفاء الراشدين- أمتع الله بوجوده الوجود- لمولانا السلطان الملك المؤيد أبي الفتح أحمد بن مولانا السلطان الشهيد الملك الأشرف إينال- خلد الله ملكه- بالسلطنة الشريفة المعظمة في جميع الممالك الشريفة الإسلامية

لله على ما منح من جميل<sup>(٣٩)</sup> الإلّعام، وفتح من اجتماع كلمة أهل الإسلام على أحسن اتساق، وأكمل نظام، وأجمل اتفاق تؤذن براعته بحسن الختام.

والحمد لله المان<sup>(٣٠)</sup> على الإسلام والمسلمين بملك أصله في الملك ثابت، وفرع في أرومة المجد نابت، وكف بسعيد وجهه ومبارك قدمه يد كل عايث وعابث، وحكم سيوفه من<sup>(٣١)</sup> أعناق كل ناكب وناكب، والحمد لله الذي جعل أيامه سافرة عن وجه انتهائي بأمارات السعادة تلوح، وتوضح بوادر الإقبال غاية الوضوح<sup>(٣٢)</sup>، وتعلم<sup>(٣٣)</sup> أن عبوق سعده سيعقبه نغم الصبوح، وكفى شاهداً على ذلك ما ورد في أول دولته من بشارات الفتوح<sup>(٣٤)</sup>، والحمد لله الذي جعل شعار العدل في أيام المؤيد ظاهراً، وأقام له في<sup>(٣٥)</sup> دولته الشريفة<sup>(٣٦)</sup> ناصراً قاهراً، وجعل لسان الكون بحسن سيرته سائراً، فله الحمد عوداً على بدء، وأولاً وآخرًا.

والحمد لله جاعل المستجد بالله<sup>(٣٧)</sup> قلماً بأمره على من ناواه، وكافي المتوكل عليه ما أهمه من أمر آخرته ودنياه، فإليه تلجأ ومن لجأ إليه آواه، وعليه نتوكل ومن توكل عليه كفاه، وبه نستصير ومن استصير به أيده وفي جماه حماه، فالحمد لله الذي هدانا لهذا وما كنا لنهتدي لولا أن هدانا الله، والحمد لله رافع أهل البيت النبوي على هام الكواكب، وواضع مجدهم السرمذي من أعناق الفخار على الذرى والغوارب، ومحلهم في أعلى الأنساب وأشرف الدوايب من أفخر فخذ كعب بن لؤي بن غالب<sup>(٣٨)</sup>.

نحمده أن سلك بنا أحمد المسالك، وشرف

سلطاننا على سلاطين الأرض، ومملكنا على سائر الممالك، ونشكره على النجاة بأحمد من مهلوي المهالك، وعلى أن جعل<sup>(٣٩)</sup> من أمته طائفة قائمة بأمر الله<sup>(٤٠)</sup> ظاهرين على الحق لا يضرهم من خذلهم حتى يأتي أمر الله وهم على ذلك، ونشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له، إله حكم فعزل، ورب جعل ما ظهر من الكواكب عوضاً عما أفل، ونقل إلى الأبررة خير خلف عمن إلى رحمته انتقل، ومن على عباده عمن سلف بأحسن بدل.

ونشهد أن سيدنا<sup>(٤١)</sup> محمد عبده ورسوله الذي بعثه للعالمين رحمه، وجعل سيوفه<sup>(٤٢)</sup> على الظالمين نغمه، وبلغ ملك أمته ما زوي<sup>(٤٣)</sup> له من المشارق والمغارب، وأظهر على يديه من المعجزات وخوارق العجائب صلى الله عليه وعلى آله وأصحابه وأزواجه النجباء والنجائب ما طلع صبح ودجى جنح، وأعقب الأضواء بالغياب، وسلم تسليمًا كثيرًا.

ولما كان أجر<sup>(٤٤)</sup> القيام بالإمامة العظمى أعظم الأجور، وتبدير المملكة<sup>(٤٥)</sup> الإسلامية صلاح الأمور وجب أن يُختار للسلطنة المُعظَّم من الملوك أعظمهم، ومن السلاطين أعرفهم بالمهمات وأعلمهم، ولأراء المسددة من هو أبو عدرتها<sup>(٤٦)</sup> وابن نجلتها، وللحروب من نشأ في حجرها هو أخو نجلتها<sup>(٤٧)</sup>، ومن إذا التفت مضيق الخصوم بشجاعته فرقها، وإذا اجتمعت كتائب الهموم ببسالته مزقها، وخضعت لبأسه وحكمه الأكاسرة من الملوك، وسلك في عنفوان شبابه ما يُعجز المشايخ من حسن السلوك أيده الله عز وجل<sup>(٤٨)</sup> بنصره، ورد كيد عدوه في نحره، وأرغم بما ظهر<sup>(٤٩)</sup> من عدله أنف من يناوئه،

ثلاثة  
نصوص  
وثائقية  
جديدة  
لعهود  
تولى  
السلطنة  
من عصر  
المماليك  
الجراسية  
٨٦٥ -  
٨٧٢ هـ  
١٤٦٠ -  
١٤٦٧ م



فيحق لمحبه الداعي لدولته<sup>(٥٠)</sup> أن يقول [فيه]<sup>(٥١)</sup>:

[الطويل]

أيام ملكاً بالعدل أصبح ظاهراً

وخادمه النصر العزيز المجدد

وأمسى بأفق الملك بدرًا مكملًا

وأضحى شهابًا بالثنا يتوقد

ليهنئك إقبال وملك مخد

وسعد وإسعد وعز مؤيد<sup>(٥٢)</sup>

وإنك منصور لك الله ناصر

عدوك مقهور وضدك مكمد

وإن شيد الأعداء أبواب غدرهم

فأنت أبو الفتح المبين المؤيد

فلذلك روى أمير المؤمنين فكره الصائب،

ولم يزل يعمل رأيه الثاقب، ويراجع علماء

الأمصار<sup>(٥٣)</sup> وقضاته ملوك الإسلام وحماته

فيمن<sup>(٥٤)</sup> يصلح لهذا النبأ العظيم، ومن يقوم

بأعباء هذا الخطب الجسيم؛ وذلك حين ثقل

بالمملك الشهيد الأشرف المرض، وما يحصل به

في هذا الغرض الغرض حتى اجتمعت الآراء

السديدة من أهل الحل والعقد والإشارة بعد التدبر

والتفكير<sup>(٥٥)</sup> والاستخارة أنه لا يقوم بهذا المنصب

ولا يصلح<sup>(٥٦)</sup> لهذا المقام الشريف<sup>(٥٧)</sup> إلا الشجاع

الباسل والأسد الضرعام، نجل السلاطين من

الطرفين<sup>(٥٨)</sup>، الجامع من الشجاعة والعلم بين

الشرفين، أسد الله في أرضه في هذا العصر

السلطان الملك<sup>(٥٩)</sup> المؤيد أبو الفتح ابن الأشرف

أبي النصر أيده الله بملائكة سمواته، وأنزل عليه

النصر المبين<sup>(٦٠)</sup> من سائر جهاته.

فاستخار الله سبحانه وتعالى<sup>(٦١)</sup> مولانا

المستجد بالله أمير المؤمنين<sup>(٦٢)</sup> أبو المظفر

يوسف ابن عم سيد المرسلين بعد أن انعقد

الإجماع على<sup>(٦٣)</sup> ذلك من غير خلاف، وأكّدت

الأيمان والمواثيق على الوفاء<sup>(٦٤)</sup> وعدم الإخلاف،

وعهد إليه بعهد الله وميثاقه وما أشهد به ملائكة

قُدسِهِ؛ حيث قال الله تعالى<sup>(٦٥)</sup>: ﴿إِنَّ الَّذِينَ يُبَايِعُونَكَ

إِنَّمَا يُبَايِعُونَ اللَّهَ يَدُ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ مَن تَكُنْ فَإِنَّمَا يَبُيْعُكَ

عَلَى نَفْسِهِ﴾<sup>(٦٦)</sup>، وعهد له البيعة على جميع ما

اقتضته خلافته وانتظمت إمامته، وفوض إليه

أمر السلطنة المعظمة، وجعل إليه الإشارة وله

الكلمة بجميع الممالك الإسلامية على العصائب

المحمدية بمشارك الأرض ومغاربها، وحيث

انتهت كلمة الإسلام بكاهلها<sup>(٦٧)</sup> وغاربها، والنظر

في أمر كُفَّالِهَا وقُضَاتِهَا<sup>(٦٨)</sup> وأُمَرَّائِهَا ووُلاَتِهَا في

جميع البلاد والأقطار، وسائر المدن والأصوار،

والقلاع والثغور، والسهول والوعور، وحكمه

في العساكر والأجناد، وضرفه في الأرواح

والأجساد، والرقاب والنواصي، والمعافل

والصياصي.

وجعل له النظر في جميع أمور الإمامة<sup>(٦٩)</sup>

طرًا، قربيًا وبعديًا<sup>(٧٠)</sup>، شرقًا وغربيًا، برًا وبحرًا،

وهندًا وسندًا، وحجازًا ويمنا، وشامًا ومصرًا،

وأبلى له في كل ذلك عذرا، وركن إليه في باطن

الملك وظاهره، وعامر البقاع وغامره، وولاه ما

له عليه الولاية<sup>(٧١)</sup> من ذلك، وبسط يده الشريفة،

وأمره العالي في سائر الأقطار والممالك من

العرب والعجم، وجميع الملوك وسائر الأمم،

وينظر في التولية والعزل لسائر ملوكها

وعساكرها، وجيوشها من أحمرها وأسودها،

وعربها وعجمها<sup>(٧٢)</sup>، وزنجها<sup>(٧٣)</sup> وحبوشها،

وجميع أصنافها على اختلاف أجناسها، وتباين أنواعها، وتفرق أناسها، وتجهيز الجيوش وإقامة العهود<sup>(٧٤)</sup>، وتقاليد الكفّال والقضاة والوزراء والأمراء وكتلبة العهود.

فوض إليه ذلك تفويضًا كاملاً تاماً عامّاً شاملاً سعيداً مباركاً، ولم يجعل له في ذلك ظهيراً ولا شريكاً<sup>(٧٥)</sup>، يُقرّر من يشاء<sup>(٧٦)</sup> منهم ويعزل، ويصل أرزاقهم- بإذن الله- ويفصل، ويفقد الوظائف، ويخرج الإقطاعات، ويجند الجنود، ويقرر الهبات<sup>(٧٧)</sup>، ويجاهد في الله حق جهاده، ويجالد من يرى مصلحة للمسلمين في جلاده، ويهادن ويفادي، ويصالح ويعادي، ويؤمن ويصفح، ويعمل في ذلك برأيه الشريف الأرجح.

وولاه ذلك ولاية صحيحة محكمة صريحة يتصرف في ذلك بما أراه الله وبضّره، ويعمل بما يرجو ثوابه- أيده الله ونصره، وعوّل في أمور الإسلام والمسلمين على سنيد آرائه، واعتمد على سعيد إبراهيم وإمضائه- عاملاً في ذلك بتقوى الله فيما فوّض إليه، معتمداً في تنفيذ أحكام الله عليه من إقامة شعائر الشرع ورفع مناره، وإماتة الباطل ومحو آثاره، وإنصاف المظلوم من ظالمه، ورد العدل إلى أعلى معالمه، والأخذ على يد الظالم، وأن لا تأخذه في الله لومة لائم.

قبل ذلك مولانا السلطان الملك المؤيد أبي الفتح أحمد- المشرف بذكره<sup>(٧٨)</sup>- من أمير المؤمنين المستنجد بالله<sup>(٧٩)</sup>- أعلى الله معالم قدره<sup>(٨٠)</sup>- قبولاً أقبلت انتهائي بقبوله<sup>(٨١)</sup>، ووصلت المسرات إلى القلوب<sup>(٨٢)</sup> بوصوله، وتم هذا العقد، وشهد به مشايخ الإسلام وأئمة المسلمين، وانتظم هذا الأمر بحضرة الخاص والعام من وجوه الأمراء

وسراة الموحدين، وأشرق من<sup>(٨٣)</sup> نور السعادة أفق بدره في رابعه للعشر الثاني من شهره، واعتاضت الأمة عن ضياء تلك الشمس بنور هذا القمر، وكان لهم في هذه المدة<sup>(٨٤)</sup> بمن بقى تسليّة عن غير، فورث السلطنة<sup>(٨٥)</sup> عن كلاله، وأخذها بأصالة<sup>(٨٦)</sup> من الطرفين أي أصالة، فوالده الأشرف وجده الظاهر، وسلفه في العلم والملك نعم السلف الظاهر، ورفعت الأيدي بالدعاء له بالعمر الطويل مع بقاءه<sup>(٨٧)</sup> في الملك، وهذا المنصب الجليل.

وقال خادم بابه العالي، ولبب أبيه فيما أنشده بحضرته الشريفة يهنيه:

أنت المؤيد صدقاً

ووارث الملك حقاً

وعمر الأشرف طبقاً

في الملك تبقى وترقاً

وهو سلطان- بحمد الله- قلديها مسئولاً لا سائلاً، ومالت السلطنة إليه وما كان مائلاً، وكان مخطوباً لها لا خاطباً، ومرغوباً إليه في تكليدها لا راغباً، فمنذ عطف برأفته إليها ورق قلبه إلى الدخول عليها<sup>(٨٨)</sup> ظفرت منه بأي كفؤ كريم، وأنشد لسان الحال متمثلاً بالقول القديم:

فلم تكن تصلح إلا له

ولم يكن يصلح إلا لها

ولورامها أحد غيره

زلزلت الأرض زلزالها

والوصايا كثيرة، وهو- بحمد الله - يعلمها ويعلمها، وتقوى الله ملاك الأمور ولم يزل

ثلاثة  
نصوص  
وثائقية  
جديدة  
لعهود  
تولي  
السلطنة  
من عصر  
الملك  
البراقنة  
(٨٦٥ -  
٨٧٢ هـ -  
١٤٦٠ -  
١٤٦٧ م)



بتوفيق الله يلزمها ويلزمها، والله تعالى يزين باسمه الشريف أعواد المنابر، ويشرف بكمه السعيد أفواه المحابر، ويجعل العذل شعاره، والجلود دثاره، ويَجْمِلَ ببقائه الملك<sup>(٩٩)</sup> وأمصاره، ويرفع به الدين ويعز أنصاره، ويمنع به الجور ويضع آصاره، ويبلغه من خير<sup>(٩٠)</sup> الدنيا والآخرة أوطاره، ويجعل بعد العمر الطويل في الفردوس<sup>(٩١)</sup> داره<sup>(٩٢)</sup>، والخط الشريف الإمامي المستجدي أعلاه حجة بمقتضاه إن شاء الله تعالى<sup>(٩٣)</sup>.

وكان السعد المبارك يوم الأربعاء رابع عشر جمادى الأولى سنة خمسة وستين وثمانمائة بقبة الدهيشة الشريفة، وحسبنا الله ونعم الوكيل، وصلواته على أشرف الخلق سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم تسليماً دائماً أبداً<sup>(٩٤)</sup>.

نسخة عهد السلطان المملوكي الظاهر يلباي

(١٠ ربيع الأول ٨٧٢هـ/ ١٠ أكتوبر ١٤٦٧م)

### ترجمة السلطان:

هو السلطان التاسع والثلاثون من ملوك الترك، والثالث عشر من ملوك الجراكسة ممن تولوا حكم مصر، وهو جركسي الجنس اشتراه السلطان المؤيد شيخ في سنة ٨٢٠هـ/ ١٤١٧م، فأقام في الطباق القلعة مدة حتى أعنته السلطان وصار من جملة الجمدارية، ثم ترقى إلى الخاصكية ثم أصبح ساقى في عهد السلطان جقمق، ثم أنعم عليه بأمرة عشرة ثم طبلخانة<sup>(٩٥)</sup> ثم أمرة مائة وتقدمة ألف<sup>(٩٦)</sup> في عهد الأشرف إينال، ثم ترقى إلى حاجب الحجاب ثم أمير آخور ثم أتاك<sup>(٩٧)</sup> العسكر في دولة خشقدم، فلما مات تسلطن بعده.

وملخص أخبار سلطنة الأتابك يلباي أنه لما توفي السلطان خشقدم في نهار السبت ١٠ ربيع الأول ٨٧٢هـ/ ١٠ أكتوبر ١٤٦٧م اجتمع الأمراء بباب السلطنة بالقلعة عند شهاب الدين أحمد بن العيني أمير آخور كبير، فتكلم الأمراء فيمن يلي السلطنة بعد خشقدم، فوقع الاختيار من الأمراء على الأتابك يلباي فرشح للسلطنة وكان القائم على ذلك الأمير تمرغا- أمير مجلس- ولعله كان يمهّد بذلك لنفسه.

وكانت المماليك الخشقدمية فئتين: فئة مع الأمير خاير بك الدوادار وفئة مع ابن العيني، فلما تعصب الأمراء للأتاك يلباي لم يجد خاير بك سوى الطاعة ومبايعة يلباي بالسلطنة، ولكن عبد الباسط الحنفي ذكر أن خاير بك رأس الخشقدمية هو الذي ذهب إلى يلباي وطالبه بتولي السلطنة، وأنه هو الذي أرسل إلى الأمراء للحضور، المهم أنهم أحضروا الخليفة والقضاة الأربعة، وأحضروا إليه شعار السلطنة فبايعه الخليفة، وتلقب بأبي سعيد الظاهر، وكان هذا من اختيار الظاهرية الجقمقية والخشقدمية.

فلما تمت مبايعته أفيض عليه شعار السلطنة، وكانت مبايعته بالقصر الكبير بالقلعة، فما ركب فرس النوبة، ولا حمل القبة والظير على رأسه، ولا مشى أمامه الأمراء، فجلس على سرير الملك قرب الغروب، فلما جلس باس له الأمراء الأرض، وضربت له البشائر بالقلعة، ونودي بسلطنته في القاهرة، وكانت أول أعمال السلطان تعيين الأمير تمرغا أتابكاً للعسكر عوضاً عن نفسه. ثم خلع على الخليفة ونزل إلى داره.

وفي هذا اليوم سقط باب القصر الكبير فلم

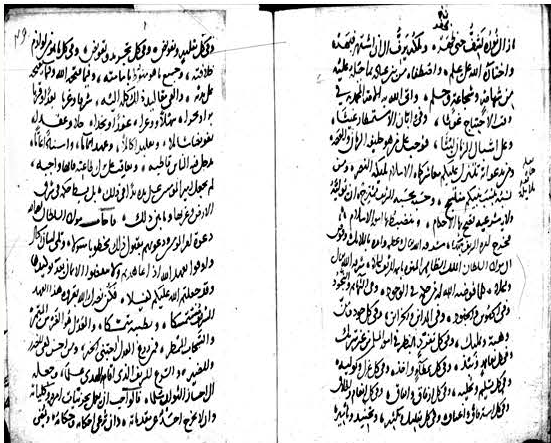
## النسخ الخطية:

عُرف لهذا العهد نسختان: الأولى بمكتبة رضا رامبور بالهند ضمن مجموع تحت رقم ١١٠٢ (٥)، وقد قام معهد المخطوطات العربية بالقاهرة بتصوير هذا العهد في ٢٦ يناير ١٩٥٢م ضمن ما صور من مخطوطات هذه المكتبة، وقد وقفت على مصورة المعهد، والمحفظة تحت رقم ١٢٨٦ تاريخ، وعدد أوراقها ٤٤، ومسطرتها ١٦س، والنص كتب بخط النسخ، وبه تعقيب، ولا نعلم تاريخ النسخ ولا النسخ، وفي آخر ورقة بلوثيقة نسب الشيخ الصوفي سراج الدين عمر الواعظ بغيط العدة إلى الحسين عليه السلام في ١٣س، وقد رمزنا لها ب"ر". والنسخة الثانية بمكتبة جامعة لايبزيغ بألمانيا ضمن مجموع بمكتبة الرفاعية رقم ٦٦٣، رسالة رقم ١٩، ٣ق، ١٣س، والنص كتب بخط النسخ، وبه تعقيب، ولا نعلم تاريخ النسخ ولا النسخ، وقد رمزنا لها ب"ج"، وقد اتخذت هذه النسخة أمًا، وقابلت عليها الأخرى.

يتمكن من دخول القصر إلا عن طريق الإيوان فتقاتل الناس بسرعة زوال ملكه فكان كذلك فقد عزل في جمادى الأول من السنة نفسها بعد قتال وفتن بين المماليك المؤيدية، والأشرفية، والإينالية، وبين المماليك الظاهرية الجقمقية، والخشقدمية، وكانت مدة سلطنة يلبي ٢ شهرين إلا أربعة أيام كان فيها السلطان مسلوب الإرادة مع خاير بك الذي كانت بيده أمور السلطنة الفعلية يحركها كيفما شاء، وبعد خلع من السلطنة ومبايعة الأتابك تمرغا بالسلطنة نقل الأمير يلبي إلى سجن الإسكندرية، وظل به حتى مات بعد أن ذاق الشدائد والمحن رحمه الله.

وقد اتخذ ابن تغري بردي في كتابه النجوم الزاهرة منه موقفًا سيئًا فوصفه بصفات السيئة؛ وذلك لأنه قطع نفقة أولاد الناس، ومجد الظاهر تمرغا؛ لأنه أعادها بالرغم من أن أمر السلطنة لم يكن بيدهما بل بيد خاير بك، وقد كان عبد الباسط الحنفي في كتابه "الروض الباسم" أكثر موضوعية في معالجة فترة سلطنة كل من يلبي وتمرغا، ونقد موقف ابن تغري بردي المعادي ليلبي والممجد لتمرغا<sup>(٩٨)</sup>.

كما اتخذ ابن إياس الحنفي منه نفس الموقف في كتابه بدائع الزهور، وهذا العهد من إنشاء القاضي برهان الدين إبراهيم بن أحمد بن عثمان ابن علي الرقي نسبة للركة من أعمال حلب، ولد بالقاهرة سنة ٨١٢هـ/١٤٠٩م ونشأ بها وأخذ عن علمائها في علوم اللغة والدين، اشتهر بجودة الخط ونسخ الكتب، ثم ترقى لتوقيع الدست في أيام كمال الدين بن مظهر، وتوفي في مكة سنة ٨٧٤هـ/١٤٦٩م<sup>(٩٩)</sup>.



مخط مكتبة رضا رامبور بالهند

ثلاثة  
نصوص  
وثائقية  
جديدة  
لعهود  
تولي  
السلطنة  
من عصر  
المماليك  
الجراسية  
(٨٦٥ -  
٨٧٢ هـ/  
١٤٦٠ -  
١٤٦٧ م)



## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

هذا عهد شريف تتجدد به المسرات، وتنمو به البركات. ظهر نوره الساطع في أسعد الطوالع<sup>(١٠١)</sup>، وأيمن الأوقات. من عبد الله ووليه مولانا الإمام الأعظم المستجد بالله أبي المظفر يوسف أمير المؤمنين ابن عم سيد المرسلين، وسليل الخلفاء الراشدين، والأئمة المهديين- أعز الله تعالى به الدين، وأمتع ببقائه الإسلام والمسلمين- إلى مولانا السلطان الملك الظاهر سيف الدنيا والدين أبي سعيد يلبي خَلَّدَ الله تعالى ملكه وسلطانه، ونصر جنوده وجيوشه وأعوانه<sup>(١٠٢)</sup>.

أما بعد، فالحمد لله الذي أظهر للإسلام سلطاناً اشتدَّت به للأمة الظهور، وشفيت به الصدور، وحمدت عاقبة أمره، والله عاقبة الأمور. ثم الحمد لله مؤتي الملك من يشاء من عباده، الظاهر على من جاهر بعناده، القادر على تقريب ما قضت العقول باستعباده، المليك الذي جمع كلمة الإيمان بمن اجتباه لإقامة دينه وارتضاه لرفع عماده. ثم الحمد لله الذي هو بعباده لطيف خبير، وسبحان من له الخلق والأمر والتدبير، وتبارك الذي بيده الملك وهو على كل شيء قدير.

ثم الحمد لله الذي جعل أمير المؤمنين في كل الأمور بمولاه مستجداً قائماً بأمره مستعيناً معتضداً، ووثق به عهد النجاح فمن تمسك بعهده الشريف قوى على من بغى واعتدا. ثم الحمد لله الذي جعل مفروض الطاعة على كل مكلف، وصيرَ ولاءه غاية لا يُقَصَّر عنها إلا من تأخر في مضمار النجاة وتخلف. نحمده على لطفه الذي ظهر فبهر وانتشر فعم البشر.



مخط مكتبة جامعة لايبزيغ بألمانيا

### النص المحقق

نسخة عهد مولانا السلطان الملك الظاهر أبي سعيد يلبي إنشاء أستاذنا القاضي برهان الدين الرقي عین أعيان كتاب الدست الشريف بالأبواب الشريفة- أيده الله تعالى وحفظ عليه ولده- عن مولانا الإمام المستجد بالله أبي المظفر يوسف أمير المؤمنين أمتع الله ببقائه المسلمين.

### الطرة

عهد شريف عهد به عبد الله ووليه مولانا الإمام الأعظم المستجد بالله أبي المظفر يوسف أمير المؤمنين- أيد الله به الدين- إلى مولانا السلطان الملك الظاهر أبي سعيد يلبي- خَلَّدَ الله ملكه- بالسلطنة المعظمة، وجميع ما هو داخل في إمامته من ملك وممالك وغير ذلك من مصالح الإسلام، وأمور الخلق قاطبة من جميع الأنام عهداً تاماً، وتفويضاً شاملاً جامعاً كاملاً على ما شرح فيه<sup>(١٠٠)</sup>.

وأشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له في ملكه الأبدي، ولا ضد له في سلطانه الدائم سرمدي، وأشهد أن سيدنا محمد عبده ورسوله أول من للخلق ساد وللحق شاد، صاحب المقام المحمود المعدود نعمه على أهل الوجود، الذي حرص أمته على التمسك بالعهود. صل الله عليه، وعلى عمه العباس جد أمير المؤمنين، وعلى بقية آله أجمعين، ورضي الله تعالى عن الخلفاء الراشدين، وجميع الصحابة والتابعين لهم بإحسان إلى يوم الدين وسلم تسليماً.

فإن أمير المؤمنين لما فوض الله إليه رعاية الخليفة، ومنحه من كرم التحية وشرف الخليفة، وأورثه من المقام الذي لا ينبغي إلا له في عصره، واستخدم له للصراف والسيوف في تأدية فرائض نصره لم يزل يرغب إلى الله تعالى، ويستخيره في إقامة من ينهض بأعباء ملك الإسلام حق النهوض، ويفوض أمر الأمة إلى من يرى أداء الأمانة فهي من أكبر الفروض، ومن يقوم عنه بأمور الخلق، وفرض الجهاد، والعمل بالحق، فكان المقام الشريف العالي المولوي السلطاني الملكي الظاهري السيفي يلبي - أجله الله ونصره وأيده وأبداه وأظفراه - هو الذي وقع إحسان مولانا أمير المؤمنين عليه، وانعقد الاتفاق بين حماة الدين على إلقاء مقاليد السلطنة الشريفة إليه<sup>(١٠٣)</sup>؛ لأنه الملك الذي تُقسَّم البركات بيمينه، وتُقسَّم السعادة بيمين وقته وحينه<sup>(١٠٤)</sup>، وتُقهَر الأعداء بنكايته، وتُمهَر عقائل المعائل بأصفر راياته. ذو السعد الذي ما زال نوره يشف حتى ظهر، وملكه يرف إلى أن اشتهر فبه.

واختاره الله على علم واصطفاه من بين عباده<sup>(١٠٥)</sup> بما جبله عليه من شهامة وشجاعة

حلم، وأتى الله به الأمة المحمدية في وقت الاحتياج غوثاً، وفي إبان الاستمطار غيثاً، وعلى أشبال الزمان لئلاً، فوجب على من هو خليفة الزمان والعصر، ومن بدعواته تنزل عليكم معاشر كماء الإسلام ملائكة النصر، ومن نسبه بنسب نبيه منتسج، وحسبه بحسب الشريف ممتاز، أن يوليه شرعية تصح بها الأحكام وتنتصب بها أمور الإسلام.

فخرج أمره الشريف بذلك - شرفه الله تعالى وعظمه وأيده بالملائكة - وفوض إلى مولانا السلطان الملك الظاهر المنوه باسمه الشريف أعلاه - شرفه الله تعالى وأعلاه - ما فوضه الله تعالى له من حكم في الوجود، وفي التهائم والنجود، وفي الجيوش والجنود، وفي المدائن والخزائن، وفي كل جود ومن وهبة وتمليك، وفي كل تفرد بالنظر في أمور المسلمين من غير شريك، وفي كل تعاهد وتبذ، وفي كل عطاء وأخذ، وفي عزل وتولية، وفي كل تسليم وتخليه، وفي كل إرفاق واتفاق، وفي كل إنعام وإطلاق، وفي كل استرقاق وإعتاق، وفي كل تكليل وتكثير، وكل تجنيد وتأمير، وفي كل تكليف وتفويض، وفي كل تجديد وتعويض، وفي كل ما هو من لوازم خلافته، وفي جميع ما هو منوط بإمامته، وفيما فتحه الله وفيما سيفتحه على يديه.

وألقي مقاليد ذلك كله<sup>(١٠٦)</sup> إليه شرقاً وغرباً، بعداً وقرباً، براً وبحراً، سهلاً ووعراً، غوراً ونجداً، حلاً وعقداً، تفويضاً شاملاً، وتكليفاً كاملاً، وعهداً تاماً، وإسناداً عاماً يدخل فيه الناس قاطبة، ويعاقب على ترك طاعته فإنها واجبة، لم يجعل أمير المؤمنين عليه يداً في ذلك بل بسط حكمه في شرق الأرض وغربها وما بين ذلك،



فأجاب مولانا السلطان- نصره الله- دعوة أمير المؤمنين ودعوتهم بقبول ذلك مخطوبًا مسئولًا، وثل لسان الحال: ﴿وَأَوْفُوا بِعَهْدِ اللَّهِ إِذَا عَاهَدْتُمْ وَلَا تَنْقُضُوا الْأَيْمَانَ بَعْدَ تَوْكِيدِهَا وَقَدْ جَعَلْتُمُ اللَّهَ عَلَيْكُمْ كَفِيلًا﴾<sup>(١٠٧)</sup>، فكان نصرك الله بعروة هذا العهد الشريف مستمسكًا، وبطيّب بركته متمسكًا، والعدل هو الغرس المثمر والسحاب الممطر، فمن زرع العدل اجتنى الخير، ومن أحسن كُفَي الضرر والضير.

والشرع الشريف الذي أقامه للهدى علمًا، وجعله لاحتياز الثواب سُلْمًا، فالواجب أن يعمل بجزئيات أمره ووكلياته، وأن لا يخرج أحد عن مقدماته، وأن ترعى أحكامه وحكامه، وتُضَي قضاياه، ويقوي أيدي قضاته، والرعية فهم الوديعة عند أولي الأمر فلا يخصص بحسن النظر منهم زيد ولا عمرو، والأموال فهي ذخائر العاقبة والمال؛ فالواجب أن تؤخذ بحقها وتتفق في مستحقها وربحها برًا وبحرًا، فمن كنفة الله تفوق سهامه، وينتضي حسامه، وتُجرى منشأته في البحر كالأعلام وتنشر أعلامه؛ فليُلزم منه ديننا، ويستصحب منه قولاً حسنًا، وجيوش الإسلام وكماته وأمرائه وحُماته، فهم من قد علمت أقدم هجرة وشدة بأس وأعظم نصرة، فأوسعهم برًا، وكن بهم برًا، وهم بما يجب من خدمتك أعلم، وأنت بما يجب من حرماتهم أدرى.

والحصون فهي ذخائر الشدة، وخزائن العدد والعدة، فأحسن لها التحصين وفوض أمرها لكل قوي أمين، ونواب الممالك والأمصار فأحسن فيهم الاختبار، وأجمل لهم الاختيار. أما ما سوى ذلك فهو داخل هذه الوصايا النافعة، ولولا أن الله أمرنا بالتذكير لكانت سجايك مُكفّية بهمتك التي

هي إن شاء الله للخير جامعة، وملاك كل أمر يشغل به المرء جميع أوقاته التقوى.

قال الله تعالى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ﴾<sup>(١٠٨)</sup>، فخذ أعز الله دولتك<sup>(١٠٩)</sup> كتاب أمير المؤمنين بقوة، وأبشر إذ صرت معزواً لبیت النبوة، والله تعالى يديم لسلطانك تأييداً على أعدائه، ويحقق له من الظفر والمظفرة كل ما يحفظه من بين يديه ومن ورائه، ويُخذ ملكك خلوداً يسر قلوب حماته وأوليائه، والخط الشريف الإمامي المستجدي- أعلاه الله تعالى- أعلاه حجة فيه إن شاء الله تعالى.

كُتِبَ في ثاني عشر شهر ربيع الأول سنة اثنين وسبعين وثمانمائة من المرسوم الشريف الإمامي أعلاه الله تعالى وشرفه، والحمد لله وحده وصلواته على سيدنا محمد وآله وصحبه وسلامه، وحسبنا الله ونعم الوكيل<sup>(١١٠)</sup>.

عهد سلطنة الأشرف قايتباي المحمودي

(٨٧٢-٩٠١هـ/١٤٦٧-١٤٩٦م)

### ترجمة السلطان:

هو السلطان الحادي والأربعون من ملوك الترك، والخامس عشر من ملوك الجراكسة ممن تولوا حكم مصر، جلبه الخواجه محمود من بلاد الجركس سنة ٨٣٩هـ/١٤٣٦م فاشتراه السلطان الأشرف برسباي (٨٢٥-٨٤١هـ/١٤٤٢-١٤٣٨م) وأنزله بالطباق السلطانية واستمر من المماليك الكتابية حتى تولى الظاهر جقمق (٨٤٢-٨٥٧هـ/١٤٣٨-١٤٥٣م) فأعتقه، وعينه جمدارياً ثم خاصكياً ثم دوا دار سكين، فلما توفي جقمق، وتسلم السلطان الأشرف إينال (٨٥٧-

٨٦٥هـ/١٤٥٣-١٤٦١م) أنعم عليه بإمرة عشرة سنة ٨٦٢هـ/١٤٥٨م فأقام على ذلك حتى تسلطن الظاهر خشقدم (٨٦٥-٨٧٢هـ/١٤٦١-١٤٦٧م) فجعله أمير طبلكانة ثم شاد الشرابكة ثم أمير مائة ومقدم ألف في أواخر عهده.

فلما مات السلطان خشقدم تسلطن الظاهر يلبي (١٠ ربيع الأول ٨٧٢هـ/١٠ أكتوبر ١٤٦٧م) فجعله رأس نوبة النوب<sup>(١١)</sup> ثم ترقى إلى منصب الأتابكية في عهد السلطان الظاهر تمرغا (٨٧٢هـ/١٤٦٧-١٤٦٨م) الذي خلف السلطان الظاهر يلبي بعد بضعة أشهر. فلما وثب خاير بك على الظاهر تمرغا وقع الاتفاق بين العسكر على سلطنة الأتابك قايتباي، وعزل تمرغا، فأرسلوا إلى الخليفة المستنجد بالله يوسف، والقضاة الأربعة للحضور فحضروا.

فلما تكامل المجلس بالأمراء ورجال الدولة في مييت الحراقة بالإسطنبول السلطاني في القلعة كُتب محضر بخلع الظاهر تمرغا من السلطنة فخلعه الخليفة في الحال، وبايع الأتابك قايتباي بالسلطنة، وتلقب بالملك الأشرف. ثم أحضروا شعار الملك؛ وهي العمامة، والجبة السوداء المطرزة بالطرز الذهب، والسيف البدوي. فلما أرادوا أن يلبسوه ذلك تمنع من ذلك وبكى فألبسوه غصبا.

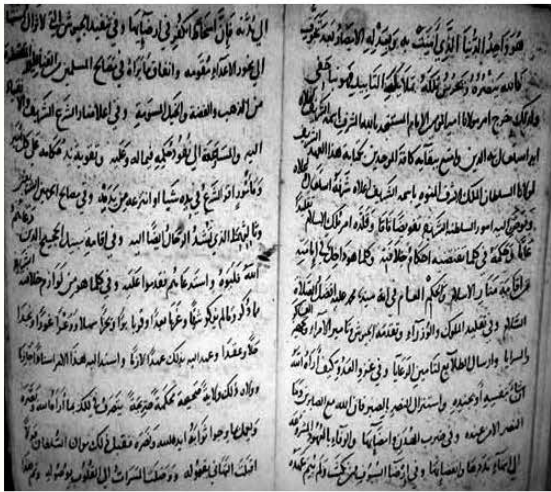
وبعد أن لبس شعار السلطنة ركب فرس النوبة توجه إلى القصر الكبير، وجلس على سرير الملك، وقبّل له الأمراء الأرض، وذلك في يوم الاثنين ٦ رجب سنة ٨٧٢هـ/٢ فبراير ١٤٦٨م، بعد أن تمت البيعة خلع السلطان على الخليفة

والقضاة والأمراء، وضربت البشائر بالقلعة ونودي باسمه في القاهرة وارتفعت الأصوات له بالدعاء، ولم ينفق على العسكر نفقة البيعة، وكان قد اشترط ذلك لتوليه السلطنة فوافق الجميع.

بعد ذلك أمر بأن ينزل الظاهر تمرغا مكرما من القلعة، ويوجه به إلى ثغر دمياط فيسكن بها في أحسن دورها ولا يغادرها. ثم بدأ السلطان في إجراء حركة ترقيات في المناصب المملوكية، والتجهيز لحملاته على شاه سوار أمير إمارة دلغار، وقد أفرد له ابن إياس معظم المجلد الثالث من كتابه، واستمر قايتباي في السلطنة حتى مات ودفن بترتبه بالصحراء في ١٨ ذي القعدة سنة ٩٠١هـ/٩ أغسطس ١٤٩٦م<sup>(١٢)</sup>.

### النسخ الخطية:

وقد اعتمدت في نشر هذه الوثيقة على نسخة مكتبة جامعة لايبزيغ بألمانيا ضمن مجموع بمكتبة الرفاعية تحت رقم ٦٦٣، ق٣، ١٣س، والنص كتب بخط نسخ حسن، ولا نعلم تاريخ النسخ ولا الناسخ.



مخط مكتبة لايبزيك بألمانيا

ثلاثة  
نصوص  
وثائقية  
جديدة  
لعهود  
تولي  
السلطنة  
من عصر  
المماليك  
الجراسية  
(٨٦٥ -  
٨٧٢هـ/  
١٤٦٠ -  
١٤٦٧م)



## (النص المحقق)

...<sup>(١١٣)</sup> بالتقوى من عزاه، ونشهد أن سيدنا محمد عبده ورسوله أشرف المرسلين الذي أيده بجنوده، وأيده بنصره وبالمؤمنين، واستخرج مولانا الإمام المستجد بالله من عنصره ودويه، وشرف قدر جده بقوله فيه: "إِنَّ عَمَّ الرَّجُلِ صِنُّ أَبِيهِ"، وبما أسره إليه من أن هذا الأمر فُتِحَ به، ويُخْتَمَ بنبيه صلى الله عليه وعلى آله وصحبه الذين تمسكوا بعهده، وأخلصوا في طاعته وودده، وكانوا من أنصاره وجنده صلاةً باقية على الدوام ما توالى الشهور والدهور والليالي والأيام، وسلم تسليمًا كثيرًا.

أما بعد، فإن أمير المؤمنين يحمد الله الذي جعل للإسلام سلطاناً عظيماً، وأقام للأئمة ملكاً استوجب في الملك حكماً وتحكيماً، واختاره لمصالح الأمة لما علم من أولويته واستحقاقه، وكفى به علماً وقُدَم من توفرت الدواعي على استحقاقه للسلطنة الشريفة، وجمعت الأمة على انحصار ذلك في أوصافه المنيفة، ومن دلت أمير السعود على محله الجليل وملكه المقصود، ومن أوتى من الشجاعة ما شاهدها وشهد بها أبطال الإسلام، ومن الهيبة ما تخشاها الأسود في الآجام، ومن أذعن الجيوش لطاعته فأضحت على الأعداء بيمنه يداً واحدة، وأقام بأمور الملة فأمنت عيون الرعايا باستيقاظ سيوفه في مهاد الأمن راقدة.

ولما كانت هذه المناقب الشريفة مختصة بمولانا المقام الشريف العالي المولوي لسلطاني الملكي الأشرفي السيفي الدنيا والدين، سلطان الإسلام والمسلمين، محيي العدل في

العالمين، سيد الملوك والولاة، قايماً قايماً - خلد الله سلطانه، وجعل العز خديمه وجنود النصر أعوانه - وجبت على من له في أعناق الأمة المحمدية مبيعة الرضوان، وعند أيملهم مصافحة إيمان، ومن وجبت له البيعة باستحقاقه لميراث منصب النبوة، ومن تصح به كل ولاية شرعية يوجد كتلها منه بفوه أن يفوض إليه ما ولاه الله به من أمور الخلق ليقوم عنه بفرض الجهاد والعمل بالحق؛ لأنه السلطان الذي جعل صلاح الأمة على يديه، واختاره لإقامة دينه فساق مُلك الإسلام بالاستحقاق إليه، واجتباة لنصره ورفع لوائه، وأقام عمود الدين الذي قام بالسيف وإنه من بعض أسمائه، وطارت مخلفات البشائر بملكه إلى الآفاق، وخضعت لبسالته من ذوي الشجاعة الأعناق، وأهم الأغيار سلطانه فما هموا بالاختلاف حتى تحققوا - بحمد الله وبمن أيامه - الوفاق، ولقد حسن الخادم ببابه الشريف أن يقول:

الأشرف السلطان أشرف ماله

وعلى سرير الملك أنصف مُنصف

ملك مضارب سيفه للمعتدي

لكن مواهب سيبه للمعتقي

هو واحد الدنيا الذي أمنت به

وبعدله الأمصار بعد تخوف

فأله ينصره ويحرس ملكه

بملاحة التأييد فهو نبأ خفي

ولذلك خرج أمر مولانا أمير المؤمنين

المستجد بالله المشرف باسمه الشريف أعلاه - أيد

الله تعالى به الدين، وأمتع ببقائه كافة الموحدين -

بكتابة هذا العهد الشريف لمولانا السلطان الملك الأشرف المنوه باسمه الشريف أعلاه شرفه الله تعالى وأعلاه، وفوض إليه أمور السلطنة الشريفة تفويضاً تاماً، وقلده أمر ملك الإسلام تقيدياً عاماً، وحكمه في كل ما تقتضيه أحكام خلافته، وكل ما هو داخل في إمامته من إقامة منار الإسلام والحكم العام في أمة سيدنا محمد عليه أفضل الصلاة والسلام، وفي تكليد الملوك والوزراء، وتقديم الجيوش وتأمير الأمراء، وتجهيز العساكر والسرايا، وإرسال الطلائع لتأمين الرعايا، وفي غزو العدو كيف أراه الله إن شاء بنفسه أو بجنده، واستتزال النصر بالصبر فإن الله مع الصابرين، وما النصر إلا من عند الله، وفي ضرب الهدن وإمضائها، والوفاء بالعهود المشروعة إلى انتهاء مددها وإنقضائها، وفي إرضاء السيوف فمن نكت ولم يتم عهده إلى مدته فإن إسقاط الكفر في إمضائها.

وفي تنفيذ الجيوش التي لا تزال أسنتها إلى نحور الأعداء مقومه، وإنفاق ما يراه في مصالح المسلمين من القناطير المقنطرة من الذهب والفضة والخيل المسومة، وفي إعلاء منار الشرع الشريف والانقياد إليه، والمساعدة في نفوذ حكمه فيما له وعليه، وتقوية يد حكمه على كل أمير ومأمور أقر الشرع في يده شيئاً أو انتزعه من يديه، وفي مصالح الحرمين الشريفين وثالثهما الذي تشد الرحال أيضاً إليه، وفي إقامة سبيل الحجيج الذين دعاهم الله فلبوه، واستدعاهم فقدموا عليه، وفي كل ما هو من لوازم خلافته الشريفة مما ذكر وما لم يذكر

شرقاً وغرباً، بعداً وقرباً، برّاً وبحراً، سهلاً ووعراً، غوراً ونجداً، حلاً وعقداً، وعهد إليه

بذلك عهداً لازماً، وأسند إليه هذا الأمر إسناداً جازماً، وولاه ذلك ولاية صحيحة محكمة صريحة يتصرف في ذلك بما أراه الله وبصره، ويعمل بما يرجو ثوابه أيده الله ونصره.

فقبل ذلك مولانا السلطان قبلاً أقبلت انتهلي بقبوله، ووصلت المسرات إلى القلوب بوصوله، وتم هذا العقد، وشهد به قضاة القضاة مشايخ الإسلام، وانتظم هذا الأمر، وانبرم حضور الخاص والعام من أمة سيدنا محمد عليه أفضل الصلاة والسلام، وقد اكتفى مولانا أمير المؤمنين عن الوصايا بما ركبه الله في ذاتك الشريفة أيها السلطان الملك الأشرف من التقوى والتمسك بسببها الأقوى، وحب العدل والإحسان، وقمع أهل الجور والعدوان، وبما أنت منطو عليه من الدين المتين والصفك التي تنال بها إن شاء الله النصر القريب والفتح المبين، وتستوجب بها حسن العاقبة والعاقبة للمتقين.

والله يجعل شمل الدين بك مجموعاً، وعلم الإسلام بك مرفوعاً، وقلب أهل الشرك والنفاق بك مروغاً، ويخذ ملكك خلوداً يسر قلوب الأولياء على الدوام، ويؤيدك بنصره وملائكته الكرام بمنه ويمنه، والخط الشريف الإمامي أعلاه حجة بموجبه ومقتضاه إن شاء الله تعالى.

رسم بكتابه في اليوم السادس من شهر رجب الفرد سنة اثنين وسبعين وثمانمائة<sup>(١١٤)</sup> حسب المرسوم الشريف بالإذن الشريف الإمامي المستجدي العباسي النبوي زاده الله شرقاً، والحمد لله وحده وصلواته على أشرف الخلق سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم، وحسبي الله ونعم الوكيل.



السلاحدرية من المماليك السلطانية وله الإشراف على السلاح خانه السلطانية. انظر: محمد فنديل البطي: مصطلحات صبح الأعشى، الهيئة العامة لفنصور الثقافة، القاهرة، ٢٠٠٤م، ص ٤٥.

(١٠) هي المسماء بالجنر، وهي فية أو مظلة من حرير أصفر مزخرف بالذهب، وعلى أعلاها طائر يشبه الحمامة من فضة مذهب، وتكون على رأس السلطان في الموكب، يحملها أمير كبير أو الأتابك الذي يركب بجوار السلطان. انظر: عبد المنعم ملحد: دولة سلاطين المماليك ورسومهم، ج ٢، ص ٩٢.

(١١) سنائي ترجمته قريباً في المتن.

(١٢) للمزيد عن ترجمته وسلطنته انظر: ابن نخري بردي (جمال الدين أبو المحاسن يوسف ت: ٨٧٤هـ/ ١٤٦٩م): النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة، ج ١٦، الهيئة العامة لفنصور الثقافة، القاهرة، ٢٠٠٨م، ص ٢١٩-٢٥٢، عبد الباسط الحنفي (عبد الباسط بن خليل بن شاهين الملطي ت: ٩٢٠هـ/ ١٥١٤م): الروض الباسم في حوادث البحر والنراجم، ج ٢، تحقيق: فرج محمد فرج سلام، رسالة ماجستير في التاريخ الإسلامي، كلية الآداب، جامعة بنها، ٢٠١٥م، ص ١٣-٥٥، ابن إياس (محمد بن أحمد الحنفي ت: ٩٣٠هـ/ ١٥٢٤م): بدائع الزهور في وقائع الزهور، ج ٢، تحقيق: محمد مصطفى، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ١٩٨٤م، ص ٣٦٩-٣٨٠، ج ٣، ص ٢٤٧.

(١٣) مكتبة الأنطو المصرية، القاهرة، ١٩٨١م، ص ٣٠.

(١٤) ج ٥، ص ٢٧٣.

(١٥) السخاوي (شمس الدين محمد بن عبد الرحمن ت: ٩٠٢هـ/ ١٤٩٦م): الضوء اللامع لأهل القرن التاسع، ج ٩، دار الجيل، بيروت، ط ١، ١٩٩٢م، ص ٢٩٥-٣٠٥.

(١٦) السخاوي: الذيل على رفع الإصر، تحقيق: جوده هلال، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ٢٠٠٠م، ص ٣٧٠-٣٧٥.

(١٧) ك: "صورة عهد السلطان الملك المؤيد أبي الفتح أحمد بن الملك الأشرف أبي النصر إبنال، إنشاء سيدنا ومولانا محب الدين بن الشحنة الحنفي ناظر

(١) للمزيد عن هذا الديوان ونظوره انظر: عفاف سيد محمد صبره: ديوان الإنشاء ونظوره في عصري الأيوبيين والمماليك (٩٦٣-١١٦٩هـ/ ١١٦٩-١٥١٧م)، مع تحقيق كتاب "البرد الموشى في صناعة الإنشاء" للموصلي الكاتب، ماجستير ١٩٧١م، ص ٣١٤.

(٢) بقصد بهم خلفاء بني الحباس بمصر، حيث أعاد الظاهر بيبرس (٦٥٨-٦٧٦هـ/ ١٢٥٩-١٢٧٧م) في سنة ٦٥٩هـ/ ١٢٦١م الخلافة الحباسية بعد سقوط بغداد على يد المغول. للمزيد انظر: عبد المنعم ماجد: دولة سلاطين المماليك ورسومهم في مصر، ج ١ "دراسة شاملة للنظم السياسية"، مكتبة الأنطو المصرية، القاهرة، ١٩٦٤م، ص ٣٢-٤١.

(٣) الطغشندي (أحمد بن علي ت: ٨٢١هـ/ ١٤١٨م): صبح الأعشى، ج ٩، تقديم: فوزي محمد أمين، الهيئة العامة لفنصور الثقافة، القاهرة، ٢٠٠٤م، ص ٤٠٧، السحماوي (شمس الدين محمد ت: ٨٦٨هـ/ ١٤٦٤م): النذر الباسم في صناعة الكاتب والكاتب، ج ٢، تحقيق: أشرف محمد أنس، دار الكتب والوثائق القومية، القاهرة، ٢٠١٣م، ص ٥٨٨-٥٨٩.

(٤) الطغشندي: صبح الأعشى، ج ٩، ص ١٥٣-١٥٤، السخاوي: النذر الباسم، ج ٢، ص ٦٠٤.

(٥) الطغشندي: صبح الأعشى، ج ١٠، ص ٨-١٤٥، السخاوي: النذر الباسم، ج ٢، ص ٥٩١-٥٩٤.

(٦) الطغشندي: صبح الأعشى، ج ١٠، ص ١٥٤-١٥٥.

(٧) هو يوسف بن المنوكل على الله، ولي الخلافة بعد خلع أخيه حمزة في سنة ٨٥٩هـ/ ١٤٥٤م واستمر بها إلى أن مات في سنة ٨٨٤هـ/ ١٤٧٩م. السيوطي (جلال الدين محمد بن عبد الرحمن ت: ٩١١هـ/ ١٥٠٥م): تاريخ الظفاء، خرج أحاديثه: أحمد شعبان أحمد، مكتبة الصفا، القاهرة، ط ١، ٢٠٠٥م، ص ٣٦٥.

(٨) هو السلطان خشقدم فيما بعد (٨٦٥-٨٧٢هـ/ ١٤٦١-١٤٦٧م).

(٩) بقصد به الأمير الذي يتولى حمل السلاح في الحفلات والاجتماعات، وهو مفهم على

ديوان الإنشاء الشريف بالديار المصرية.

(١٨) الطرة كلها سافطة من ذ.

(١٩) ذ: "ورده".

(٢٠) ذ: "الكفة".

(٢١) "مولانا الإمام" سافطة من ذ.

(٢٢) ذ: "السلطان الأعظم".

(٢٣) ذ: "الملك الأشرف أبي النصر".

(٢٤) ذ: "أزال".

(٢٥) سورة المائة، الآية ١.

(٢٦) ذ: "الحل".

(٢٧) ذ: "رمحه".

(٢٨) ذ: كربه أو كربه، وقد كتبها المحقق كربه، وفي

ج: "كرابه"، والضبط من ذ.

(٢٩) ذ: "جزيل".

(٣٠) ذ: "المنان".

(٣١) ذ: "في".

(٣٢) أضافت ذ: "ونوضح نودر الآمال عام الوضوح".

(٣٣) ذ: ك، ج: "بطم"، وما ورد في المتن من ذ.

(٣٤) بقصد كذب جانبك الأتلق الذي وصل إلى القاهرة

من قبرص بخبر بالنصرة على أهل شربنة، وعلى

كل من حاول نجاتهم من الفرنجة. انظر: ابن

نخري بردي: النجوم الزاهرة، ج ١٦، ص ٢٢٤.

(٣٥) ذ: "من".

(٣٦) "الشريفة" سافطة من ذ.

(٣٧) "بالله" سافطة من ذ.

(٣٨) عن عمود النسب النبوي. انظر: الطغندي: صبح

الأعشى، ج ١، ص ٣٠٦.

(٣٩) ذ: "كما جمل".

(٤٠) ذ: "بلمره".

(٤١) ذ: "وشهد أن سيد المرسلين البشير محمد"، وفي

ذ: "وشهد أن سيد البشر".

(٤٢) أضافت ذ: "المرهفة".

(٤٣) ذ: "أوري"، وفي ج: "روي"، وما ورد في المتن

من ذ.

(٤٤) ذ: ك، ج: "أمر"، وما ورد في المتن من ذ.

(٤٥) ذ: "ونديبر الممالك".

(٤٦) الحجرة: "الجرأة والإقدام".

(٤٧) "وللحروب من نشأ في حجرها هو أخو نجلتها"

سافط من ذ.

(٤٨) ذ: "الله تعالى".

(٤٩) ذ: "أظهر".

(٥٠) ذ: "ببقاء دولته".

(٥١) الإضافة من ذ.

(٥٢) ذ: "مؤيد".

(٥٣) ذ: "الدين".

(٥٤) ذ: ك، ج: "ومن"، وما ورد في المتن من ذ.

(٥٥) ذ: "لنفكر".

(٥٦) ذ: "صبح".

(٥٧) "الشريف" سافط من ذ.

(٥٨) فأمه ابنة خالص بك من ذرية السلطان الظاهر

بيبرس. انظر: السخاوي: الضوء اللامع، ج ١،

ص ٢٤٦.

(٥٩) "المؤيد" سافطة من ذ.

(٦٠) ذ: "الحزب".

(٦١) "سبحانه" سافطة من ج.

(٦٢) ذ: "مولانا أمير المؤمنين المستنجد بالله"، و"أمير

المؤمنين" سافطة من ذ.

(٦٣) ذ: ك، "في".

(٦٤) ج: "الوفاء".

(٦٥) ذ: "قال جل وعلا".

(٦٦) سورة الفتح، الآية ١٠.

(٦٧) ذ: "كاملها".

(٦٨) ذ: "فضائها".

(٦٩) ذ: "في جميع الأمة".

(٧٠) ذ: "بعداً وقرباً".

(٧١) ذ: "الولاية عليه".

(٧٢) ذ: "من عربها وعصها".

(٧٣) ذ: "وتركها وزنجها".

(٧٤) ذ: "الحدود".

(٧٥) ذ: "مشاركاً".

(٧٦) ذ: "من شاء".

ثلاثة  
نصوص  
وثائقية  
جديدة  
لعمود  
تولي  
السلطنة  
من عصر  
المماليك  
الجراسية  
٨٦٥ -  
٨٧٢ هـ  
١٤٦٠ -  
١٤٦٧ م



ص ١٧٥-١٩٤، ابن إياس: بدائع الزهور، ج ٢، ص ٤٥٨-٤٦٧.

(٩٩) السخاوي: الضوء اللامع، ج ١، ص ١٦-١٧.

(١٠٠) هذا النص السابق ذكره سلفاً من ر.

(١٠١) ر: "المطلع".

(١٠٢) أضافت ر: "وأفضل على كافة البلاد والعباد جوده والسخاء. ثم بعد البسملة الشريفة".

(١٠٣) من كلمة "المليك الذي جمع كلمة الإيمان" حتى هذا الموضع فقد من نسخة ج.

(١٠٤) ر: "بنور جبينه".

(١٠٥) ر: "عساكره".

(١٠٦) ر: "كل ذلك إليه".

(١٠٧) سورة النمل، الآية ٩١.

(١٠٨) سورة آل عمران، الآية ١٠٢.

(١٠٩) ر: "فخذ أيدك الله".

(١١٠) ر: "نهار السبت عاشر ربيع الأول سنة اثنين وسبعين وثمانمائة".

(١١١) هو أعلى رؤوس النواب ولمكانته في البلاط سمي بالجناب الكبير، وهو السفير بين المملوك والسلطان. انظر: محمد فنديل: مصطلحات صبح الأعشى، ج ١٥، ص ١٥٥.

(١١٢) للمزيد عن ترجمته وسلطنته انظر: ابن نخري بردي: النجوم الزاهرة، ج ١٦، ص ٣٩٤-٣٩٦، ابن إياس: بدائع الزهور، ج ٣، ص ٣٣٢-٣٣٤.

(١١٣) الورقة الأولى من العهد مفقودة.

(١١٤) كان وقت بيعته بالسلطنة قبل أذان الظهر يوم الاثنين سادس رجب من هذه السنة بثمانية عشرة درجة، والطلع النور والزهرة، وهو أيضاً السادس من أمشير من الشهور القبطية. انظر: ابن نخري بردي: النجوم الزاهرة، ج ١٦، ص ٣٩٥.

## المصادر والمراجع

### المصادر:

- ابن إياس (مصد بن أحمد الحنفي ت: ٩٣٠هـ/١٥٢٤م): بدائع الزهور في وفائع الزهور، ج ٢، تحقيق: محمد مصطفى، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ١٩٨٤م.

(٧٧) ذ: "المرئيات".

(٧٨) ك، ذ: "أعز الله به الإسلام ونصره".

(٧٩) ذ: "المستند بالله أبو المظفر".

(٨٠) هذا الدعاء سلفاً من ك، ذ.

(٨١) ذ: "بوصوله".

(٨٢) ذ: "الطب".

(٨٣) ذ: "في".

(٨٤) ذ: "وكان لهم في المسرة".

(٨٥) أضافت ك، ذ: "الشريفة".

(٨٦) ذ: "وأخذها عن أصيلة".

(٨٧) ذ: "مع البقاء في الملك".

(٨٨) ذ: "وما كان إليها مثلاً، ورق قلبه إلى الدخول عليها".

(٨٩) ذ: "أفاليح الملك".

(٩٠) ذ: "خير".

(٩١) ذ: "الفردوس الأعلى".

(٩٢) أضافت ك بعدها: "أمين أمين أمين".

(٩٣) هذه الفقرة سلفاً من ك.

(٩٤) ج: "رابع عشر جمادى الأولى سنة خمسة وستين وثمانمائة حسب المرسوم الشريف الإمامي"، وقد أثبت نص ك لأنه أكثر دقة ولا يختلف مع ما ورد في ج، وقد أسقطت ذ من أول "والخط الشريف الإمامي" إلى نهاية النص.

(٩٥) بقصد به الأمير الذي يتولى إمرة أربعين مملوك. انظر: محمد فنديل: مصطلحات صبح الأعشى، ص ٤٩.

(٩٦) هي رتبة عسكرية يقرن بها إمرة مائة مملوك، وهو مخف في الحروب على ألف جندي من أجناد الطفة، وقد كانوا أعلى مراتب الأمراء. انظر: محمد فنديل: مصطلحات صبح الأعشى، ص ٤٩.

(٩٧) معناه الوالد أو المربي بالتركية، وفي الاصطلاح هو أمير أمراء الجيش. انظر: محمد أحمد دهمان: معجم المصطلحات التاريخية في العصر المملوكي، دمشق: دار الفكر، ط ١، ١٩٩٠م، ص ١١.

(٩٨) للمزيد عن ترجمته وسلطنته انظر: ابن نخري بردي: النجوم الزاهرة، ج ١٦، ص ٣٠٥-٣٦٩، عبد الباسط الحنفي: الروض الباسم، ج ٤،

- ابن نخري بردي (جمال الدين أبو المحاسن يوسف ت: ٨٧٤هـ / ١٤٦٩م): النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة، ج ١٦، الهيئة العامة لفنصور الثقافة، القاهرة، ٢٠٠٨م.
- السحماوي (شمس الدين محمد ت: ٨٦٨هـ / ١٤٦٤م): النخيل الباسم في صناعة الكائن والكائن، ج ٢، تحقيق: أشرف محمد أنس، دار الكتب والوثائق القومية، القاهرة، ٢٠١٣م.
- السخاوي (شمس الدين محمد بن عبد الرحمن ت: ٩٠٢هـ / ١٤٩٦م): الضوء اللامع لأهل القرن التاسع، ج ٩، منشورات دار الجيل، بيروت، ط ١، ١٩٩٢م.
- الذيل على رفع الإصر، تحقيق: جوده هلال، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ٢٠٠٠م.
- السبوطي (جلال الدين محمد بن عبد الرحمن ت: ٩١١هـ / ١٥٠٥م): تاريخ الطفء، خرج أحاديثه: أحمد شحبان أحمد، مكتبة الصفاء، القاهرة، ط ١، ٢٠٠٥م.
- عبد الباسط الحنفي (عبد الباسط بن خليل بن شاهين

- الملطي ت: ٩٢٠هـ / ١٥١٤م): الروض الباسم في حوادث العمر والنراج، ج ٢، تحقيق: فرج محمد فرج سلام، رسالة ماجستير في التاريخ الإسلامي، كلية الآداب، جامعة بنها، ٢٠١٥م.
- الطغيشدي (أحمد بن علي ت: ٨٢١هـ / ١٤١٨م): صبح الأعشى، ج ٩، تقديم: فوزي محمد أمين، الهيئة العامة لفنصور الثقافة، القاهرة، ٢٠٠٤م.

#### المراجع:

- عبد المنعم ماجد: دولة سلاطين المماليك ورسومهم في مصر، ج ١ "دراسة شاملة للنظم السياسية"، مكتبة الأنجلو المصرية، القاهرة، ١٩٦٤م.
- عفاف سيد محمد صبره: ديوان الإنشاء وتطوره في عصري الأيوبيين والمماليك (٥٦٧-٩٢٣هـ / ١١٦٩-١٥١٧م)، مع تحقيق كتاب "البرد الموشى في صناعة الإنشاء" للموصلي الكاتب، ماجستير ١٩٧١م.
- محمد أحمد دهمان: معجم المصطلحات التاريخية في العصر المملوكي، دمشق: دار الفكر، ط ١، ١٩٩٠م.
- محمد فتدليل البطي: مصطلحات صبح الأعشى، الهيئة العامة لفنصور الثقافة، القاهرة، ٢٠٠٤م.





# تاريخ مقابر الأشراف السعديين بمدينة مراكش

من العهد الموحي إلى سنة ٩٦٥ هـ / ١٥٥٧م

د. سمير أيت أومغار

مراكش - المغرب

تشكل مقابر الأشراف السعديين بمراكش، واحدة من أهم المباني التاريخية المتبقية من العهد السعدي بالمغرب، فقد حافظت على كافة عناصر زخرفها من القرن السادس عشر والسابع عشر الميلادي، كما أنها احتفظت بجل شواهد قبورها دون أن تتعرض للتخريب والإتلاف؛ لتظل بذلك بمنأى عن الحروب والكوارث الطبيعية والتوترات السياسية. لهذه الأسباب مجتمعة، اهتم باحثون كثر بدراسة مقابرهم، إلى جانب دراسة الكتابات العربية المنقوشة على شواهد القبور بها، وكانت أول مبادرة في هذا الصدد سنة ١٩١٧م، على يد المهندس بمصلحة الفنون الجميلة بمراكش السيد M.Ferlet، وعضو الجمعية الآسيوية السيد Huguet، ومراقب الأحباس بجهة مراكش السيد بومدين ابن زيان، والرسم G.Rousseau، والمصور الفوتوغرافي Ch.Fournier، وذلك تحت إشراف كل من الجنرال De Lamothe حاكم جهة مراكش، والسيد أحمد الجاي وزير الأحباس، والسيد Tranchant de Lunel من مصلحة الفنون الجميلة<sup>(١)</sup>. وقد أسفرت هذه التحريات في النهاية عن صدور كتاب ضريح الأمراء السعديين بمراكش سنة ١٩٢٥م، كتب نصه غابرييل روسو G.Rousseau، ونشر نصوص كتاباته المنقوشة بالعربية والفرنسية فليكس أران F.Arin<sup>(٢)</sup>، وقد نشرت قبله بسنتين دراسة مقتضبة حول بعض من هذه الكتابات بإحدى المجلات الفرنسية، اعتماداً على ما جاء في نزهة الحادي لمحمد الصغير الإفرائي<sup>(٣)</sup>. بعد ذلك قام المؤرخ الفرنسي غاستون دوفردان G.Deverdun سنة ١٩٥٦م، بإعادة دراسة هذه الكتابات وتصحيح المنشور منها، وترجمتها من جديد للغة الفرنسية مع إرفاقها بتعليق تاريخية مفيدة<sup>(٤)</sup>.

## حول الأصل الموحي لمقبرة الأشراف السعديين

أثار أصل مقبرة الأشراف السعديين اهتمام بعض الباحثين منذ عهد الحملة الفرنسية، فقد

انطلقاً من المادة التاريخية والأثرية المتوفرة، نقترح تقديم دراسة تاريخية لهذه المقابر من العهد الموحي، إلى سنة ٩٦٥ هـ / ١٥٥٧م، تاريخ دفن أول سلطان سعدي بها، وهو محمد الشيخ.

حاولوا البحث في أصولها والتاريخ لأولى عمليات الدفن بها، فتجاوزوا العهد السعدي إلى ما سبقه، آملين العثور على إشارة تفيد بوجود المقبرة خلال العصر الوسيط مُستبعدين تمام الاستبعاد نشأتها مع بدايات الدولة السعدية التي اختارت هذا الفضاء كمقبرة رسمية خاصة بأعيان الدولة من السلاطين والأمراء والأميرات وقادة الجيش...

وممن أثار النقاش حول الأصل الوسيطي للمقبرة، الباحث الفرنسي بيير دوسينيفال Pierre de Cenival (١٩٣٧-١٨٨٨م)، خلف الباحث هنري دو كاستري Henry de Castries في إدارة القسم التاريخي للمغرب بباريس منذ سنة ١٩٢٧م، والساھر على إكمال نشر سلسلة الوثائق الدفينة لتاريخ المغرب S.I.H.M.. أشار هذا الباحث ضمن المادة الخاصة بمراكش في النسخة الفرنسية من الموسوعة الإسلامية، إلى الاحتمال الكبير لوجود المقبرة كفضاء للدفن في نفس الموضع منذ العصر الموحدى<sup>(٥)</sup>، لكنه قدم هذا الخبر في صيغة تأكيد عار من أية حجة تاريخية أو أثرية تؤكد، ولعله انطلق في ذلك من حدسه لا أكثر، وهو ما يجعلنا نتحفظ من هذا التاريخ المقدم للمقبرة في غياب المستند المصدري لهذا الحكم الجزافي والجريء.

من جهة أخرى، حاول الباحث الفرنسي جورج مارسى Georges Marçais (١٨٧٦-١٩٦٢م)، أستاذ الأركيولوجيا الإسلامية بكلية الآداب في الجزائر العاصمة ودير معهد الدراسات الشرقية بالجزائر، وأحد الباحثين المتميزين في مجال العمارة الإسلامية بشمال إفريقيا، الخوض في موضوع أصل مقبرة الأشراف السعديين في

إطار وصفه لهذه المعلمة التاريخية، فافتراض إمكانية استخدام الموحدى لها في الدفن، مستنداً في ذلك على جوار المقبرة للمسجد الموحدى بالقصبة<sup>(٦)</sup>، وهو ما يدفعنا مرة ثانية للتحفظ حول مسألة الأصل الموحدى للمقبرة مادام الباحثان معاً لم يقدموا دليلاً ملموساً على صحة ادعائهما.

لاشك أن الحسم في هذه القضية، يستدعي منا العودة للنصوص التاريخية المُحررة في العصر الوسيط بحثاً عن أية إشارة يمكن أن تخدمنا في حل إشكالية الأصل الموحدى لمقبرة الأشراف السعديين.

تشير المصادر إلى الشروع في بناء حومة القصبة المسماة أيضاً بتمراكشت والصالحة منذ سنة ٥٨٠ هـ / ١١٨٥م، فقد أمر المنصور "باختطاط الصالحة وحشد لها العرفاء والصناع وكل من شهر بالإتقان والاطباع وحدثت مساكنها بالكسير وأرضى بالتعويض من كان له بها شيء صغير أو كبير، وقسمت مساكنها، وعينت لما تحتاج إليه من المنافع أوضاعها وأماكنها، وجمعت لها الآلات وخطب بإمدادها الجهات، ورتب لأشغالها من حفاها وحفاظها وعرفائها ونظارها، وأوعز إليهم، وأكد عليهم ألا ينشئوا شيئاً من البنين إلا فوق الغاية من الوثاقة والإتقان فأقبلوا على العمل من غير ملل ولا كلل مواصلين مساءهم بصباحهم وموالين غدوهم برواحهم حتى كملت على أحسن الهيئات وفوق ما أمل فيها من الإرادات فصارت بها حضرة مراكش مصر الأمصار وغاية في الفخامة وارتفاع المقدار"<sup>(٧)</sup>. وقد تكونت الصالحة أو القصبة حسب الإشارات المصدريّة من عدة قصور ورياضات ودور سكنية خاصة بأعيان الدولة إضافة إلى منشآت



خدماتية متنوعة ومؤسسات مخزنية ومقبرتين هما مقبرة تامراكشت وجبانة الشيوخ<sup>(٨)</sup>. فهل وجدت المقبرتان معاً داخل القصة؟ وهل تتطابق إحداها مع مقبرة الأشراف السعديين؟ للإجابة على هذا السؤال نحتاج لنتبع الإشارات التاريخية لهاتين المقبرتين للوصول إلى تحديد موقعهما بدقة.

وردت الإشارة إلى جبلة الشيوخ لدى أبي عبد الله محمد بن محمد بن عبد الملك المراكشي، في السفر الخامس من كتابه المسمى "الذيل والتكملة لكتابي الموصول والصلة"، ففي نهاية ترجمته لعلي بن محمد بن علي ابن محمد بن عبد الرحمن بن هيثم الرعيني، ذكر أنه "توفي بمراكش سحر ليلة الأربعاء الرابعة والعشرين من شهر رمضان ست وستين وستمائة، ودفن عقب ظهره بجبانة الشيوخ مقارباً باب السادة أحد أبواب قصر مراكش"<sup>(٩)</sup>. كما وردت إشارة أخرى لنفس المقبرة لكن دون الإشارة لاسمها الذي نصّ عليه ابن عبد الملك، هذه المرة لدى شهاب الدين أحمد بن يحيى بن فضل الله بن المجلي القرشي العمري، في الجزء الثالث عشر من موسوعته الكبرى في الجغرافية المسماة "مسالك الأبصار في ممالك الأمصار"، ففي سياق وصفه لتامراكشت أي القصة، ذكر أبوابها فقال عن باب السادة منها: "وهو يفضي إلى خارج مراكش، وعليه سلسلة [أما] بها ينزلون، وهنالك مقابر أكابرهم وجنّاز الأعيان: في غاية حسن المباني والغراس"<sup>(١٠)</sup>.

نستنتج من خلال الإشارتين قرب المقبرة من أحد الأبواب الخارجية للقصة، وهو باب السادة الذي يفضي إليها، وكما هو معلوم، فقد

عفا الدهر على هذا الاسم واستبدل باسم آخر هو باب القصيبة<sup>(١١)</sup>، الذي تجاوره حالياً المقبرة التي تضم ضريح عبد الرحمن السهيلي المتوفى "بحضرة مراكش يوم الخميس، وهو السادس والعشرون من شعبان سنة إحدى وثمانين وخمس مئة"<sup>(١٢)</sup>؛ أي بعد سنة واحدة من الشروع في أشغال بناء القصبة، ومن ثم فجبانة الشيوخ هي نفسها المقبرة الحالية؛ حيث يوجد ضريح السهيلي حسب المؤرخ محمد رابطة الدين، والذي ربط نشأتها بالنصف الثاني من القرن السادس الهجري<sup>(١٣)</sup>.

أما مقبرة تامراكشت، فوردت الإشارة إليها في موضعين من الذيل والتكملة لابن عبد الملك، جاءت الأولى في سياق الترجمة لعمر بن عبد الله ابن عبد الرحمن بن عبد الله بن محمد بن إسماعيل ابن جميل بن نصر ابن صمع القرشي التونسي نزيل مراكش، فقد توفي هذا الرجل بعد الزوال يوم الجمعة لأربع بقين من جمادى الأولى سنة ثمان وتسعين وخمسمائة، ودفن إثر عصر يوم السبت تالي يوم وفاته بمقبرة تامراكشت داخل مراكش إزاء شيخه أبي عبد الله ابن الفخار<sup>(١٤)</sup>. أما الإشارة الثانية فجاءت ضمن ترجمة أبو عبد الله ابن الفخار، الذي توفي بمراكش عقب صلاة العصر من يوم الأحد لاثنتي عشرة ليلة خلت من شعبان سنة تسعين وخمسمائة، ودفن بجبانة تامراكشت داخل سور مراكش<sup>(١٥)</sup>.

يبدو من خلال الإشارتين اقتران المقبرة بحومة تامراكشت الواقع بناؤها في العهد الموحيدي، ووجودها داخل سور مراكش لا خارجه<sup>(١٦)</sup> كما هو حال جبانة الشيوخ سائلة الذكر، واستخدامها على الأقل حسب الإشارات

المتوفرة منذ سنة ٥٩٠ هجرية، دون استبعاد إمكانية وجودها قبل هذا التاريخ بمدة يصعب تحديدها، لهذا السبب ربط المؤرخ محمد رابطة الدين نشأتها بالنصف الثاني من القرن السادس الهجري، لغياب إشارات تدل على الدفن بها في النصف الأول من نفس القرن.

إذا علمنا أن جبانة الشيوخ كانت خاصة برجالات المخزن الموحد في دون الخلفاء الذين تم دفنهم بتينمل، فما الحاجة داخل حومة تامراكشت المخزنية إلى مقبرة أخرى؟

يُستبعد وجود هذه المقبرة داخل أسوار تامراكشت، لغياب الحاجة إليها في العهد الموحد في الأقل، أما اسم تامراكشت الذي ارتبط باسم المقبرة فربما نشأ عن علاقة الجوار بينهما دون أن تكون المقبرة بالضرورة داخل أسوار الحومة المذكورة. لهذه الأسباب وظن محمد رابطة الدين المقبرة خارج أسوار تامراكشت وداخل أسوار مدينة مراكش، واقترح توطينها شمال شرق هذه الحومة<sup>(١٧)</sup>؛ أي في الموضع الذي كانت تحتله سابقاً المقبرة المعروفة بمقبرة سيدي أحمد الكامل<sup>(١٨)</sup>؛ لأنه الموضع الوحيد الذي ثبت استغلاله كمقبرة على الأقل خلال الحقبة المعاصرة، ولوجوده داخل أسوار المدينة وخارج السور الشمالي لتامراكشت. ومع ذلك لا نجزم بصحة هذا التوطين مادامت التحريات والاستبانات الأثرية لم تتجز بهذا الموضع لتؤكد أو تنفي هذه الفرضية.

### المقبرة في العهد المريني

إذا كانت النصوص التاريخية السابقة قد نفت بطريقة غير مباشرة؛ أي استخدام جنازي

موحدي للموضع الذي سيتحول في العهد السعدي إلى مقبرة ملكية، فإن الأمر يختلف بالنسبة للعهد المريني. فقد ترددت الإشارة في بعض المصادر إلى قضية دفن السلطان أبي الحسن المريني في مراكش قبل نقل جثمانه إلى شالة، ثم جاءت بعض المصادر المتأخرة بتدقيقات في هذا المجال، مُحددة مكان الدفن الأول في الموضع الذي سيمسي مقبرة للسعديين. فهل وقع الدفن الأول والمؤقت للسلطان المريني بالموضع المشار إليه؟

نقل عبد الرحمن بن خلدون خبر الأزمات السياسية والطبيعية التي انتهت باستيلاء الابن أبو عنان على مملكة أبيه أبي الحسن، فالتجأ "السلطان [أبو الحسن] إلى جبل هنتاتة<sup>(١٩)</sup>، ومعه كبيرهم عبد العزيز بن محمد بن علي، فنزل عليه، وأجاره، واجتمع إليه الملائ من قومه هنتاتة ومن انضاف إليهم من المصامدة، وتآمروا وتعاهدوا على الدفاع عنه وبإيعوه على الموت. وجاء أبو عنان على أثره حتى احتل بمراكش، وأنزل عساكره على جبل هنتاتة، ورتب المسالح لحصاره وحربه، وظال عليه ثوابه وطلب السلطان من ابنه الإبقاء وبعث في حاجبه محمد ابن أبي عمر فحضر عنده، وأحسن العذر عن الأمير أبي عنان، والتمس له الرضا منه فرضي عنه، وكتب له بولاية عهده، وأوعز إليه بأن يبعث له مالاً، فسرح الحاجب بن أبي عمر بإخراجها من المودع بدار ملكهم، واعتل السلطان خلال ذلك، فرضه أولياؤه وخاصته، واقتصد لإخراج الدم، ثم باشر الماء للطهارة، فورم وهناك لليل قريبة عفا الله عنه لثلاث وعشرين من ربيع الثاني سنة اثنتين



وخمسين [وسبعمائة]. وبعث أولياؤه الخبر إلى ابنه بمعسكره من ساحة مراكش، ورفعوه على أعواده إليه فتلقاه حافياً حاسراً، وقبل أعواده وبكى واسترجع، ورضي عن أوليائه وخاصته، وأنزلهم بالمحل الذي رضوه من دولته، ووارى أباه بمراكش إلى أن نقله إلى مقبرة سلفهم بشالة في طريقه إلى فاس<sup>(٢٠)</sup>.

يكشف النص عن حدث الدفن المؤقت للسلطان المريني أبي الحسن بمدينة مراكش وحيثياته، لكنه لا يقدم للأسف أية إشارة حول موضع الدفن في المدينة، ولا يحدد المدة التي قضاها جثمان السلطان في هذا القبر الأولي. أما ذو الوزارتين لسان الدين بن الخطيب الذي كان من بين الحضور أثناء دفن أبي الحسن بالقبر المعد له في شالة، فلم ينقل خبر نقل جثمان السلطان من هنناتة إلى شالة بالتفصيل الذي جاء به ابن خلدون، فبعد حديثه هو الآخر عن الحيثيات السياسية التي دفعت بالسلطان للتحصن في جبل هنناتة، قال: "واستأثر الله به وتوفاه شهيداً سعيداً مظلوماً صابراً محتسباً في الثالث والعشرين لربيع الثاني من عام اثنين وخمسين وسبعمائة وأهبطت جنازته المقدسة من الجبل وبين يديه مجيره عبد العزيز بن محمد بن علي الهنناتي ومن خلص إليه على التمحيص فوصل بها ابنه إلى سلا فدفنت بها في اللحد الكريم الذي أعده لذلك تغمده الله برضوانه ورحمته"<sup>(٢١)</sup>.

وعلى غرار ابن الخطيب، غابت مرحلة الدفن بمدينة مراكش لدى ابن سناك العاملي وإسماعيل بن الأحمر، فقد اقتصر الأول على ذكر تاريخ الوفاة (آخر شهر ربيع الأول من عام اثنين وخمسين وسبعمائة) ومحلّه بجبل

هنناتة<sup>(٢٢)</sup>، أما الثاني فأضاف لذلك حدث الدفن بشالة<sup>(٢٣)</sup>، متجاوزين لأسباب نجهلها المرحلة المشار إليها أعلاه.

من جهة أخرى، نجد الحسن بن محمد الوزان ينقل خبر دفن السلطان أبي الحسن في مراكش ثم شالة، فهو يقول أن السلطان المذكور "أعاد بناء أسوار شالة، وشيد فيها زاوية فاخرة، وقصرًا لسكنى جنوده، وجامعًا في منتهى الجمال مع قاعة بديعة الزخرف بالرخام المنحوت والفسيفساء والنوافذ ذات الزجاج الملون، ولما دنا أجل المنصور<sup>(٢٤)</sup> عثر في وصيته عن رغبته في أن يقبر بتلك القاعة، وبعد وفاته نقل جثمانه من مراكش ودفن فيها، ووضع على قبره رخامتان، واحدة عند رأسه وأخرى عند رجله، نقشت عليهما أبيات رائعة لمختلف الشعراء تعبر عما خلفه موت هذا الملك من لواجع الأسى"<sup>(٢٥)</sup>.

أما الناصري الذي اعتمد على ابن خلدون وابن الخطيب وغيرهما في نقل خبر استيلاء السلطان أبي الحسن المريني على مراكش ثم انهزامه والتجائه إلى جبل هنناتة قبل أن يوافيه الأجل هناك، فقد أضاف بعض العناصر المهمة إلى قضية دفن أبي الحسن:

- تأكيد الناصري على دفن أبي الحسن المريني بمراكش قبلي جامع المنصور من القصبة بالموضع الذي به اليوم قبور الملوك الأشراف السعديين.
- تأكيد الناصري على مشاهدته للكتابة المنقوشة على رخامة قبر السلطان بشالة، واشتمالها حسب معانيته على تاريخ وفاته، وهو ليلة الثلاثاء السابع والعشرين من ربيع الأول من

سنة ٧٥٢ هجرية (١٣٥١م)<sup>(٢٧)</sup>.

نلاحظ أن الناصري تميّز عن سابقيه من المؤرخين بضبط تاريخ وفاة وموضع دفن السلطان أبي الحسن في مراكش، مع أنه مؤرخ متأخر، تفصله حوالي خمسة قرون عن الحدث. فكيف تأتى له هذا الضبط؟

يبدو من خلال نص الخبر، أن الناصري اعتمد في إيراد المعلومات سألقة الذكر على شاهد قبر السلطان بموقع شالة، فهو لم يذكر زيارته لمدينة مراكش أو مشاهدته لمحل قبر السلطان بها، وما يؤكد ذلك هو الشاهد المتبقي بشالة، داخل الضريح المسمى ضريح أبي الحسن، وهو معلمة أثرية شيدت بواسطة حجارة منحوتة جميلة، ملتصقة فيما بينها بخطوط رصاصية، مؤكدة العلوية التامة بتشييده، أما زخرفة الواجهة الخارجية للضريح، والتي بقيت صامدة رغم مرور الزمن، فتقدم لوحة جميلة تشهد على حنكة نحاتي الأحجار في تلك الفترة، وتتكون هذه الزخرفة من عدة قوائم: القائمة الوسطى على شكل شريط مستطيل، أما في القسم الأسفل فهناك مجموعة من ثلاث قويزات عمياء تفصلها عن بعضها البعض أعمدة مرمرية لم يبق منها اليوم سوى الواجهة، وتتكى الأقواس المفضضة على أوضمة ذات خطوط ملتوية منقوشة من كل جانب. ويتكون داخل الأقواس من رسوم نباتية جميلة خاصة قوسي اليمين والشمال، بينما تتخلل كتابة كوفية أسفل القوس الأوسط وتعتلي قمته عقود. ويتكون القسم الأعلى من الإطار من تشبك معماري تتوسطه سعيفات بارزة. يحيط بهذا الإطار الأوسط إطاران مكتوبان<sup>(٢٨)</sup>: أحدهما بكتابة كوفية، والآخر بكتابة أندلسية

تشير إلى تأسيس أبي الحسن للضريح؛ حيث يرقد جثمانه، هذا نصها: "البقاء لله أمر بهذه القبة المباركة مولانا السلطان الأجل الصالح العادل المجاهد أمير المسلمين وناصر الدين أبو الحسن ابن مولانا السلطان الأجل العادل المجاهد المقدس المرحوم أمير المسلمين وناصر الدين أبي سعيد بن السلطان الأجل أبي يوسف يعقوب ابن عبد الحق بجوار هذه المقابر المرعية عامله الله بجميل الجزاء أصلحه الله وجاعل... نفع الله مولانا المقاصد المهمة..."<sup>(٢٩)</sup>.

وبداخل الضريح يوجد شاهد مرمرى أبيض مكسور، طوله ٢,١٦٥ متر، وعرضه عند القاعدة ٠,٣٥ متر، أما ارتفاعه فهو ٠,٢٧٥ متر، ويبلغ عرض قطاع النقيشة الكتابية في كل واجهة من واجهات القبر ٠,١٠ متر، أما بالنسبة للكتابة، فهناك سطر واحد في كل من واجهتي القبر بالخط الأندلسي. وهذا نص النقيشة<sup>(٣٠)</sup>:

السطر الأول: هذا قبر مولانا السلطان الخليفة الإمام أمير المسلمين وناصر الدين المجاهد في سبيل رب العالمين أبي الحسن ابن مولانا السلطان الخليفة الإمام أمير المسلمين وناصر الدين المجاهد في

السطر الثاني: سبيل رب العالمين أبي سعيد ابن مولانا السلطان الخليفة الإمام أمير المسلمين وناصر الدين المجاهد في سبيل رب العالمين أبي يوسف يعقوب بن عبد الحق قدس الله روحه

السطر الثالث: ونور ضريحه توفي رضي الله عنه وأرضاه بجبل هـ[ت]نة في ليلة الثلاثاء السابع والعشرين لشهر ربيع الأول



المبارك من عام اثنين وخمسين وسبعمائة وقبر  
في قبلة

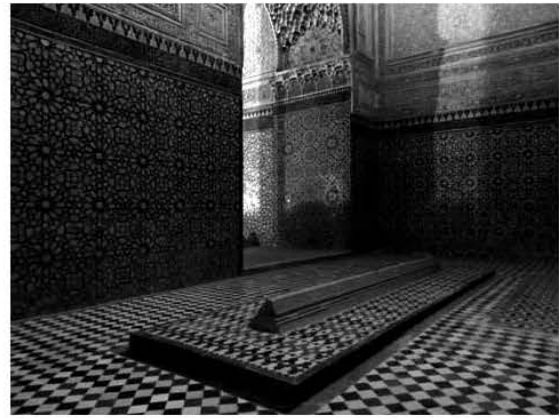
السطر الرابع: جامع المنصور من مراكش  
عمره الله بذكره ثم نقل من هنالك [إلى] هذا  
الضريح المبارك المقدس من شالة ألحفه الله  
رضوانه وبوأه جنانه وصلى الله على سيدنا  
محمد وعلى آله وسلم<sup>(٣٠)</sup>.

تكشف هذه المقابرية المرينية عن تاريخ وفاة  
السلطان أبي الحسن، واضعة بذلك حدًا للخلاف  
القائم بين المؤرخين حول تاريخ وفاته<sup>(٣١)</sup>، فهناك  
طائفة تذكر أواخر ربيع الأول<sup>(٣٢)</sup>، وثانية ترى  
أنه توفي يوم ٢٣ ربيع الثاني<sup>(٣٣)</sup>، بينما ترى  
طائفة ثالثة وهي المُحققة، أنه توفي بتاريخ ٢٧  
ربيع الأول<sup>(٣٤)</sup>. كما أنها تكشف عن موضع  
دفن السلطان أبي الحسن في مدينة مراكش لما  
نُقل جثمانه من الأطلس الكبير إليها، قبل نقله  
مجددًا إلى مدفنه الأخير بضريح أبي الحسن في  
شالة، فالكتلة الجنائزية المنقوشة تصف المكان  
كالتالي "قبلة جامع المنصور من مراكش"،  
وكما هو معلوم فإن جامع المنصور المذكور هنا  
هو جامع القصبة الموحدية<sup>(٣٥)</sup> الملاصق لمقبرة  
الأشراف السعديين من جهة جدار قبلته، لكن  
النص المنقوش لا يُعيننا على الحسم في قضية  
وجود أو عدم وجود مقبرة بموضع دفن السلطان  
أبي الحسن، الذي لا نعلم إن كان أول من دفن  
بهذا الموضع، كما أننا نجهل السبب الذي دفع  
بالسلطان أبي عنان لاختيار هذا الموضع دون  
غيره لدفن والده، فهل استُخدم كمقبرة في العهد  
المريني؟ أم أنه كان ببساطة ملائمًا دون غيره

لدفن السلطان مؤقَّتًا دون أن يكون في الأصل  
مقبرة؟

تكمن المفاجأة في استمرار وجود شاهد قبر  
رمزي للسلطان أبي الحسن المريني في مقبرة  
الأشراف السعديين في مراكش رغم نقل جثمانه  
إلى ضريحه بشالة، ويوجد هذا الشاهد المرمرى  
داخل القاعة ذات المشاكي الثلاث، وهو يقدم  
صيغة مختلفة شيئًا ما عن الصياغة الواردة في  
الشاهد الموجود في ضريح أبي الحسن بشالة.  
طول الشاهد ٢,١٧ متر، وعرضه عند القاعدة  
٠,٢٧ متر، أما ارتفاعه فهو ٠,١٧ متر، ويبلغ  
عرض قطاع النقيشة الكتابية في كل واجهة من  
واجهات القبر ٠,٠٤ متر، أما طوله فهو ٢,٠٥  
متر، أما بالنسبة للكتلة، فهناك سطر واحد في  
كل من واجهتي القبر. وهذا نص النقيشة:

"الحمد لله هذا أول ضريح دفن به  
مولانا السلطان المرحوم أمير المسلمين  
المجاهد في سبيل رب العالمين أبي  
الحسن بن مولانا السلطان المرحوم أمير  
المسلمين المجاهد في سبيل رب العالمين  
أبي سعيد بن مولانا السلطان المرحوم  
أمير المسلمين المجاهد في سبيل رب  
العالمين أبي يوسف يعقوب بن عبد  
الحق وكانت وفاته رحمه الله في ليلة  
الثلاثاء السابع والعشرين من شهر ربيع  
الأول من عام اثنين وخمسين وسبعمائة  
ودفن بهذا الضريح المبارك عصر يوم  
الأربعاء التالي لليوم المذكور ونقل إلى  
تربة أسلافه الكرام رحمهم الله بشالة في  
اليوم السادس عشر من جمادى الأولى  
من العام المذكور"<sup>(٣٦)</sup>.



صورة شاهد قبر أبي الحسن المريني بمقبرة  
الأشراف السعديين بمراكش

أثار شاهد القبر هذا، نقاشاً بين مجموعة من الباحثين حول الأمر بإنجازه وزمن هذا الإنجاز، فكان الكولونيل هنري دوكاستري ممن أرجعه إلى العهد السعودي نافياً بذلك إنجازه في العهد المريني<sup>(٣٧)</sup>، لكنه لم يَقم الدليل على صحة قوله، وهو ما نفاه غاستون دوفردان، الذي لم ير أي مبرر ليقوم السلطان السعدي أحمد المنصور بإنجاز قبر رمزي لهذا السلطان المريني داخل ضريح سعدي بامتياز<sup>(٣٨)</sup>.

من جهة أخرى، لاحظ بعض الباحثين أن الشاهد من النوع الكلاسيكي، ولا وجود لأي عنصر شبه بينه وبين بقية الشواهد السعدية على مستوى شكل الكتابة وشكل الشاهد والنوائى الزخرفية<sup>(٣٩)</sup>، فأرجع البعض تاريخ انجازه إلى فترة نقل جثمان أبي الحسن إلى شالة أو مباشرة بعد ذلك<sup>(٤٠)</sup>، في حين مال البعض إلى تأريخه بالمرحلة الأخيرة من عمر الدولة المرينية<sup>(٤١)</sup>.

من جهة أخرى، علّق هنري باسي وليفي بروفنسال على هذا الشاهد، باستفسارهما عن السبب الداعي لنقش كتابة جنازية على شاهد قبر فارغ! فافترضاً أن السبب الكامن وراء هذا

الفعل هو الرغبة في حفظ ذكرى أمير مريني كان سلطاناً وولياً من أولياء الله في الآن نفسه، دعتة الخاصة بأبي الحسنات، وأطلقت عليه العامة لقب السلطان الأكحل، ونسجت حوله الأساطير، وقُدِّر له في الأخير أن يُدفن بداية في هذا الموضع قرابة شهرين، قبل نقله إلى مثواه الأخير بضريح شالة الذي شيده لنفسه قبل وفاته. كما استفسر الباحثان عن هوية الأمر بإنجاز شاهد قبر أبي الحسن، ولعدم توفر أية وثيقة قد ترشدهما للإجابة، شَدَّدَا على ضرورة المُعَاينة الأركيولوجية لشاهد القبر، للحسم في هذه القضية<sup>(٤٢)</sup>.

إذا كان الشاهدان الموجودان بضريح شالة ومقبرة الأشراف السعديين في مراكش، قد صَحَّحَا مجموعة من المعطيات المتداولة خطأ حول وفاة ودفن ونقل جثمان السلطان أبي الحسن، فإنهما لم يُشِيرَا بشكل صريح إلى وجود مقبرة في الموقع الذي دُفِن فيه أبو الحسن. كما أننا نجهل إن كان قبر أبي الحسن قد شيد عليه ضريح أو قبة كتلك القباب التي تعلوا قبور الأشراف السعديين، فاستخدام لفظ الضريح بدل لفظ القبر في الشاهد، لا يمكن أن يقوم دليلاً على وجود ضريح متميز معمارياً<sup>(٤٣)</sup> فوق قبر السلطان؛ لأن الكتابات العربية المنقوشة فوق شواهد القبور المرينية في شالة والسعدية والعلوية في مراكش لا تميز إطلاقاً بين اللفظين فتستعملهما للدلالة على شيء واحد.

### المقبرة خلال مرحلة حكم أمراء هنتاتة

تعتبر المرحلة المتميزة بتصاعد نفوذ أمراء هنتاتة



في مدينة مراكش ونواحيها، من أكثر الفترات التاريخية غموضاً، فعدا بعض الكتب الإخبارية المغربية التي نقلت لنا نثقا من أخبار قبيلة هنتاتة وبعض المنتسبين إليها من الشيوخ والأمرأ، لا نكاد نجد خبراً لهم إلا في بعض الشهادات الإسبانية والبرتغالية المعاصرة، فهذا مارمول كربخال على سبيل المثال، يذكر أن السلطة في مراكش وأحوازها زمن احتلال البرتغاليين لأسفي سنة ١٥٠٨، كانت في يد أحد البرابر المنتسبين إلى قبيلة هنتاتة، سمّاه بمولاي الناصر بوشنتوف "Mulei Nacer Buxentif" أو مولاي الناصر بوشنتوف الهنتاتي "Mulei Nazar Bugentuf Elanteta" (٤٤). فمن هم هؤلاء الهنتاتيون؟ وكيف تمكنوا من بسط نفوذهم على مدينة مراكش ونواحيها؟ وما هي صلتهم بمقبرة الأشراف السعديين؟ تعود بدايت ظهور قبيلة هنتاتة المصمودية (٤٥) على الساحة السياسية إلى العهد الموحد، فقد كانت من بين القبائل السباقة إلى مبايعة المهدي بن تومرت، "فلما سمعوا عنه وبأخباره اجتمعوا [...] فتذكروا خبر الإمام المهدي رضي الله عنه وما جاء به وما هو عليه من الخير والوعظ فأرادوا تحقيق ذلك، فوجهوا أبا يعقوب إسحاق بن عمر ليسبر أمره [...] وتطلع ورأى، وعمل جميع ما أوصوه به، واجتمع بالإمام المهدي رضي الله تعالى عنه، ثم انصرف إلى تيفنوت، فاجتمع بالذين أرسلوه وعرفهم بما هو عليه الإمام المهدي [...] من رفع المظالم والمناكر والمغارم، وقال لهم باللسان الغربي: النور النور في بلاد هرغة، وأنتم في الظلمة يا هنتاتة" (٤٦).

كان هذا السبق في مبايعة المهدي بن تومرت

والانضمام إلى حركة الموحدين، وراء وسم قبيلة هنتاتة من بين قبائل أخرى، في بعض الرسائل الديوانية الموحدية بـ "الموحدين الأول" (٤٧)، إلى جانب حضورهم الوازن ضمن منظومة الطبقات الموحدية، خاصة منها طبقة الأسيان المكونة من أهل العشرة وأهل الخمسين وأهل السبعين (٤٨). وقد نجح الهنتاتيون بعد سقوط الدولة الموحدية، في الحفاظ على منزلتهم لدى السلطة المرينية، فكان لهم دور بارز في جهة مراكش خلال القرن ١٤م، بعدما تكونت لديهم سلطة محلية قارة ومستديمة ومتجذرة بالمال (٤٩). من أبرز تجلياتها، تدخلهم في الصراع الذي نشأ بين أبي الحسن وابنه أبي عنان؛ حيث التجأ الأول كما هو معلوم إلى جبل هنتاتة، ومعه كبير الهنتاتيين عبد العزيز بن محمد بن علي، الذي عُيّن سنة ١٣٥٣م قائداً على كافة القبائل المصمودية، "فزل عليه، وأجاره، واجتمع إليه الملاء من قومه هنتاتة ومن انضاف إليهم من المصامدة، وتآمروا وتعاهدوا على الدفاع عنه وبليعوه على الموت" (٥٠).

مثل مقتل الوصي على العرش المريني الوزير الوطاسي يوسف أبو زكرياء سنة ١٤٤٨م، علامة على نهاية الوجود المريني في الجنوب المغربي (٥١)، فقد كان آخر سلاطين الدولة المرينية عبد الحق بن أبي سعيد عثمان، منشغلاً عن أمور الدولة باللهو والملذات، كما تزايدت خلال هذه الفترة الضغوط الداخلية والخارجية (٥٢)، وهو ما استغله الهنتاتيون لاسترجاع السيطرة على مراكش وبسط نفوذهم على المنطقة الواقعة



بين جبال الأطلس الكبير جنوبًا ونهر أم الربيع شمالاً<sup>(٥٦)</sup>. فما علاقة الأسرة الهنتاتية الحكيمة بمقبرة الأشراف السعديين؟

كشفت هذه المقبرة في مطلع القرن العشرين، بعد دراسة شواهد قبورها، عن وجود قبرين في المقبرة الخارجية، خالصين بميرين من أمراء هنتاتة هما: أبو العباس أحمد بن أبي ثابت علمر ابن أبي الحسن علي ابن عبد العزيز الهنتاتي، وأبو علي الناصر بن يوسف ابن علي بن عبد المومن بن عبد العزيز الهنتاتي.

يتخذ شاهد قبر الأول منهما، شكل لوحة رخامية محاطة بإطار خشبي، يبلغ طولها ٠,٥٦ متر وعرضها ٠,٤٠ متر، أما قطاع الكتابة العربية المنقوشة فتبلغ أبعاده ٠,٤٨×٠,٣٦ متر. أما بالنسبة للكتابة، فهناك أربعة عشر سطرًا محاطة بقوس كامل العقد، تزيينه من اليمين واليسار أشرطة زخرفية مكونة من أشكال زهرية متشابكة. وهذا نص الكتابة المنقوشة:

"بسم الله الرحمن الرحيم صلى الله على سيدنا ومولانا محمد كل من عليها فان ويبقى وجه ربك ذو الجلال والإكرام. هذا قبر الشاب المكرم الأمير الأسعد الحامل لكتاب الله أبي العباس أحمد ابن الشيخ المعظم المرتفع الأفاضل الأكمل أبي ثابت عامر بن الشيخ الجليل الماجد الأصيل المرحوم أبي الحسن علي بن عبد العزيز الهنتاتي رحمة الله عليه توفي عفا الله عنه يوم الأربعاء التاسع عشر من ربيع الآخر تسع وخمسين وثمانماية عرفنا الله خير<sup>(٥٧)</sup>".

توفي هذا الأمير الهنتاتي حسب الكتابة العربية المنقوشة على شاهد قبره سنة ٨٥٩هـ / ١٤٥٥م، ويتضح من خلال الكتابة حسب ببير دوسينيغال، أنه حمل لقب الأمير في حين اقتصر والده على لقب الشيخ، وهو مؤشر اعتمده هذا الباحث إلى جانب رمزية الدفن في المقبرة المتاخمة لجامع المنصور بالقصبة، للقول بأن أبا العباس أحمد الهنتاتي كان أول فرد من أفراد الأسرة الهنتاتية يعلن استقلاله عن السلطة المركزية المرينية في عهد آخر سلطان مريني، وهو عبد الحق (١٤٦٥-١٤٢١هـ)<sup>(٥٨)</sup>.

أما بالنسبة للأمير الثاني، وهو الناصر الهنتاتي، فيتخذ قبره شكل لوحة رخامية محاطة بإطار خشبي، يبلغ طولها ٠,٦٠ متر وعرضها ٠,٥٢ متر، أما قطاع الكتابة العربية المنقوشة فتبلغ أبعاده ٠,٤٤×٠,٦٠ متر. ونجد في نص



له، وفكر في عقد اتفاق مع الملك البرتغالي إيمانويل الأول، وهو ما استغله هذا الأخير لفرض شروطه على الناصر، ومن بينها السماح له بإنشاء حصن برتغالي في مراكش ودفع إتاوة سنوية له، الشيء الذي رفضه الناصر جملة وتفصيلاً؛ لتتوقف بذلك المفاوضات بين الطرفين.

مباشرة بعد ذلك، بدأت مراكش تتعرض لمضايقات من طرف الجيش البرتغالي، ففي شهر أكتوبر من سنة ١٥١٤م، وصل بعض فرسان القبطان البرتغالي ديوغو لوبش Diego Lopes إلى مراكش، فقاموا بالدق على بعض أبوابها بأسيئة رماحهم وقتلوا بعض السكان، ثم انسحبوا بعدها. وقبل ٢٢ يناير ١٥١٥م، وصل عدد من فرسان قبطان آسفي نونوش فرننديش دو أتايد Nuni Fernandes de Ataide إلى حدود أبواب مراكش من جديد.

أمام عجز الناصر وعدم قدرته على صد البرتغاليين المتجاسرين على مدينة مراكش، نظم نونوش فرننديش دو أتايد، حملة عسكرية جديدة ضد مدينة مراكش خلال شهر أبريل ١٥١٥م، شارك فيها برتغاليو أزموور وآسفي وحلفاؤهم الدكاليون، لكنها واجهت مقاومة شديدة من جيش الناصر الهنتاتي، جعلت القبطان البرتغالي يتراجع بعدما أخفق في احتلال مراكش<sup>(٩٧)</sup>.

ووعيا من الناصر بضعفه، استتجد بالشرفاء السعديين، وتخلّى لهم عن مهمة الجهاد<sup>(٩٨)</sup>. ليموت بعدها بخمس سنوات، يوم الاثنين منتصف ذي الحجة سنة ٩٢٦هـ / ٢٦ نونبر ١٥٢٠م، تاركاً خلفاً له ابنه محمد بوشنتوف الذي سيعزله أحمد

الأعرج السعدي؛ ليكون بذلك آخر أمير هنتاتي يحكم مدينة مراكش<sup>(٩٩)</sup>.

تبقى الإشارة في الأخير، إلى واحدة من المسائل المخيرة في تاريخ مراكش، وهي وجود درب في حومة القصور قرب ضريح عبد الله الغزواني، يحمل اسم درب الهنتاتي. فنحن لا نعلم إن كان سبب حمله لهذا الاسم هو المكلة المتميزة التي حضيت بها قبيلة هنتاتة في العهد الموحد، أم أنه أخذ هذا الاسم في العهد الوطاسي لما استأثر الهنتاتيون بحكم مراكش!

### مقبرة الأشراف السعديين في بحايات العهد السعدي

تبيّن لنا من خلال ما سبق، أن عمليات الدفن في الفضاء الذي سيصبح في القرن ١٦م، مقبرة خاصة بالسلطين والأمرأ ورجال ونساء الدولة السعدية، بدأت منذ القرن ١٤م. ولعل وجود قبر سلطان مريني وأميرين هنتاتيين بالمقبرة كان مما شجع السعديين لاختيار هذه المقبرة دون غيرها. لكن، هل دفن أوائل سلاطين الدولة السعدية بهذه المقبرة؟ سؤال يكتسي مشروعيته من ملاحظة أساسية، مضمونها إدراج ابن المؤقت المراكشي لكل من أبي عبد الله محمد القثم بأمر الله السعدي وأبي العباس أحمد الأعرج، ضمن الفصل الخاص "بمن اشتهر من صلحاء وعلماء حومة الشيخ الجزولي وما والاها"، لا في الفصل الخاص "بمن اشتهر من صلحاء وعلماء القصبة". استغرابنا، دفعنا للبحث والتحقيق في المصادر والدراسات بحثاً عن تفسير تاريخي لهذا الاستثناء.

يخبرنا المؤرخ محمد الصغير الإفرائي أن

وفي سنة ٩٣٠ هـ / ١٥٢٤-٢٣م نقل إليها رفات والده والشيخ الجزولي كما ذكرنا، وعقب ذلك استغل الصّهر محمد بن الناصر بوشنتوف غياب أحمد الأعرج وأخاه عن المدينة لينتور فيها، لكنه لم يقاومهما عند عودتهما إليها سنة ١٥٢٤م، وأخيرًا اغتال الشرفاء هذا الصّهر خلال رحلة صيد سنة ١٥٢٥م، ليُقتضى بذلك على الإمارة الهنتاتية بمراكش<sup>(١١)</sup>.

يتضح مما سبق، أن أحمد الأعرج لم يستطع دفن الوالد والشيخ في مقبرة القصبية؛ لأن هذه الأخيرة (أي القصبية) كانت ما تزال خاضعة لنفوذ الأسرة الهنتاتية، وإلا فقد كان من المفروض دفنهما بالمقبرة الملكية؛ حيث دُفن أميران من أمراء هذه الأسرة<sup>(١٢)</sup>.

أما بالنسبة لشاهد قبر محمد القائم بأمر الله، فقد أكتف مجموعة من الباحثين العثور عليه داخل قبة صغيرة تابعة لضريح سيدي بن سليمان الجزولي [قرب حومة رياض العروس].

تبلغ أبعاد هذا الشاهد الرخامي حسب غاستون دوفردان ٢٤٦×٢٣×٢٦ سنتيمتر، وهو يشتمل على كتلة عربية منقوشة تتضمن آية الكرسي، دون الإشارة إلى اسم "محمد القائم بأمر الله" أو تاريخ وفاته، وهو ما قد يدفع للاعتقاد أن شاهد القبر أنجز على عجل بعد نقل جثمان الفقيد من أفوغال إلى مراكش، أو ربما يكون شاهد قبر أعيد مسبقًا ليغطي قبر أحدهم دون أن يكون المقصود منه في البداية القائم بأمر الله. وهذا نص الكتابة العربية المنقوشة كما وقفنا عليها سنة ٢٠١٥م<sup>(١٣)</sup>:

الإمام أبو عبد الله القائم بقي "بمكانه من أفغل"<sup>(١٤)</sup> إلى أن توفي به عام ثلاثة وعشرين وتسعمائة [١٥١٧م]...ولما توفي السلطان أبو عبد الله القائم بالمحل المذكور من بلاد حاحة، دفن هنالك بإزاء ضريح الولي الصالح القطب الواضح شيخ الطريقة ومعدن الحقيقة، أبي عبد الله سيدي محمد ابن سليمان الجزولي، مؤلف دلائل الخيرات، وذلك قبل أن ينقل إلى مراكش. ولما نقل الشيخ الجزولي على يد ولده السلطان أبي العباس أحمد الأعرج، نقل السلطان المذكور أباه المذكور أيضًا، فدفن بإزاء ضريح الشيخ الجزولي؛ حيث هو اليوم من مراكش [...] وكان ذلك في حدود الثلاثين والتسعمائة [١٥٢٤-٢٣م]<sup>(١٥)</sup>، لا سنة ١٥٥٤م كما ذكر جورج مارسي<sup>(١٦)</sup>؛ لأن الأعرج كان آنذاك فاقدًا لكل سلطة قد يستخدمها لنقل رفات والده والشيخ الجزولي من أفوغال إلى مدينة مراكش، وذلك على إثر انهزامه أمام أخيه محمد الشيخ في معركة القاهرة بتخوم سكساوة سنة ١٥٤٤م، ولجؤه بعد ذلك إلى زاوية سيدي عبد الله بن ساسي قرب مراكش، ثم فراره إلى سجماسة<sup>(١٧)</sup>.

لكن، لماذا اختار أحمد الأعرج دفن والده الإمام محمد القائم بأمر الله بجوار ضريح سيدي ابن سليمان الجزولي؟ ولماذا لم ينقل جثمانيهما معًا إلى مقبرة القصبية؟

يؤكد المؤرخ لطفي بوشنتوف أن السعديين سيطروا على مدينة مراكش عبر مراحل، ففي نهاية سنة ١٥٢١م، وفي ظروف غامضة، استقر أحمد الأعرج سلميًا في المدينة وضاهر حاكمها.



أَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ﴿١﴾  
لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ  
لَّهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ  
عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ  
وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ  
كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ  
الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ﴿٢٥٥﴾ ﴿١٩﴾.

صورة شاهد القبر المنسوب لمحمد القائم بأمر الله



كل هذا لا يجب أن يُنسبنا ضرورة الاحتراز  
وعدم التسرع في نسبة القبر للقائم بأمر الله،  
ما دام الشاهد فارغاً من كل إشارة تؤكد النسبة  
المذكورة، وإن كانت النصوص تؤكد دفن القائم  
بأمر الله بإزاء ضريح الشيخ الجزولي<sup>(١٠)</sup>،  
بالمقبرة التي تسمى بقبور الأشراف<sup>(١١)</sup>. ولعل  
هذا ما جعل غاستون دوفردان يُعرض عن ذكر  
هذا القبر في كتابه المُكرّس للكتابات العربية  
المنقوشة بمدينة مراكش، ويبين بشكل غير

مباشر عن ترده في قبول هذه النسبة<sup>(١٢)</sup>. من  
جهتنا نفترح تكثيف البحث داخل المقبرة الواقعة  
غرب ضريح سيدي بن سليمان الجزولي، بحثاً  
عن قبر محمد القائم بأمر الله، فهذه المقبرة تحيط  
بالقبة المذكورة، وتحتوي على عدد كبير من  
القبور إلى جانب قبة أخرى يُجهل صاحبها،  
ولعل القائم بأمر الله دُفن بهذه المقبرة خارج  
القبة؛ حيث يوجد شاهد القبر الموصوف أعلاه.

إلى جانب قبر محمد القائم بأمر الله، يوجد  
بنفس القبة حسب ابن المؤقت المراكشي<sup>(١٣)</sup>  
والمؤرخين الفرنسيين هنري دو كاستري<sup>(١٤)</sup>  
وغاستون دوفردان<sup>(١٥)</sup>، قبر السلطان أحمد  
الأعرج. إلا أن الأعرج توفي سنة ١٥٥٧م؛ أي  
بعد سيطرة السعديين على مراكش وقصبتها، فلما  
تم دفنه هو الآخر بهذه القبة الصغيرة، البسيطة  
والمتوارية خلف بعض أروقة ضريح سيدي بن  
سليمان الجزولي، علماً أنه كان بالإمكان دفنه  
بمقبرة القصبة؟

يخبرنا الإفرائي أن محمد الشيخ تغلب على  
أخيه أبي العباس أحمد الأعرج، "فقبض عليه  
وسجنه هو وأولاده بمراكش... وكان ذلك سنة ست  
وأربعين وتسعمائة. فلم يزل أبو العباس في حكم  
الثقاف، إلى أن قتلت الأتراك بالسوس الأقصى  
أخاه محمداً الشيخ [...] في أواخر ذي الحجة  
من عام أربعة وستين وتسعمائة [١٥٥٧م]، فبلغ  
خبر مقتله لخليفته بمراكش القائد علي بن أبي  
بكر أزيكي، فأسرع بقتل أبي العباس وأولاده  
ذكوراً وإناً وصبية جميعاً<sup>(١٦)</sup>، خشية أن يخرج  
أهل مراكش من السجن فيباعدوه [...] فلما قتل  
أبو العباس وأولاده لم يتجاسر أحد على دفنهم،

حتى دفنهم الشيخ أبو عمرو القسطللي الأندلسي المراكشي، بمقبرة من ضريح الشيخ الإمام أبي عبد الله سيدي محمد بن سليمان الجزولي، وهي القبة القريبة من ضريح الإمام المذكور، وتسمى بقبور الأشراف<sup>(٧٧)</sup>.

نجد نفس الخبر في بعض المدونات التاريخية اليهودية المغربية، فحسب كتاب التواريخ كان القائد علي بن أبي بكر أزكي سنة ٥٣١٨ حسب التقويم العبري / ١٥٥٦ م "في مراكش وخصاها من الترك، وساعة إن وصلو الخبر أن السلطان [محمد الشيخ] توفي ذبح أخوه [أحمد الأعرج] وحداش نفس من ولادهو وحفادهو وخرجوهم في العشية. وبرز في بلاد مراكش الله ينصر مولاي عبد الله؛ ويرحم مولاي محمد الشيخ"<sup>(٧٨)</sup>. إلا أن الإخباري الزياني جاء برواية مخالفة، فقد ذكر أن محمد الشيخ كان من أمر قبل مقتله بقطع رأس أحمد الأعرج وابنه زيدان، فلما جاء برؤوسهم كان محمد الشيخ قد لفظ أنفاسه بعد اغتياله على يد حرسه التركي سنة ٩٦٤ هـ<sup>(٧٩)</sup>.

يتضح من خلال نص الخبر كما رواه الإفرائي وأخبار عائلة ابن دنان، أن الظرفية السياسية المتميزة باغتيال السلطان محمد الشيخ من قبل حرسه الأتراك في قرية أكلاكل قرب تارودانت، ثم اغتيال أحمد الأعرج على يد القائد علي بن أبي بكر أزكي خليفة محمد الشيخ بمدينة مراكش، كانت وراء عدم دفن الأعرج بمقبرة القصة، بل ربما كان ليترك دون دفن، لولا مبادرة الشيخ القسطللي.

تمكن هنري دوكاستري ثم غاستون دوفردان من بعده خلال فترة الحماية، من معلنة ووصف

شاهد قبر السلطان السعدي أحمد الأعرج داخل القبة المسماة "قبور الأشراف" أو كما سماها دوفردان "قبة السعديين"، لكنه اختفى للأسف في ظروف غامضة في خمسينيات القرن العشرين، بعدما تمت معاينته لآخر مرة من طرف دوفردان سنة ١٩٤٦ م، وهو عبارة عن لوح من الرخام الأسود، نقشت عليه الكتابة الجنائزية بطريقة التجويف، وهذا نص الكتابة العربية المنقوشة كما قام برفعها دوكاستري ودوفردان<sup>(٨٠)</sup>:

"بسملة - تصلية - هذا قبر الأمير المنعم السعيد مولانا أبو العباس أحمد بن محمد الشريف الحسني برد الله ضريحه وأسكنه من الجنان فسيحه وقد استقر - ترضية في موضع الشهداء وانتقل إلى سرير السعد ولم تزل محاسنه رحمه الله في حياته في التحييسات وفمد الصدقات متداولة شفعا ووترأ وأحاديثه واحتسابه بذلك وجه الله الكريم لآخر الدهر تتلى وتقرأ وقد عاش في آخر عمره عبدا سعيدا ومات رحمه الله مومنا شهيدا توفي - ترضية - ضحوة يوم الخميس السابع والعشرين من شهر ذي (الحجة) متم عام أربع وستين وتسعمائة دفن في هذه القبة المكرمة التي نشأتها عليه الحرة المصونة المرضية الميمونة ابنته عائشة وأنفقت عليها من مالها تقبل الله عملها ترضية - تصلية."

تطرح هذه الكتابة العربية المنقوشة مجموعة من القضايا للنقاش، فهي تحدد تاريخ مقتل أحمد الأعرج في اليوم السابع والعشرين من شهر ذي الحجة سنة ٩٦٤ هـ / ١٥٥٧ م، علما أن الأعرج



الأقل لرفات الأعرج وأبنائه<sup>(٨٦)</sup>.

تحتل هذه القبة المسماة قبة السعديين أو قبور الأشراف المرتبة الثانية من حيث الأهمية بعد قبة سيدي بن سليمان الجزولي. ويتم الولوج إليها عبر بوابة توجد في الزاوية الجنوبية الغربية للصحن، يتبعها فضاء صغير مفتوح على السماء.

لا يظهر من القبة السعدية، للناظر من الخارج إلا نصفُ البناية، وقد غطتها الأتربة الناتجة عن عمليات الدفن المتعاقبة حاليًا في المقبرة. وهي ذات تصميم متعدد الزوايا ذو أضلاع ثمانية، كما أنها مجردة على المستوى الخارجي من أي زخرف، بل إن باب الدخول إلى القبة بسيط هو الآخر وخال من أي زخرفة. ويبدو أن الأجزاء العلوية من القبة السعدية كانت مزينة في ما مضى من السنين بزخارف جمعت بين ما هو أندلسي وما هو مغربي. كما نجد نقوشًا جبسية سعدية مكونة من زخارف نباتية وكتابات عربية مثل "العز لله" و"العافية" تضررت أجزاء كبيرة منها بفعل الصباغة والطلاء الجبسي الحديثين، الذين كادا يحجبها عن الأنظار. أما الأرضية فهي بسيطة ومتدهورة بشكل كبير<sup>(٨٧)</sup>، نتيجة انعدام الاهتمام والصيانة، واستمرار عمليات الدفن داخل القبة، فعلى سبيل المثال تمت بعض عمليات الدفن الأخيرة سنوات ٢٠٠٣ و ٢٠٠٤ و ٢٠٠٧ و ٢٠١٢ و ٢٠١٣.

أما شاهد القبر المنسوب لمحمد القائم بأمر الله فقد تضرر بدوره من الإهمال المتواصل، فهو مغطى في أجزاء كثيرة منه بكتل إسمنتية تركت فوقه أثناء عمليات تجهيز القبور الحديثة داخل القبة، كما أن قراءة الكتابة العربية المنقوشة

قبل بعد وصول خبر مقتل أخيه محمد الشيخ في اليوم السابع والعشرين<sup>(٨٨)</sup> أو التاسع والعشرين من شهر ذي الحجة سنة ٩٦٤ هـ / ١٥٥٧ م<sup>(٨٩)</sup>، وهو ما يجعل مقتل الأعرج متزامنًا أو سابقًا لمقتل محمد الشيخ، وهو أمر غير مقبول إذا ما تتبعنا منطوق النصوص التاريخية. وبدفعنا بالتالي إما لتأخير تاريخ مقتل الأعرج كما اقترح دوفردان إلى أوائل شهر محرم سنة ٩٦٥ هـ<sup>(٩٠)</sup>، أو تصديق التاريخ المقدم في شاهد قبر الأعرج، والتشكيك في ضبط الإفرائي لتاريخ مقتل محمد الشيخ، الذي سيكون في هذه الحالة قبل السابع والعشرين من شهر ذي الحجة<sup>(٩١)</sup>، وهو ما يتنافى مع المنصوص عليه في اللوحة الرخامية التذكارية الخاصة بمحمد الشيخ في ضريح الأشراف السعديين بمراكش.

إلى جانب ما تقدم، تؤكد الكتابة العربية المنقوشة، إنشاء السيدة عائشة بنت أحمد الأعرج للقبة التي تأوي قبر والدها والقبر المختلف حوله لجدها محمد القائم بأمر الله، وهو ما ينفي صحة الخبر الذي ساقه الإفرائي حول قتل جميع بنات أحمد الأعرج<sup>(٩٢)</sup>، إلا إن وُجنت هذه البنات خارج مدينة مراكش أثناء حدوث عملية الاغتيال، ومع ذلك سيكون الإفرائي في كلتا الحالتين مخطئاً في تعميمه.

نستنتج من خلال ما سبق، أن أول مقبرة خاصة بالسلطين والأمراء السعديين في مراكش كانت بضريح سيدي بن سليمان الجزولي؛ حيث جرى دفن محمد القائم بأمر الله وأحمد الأعرج، لهذا السبب سُميت القبة التي أمرت بإنشائها السيدة عائشة بنت أحمد الأعرج، بقبور الأشراف لضمها رفات أوائل الأشراف السعديين أو على

صارت صعبة بسبب اتساح شاهد القبر وتراكم متلاشيات ضريح سيدي بن سليمان الجزولي فوقه، حتى صار من الصعب الوصول إلى شاهد القبر نفسه، وبالإمكان القول أن القبة السعدية تحولت في المرحلة الراهنة من ضريح للأشراف السعديين إلى مستودع لمتلاشيات ضريح سيدي ابن سليمان الجزولي.

إذا تركنا جانباً كلاً من محمد القلثم بأمر الله وأحمد الأعرج الذين جرى دفنهما بجوار ضريح سيدي بن سليمان الجزولي في ظروف تاريخية خاصة، فسنجد أن محمد الشيخ (١٥٥٧- ١٥١٧م) كان أول من دُفن من السعديين بمقبرة الأشراف السعديين في قصبة مراكش. فقد تحين صالح الكاهية ومُرافقوه من الأتراك الفرصة لاغتيال السلطان محمد الشيخ، فلما كان هذا الأخير في حركته بالأطلس الكبير بموضع يقال له أكلاكل (أو أججلج)<sup>(٨٨)</sup>، "دخلوا عليه خبائه على حين غفلة من العسس، فضربوا رأسه بشاقور ضربة واحدة أبانوه بها، واحتملوه في مخلاة، وذهبوا به يخوضون في أحشاء الظلمة [...] وهرب بعضهم بالرأس إلى أن أبلغوه للسلطان بالقسطنطينية. فلم يزل مُعلقاً بها إلى أن تلاشى [...] وكان قتل السلطان أبي عبد الله رحمه الله تعالى يوم الأربعاء التاسع والعشرين من ذي الحجة عام أربعة وستين وتسعمائة. وحمل إلى مراكش، فدفن قبلة جامع المنصور في قبور الأشراف هنالك، وقبره مشهور"<sup>(٨٩)</sup>.

يؤكد النص كذلك نقل جثمان السلطان السعدي محمد الشيخ من أكلاكل؛ حيث دُفن بذاتية بعد اغتياله، إلى قبور الأشراف السعديين بالقصبة، ولعل الإفراني نقل بعض تفاصيل هذا الخبر

من الكتابة العربية المنقوشة على لوحة رخامية تذكارية [يبلغ طولها ١,٤٣ متر وعرضها ٠,٧٥ متر] وُضعت بقاعة الاتني عشر عموداً في ضريح الأشراف السعديين، وهذا نصها:

"بسم الله الرحمن الرحيم صلى الله على سيدنا محمد وآله أعوذ بالله من الشيطان الرجيم رحمة الله وبركاته عليكم أهل البيت إنه حميد مجيد إنما يريد الله ليذهب عنكم الرجس أهل البيت ويظهركم تطهيراً هذا ضريح مولانا الإمام كهف الأنام ناصر الإسلام مثل عبدة الأصنام الضارب في ذات الله بالسنان والחסام أبي الأملاك وواسطة الأملاك وقمر الأحلاك وارث الخلافة وجذم الإمامة ومهدي الأمة الواضح العلامة ذخيرة الوجود وسر النبأ المقصود مولانا الإمام الأعظم وطود الهداية الأعصم أبي عبد الله محمد الشيخ الذي اختاره الله لإرشاد الأمة واعتماده وارتضاه لتجديد شريعة جده عليه السلام فأقامه على حين ما انهدت أعلام الدين وأركانه وزلزل عرش الإسلام وإيوانه والكفر قد طغى طوفاته وبغى على حزب الله بحزبه شيطانه وسيف الشريعة مفنول وصارم الباطل على الحق مسلول وإمام الحق عند الخلق مجهول وربوع الخلافة في أقطار الأرضين بلقع وطلول فقام رضي الله عنه وقد أزهف سيف اجتهاده واستوى على جودي جهده فصدع بأمر الله الذي جعله لوقاية الإسلام عصاماً ولشمل الأمة نظاماً ولحماية السنة إلى يوم الدين ملاكاً



وقواما وصابر رضي الله عنه الأهوال  
واحسب النفس الزكية في تطهير الأرض  
من الضلال وحسم داء الشرك للعضال  
فجاهد وغزى واستأصل بسيف الحق من  
مرق من الدين وانتزى وانتفى إلى غير  
الحنيفية البيضاء واغترى حتى أزاح  
عن الدين العلة وأعاد كمالها الفائت  
على الملة ملأ الأرض عدلاً وطهرها  
من أدناس الجور والآثام حزناً وسهلاً  
وسارة الهداية في الدنيا مسير الشمس  
واستقر الإسلام على قواعده الخمس  
ولما استتار به المسلمك والجادة واستضاء  
بأنوار هدايته من قدرت له من الأمم  
السعادة تشوق إلى لقاء ربه واسترده  
إليه سبحانه من باب الشهادة وأعد له  
المغفرة والرحمى قراه وزاده وأتاح له  
من صنعه الجميل بدار النعيم الحسنى  
والزيادة وكان مولده رضي الله عنه  
في عام ستة وتسعين وثمانمائة وبويع  
البيعة العامة من بعد التمام كلمة الإسلام  
وتطهير الأرضين من أدران الحيف  
والآثام عام ستة وخمسين وتسعمائة  
بفاس المحروسة دار الملك المريني  
ومجمع أولي الحل والعقد حينئذ بالقطر  
المغربى وقضى رضي الله عنه شهيداً  
بفسطاطه الكريم وملحده الأول بأجلجال  
لزوال يوم الأربعاء السابع والعشرين من  
ذي حجة الحرام خاتم أربعة وستين ثم  
نقل من مدفنه المقدس إلى لحده المكرم  
بالروضة المشرفة قبلة المسجد الجامع  
من قصبته المحروسة بالحضرة الطيبة

يوم الخميس الحادي وعشرين من يوم  
استشهاده تاسع عشر المحرم الحرام  
فاتح خمسة وستين وتسعمائة فسبحان  
الله الملك الحق المبين وارث الأرض  
ومن عليها، وهو خير الوارثين<sup>(٩٠)</sup>.

صورة اللوحة التذكارية الرخامية لمحمد الشيخ



لقد أثبت أحمد بن محمد المقرئ (القرن  
١٧م) في كتابه "روضة الآس" نصّ هذه الكتابة  
العربية المنقوشة باختلافات بسيطة، وذكر أنها  
كُتبت على مرمر بالذهب تجاه قبر أمير المؤمنين  
المهدي بالله<sup>(٩١)</sup>، كما انفرد بذكر كاتب هذه  
السطور المنقوشة على اللوحة الرخامية، وهو  
وزير القلم الأعلى أبو فارس عبد العزيز بن  
محمد الفشتالي (توفي سنة ١٠٣١ هـ) صاحب  
كتاب "مناهل الصفا في مآثر موالينا الشرفا".

تؤكد هذه الكتابة العربية المنقوشة، أن السلطان  
محمد الشيخ توفي ودُفن بأكلاكل/أجلجال يوم

الأربعاء [٩] ٢٧ من شهر ذي الحجة سنة ٩٦٤ هـ وبقي مدفوناً هناك، حتى تم الإعداد لنقل جثمانه إلى "الرَّوَضَةِ الْمُشْرِفَةِ" الملاصقة لجدار قبلة جامع المنصور بقصبة مراكش، يوم الخميس ١٩ محرم سنة ٩٦٥ هـ. لكن لماذا تأخر نقل جثمان محمد الشيخ إلى مراكش؟

نعتقد أن النقل الجنائزي لجثمان محمد الشيخ إلى مراكش، لم يكن مُمكنًا قبل ضَمَانِ السلطان الجديد "عبد الله الغالب بالله" مُبايعة أهل فاس ومراكش وبقية أقاليم المغرب له، وإلا فكيف له أن يقوم بنقل جثمان والده إلى مدينة لم يقبل أهل الحل والعقد فيها مُبايعته! يؤكد الإفرائي أن الغالب بالله بُوع ببيعة تامة في شهر مُحرم من سنة ٩٦٥ هـ<sup>(٩٦)</sup>، ونكاد نجزم هنا أنها تمت قبل اليوم التاسع عشر من شهر محرم، لا بعده. أما بالنسبة لتاريخ نقل جثمان محمد الشيخ إلى مراكش [يوم الخميس ١٩ محرم سنة ٩٦٥ هـ]، فنحن لا نعلم إن كان تاريخ بدء عملية نقل الجثمان إلى مراكش، أو تاريخ وصوله إلى مقبرة الأشراف السعديين بمراكش.

تجدر الإشارة في الأخير إلى أن قبر محمد الشيخ، لا يوجد بقاعة الاتي عشر عمودًا؛ حيث توجد اللوحة الرخامية التذكارية الخاصة به، فقد جرى دفنه في موضع، سَتَشِدُّ فوقه في عهد السلطان عبد الله الغالب بن محمد الشيخ قاعة للدفن<sup>(٩٣)</sup> يسميها الباحثون قبة لالة مسعودة، والسبب في ذلك هو أن قاعة الاتي عشر عمودًا لم تكن قد شيدت بعد لَمَّا نُقِلَ جثمان محمد الشيخ إلى مراكش<sup>(٩٤)</sup>، أما اللوحة الرخامية التذكارية، فقد وقع إنجازها في عهد السلطان أحمد المنصور (١٦٠٣-١٥٧٨م) حسب

المؤرخ غاستون دوفردان، انطلاقًا من ملاحظته التشابه الفني الواضح بينها وبين اللوحة الرخامية التذكارية الخاصة بلالة مسعودة أم السلطان أحمد المنصور<sup>(٩٥)</sup>. ومما يدعم ذلك شهادة أحمد بن القاضي، الذي أكد تَعَهَّدَ السلطان أحمد المنصور "لقبر والده كل جمعة [...] وقيامه بضريحه المُكْرَّم وإجراؤه عليه الصدقات والأموال الطائلة عليه ليلاً ونهارًا، لا يُمسكون عن ذلك، ومن لجأ إليه من خائف أو غيره أمن من خوفه، ما لم يكن في حقه الله عز وجل، ومن قيامه بضريحه، اقتراحه على كاتبه الأبيات التي تقدّم ذكرها، التي تنقش على قبريته"<sup>(٩٦)</sup>.

أما بالنسبة للكتابة العربية المنقوشة على شاهد قبره في قبة لالة مسعودة<sup>(٩٧)</sup>، فقد أنشأ نصّها أيضًا أبو فارس عبد العزيز بن محمد الفشتالي بطلب من السلطان أحمد المنصور. فقد ذكر المقرئ في روضته، أن الفشتالي "أنشده قطعة اخترعها لكتّاب على قبر أمير المؤمنين المهدي بالله رضي الله عنه"<sup>(٩٨)</sup>، وتختلف القصيدة التي نقل نصّها كل من المقرئ<sup>(٩٩)</sup> وابن القاضي<sup>(١٠٠)</sup> والإفرائي<sup>(١٠١)</sup> عن تلك المنقوشة على شاهد القبر، فهذه الأخيرة ينقصها بيت شعري واحد يوجد قبل البيتين الأخيرين، ربّما حذفه الجرفي النقّاش المُكلف بنقش الأبيات على شاهد القبر الرخامي، لَمَّا اكتشف أن المجال المُخصّص لنقش الأبيات الشعرية لا يتسع لها كُتْل. وفيما يأتي نص القصيدة كما وُجد منقوشًا على شاهد قبر السلطان محمد الشيخ:

حي ضريحاً تغمّذته رحمات

وظلّلت لحده منها غمامات



تلك التي جرت سنة ٧٥٢ هـ / ١٣٥١م، تلتها عمليات دفن زمن حكم أمراء هنطقة لمدينة مراكش وأحوازها. وانطلاقاً من سنة ٩٦٥ هـ / ١٥٥٧م، ستبدأ عمليات دفن السلاطين والأمراء والأميرات ورجالات ونساء الدولة السعودية بهذه المقبرة الملاصقة لجدار قبلة جامع المنصور بقصبة مراكش.

### الحواشي

- 1- Tombeaux S aadiens à Marrakech, iconographie historique, document dactylographié dans les Archives du Maroc à Rabat.
- 2- Rousseau, G., **Le mausolée des princes saadiens de Marrakech**, Textes arabes et traduction des inscriptions par Arin, F., Paris, Paul Geuthner, 1925.
- 3- Bekkhoucha, M., **Épitaphes des sultans saadiens**, Revue France-Maroc, Septième Année, N°80, juillet, 1923, pp.127-128.
- 4- Deverdun, G., **Inscriptions arabes de Marrakech**, publications de l'institut des Hautes études Marocaines, Tome LX. 1956.
- 5- De Cerival, P., **Marrakush**, in Encyclopédie de l'Islam, nouvelle édition, Leiden, E.J. Brill - Paris, G.-P. Maisonneuve et Larose S.A., 1991, tome VI, p.582.
- 6- Marçais, G., **L'Architecture Musulmane d'Occident**, Paris, Arts et Métiers graphiques, 1954, p.393.

أورد عثمان عثمان إسماعيل نفس الفرضية نفلاً عن جورج مارسلي، ذاكراً أن بعض الإشارات نوحية بأن مقبرة الأشراف السعديين كانت مكاناً سابقاً للدفن منذ عصر الموحدين. انظر: عثمان إسماعيل عثمان، تاريخ العمارة الإسلامية والفنون التطبيقية بالمغرب الأقصى، الرباط.

استتشقن نفحة التقديس منه فقد  
هبت من الخلد منها نسيمات  
لدحد به كورت شمس الهدى فكست  
من أجلها السبعة الأرضيين ظلمات  
يا مهجة غالها غول الردى قنصا  
وأثبتت سهمها فيها المنيات  
دكت لموتك أطواد الغلا صعقا  
وارتج من نعيك السبع السماوات  
وشيعت نعشك المزجي إلى عدن  
من الملائك ألحان وأصوات  
يا رحمة الله عاطيه سلاف رضى  
تدور منها عليه الدهر كاسات  
قضى فوافق والتاريخ منه جلا  
دار إمام الهدى المهدى جنات  
تجدد الإشارة هاهنا، أن عبد العزيز بن محمد الفشتالي ارتكب خطأ في قصيدته لما أشار لتاريخ وفاة محمد الشيخ باستعمال جمل الجمل<sup>(١٠٢)</sup>، فقد أشار في البيت الأخير إلى تاريخ وفاته، عندما قال: "قضى فوافق في<sup>(١٠٣)</sup> التاريخ منه جلا"، غير أن هذه الإشارة غير موافقة لتاريخ وفاته، فالقاعدة أنه يُعد ما بعد لفظ "التاريخ" أو ما يؤدي معناه، وهنا إذا قمنا بحساب ما بعد قوله "التاريخ"، سنجد سنة ١٠٧٩ هـ، فتكون فيه ١١٥ سنة زائدة، وإن أهملنا لفظة "منه"، سنجد سنة ٩٨٤ هـ، بزيادة ٢٠ سنة<sup>(١٠٤)</sup>.

نستنتج من خلال ما سبق أن أول عملية دفن معروفة بمقبر الأشراف السعديين هي

- ١٤- ابن عبد الملك، محمد بن مصد الأنصاري المراكشي، **الذيل والتكملة لكتابي الموصول والصلة**، السفر الثامن، القسم الأول، تقديم وتحقق ونطيق محمد بن شريفة، الرباط، مطبوعات أكاديمية المملكة المغربية، ١٩٨٤ م، ص. ٢٢١.
- ١٥- ابن عبد الملك، محمد بن مصد الأنصاري المراكشي، **الذيل والتكملة لكتابي الموصول والصلة**، السفر السادس، حققه وعطى عليه إحسان عباس ومحمد بن شريفة وشار عواد معروف، سلسلة النراجم الأندلسية: ٩، تونس، دار الغرب الإسلامي، الطبعة الأولى، ٢٠١٢ م، ص. ٩٨.
- ١٦- بونشيش إبراهيم الفادري، **"معيار مراكش في عصري المرابطين والموحدين من خلال النصوص الأثرية الواردة في المصادر المكتوبة"**، ضمن كتاب طغيات مغفوة من تاريخ الحضارة في الغرب الإسلامي، بيروت، دار الطليعة، الطبعة الأولى، ٢٠٠٦ م، ص. ١٢٤.
- ١٧- رابطة الدين محمد، **مراكش زمن حكم الموحدين...**، المرجع السابق، الجزء الأول، ص. ٦٧.
- ١٨- ابن المؤقت، محمد بن مصد المسغوي المراكشي، **السعادة الأبدية في التعريف بمشاهير الحضرة المراكشية**، تقديم وتحقق حسن جلاب وأحمد متفكر، مراكش، المطبعة والورافة الوطنية، الطبعة الأولى، ٢٠٠٢، الجزء الأول، ص. ١٧٧.
- أزيلت هذه المغفرة منذ سنوات، وأقيمت محلها حديقة عمومية.
- ١٩- كانت هتانة اسمًا لواحدة من أكبر قبائل مصمودة في العصر الوسيط، والتي كانت تظن الجبال الواقعة جنوب مراكش. أما بالنسبة لجبل هتانة، فقد وصفه الحسن بن محمد الوزان في بداية القرن ١٦ م بقوله: "لم تر عني قط أعلى من هذا الجبل الذي يندئ غربًا من نخوم كدميوه، ويمتد على مسافة نحو خمسة وأربعين ميلًا إلى جبل أدبمي. يسكن هذا الجبل رجال شجعان أغنياء يملكون كثيرًا من الخيل. وهناك حصن بحكمه أمير من أقرباء حاكم مراكش...، فمة جبل هتانة مخطلة دائما بالثلوج، حسيبها بوم رأبها لأول مرة سحابا لشدة غلو هذا الجبل. وحوره جرداء لا شجر فيها ولا نبات،
- الهلل العربية للطباعة والنشر، الطبعة الأولى، 1993 م. الجزء الخامس، ص. 80.
- ٧- ابن عذاري، أحمد بن محمد المراكشي، **البيان المغرب في أخبار الأندلس والمغرب**، (قسم الموحدين)، تحقيق محمد إبراهيم الكناشي ومحمد بن ناويث ومصد زنيبر وعبد القادر زمامة، منشورات الجمعية المغربية للأدب والترجمة والنشر بالرباط، بيروت، دار الغرب الإسلامي - الدار البيضاء، دار الثقافة، الطبعة الأولى، ١٩٨٥ م، ص. ١٧٤.
- ٨- رابطة الدين محمد، **مراكش زمن حكم الموحدين: جوانب من تاريخ المجال والإنسان**، مراكش، المطبعة والورافة الوطنية، ٢٠٠٨ م، الجزء الأول، صص. ١٠١-١٠٠، وكلظم المباح مشناق، **مراكش خلال عصر الموحدين: دراسة في الحياة الاجتماعية والاقتصادية**، دمشق، دار صفحات للنشر والتوزيع - بغداد، دار ومكتبة عدنان للطباعة والنشر والتوزيع، ٢٠١٤ م، ص. ١٨٥.
- ٩- ابن عبد الملك، محمد بن مصد الأنصاري المراكشي، **الذيل والتكملة لكتابي الموصول والصلة**، السفر الخامس، القسم الأول، تحقيق إحسان عباس، سلسلة المكتبة الأندلسية: ١١، بيروت، دار الثقافة، ١٩٦٥ م، ص. ٣٦٩.
- ١٠- العمري، أحمد بن يحيى بن فضل الله، "وصف المغرب أيام السلطان أبي الحسن المريني مقدس من مسالك الأبصار في ممالك الأمصار"، ورد لدى المنوني محمد، **ورقات عن حضارة المرينيين**، منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية بالرباط، سلسلة بحوث ودراسات رقم ٢٠، الطبعة الثالثة، ٢٠٠٠ م، ص. ٥٦٢.
- ١١- رابطة الدين محمد، **مراكش زمن حكم الموحدين...**، المرجع السابق، الجزء الأول، ص. ١١٤.
- ١٢- النعارجي، عباس بن إبراهيم، **إظهار الكمال في تنعيم مناقب سبعة رجال**، دراسة وتحقق إدريس الشرواطي، الرباط، منشورات وزارة الأوقاف والشؤون الإسلامية، ٢٠١٣ م، الجزء الثاني، ص. ٧٦٣.
- ١٣- رابطة الدين محمد، **مراكش زمن حكم الموحدين...**، المرجع السابق، الجزء الأول، صص. ١١٨-٦٧.



وفيه أماكن عديدة يمكن أن يستخرج منها مرمز شديد البياض والصفاء". انظر: الوزان الحسن ابن مصد، وصف إفريقيا، ترجمه عن الفرنسية مصد حجي ومصد الأخضر، منشورات الجمعية المغربية للتأليف والترجمة والنشر، بيروت، دار الغرب الإسلامي، الطبعة الثانية، ١٩٨٣م. الجزء الأول، ص. ١٤٢. وقد اختفى حاليًا اسم الغيلة واسم الجبل من الذاكرة الجماعية لسكان الأطلس الكبير.

٢٠- ابن خلدون عبد الرحمن، كتاب العبر وديوان المبتدأ والخبر، في أيام العرب والعجم والبربر ومن عاصرهم من ذوي السلطان الأكبر، بيروت، دار الفكر، ١٩٧٩م، المجلد السابع، ص. ٢٨٧. توجد نفس الرواية بنفس الأسلوب لدى الزركشي أبو عبد الله محمد بن إبراهيم، تاريخ الدولتين الموحدية والحفصية، تحقيق ونظير مصد ماضور، سلسلة من تراثنا الإسلامي، رقم ٢، تونس، المكتبة الحنفية، الطبعة الثانية، ١٩٦٦م، ص. ٩٠.

٢١- ابن الخطيب لسان الدين، رقم الحفل في نظم الدول، تونس، المطبعة العمومية، ١٣١٦. صص. ٩٧-٩٦.

٢٢- مجهول، الحفل الموشية في ذكر الأخبار المراكشية، حققه سهيل زكار وعبد القادر زمامة، الدار البيضاء، دار الرشاد الحديثة، الطبعة الأولى، ١٩٧٩م، ص. ١٧٩.

٢٣- ابن الأحمر إسماعيل، روضة السرين في دولة بني مرين، تحقيق عبد الوهاب ابن منصور، الرباط، المطبعة الملكية، الطبعة الثالثة، ٢٠٠٣م. ص. ٣٥. أما تاريخ الوفاة الذي فتمه هذا المؤلف فهو ليلة الثلاثاء السابع والعشرين لشهر ربيع الأول من عام اثنين وخمسين وسبع مائة.

٢٤- تلعب السلطان أبو الحسن المريني بلقب "المنصور بالله". انظر: ابن الأحمر إسماعيل، المصدر السابق، ص. ٣٥.

٢٥- الوزان الحسن بن محمد، المصدر السابق، الجزء الأول، ص. ٢٠٣. أنظر كذلك: الزرهوني الكفيف، ملحة الكفيف الزرهوني، تقديم ونظير وتحقق مصد بن شريفة، الرباط، المطبعة الملكية،

١٩٨٧م، (مقدمة المحقق)، ص. ١٢.

٢٦- الناصري أحمد بن خالد، كتاب الاستقصا لأخبار دول المغرب الأقصى، تحقيق ونظير أحمد الناصري، أشرف على النشر مصد حجي وإبراهيم بوطالب وأحمد التوفيق، الرباط، منشورات وزارة الثقافة والاتصال، ٢٠٠١م، الجزء الرابع، القسم الأول، ص. ١٦٣.

٢٧- وزارة الدولة المكلفة بالشؤون الثقافية، شلة، الرباط، ١٩٧٧م. صص. 26-27.

28-Basset, H., Lévi-Provençal, E., Chella ; une nécropole mérinide, Paris, Emile Larose éditeur, 1923,

٢٩- يوجد شاهد القبر هذا حاليًا، بمسودع محافظة موح شلة الأثري والأودايا، ويصل رقم SAL-2103-1م.

30-Basset, H., Lévi-Provençal, E., Chella..., op.cit., p.36. ; Lintz, Y., Deléry, C., Leonetti, B. T., (sous la direction), Le Maroc médiéval, Un empire de l'Afrique à l'Espagne, Paris, Louvre édition, Hazan, 2014, p.512.

٣١- عثمان إسماعيل عثمان، دراسات جديدة في الفنون الإسلامية والنقوش العربية بالمغرب الأقصى، بيروت، دار الثقافة، ١٩٧٧م. ص. ٢٣٥.

٣٢- يمثل هذه الطائفة ابن سمالك الحاملي، انظر: مجهول، الحفل الموشية...، المصدر السابق، ص. ١٧٩.

٣٣- يمثل هذه الطائفة: ابن الخطيب لسان الدين، رقم الحفل...، المصدر السابق، ص. ٩٦. ابن خلدون عبد الرحمن، المصدر السابق، المجلد السابع، ص. ٢٨٧. الزركشي أبو عبد الله محمد بن إبراهيم، تاريخ الدولتين...، المصدر السابق، ص. ٩٠.

المشرفي مصد بن محمد بن مصطفى، الحفل البهية في ملوك الدولة العلوية وعد بعض مفاخرها غير المتناهية، دراسة وتحقيق إدريس بوهليل، الرباط، منشورات وزارة الأوقاف والشؤون الإسلامية، الطبعة الأولى، ٢٠٠٥م. الجزء الأول، ص. ٢٥٦.

٣٤- يمثل هذه الطائفة: ابن الأحمر إسماعيل، روضة

42- *Ibid.*, pp.192-193.

٤٣- حول مصطلح الصريح، انظر: بيلول جمال، **المصطلحات المعمارية المدنية**، الدار البيضاء، أفريقيا الشرق، ٢٠١٤م، ص. ١٧٩.

٤٤- كريخال مارمول، **إفريقيا**، ترجمه عن الفرنسية: محمد حجي ومحمد زنبير ومحمد الأخضر وأحمد التوفيق وأحمد بنجلون، منشورات الجمعية المغربية للنأليف والترجمة والنشر، الرباط، مكتبة المعارف للنشر والنوزيع، ١٩٨٤م، الجزء الأول، ص. ٤٥٥.

De Cérival, P., **Les émirs des Hintata - rois de Marrakech** -, in Hespéris, t. XXIV, 4<sup>e</sup> trimestre, 1937, p.245.

٤٥- تكونت قبيلة هنتاة في العصر الموحد من تسعة أفراد هي: آيت ثلوه ريت وآيت ناكركنت وآيت نومسدين وآيت ألمزدور وإيغباين وآيت مزال وآيت واوذكيت وآيت بيزر وآيت نكلوه نين. انظر: البيهقي أبو بكر بن علي، **المقتبس من كتاب الأنساب في معرفة الأصحاب**، تحقيق عبد الوهاب ابن منصور، الرباط، دار المنصور للطباعة والوراقة، ١٩٧١م، ص. ٤٤.

٤٦- المراكشي ابن الفطان، **نظم الجمان لترتيب ما سلف من أخبار الزمان**، دَرَسَه وقَدَّمَ له وحَفَّه الدكتور مصود علي مكي، تونس، دار الغرب الإسلامي، ٢٠١١م، صص. ١٣٥-١٣٤.

٤٧- عزوي أحمد (تحقيق ودراسة)، **رسائل موحديّة؛ مجموعة جديدة**، منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية بالقيظرة، سلسلة نصوص ووثائق، رقم ٢، ١٩٩٥، الجزء الأول، ص. ٩٣.

٤٨- المراكشي ابن الفطان، **المصدر السابق**، صص. ٨٤-٨٢، البيهقي أبو بكر بن علي، **المصدر السابق**، ص. ٣٣. ابن خلدون عبد الرحمن، **المصدر السابق**، المجلد السادس، ص. ٢٢٨، أسكان الحسين، **الدولة والمجتمع في العصر الموحد**، ٦٦٨-٥١٨هـ / ١٢٧٠-١١٢٥م، الرباط، منشورات المعهد الملكي للثقافة الأمازيغية، مركز الدراسات التاريخية والبيئية، سلسلة الدراسات والأطروحات، رقم: ٤، ٢٠١٠م، صص. ١١٣-

التسعين...، المصدر السابق، ص. ٣٥. الناصري أحمد بن خالد، **كتاب الاستقصا...**، المصدر السابق، الجزء الرابع، القسم الأول، ص. ١٦٣.

٣٥- التريكي حامد، **"المساجد ووظائفها بمراكش زمن المرابطين والموحدين"**، ضمن أعمال ندوة مراكش من التأسيس إلى آخر العصر الموحد (أشغال الملتقى الأول لمركز الدراسات والأبحاث حول مراكش، ١٩٨٨م)، منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية بمراكش، ومركز الدراسات والأبحاث حول مراكش وصحبة الأطلس الكبير، مراكش، الطبعة الأولى، ١٩٨٩. ص. ١٦٢. متفكر أحمد، **مساجد مراكش من التأسيس إلى العهد العلوي**، سلسلة مراكشيات، مراكش، منشورات مؤسسة آفاق للدراسات والنشر والاتصال، الطبعة الثالثة، 2010. ص. 84.

36- Basset, H., Lévi-Provençal, E., **Chella...**, op.cit., pp.191-192.; Deverdun, G., **Inscriptions arabes de Marrakech**, Publication de l'Université Mohammed V-Agdal, Faculté des Lettres et des Sciences Humaines - Rabat; et l'université Cadi Ayyad, Faculté des Lettres et des Sciences Humaines - Marrakech, série Les Trésors de la Bibliothèque, N° 10, 1<sup>re</sup> édition, 2011 (Réédition du texte publié par l'Institut des Hautes Etudes Marocaines en 1956). 81<sup>e</sup> inscription, p.75.

37- De Castries, H., "Le cimetière de Djama el-Mansour", in Hespéris, tome VII, 3<sup>e</sup> trim., 1927, p.362.

38- Deverdun, G., **Inscriptions arabes...**, op.cit., p.76.

39- *Ibidem.*; Basset, H., Lévi-Provençal, E., **Chella...**, op.cit., p.193.

40- Deverdun, G., **Inscriptions arabes...**, op.cit., p.76.

41- Basset, H., Lévi-Provençal, E., **Chella...**, op.cit., p.193.



مركز تجاري م في آسفي قبل شهر غشت ١٤٨١ م،  
لم يكن من الضروري بالنسبة لهم طلب موافقة ملك  
مراكش، فقد أمست كل مدينة وكل قبيلة جنوب أم  
الربيع مستقلة بنفسها. انظر: بوشرب أحمد، **دكالة  
والإستعمار...**، المرجع السابق، ص. ١٧٣. De  
Cérival, P., **op.cit.**, p. ٢٥٢.

54- Deverdun, G., **Inscriptions arabes...**, **op.cit.**,  
inscription n°112, p.115.

55- De Cérival, P., **op.cit.**, p.251.

56- Deverdun, G., **Inscriptions arabes...**, **op.cit.**,  
inscription n°113, p.116.

57- De Cérival, P., **op.cit.**, p.253.

٥٨- بوشرب أحمد، **دكالة والإستعمار...**، المرجع  
السابق، صص. ٣٨٠-٣١٨.

٥٩- بوشرب أحمد، **المرجع السابق**، ص. ٢٣٢.

De Góis, D., **Les portugais au Maroc de 1495  
à 1521, extraits de la «Chronique du roi D.  
Manuel de Portugal»**, traduction française  
avec introduction et commentaires par Robert  
Ricard, publications de l'Institut des Hautes  
Etudes Marocaines, Tome XXXI, Editions Félix  
Moncho, Rabat, 1937, pp.143-147.

Deverdun, G., **Marrakech des origines à 1912**.  
Rabat, Editions Techniques Nord-africaines,  
1959, tome 1, pp.328-330.

٦٠- بوشرب أحمد، **دكالة والإستعمار...**، المرجع  
السابق، ص. ٣٨٨.

61- De Cérival, P., **op.cit.**, p.254.

٦٢- كان موضع أفوغل في العهد السعدي محدوداً  
من ثراب حاحا، وصار اليوم جزءاً من ثراب  
السيطة في أرض فرقة أيت دُرّامنهم وذلك  
على مغربة من قرية تانكرت المعروفة على  
مسافة خمسة وثلاثين كلم من مدينة الصويرة.  
انظر: النوفوي أحمد، "أفوغل"، معلمة  
المغرب، الرباط، إنتاج الجمعية المغربية  
للتأليف والترجمة والنشر، الطبعة الثانية،  
٢٠١٤ م. الجزء الثاني، ص. ٥٦٦.

٦٣- الإفرائي محمد الصغير، **نزهة الحادي بأخبار**

٩٩، الفيلي محمد (إشراف ونعيم)، **تاريخ المغرب  
تحيين وتركيب**، الرباط، منشورات المعهد الملكي  
للبحث في تاريخ المغرب. ٢٠١١ م. ص. ١٧٤.

Brunschwig, R., **La Berbérie orientale sous les  
Hafsides: des origines à la fin du XV<sup>e</sup> siècle**,  
publications de l'Institut d'Etudes Orientales  
d'Alger, VIII, Paris, Librairie d'Amérique et  
d'Orient Adrien-Maisonneuve, 1940, tome I, p.14.  
De Cérival, P., **Les émirs des Hintata...**, **op.cit.**,  
pp.246-248.

49- De Cérival, P., **op.cit.**, p.249.

٥٠- ابن خلدون عبد الرحمن، **المصدر السابق**، المحل  
السابع، ص. ٢٨٧.

٥١- De Cérival, P., **op.cit.**, p. ٢٥١.

٥٢- كور أوغست، **دولة بني وطّاس (١٥٥٤-  
١٤٢٠)**، ترجمة محمد فتحة، منشورات كلية  
الآداب والعلوم الإنسانية بالرباط، سلسلة نصوص  
وأعمال مترجمة، رقم ١٢، ٢٠١٠ م. ص. ٤١.  
بوشرب أحمد، **دكالة والإستعمار البرتغالي إلى  
سنة إخلاء آسفي وأزمور (قبل ٢٨ غشت ١٤٨١  
- أكتوبر ١٥٤١)**، الدار البيضاء، دار الثقافة،  
١٩٨٤ م. صص. ١٦٤-١٦١.

53- Cour, A., **l'établissement des dynasties  
des Chérifs au Maroc et leur rivalité avec  
les Turcs de la régence d'Alger 1509-  
1830**, Paris, Ernest Leroux, éditeur, 1904,  
p.43.; Massignon, L., **Le Maroc dans les  
premières années du XVI<sup>e</sup> siècle; Tableau  
géographique d'après Léon l'Africain**,  
Mémoires de la Société Historique Algérienne,  
I, Alger, Typographie Adolphe Jourdan, 1906,  
p.161.

كور أوغست، **دولة بني وطّاس...**، المرجع السابق،  
ص. 60.

نحل الفرائن التاريخية على أن نفوذ الهنائيين لم  
يتجاوز في الحقيقة حدود مدينة مراكش وبأدبها  
الغريبة، نظراً لعجزهم عن الحفاظ على المناطق  
الناحية لهم. فلما باشر البرتغاليون مشروع إقامة

- ٧٣- ابن المؤقت، محمد بن محمد المسغوي المراكشي، **المصدر السابق**، الجزء الثاني، ص. ٣٣٤.
- 74- De Castries, H., **Les sept patrons de Marrakech**, in *Hespéris*, 1924, T. IV, 3<sup>e</sup> trimestre, pp.295-296.
- 75- Deverdun, G., **Inscriptions arabes...**, op. cit., p.68.
- ٧٦- أبناء السلطان السدي أحمد الأعرج، من الذكور هم: زيدان، الناصر، بوحسون، أحمد، سعيد، باحماد. انظر:
- Rabino, H.-L., **Contribution à l'histoire des Saadiens**, in *Archives Berbères*, volume 4, fascicule 1-2, 1919-1920, p.12.
- ذكر بيبير دوسينيفال أن زيدان ابن أحمد الأعرج، توفي رفقة أخيه الناصر سنة ١٥٥٤م، بأمر من عمهما محمد الشيخ. أما الإفرائي فقد نقل عن كتاب "زهرة السماريخ في علم التاريخ" لحبد الرحمن الفاسي، خبر وفاة زيدان سنة ٩٦٠هـ/ ١٥٥٣م. وكلا التاريخين يؤكدان أن بعض أبناء أحمد الأعرج قُضوا قتل مغلل والدهم سنة ١٥٥٧م. انظر: الإفرائي محمد الصغير، **المصدر السابق**، ص. ٦١.
- De Castries, H., **Généalogie des princes de la dynastie Saadienne**, in *Sources inédites de l'histoire du Maroc*, première série: Dynastie Saadienne, Archives et Bibliothèques de France, Bibliographie et index général, publication de la Section Historique du Maroc, Paris, Paul Geuthner, 1926. (Pl. III, Hors texte)
- ٧٧- الإفرائي محمد الصغير، **المصدر السابق**، صص. ٦٠-٥٩.
- ٧٨- أحبار من عائلة ابن دنان الغرناطية الفاسية، **كتب التواريخ**، ترجمه عن الحبرية عبد العزيز شهيد، تطوان، منشورات جمعية تطاون أسير، الطبعة الأولى، ٢٠٠٢م. ص. ١١.
- 79- Le Tourneau, R., **Histoire de la dynastie sa'dide. Extrait de al-Turğuman al-mu'rrib 'an duwal al-Masriq wal Magrib d'Abû al**
- ملوك القرن الحادي، تقديم ونحقوق عبد اللطيف الشاذلي، الدار البيضاء، مطبعة النجاح الجديدة، الطبعة الأولى، ١٩٩٨م. صص. ٥٣-٥١.
- 64- Marçais, G., **L'Architecture Musulmane...**, op. cit., p.386.
- ٦٥- محمد الطيبي (إشراف وتقديم)، **كرونةولجيا تاريخ المغرب من عصور ما قبل التاريخ إلى نهاية القرن العشرين**، الرباط، منشورات المعهد الملكي للبحث في تاريخ المغرب، ٢٠١٢م. ص. ٧٩.
- ٦٦- بوشنوف لطفي، **العلم والسلطان؛ دراسة في انتقال الحكم ومقومات المشروعية: العهد السعدي الأول**، منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية التابعة لجامعة الحسن الثاني عين الشق - الدار البيضاء، سلسلة أطروحات ورسائل، الطبعة الأولى، ٢٠٠٤م. ص. ١٣١، الإحالة رقم ٢. ملين محمد نبيل، **السلطان الشريف؛ الجذور الدينية والسياسية للدولة المخزنية في المغرب**، ترجمة عبد الحق الزموري وعادل بن عبد الله، الرباط، منشورات المعهد الجامعي للبحث العلمي، ٢٠١٣م. ص. ٢٧.
- ٦٧- بوشنوف لطفي، **المرجع السابق**، ص. ١٣١، الإحالة رقم ٢.
- Deverdun, G., **Marrakech des origines...**, op. cit., tome I, p.351.
- 68- Aït Oumghar, S., **Notice sur Qobour el-Achrâf (Les tombeaux des chérifs) dans le complexe de Sidi ben Soliman el-Jazouli à Marrakech**, publication de la Maison de la photographie de Marrakech, Série les éditions limitées, 2015, p.6.
- ٦٩- سورة البقرة، الآية ٢٥٥.
- ٧٠- الإفرائي محمد الصغير، **المصدر السابق**، ص. ٥٢.
- ٧١- ابن المؤقت، محمد بن محمد المسغوي المراكشي، **المصدر السابق**، الجزء الثاني، ص. 333.
- 72- Deverdun, G., **Inscriptions arabes...**, op. cit., p.68.



Qâsim ben Alunad ben 'Ali ben Ibrahim al-Zayyânî. Texte, traduction et notes présentés par L.Mougin et H.Hamburger, in Revue de l'Occident musulman et de la Méditerranée, n°23, 1977, p.18.

- 80- De Castries, H., *Les sept patrons...*, op.cit., p.295. ; Deverdun, G., *Inscriptions arabes...*, op.cit., inscription n°77, pp.68-69.

٨١- هذا هو التاريخ الذي ندمه اللوحة الرخامية التذكارية الخاصة بمحمد الشيخ في ضريح الأشراف السعديين بمراكش. انظر:

Deverdun, G., *Inscriptions arabes...*, op.cit., inscription n°85, p.83. ; Rousseau, G., Arin, F., *Le mausolée des Princes Sa'diens à Marrakech*, Paris, Librairie orientaliste Paul Geuthner, 1925, inscription n°26, pp.32-33.

٨٢- الإفرائي محمد الصغير، المصدر السابق، ص ٩٥. محمد الطلي (إشراف وتقديم)، *كرونولوجيا تاريخ المغرب...*، المرجع السابق، ص ٨١.

- 83- Deverdun, G., *Inscriptions arabes...*, op.cit., p.70.

نسل هاهنا، نعارضاً بين الكتابة العربية المنقوشة على شاهد قبر أحمد الأعرج، والكتابة العربية المنقوشة على اللوحة الرخامية التذكارية الخاصة بمحمد الشيخ في ضريح الأشراف السعديين بمراكش، فالأولى تذكر أن يوم السابع والعشرين من شهر ذي الحجة سنة أربعة وستين وتسعمائة كان يوم خميس، في حين نذكر الثانية أنه كان يوم أربعاء.

٨٤- قدّم المؤرخ المجهول تاريخاً مخالفاً لمقتل محمد الشيخ، فقد ذكر أنه قتل "عام ثلاثة وستين وتسعمائة بحال قريب"، وهو تاريخ بعيد جداً عن تاريخ مقتل أحمد الأعرج، ولهذا السبب نستبعد. انظر: مجهول، *تاريخ الدولة السعدية التكمдарتية*، تقديم وتحقق عبد الرحيم بنحاده، مراكش، منشورات عبون المقالات، الطبعة الأولى، ١٩٩٤م. ص ٣٣.

٨٥- الإفرائي محمد الصغير، المصدر السابق، ص ٦٠.  
٨٦- أخطأ المؤرخ إبراهيم حركات في تحديد مكان دفن الأعرج وأبنائه، فقد ذكر أنهم دفنوا جميعاً في ضريح السعديين بمراكش. انظر: *حركات إبراهيم، السياسة والمجتمع في العصر السعدي*، الدار البيضاء، دار الرشد الحديثة، ١٩٨٧م. ص ٥٦.

- 87- Rhanaoui, M., *Les zawiya de Marrakech, recherches historiques et archéologiques*, Thèse de Doctorat, Université Paris I-Panthéon-Sorbonne, U.F.R Art et Archéologie, 1999, volume I, pp.173-177. (Inédite.)

٨٨- المكناسي أحمد ابن القاضي، *جذوة الاقتباس في ذكر من حل من الأعلام مدينة فاس*، الرباط، دار المنصور للطباعة والوراقة، ١٩٧٣، القسم الأول، ص ٢١٢. الكناسي أحمد يزيد، *تاريخ تارودانت في العصر الحديث، عهد الدولة السعدية*، ٢-، تارودانت، منشورات منتدى الأدب، رقم ٢، ٢٠٠٦، ص ٥٥. و"أكلاكل" حصن من حصون حلاح، حدّ بيبير دوسينغال موقعه بمنطقة تمسيرة، على الطريق الرابطة بين مراكش وتارودانت. انظر: بوشرب أحمد، "أكلاكل"، مطمة المغرب، الرباط، إنتاج الجمعية المغربية للتأليف والترجمة والنشر، الطبعة الثانية، ٢٠١٤م. الجزء الثاني، ص ٦١٧.

٨٩- الإفرائي محمد الصغير، المصدر السابق، صص ٩٥-٩٤. أنظر كذلك حول هذه الواقعة: دي طوريس ديبغو، *تاريخ الأشراف*، ترجمه إلى العربية محمد حجي ومحمد الأخضر، الدار البيضاء، شركة النشر والنوزيع المدارس، ١٩٨٨م. صص ٢٢١-٢٢٠.

- 90- Deverdun, G., *Inscriptions arabes...*, op.cit., inscription n°85, p.83.; Rousseau, G., Arin, F., *Le mausolée des Princes...*, op.cit., inscription n°26, pp.32-33.

٩١- المفري أحمد بن محمد، *روضة الآس العاطرة الأنفاس في ذكر من لقينته من أعلام الحضرتين مراكش وفاس*، الرباط، المطبعة الملكية، الطبعة الثانية، ١٩٨٣م. ص ١٥١.

## المصادر والمراجع

### المصادر والمراجع العربية

- "أفوغل"، النوفيق أحمد، مطبعة المغرب، الرباط، إنتاج الجمعية المغربية للتأليف والترجمة والنشر، الطبعة الثانية، ٢٠١٤م. الجزء الثاني، ص. ٥٦٦.
- "أكلال"، بوشرب أحمد، مطبعة المغرب، الرباط، إنتاج الجمعية المغربية للتأليف والترجمة والنشر، الطبعة الثانية، ٢٠١٤م. الجزء الثاني، ص. ٦١٧.
- "المساجد ووظائفها بمراكش زمن المرابطين والموحدين"، التريكي حلمد، ضمن أعمال ندوة مراكش من التأسيس إلى آخر العصر الموحد (أشغال الملتقى الأول لمركز الدراسات والأبحاث حول مراكش، ١٩٨٨م)، منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية بمراكش، ومركز الدراسات والأبحاث حول مراكش وجمعية الأطلس الكبير، مراكش، الطبعة الأولى، ١٩٨٩م. صص. ١٦٩-١٥٥.
- "معمار مراكش في عصري المرابطين والموحدين من خلال النصوص الأثرية الواردة في المصادر المكتوبة"، بونشيش إبراهيم الغادري، ضمن كتاب حلفاء مغفوة من تاريخ الحضارة في الغرب الإسلامي، بيروت، دار الطليعة، الطبعة الأولى، ٢٠٠٦م. ص. ١١٦-١٢٤.
- "وصف المغرب أيام السلطان أبي الحسن المريني مقتبس من مسلك الأبصار في معالم الأمصار"، العمري أحمد بن يحيى بن فضل الله، ورد لدى المنوي محمد، ورقات عن حضارة المرينيين، منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية بالرباط، سلسلة بحوث ودراسات رقم ٢٠، الطبعة الثالثة، ٢٠٠٠م. ص. ٥٦٩-٥٤١.
- إظهار الكمال في تنعيم مناقب سبعة رجال، النحارجي عباس بن إبراهيم، دراسة وتحقق إدريس الشرواطي، الرباط، منشورات وزارة الأوقاف والشؤون الإسلامية، ٢٠١٣م.
- إفريقيا، كريخال مارمول، ترجمه عن الفرنسية: محمد حجي ومحمد زنبير ومحمد الأخضر وأحمد النوفيق وأحمد بنطون، منشورات الجمعية المغربية

- ٩٢- الإفرائي محمد الصغير، المصدر السابق، ص. ٩٨.
- أما المؤرخ المجهول، فقد أُرِّخ البيعة النلمة لحيد الله الغلاب بالله سنة ٩٥٣ هـ (فيل وفاء محمد الشيخ)، وهو خطأ بَيِّن، ولما أراد المُحقِّق عبد الرحيم بنحاده تصويب السنة المذكورة في النص، قال أن سنة البيعة هي ٩٦٣ هـ، مناسِباً بدوره تاريخ وفاة محمد الشيخ، وهو سنة ٩٦٤ هـ، واستحالة عقد البيعة لحيد الله الغلاب بفيل وفاء والده، لأن النصوص التاريخية لم تُحدث عن شيء كهذا. انظر: مجهول، تاريخ الدولة...، المصدر السابق، ص. ٣٥ والإحالة رقم ٥٠ بنفس الصفحة.
- 93- Deverdun, G., **Marrakech des origines...**, op.cit., tome I, p.404.
- 94- **Ibid.**, tome I, pp.404-405.
- 95- Deverdun, G., **Inscriptions arabes...**, op.cit., p.86.
- ٩٦- ابن القاضي أحمد، المنتقى المقصور على مآثر الخليفة المنصور، دراسة وتحقق محمد رزوق، الرباط، مكتبة المعارف للنشر والنوزيع، ١٩٨٦م، الجزء الأول، صص. ٥٢٠-١٩٥.
- 97- Deverdun G., **Inscriptions arabes...**, op.cit., inscription n°123, pp.125-126. ; Rousseau, G., Arin, F., **Le mausolée, des Princes...**, op.cit., inscription n°41, p.53.
- ٩٨- العمري أحمد بن محمد، روضة الأس...، المصدر السابق، ص. ١٥٠.
- ٩٩- المصدر نفسه، ص. ١٥٠.
- ١٠٠- ابن القاضي أحمد، المنتقى المقصور...، المصدر السابق، الجزء الأول، صص. ٣٩٠-٣٨٩.
- ١٠١- الإفرائي محمد الصغير، المصدر السابق، صص. ٩٦-٩٥.
- 102- Deverdun, G., **Inscriptions arabes...**, op.cit., p.127.
- ١٠٣- وردت في المصادر الإخبارية هكذا، لا على شكل "والتاريخ".
- ١٠٤- المريني نجله (جمع وتحقق ودراسة)، شعر عبد العزيز الفشتالي، الرباط، مكتبة المعارف للنشر والنوزيع، ١٩٨٦م. ص. ٢٩٦، الإحالة رقم ٩.



- للتأليف والترجمة والنشر، الرباط، مكتبة المعارف للنشر والنزيع، ١٩٨٤م.
- **البيان المغرب في أخبار الأندلس والمغرب**، (قسم الموحدين)، ابن عذاري أحمد بن محمد المراكشي، تحقيق محمد إبراهيم الكناني ومحمد ابن ناويث ومحمد زنبير وعبد القادر زمارة، منشورات الجمعية المغربية للتأليف والترجمة والنشر بالرباط، بيروت، دار الغرب الإسلامي - الدار البيضاء، دار الثقافة، الطبعة الأولى، ١٩٨٥م.
- **تاريخ الدولة السعيدية التكمدارتية**، مجهول، تقديم وتحقق عبد الرحيم بنحادة، مراكش، منشورات عبون المقالات، الطبعة الأولى، ١٩٩٤م.
- **تاريخ الدولتين الموحدية والحفصية**، الزركشي أبو عبد الله محمد بن إبراهيم، تحقيق ونظير محمد ماضور، سلسلة من تراثنا الإسلامي، رقم ٢، تونس، المكتبة الحنفية، الطبعة الثانية، ١٩٦٦م.
- **تاريخ الشرفاء**، دي طوريس ديبغو، ترجمه إلى العربية محمد حجي ومحمد الأخضر، الدار البيضاء، شركة النشر والنزيع المدارس، ١٩٨٨م.
- **تاريخ العمارة الإسلامية والفنون التطبيقية بالمغرب الأقصى**، عثمان إسماعيل عثمان، الرباط، الهلال العربي للطباعة والنشر، الطبعة الأولى، ١٩٩٣م.
- **تاريخ المغرب تحيين وتركيب**، الفيلي محمد (إشراف وتقديم)، الرباط، منشورات المعهد الملكي للبحث في تاريخ المغرب، ٢٠١١م.
- **تاريخ تارودانت في العصر الحديث، عهد الدولة السعيدية**، ٢-، الكنساني أحمد زبد، تارودانت، منشورات منتدى الأندلس، رقم ٢، ٢٠٠٦م.
- **جذوة الاقتباس في ذكر من حل من الأعلام بمدينة فاس**، المكنسي أحمد ابن القاضي الرباط، دار المنصور للطباعة والوراقة، ١٩٧٣م.
- **الحلل البهية في ملوك الدولة العلوية وعد بعض مفاخرها غير المنتهية**، المشرفي محمد بن محمد ابن مصطفى، دراسة وتحقق إدريس بوطيلة، الرباط، منشورات وزارة الأوقاف والشؤون الإسلامية، الطبعة الأولى، ٢٠٠٥م.
- **الحلل الموشية في ذكر الأخبار المراكشية**، مجهول، حققه سهيل زكار وعبد القادر زمارة، الدار البيضاء،

- دار الرشد الحديثة، الطبعة الأولى، ١٩٧٩م.
- **دراسات جديدة في الفنون الإسلامية والنقوش العربية بالمغرب الأقصى**، عثمان إسماعيل عثمان، بيروت، دار الثقافة، ١٩٧٧م.
- **دكالة والإستعمار البرتغالي إلى سنة إخلاء أسفي وأزمور (قبل ٢٨ غشت ١٤٨١ - أكتوبر ١٥٤١)**، بوشرب أحمد، الدار البيضاء، دار الثقافة، ١٩٨٤م.
- **دولة بني وطاس (١٥٥٤-١٤٢٠)**، كور أوغست، ترجمة محمد فحة، منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية بالرباط، سلسلة نصوص وأعمال مترجمة، رقم ١٢، ٢٠١٠م.
- **الدولة والمجتمع في العصر الموحدي**، ٦٦٨-٥١٨هـ / ١٢٧٠-١١٢٥م، أسكان الحسين، الرباط، منشورات المعهد الملكي للثقافة الأمازيغية، مركز الدراسات التاريخية والبيئية، سلسلة الدراسات والأطروحات، رقم: ٤، ٢٠١٠م.
- **الذيل والتكملة لكتابي الموصول والنسبة**، ابن عبد الملك محمد بن محمد الأنصاري المراكشي، السفر الخمس، القسم الأول، تحقيق إحسان عباس، سلسلة المكتبة الأندلسية: ١١، بيروت، دار الثقافة، ١٩٦٥م.
- **الذيل والتكملة لكتابي الموصول والنسبة**، ابن عبد الملك محمد بن محمد الأنصاري المراكشي، السفر الثامن، القسم الأول، تقديم وتحقق ونظير محمد ابن شريفة، الرباط، مطبوعات أكاديمية المملكة المغربية، ١٩٨٤م.
- **الذيل والتكملة لكتابي الموصول والنسبة**، ابن عبد الملك محمد بن محمد الأنصاري المراكشي، السفر السادس، حققه وعلق عليه إحسان عباس ومحمد بن شريفة وبشار عواد معروف، سلسلة التراجم الأندلسية: ٩، تونس، دار الغرب الإسلامي، الطبعة الأولى، ٢٠١٢م.
- **رسائل موحدية؛ مجموعة جديدة**، عزاري أحمد (تحقيق ودراسة)، منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية بالقيطيرة، سلسلة نصوص ووثائق، رقم ٢، ١٩٩٥م.
- **رقم الحلل في نظم الدول**، ابن الخطيب لسان الدين، تونس، المطبعة الحمومية، ١٣١٦.

- روضة الآس العاطرة الأنفاس في ذكر من نقيته من أعلام الحضرتين مراكش وفاس، المفري أحمد ابن محمد، الرباط، المطبعة الملكية، الطبعة الثانية، ١٩٨٣م.
- روضة النسرين في دولة بني مرين، ابن الأحمر إسماعيل، تحقيق عبد الوهاب ابن منصور، الرباط، المطبعة الملكية، الطبعة الثالثة، ٢٠٠٣م. ص. ٣٥.
- السعادة الأدبية في التعريف بمشاهير الحضرة المراكشية، ابن المؤقت محمد بن محمد المسفوري المراكشي، تقديم وتحقيق حسن جلاب وأحمد متفكر، مراكش، المطبعة والورافة الوطنية، الطبعة الأولى، ٢٠٠٢م.
- السلطان الشريف؛ الجنور الدينية والسياسية للدولة المخزنية في المغرب، ملين محمد نبيل، ترجمة عبد الحق الزموري وعادل بن عبد الله، الرباط، منشورات المعهد الجامعي للبحث العلمي، ٢٠١٣م.
- السياسة والمجتمع في العصر السعدي، حركات ابراهيم، الدار البيضاء، دار الرشاد الحديثة، ١٩٨٧م.
- شالة، وزارة الدولة المكلفة بالشؤون الثقافية، الرباط، ١٩٧٧م.
- شعر عبد العزيز الفشتالي، المربني نجاه (جمع وتحقيق ودراسة)، الرباط، مكتبة المعارف للنشر والنوزيع، ١٩٨٦م.
- العالم والسلطان؛ دراسة في انتقال الحكم ومقومات المشروعية: العهد السعدي الأول، بوشنوف لطفي، منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية التابعة لجامعة الحسن الثاني عين الشق - الدار البيضاء، سلسلة أطروحات ورسائل، الطبعة الأولى، ٢٠٠٤م.
- كتاب الاستقصا لأخبار دول المغرب الأقصى، الناصري أحمد بن خالد، تحقيق وتطبيق أحمد الناصري، أشرف على النشر محمد حجي وإبراهيم بوطالب وأحمد النوفقي، الرباط، منشورات وزارة الثقافة والاتصال، ٢٠٠١م.
- كتاب التاريخ، أخبار من عائلة ابن دنان الخراطمية الفاسية، ترجمه عن الحبرية عبد العزيز شهير، نطوان، منشورات جمعية نطاون أسمير، الطبعة الأولى، ٢٠٠٢م.
- كتاب العبر وديوان المبتدأ والخبر، في أيام العرب والعجم والبربر ومن عاصرهم من ذوي السلطان الأكبر، ابن خلدون عبد الرحمن، بيروت، دار الفكر، ١٩٧٩م.
- كرونولوجيا تاريخ المغرب من عصور ما قبل التاريخ إلى نهاية القرن العشرين، محمد الطي (إشراف وتقديم)، الرباط، منشورات المعهد الملكي للبحث في تاريخ المغرب، ٢٠١٢م.
- مراكش خلال عصر الموحدين: دراسة في الحياة الاجتماعية والاقتصادية، كلظم المباح مشناق، دمشق، دار صفحات للنشر والنوزيع - بغداد، دار ومكتبة عدنان للطباعة والنشر والنوزيع، ٢٠١٤م.
- مراكش زمن حكم الموحدين: جوانب من تاريخ المجل والإنسان، رابطة الدين محمد، مراكش، المطبعة والورافة الوطنية، ٢٠٠٨م.
- مساجد مراكش من التأسيس إلى العهد العلوي، متفكر أحمد، سلسلة مراكشيات، مراكش، منشورات مؤسسة آفاق للدراسات والنشر والاتصال، الطبعة الثالثة، ٢٠١٠م.
- المصطلحات المعمارية المدنية، بيلول جمال، الدار البيضاء، أفريقيا الشرق، ٢٠١٤م.
- المقتبس من كتاب الأسلب في معرفة الأصحاب، البيهقي أبو بكر بن علي، تحقيق عبد الوهاب بن منصور، الرباط، دار المنصور للطباعة والورافة، ١٩٧١م.
- ملعبة الكفيف الزرهوني، الزرهوني الكفيف، تقديم وتطبيق وتحقيق محمد بن شريفة، الرباط، المطبعة الملكية، ١٩٨٧م.
- المتنقي المقصور على مآثر الخليفة المنصور، ابن الفاضي أحمد، دراسة وتحقيق محمد رزوق، الرباط، مكتبة المعارف للنشر والنوزيع، ١٩٨٦م.
- نزهة الحادي بأخبار ملوك القرن الحادي، الإفرائي محمد الصغير، تقديم وتحقيق عبد اللطيف الشاطلي، الدار البيضاء، مطبعة النجاح الجديدة، الطبعة الأولى، ١٩٩٨م.
- نظم الجمان لترتيب ما سلف من أخبار الزمان، المراكشي ابن الفطن، درّسه وقّم له وحققه الدكتور



- **La Berbérie orientale sous les Hafsides: des origines à la fin du XV<sup>e</sup> siècle**, Brunschwig R., publications de l'Institut d'Etudes Orientales d'Alger, VIII, Paris, Librairie d'Amérique et d'Orient Adrien-Maisonneuve, 1940.
- **Le Maroc dans les premières années du XVI<sup>e</sup> siècle ; Tableau géographique d'après Léon l'Africain**, Massignon, L., Mémoires de la Société Historique Algérienne, I, Alger, Typographie Adolphe Jourdan, 1906.
- **Le Maroc médiéval, Un empire de l'Afrique à l'Espagne**, Lintz, Y., Deléry, C., Leonetti, B. T., (sous la direction), Paris, Louvre édition, Hazan, 2014.
- **Le mausolée des Princes Sa'diens à Marrakech**, Rousseau, G., Arin, F., Paris, Librairie orientaliste Paul Geuthner, 1925.
- **Les émirs des Hintata - rois de Marrakech -**, De Cérival, P., in Hespéris, t. XXIV, 4<sup>e</sup> trimestre, 1937, pp.245-257.
- **Les portugais au Maroc de 1495 à 1521, extraits de la «Chronique du roi D. Manuel de Portugal»**, De Góis, D., traduction française avec introduction et commentaires par Robert Ricard, publications de l'Institut des Hautes Etudes Marocaines, Tome XXXI, Editions Félix Moncho, Rabat, 1937.
- **Les sept patrons de Marrakech**, De Castries, H., in Hespéris, 1924, T. IV, 3<sup>e</sup> trimestre, pp.245-304.
- **Les zawiya de Marrakech, recherches historiques et archéologiques**, Rhanaoui, M., Thèse de Doctorat, Université Paris I-Panthéon-Sorbonne, U.F.R Art et Archéologie, 1999, (Inédite.)
- **Marrakech des origines à 1912**, Deverdun, G., Rabat, Editions Techniques Nord-africaines, 1959.
- **Marrakush**, De Cérival, P., in Encyclopédie de l'Islam, nouvelle édition, Leiden, E.J. Brill - Paris, G.-P. Maisonneuve et Larose S.A., 1991, tome VI, pp.573-582.
- **Notice sur Qobour el-Achrâf (Les tombeaux des chérifs) dans le complexe de Sidi ben Soliman el-Jazouli à Marrakech**, Ait Oumghar, S., publication de la Maison de la photographie de Marrakech, Série les éditions limitées, 2015.

محمود علي مكي، تونس، دار الغرب الإسلامي، ٢٠١١م.

- **وصف إفريقيا، الوزان الحسن بن محمد**، ترجمة عن الفرنسية محمد حجي ومحمد الأخضر، منشورات الجمعية المغربية للتأليف والترجمة والنشر، بيروت، دار الغرب الإسلامي، الطبعة الثانية، ١٩٨٣م.

#### المراجع الأجنبية

- **Chella ; une nécropole mérinide**, Basset, H., Lévi-Provençal, E., Paris, Emile Larose éditeur, 1923.
- **Contribution à l'histoire des Saadiens**, Rabino, H.-L., in Archives Berbères, volume 4, fascicule 1-2, 1919-1920, pp.1-26.
- **Généalogie des princes de la dynastie Saadienne**, De Castries, H., in Sources inédites de l'histoire du Maroc, première série : Dynastie Saadienne, Archives et Bibliothèques de France, Bibliographie et index général, publication de la Section Historique du Maroc, Paris, Paul Geuthner, 1926. (Pl. III, Hors texte)
- **Histoire de la dynastie sa'dide. Extrait de al-Turguman al-mu'rîb 'an duwal al-Masriq wal Magrib d'Abû al Qâsim ben Ahmad ben 'Ali ben Ibrahim al-Zayyânî**. Texte, traduction et notes présentés par L.Mougin et H.Hamburger, Le Tourneau, R., in Revue de l'Occident musulman et de la Méditerranée, n°23, 1977, pp.7-109.
- **Inscriptions arabes de Marrakech**, Deverdun, G., Publication de l'Université Mohammed V- Agdal, Faculté des Lettres et des Sciences Humaines - Rabat ; et l'université Cadi Ayyad, Faculté des Lettres et des Sciences Humaines - Marrakech, série Les Trésors de la Bibliothèque, N° 10, 1<sup>re</sup> édition, 2011 (Réédition du texte publié par l'Institut des Hautes Etudes Marocaines en 1956).
- **L'Architecture Musulmane d'Occident**, Marçais, G., Paris, Arts et Métiers graphiques, 1954.
- **l'établissement des dynasties des Chérifs au Maroc et leur rivalité avec les Turcs de la régence d'Alger 1509-1830**, Cour, A., Paris, Ernest Leroux, éditeur, 1904.

# أبو القاسم الزهراوي

(٢٢٥هـ=٩٢٦م / ٤٠٤هـ=١٠١٢م)

## أحد رواد علم الزراعة والهندسة الوراثية

د. شريف الأكصاري

مكتبة الإسكندرية - مصر

### اسمه:

أبو القاسم خلف بن عباس الزهراوي، ولد سنة ٣٢٥هـ=٩٣٦م في الزهراء<sup>(١)</sup>، وإليها يرجع نسبه، طبيب جرائحي، عالم بالأدوية وتراكيبيها؛ أي عالم بالأدوية المفردة والمركبة منها، نشأ في قرطبة ودرس الطب على علمائها، وبرع فيه حتى أصبح طبيب الحكم الثاني، الذي كان عصره يزدهي بألق حضاري يشع من جامعة قرطبة ومن مكتبتها التي ازدانت بنحو (٤٠٠) ألف مجلد في مختلف العلوم والفنون والآداب، توفي- رحمه الله- بالأندلس سنة ٤٠٤هـ=١٠١٣م.

مقالة في العمل باليد<sup>(٢)</sup>.

كتاب الفلاحة.

والمؤلف الأخير هو موضوع بحثنا هنا.

### وصف نسخة المخطوط:

نسخة جيدة، كُتِبَتْ بخط مغربي مقروء وواضح، ضمن مجموع، ورد بأولها فهرس لمخطوطات المجموع، وقد عنوانه الناسخ: كتاب ما يعرف به الأرض الجيدة، كُتِبَتْ العناوين والفواصل بمداد مختلف، بأولها تملك باسم الشيخ الفقون الحسن بن محمد، تقع النسخة في ستة وعشرين ورقة من الحجم المتوسط

### منجزاته وإبداعاته في مجال الطب والصيدلة:

للزهراوي العديد من الإنجازات المهمة التي تثبت مدى تفوقه على جميع من سبقوه، وبخاصة في مجال الجراحة، نذكر منها- على سبيل المثال لا الحصر- أنه يعدُّ مؤسس علم الجراحة عند العرب والمسلمين، ويعدُّ كتابه التصريف لمن عجز عن التأليف بمثابة موسوعة علمية في ذلك.

ومن مؤلفاته:

التصريف لمن عجز عن التأليف.



(الورقة صفحتان)، تحتوي كل صفحة على ثلاثة وعشرين سطرًا، ويحتوي كل سطر على اثنتي عشرة كلمة تقريبًا، إلا أن هذه النسخة تنقص الورقة الرابعة والعشرين. وقد وردت بعض العناوين في الهامش الجانبي، كما أن بها آثار رطوبة، كما أورد الناسخ اسم المؤلف وعنوان المخطوطة في نهايتها بقوله:

(كمل كتاب الفلاحة للشيخ أبي القاسم بن عباس الزهراوي، عفا الله عنه وصلى الله على سيدنا محمد وآله، وصحبه).

### أهمية نسخة المخطوط:

(١) تكشف المخطوطة عن جانب مهم من جوانب علم أبي القاسم الزهراوي؛ فعلى الرغم من كونه طبيبًا بارعًا، وعالمًا مشهورًا، إلا أنه لم تكتب عنه كلمة واحدة على أنه عالم في مجال الزراعة حتى جاءت هذه المخطوطة لتكشف اللثام عن هذا الجانب المخفي عنّا.

(٢) تعدّ المخطوطة بمثابة نسخة وحيدة فريدة في العالم. على حد علم الباحث. اللهم إلا بعض الإشارات عن مختصر في الفلاحة في المكتبة الوطنية الفرنسية، وبمراسلة المكتبة لم تجد بوجود هذا العنوان ولا رقم المخطوط ضمن مقتنيات المكتبة، وقد تم التأكد من ذلك بمراجعة فهرس المكتبة، ومن ثم تأكد لدينا بأن هذه النسخة هي نسخة وحيدة فريدة في العالم، ما لم يتم الكشف عن نسخ أخرى في مكتبات أخرى.

(٣) أمتنا مخطوطة كتاب الفلاحة للزهراوي بالكثير من المعلومات عن مؤلفات في علم الزراعة وأسماء أصحابها، تلك المؤلفات

التي لم تصل إلينا ولم نعلم عنها شيئًا ولا عن مؤلفيها، ومن هذه المؤلفات:

(أ) كتاب الفلاحة لمؤلفه انطليوس، وهو أحد علماء الإغريق.

(ب) كتاب نوع الماء لمؤلفه فليون الفريطي.

(ج) شرح كتاب نوع الماء، لفليون الفريطي، لشارحه يعقوب بن إسحاق الكندي.

(د) كتاب فراسة الحمام وتخيرها لمؤلفه أقليمون.

(٤) تعدّ مخطوطة كتاب الفلاحة بمثابة موسوعة علمية كاملة في علم الفلاحة والزراعة؛ فنجد الزهراوي لم يترك شيئًا يخص الفلاحة وعلم النبات إلا وتحدث عنه؛ مثل اختيار نوع الأرض، والبذور، ووقت الزراعة، وكيفية تهيئة الأرض للزراعة، وكذلك نوع الأسمدة، والمياه، وكيفية حفظ الزروع، والأندرة وكيفية بنائها، والبساتين إلى غير ذلك مما يخص علم الفلاحة والنبات.

ويظهر ذلك واضحًا جليًا من خلال العناوين التي أوردها المؤلف في مخطوطة كتاب الفلاحة:

### العناوين الواردة في المخطوطة<sup>(٣)</sup>:

- (١) كتب ما يعرف به الأرض الجيدة.
- (٢) ما يعرف به قرب الماء من بعيدة وحلوه من مره.
- (٣) معرفة الموضع المتخير للبناء.
- (٤) [أفضل مواضع البناء].
- (٥) تخيير الأكرة.
- (٦) تخيير الزبول.

- (٧) تخيير البذر.
- (٨) معرفة ما ينفع الزرع ويكثره ويدفع عنه الآفات.
- (٩) تخيير الوقت للزراعة وقلب الأرض.
- (١٠) زراعة العدس، الحمص، الباقلاء، الترمس.
- (١١) الحصاد.
- (١٢) الأنلادر<sup>(٩)</sup>.
- (١٣) بيوت الأهرام<sup>(٩)</sup>.
- (١٤) ما يحفظ الطعام من الفساد.
- (١٥) صنعة الخمير بلا خمر.
- (١٦) تخيير المواضع لنصب الكروم.
- (١٧) تخيير الزرجون<sup>(٩)</sup> للغرس.
- (١٨) كيفية الغرس.
- (١٩) العرائش.
- (٢٠) في الكساح.
- (٢١) [تحلية الكروم].
- (٢٢) طرد الدود والهوم من الكروم والشجر.
- (٢٣) لطرد الدود، الجراد.
- (٢٤) الجفان<sup>(٩)</sup> التي تهيئ ثمرها.
- (٢٥) تركيب الدوالي<sup>(٨)</sup>.
- (٢٦) التطعيم.
- (٢٧) الحيلة في أن يكون في عناقيد الجفنة أسود وأبيض وأحمر.
- (٢٨) الحيلة في أن يكون في العنقود بين كل حبتين ورقة.
- (٢٩) الحيلة في أن تكون عناقيد الدالية عنب وأسفلها حب ربحان.
- (٣٠) تركيب العنب في التفاح.
- (٣١) من أحب عنبًا بلا نواة.
- (٣٢) صفة جفنة يكون عنبها ترياقيًا.
- (٣٣) وإن أردت أن يكون ربح العنب ربح الآس.
- (٣٤) كيف تطعم الدالية سريعًا.
- (٣٥) تربيل<sup>(٩)</sup> الكروم.
- (٣٦) ما يحفظ للعنب ويبقيه طريًا.
- (٣٧) صنعة الزبيب، صنعة زبيب لا يبیس، صنعت زبيب أزرق.
- (٣٨) أفضل الأماكن لنشر الزبيب.
- (٣٩) معرفة ما يغرس من نواه وبزره.
- (٤٠) ما يغرس من قضبانه.
- (٤١) اتخاذ البساتين.
- (٤٢) تحويل الشجر.
- (٤٣) غرس التين، نشر التين.
- (٤٤) كيف يخرج الشجر أسود وأبيض.
- (٤٥) غرس التفاح، الرمان.
- (٤٦) نصب اللوز، الجوز، البندق، الصنوبر، الشاه بلوط الفستق، الكمثرى، الأترج، السفرجل، الخوخ، الإجاص، النخل، التوت، القراصيا، العناب.
- (٤٧) معرفة أنشأب الشجر وهو التطعيم، ويسمى التركيب أيضًا.
- (٤٨) التين، التفاح، الكمثرى، السفرجل،



الإجاص، الأترج، اللوز، الخوخ.

٤٩) حفظ جميع الفواكه؛ الأترج، اللوز، التين، الرمان.

٥٠) ما يصلح جميع الشجر من كل ما يضر به.

٥١) علاج الشجر من الدود.

٥٢) الحيلة في أن يبقى العصير حلواً.

٥٣) إخراج الماء من الشراب.

٥٤) تصفية النبيذ سريعاً.

٥٥) تحصين الكروم والبستين.

٥٦) إصلاح الخل، صفة خل، وما يحفظ الخل فلا يفسد ولا ينتن.

٥٧) كيفية معرفة الخل الممزوج .

٥٨) [ما يذهب حموضة الخل].

٥٩) نصب الزيتون، لقط الزيتون.

٦٠) تصفية الزيت العكر، إصلاح الزيت حتى يصير مثل الأنفاق، إصلاح الزيتون للأكل.

٦١) زيتون مخلل.

٦٢) إصلاح الأرض للبقول.

٦٣) أنفع الزبول للبقول.

٦٤) الكرنب، الخشاش، الخس، السلق، الفجل واللفت، البصل، الكراث، الثوم، السداب<sup>(١)</sup>، الكرفس.

٦٥) غرس الرياحين والأحباق<sup>(١)</sup>؛ السوسن<sup>(١)</sup>، الورد، الفناء والقرع، القصب.

٦٦) قطع العليق وجميع الشوك.

٦٧) ما ينبغي أن يصنع في كل شهر ولا يؤخر

إلى غيره؛ فبراير وهو سباط، مارس وهو آذار، أبريل وهو نيسان، مايو، يونيو وهو حزيران، يوليو وهو تموز، أغسطس هو آب، ستمبر هو أيلول، أكتوبر هو تشرين الأول، نوفمبر هو تشرين الآخر، دجنبر هو كانون الأول.

٦٨) [علاج النحل والحمام والدجاج والطواويس وما شابهها] .

٦٩) النحل، [مادة صنع الخلايا]، [نقل خلايا النحل]، [لزيادة عمل النحل]، الحمام.

٧٠) وقال أقليمون في كتابه في فراسة الحمام وتخيرها.

٧١) [علاج القمل]، [علاج انقطاع البيض]، [للإكثار من فراخ الحمام].

٧٢) الدجاج، [حفظ البيض من الفساد]، الأوز، الطواويس، الحجل، الكراكي، [قتل الطير]، [نتف ريش الطير]، قتل السباع، [قتل الخنازير].

٧٣) طرد الفأر وقتله.

٧٤) لطررد الحيات، لطررد العقارب، البراغيث، النمل، البق، الذباب، البعوض.

والمدقق النظر في العناوين السابقة يتبين منهجية العرض في ما ذكره الزهراوي من معلومات وآراء علمية، وسوف نشمله بشيء من التوضيح فيما يأتي:

### منهجية العرض:

١) تحثت الزهراوي أولاً عن نوعية الأرض وكيفية اختبارها.

(٢) ثم شرع في التحدث عن الماء، إذ لا حياة لإنسان أو حيوان أو نبات بدونه.

(٣) ثم تحدث بعد ذلك عن الموضع المتخير للبناء، مبتدأً بالوقت الذي يشرع الفلاح في بناء مسكنه، وقد قرن بين الوقت الذي يبدأ في وضع أساس البناء فيه وأوجه القمر، ثم تحدث عن مكان البناء ووضع مميزات وشروط اختيار المكان؛ حتى يكون صحيحاً قدر الإمكان.

(٤) تحدث الزهراوي بعد ذلك عن اختيار الأكررة<sup>(٣)</sup>، وذكر مواصفات هؤلاء الأشخاص، وعلل سبب ذلك الاختيار.

(٥) ثم يتحدث الزهراوي عن اختيار الزبول؛ وهي فضلات إخراج الطيور وغيرها مما شابه ذلك ويستخدم في تسميد الأراضي الزراعية.

(٦) ثم يتحدث عن البذور واختيار أجودها.

(٧) ويمضي الزهراوي في ذكر باقي العناوين؛ فيذكر بعد ذلك معرفة ما ينفع الزرع، ويكثره، ويدفع عنه الآفات إلى غير ذلك من المعلومات والآراء العلمية التي تدرج بها مخطوطته.

## النصائح والآراء العلمية التي أوردها المؤلف في المخطوط:

### أولاً: مسألة بناء المنازل في القرى:

ذكر الزهراوي أنَّ أفضل مواضع البناء ما يلي:

(١) مواضع البناء المشرف من الأرض كالثل ونحوه. وذكر سبب ذلك معللاً؛ لئلا يقلعها المياه، ولا يظهر في الندي، وليشرف سكانها

منها على أراضي القرية وزروعها وبساتينها. (٢) وليكن -إن أمكن- على شاطئ نهر مستقبل ريح الصبا والمشرق؛ حتى تدخلها الشمس من أبوابها.

(٣) وذكر أيضاً أن الكواء التي فيها رياح المشرق أصح من رياح المغرب؛ وعلل سبب ذلك، لسخانة الشمس وحرارتها تنفي عن أهلها الأسقام من الهواء، وغلظه، ويبوسته، والثقل الذي يصيب الناس في أبدانهم.

(٤) ولا تجعل البيوت ضيقة ولا قصيرة السمك مغمومة، ولكن طويلة الأبواب؛ لتخففها الرياح؛ فإن ذلك أخف للأبدان وأنقى للأسقام.

### ثانياً: تخير الأكررة:

وضع الزهراوي شرطاً لاختيار الأكررة، وذكر سبب ذلك الاختيار فيما يأتي:

ينبغي أن يُختار من الفلاحين الشباب؛ وعلل سبب ذلك:

(١) أنَّ الشباب أقوى على إحناء الظهر والأكتاف.

(٢) المداومة على العمل من ذوي الأسقان.

(٣) الشباب أطوع، وأصح أبداناً، وأدوم نشاطاً، وأصبر على العمل في الحر والبرد، وأحد أبصاراً وأثبت نظراً، مما يكل عنه أبصار الشيوخ من معالم حدود الأرضين وما درس منها.

كما وضع الزهراوي أهمية تقسيم الفلاحين أثناء العمل:

إذا كان الفلاحون كثيرين ينبغي ألا يعملوا جميعاً في موضع واحد؛ لأنه إذا اجتمعوا كثر



حينئذهم وأشار بعضهم على بعض بالمكر والخبث في العمل.

وليكونوا على نحوٍ من ستة إلى عشرة لا زيادة ولا نقصان، وليكن عليهم بالسوية.

أما من يعملون بالفؤوس فقسمهم الزهراوي اثنين اثنين؛ وذكر سبب تقسيمهم على هذا النحو؛ ليعمل الكسلان منهم على عمل النشيط الراتب، وليستخن بعضهم بعضاً.

ووضع على كل مجموعة رئيساً وجعل له عطاءً زائداً على اعتبار أنه مكلف بمراقبة هؤلاء العمال الآخرين فيذكر: "وكل بعضهم ببعض ممن تتق به، واجعل له على ذلك شيئاً" (١٩).

ووضع صفاتٍ جسدية لبعض الأعمال التي تتطلب القوة وعظيم الجهد؛ مثل الذي يحفر بالمرنقير (٢٠) فلا بد أن يكون شخصاً طويلاً، عريضاً، قوياً جسيماً؛ وعلى سبب ذلك بقوله:

(١) إنَّ الطويل يتحمل على المرنقير فيصيبه في الأرض.

(٢) وهو أجود ظرفاً به.

(٣) العامل القصير لا يقدر على ذلك.

### ثالثاً: أفضل أنواع الزبول:

ذكر الزهراوي أنَّ أفضل الزبول زبل الحمام، وكلُّ سرجين الطير جيد ما عدا طير الماء كالبط والأوز؛ وأوضح سبب ذلك بأنها رديئة تحرق الأرض وتهلك النبت.

وذكر أنَّ أجود الأرواث: روث الخيل، والبالغ، والحمير، ثم زبل الضأن، والماعز، ثم أرواث البقر، وإذا كان الزبل مخلوطاً كان

أحسن. كما حذر الزهراوي من زبل الخنازير بقوله: "وإياك وزبل الخنازير؛ فإنه يهلك كل ما نأ منه" (٢١).

وذكر الزهراوي طريقة تعتيق الزبول، بقوله:

"ينبغي أن يحفر حفرة عظيمة، وي طرح فيها من كل أنواع الزبول، ويجعل معه رماد التناير، ويصب عليه الماء العذب وأبوال الناس ويعتق ويقلب مراراً" (٢٢).

ثم يذكر فائدة ذلك الزبل: أنه جيد للزيتون والثمار. وأورد إمكانية تخليط هذا الزبل بالتراب، بقوله: "وإن طرح على كل وقر من هذا الزبل ثلاثة أوقار من التراب وضرب صار الجميع زبلاً جيداً، ويلقى منه على زبل الحمام لكل كيل عشرين كيلاً من التراب" (٢٣)؛ ويترك هذا الزبل حولاً فيصير كله زبلاً طيباً لحرث الأرض.

وحذر الزهراوي من استخدام الزبل الذي لم يأت عليه غير عام، وبيّن سبب ذلك، بقوله: "ولا ينبغي أن تزبل الأرض بزبل لم يأت عليه غير عام واحد؛ فإنه لا ينفع كبير نفع، ولكنه يضر ويتولد منه دواب كثيرة" (٢٤).

وأما زبل ثلاث سنين أو أربعة فذكر أنه: كثير الصلاح، والمنفعة، وكلما عتق الزبل احترق كل شيء فيه، ولانت حرارته وشدته وخسُن.

وذكر عواقب عدم تزبيل الأرض بقوله: "واعلم أنَّ الأرض إذا لم تزبل بردت"، وكذلك هناك مضرة على الأرض من كثرة الزبول بقوله: "وإن كثّر زبلها فوق ما تحتاج إليه احترقت".

## رابعاً: إصلاح الأرض للبقول:

يورد الزهراوي مجموعة من النصائح لإصلاح الأرض لزراعة البقول تبدأ بالتجريب؛ أي تجريب الأرض لاختبارها لزراعة البقول، ثم يذكر:

(١) ينبغي للأرض التي تتخذ مبقلة<sup>(٢٠)</sup> أو مقناة<sup>(٢١)</sup> أن تحمي وتقلب مراراً.

(٢) أن تتقى من جميع النبت، والصخر صغيره وكبيره.

(٣) أن تكون قريبة من الماء فتجنبه من القدر، وعن حيض النساء.

(٤) ينبغي أن تكون السواقي أسفل من الأرض إلى أقصاها.

## خامساً: نصائح علمية عامة في علم الفلاحة:

أورد الزهراوي كثيراً من النصائح العلمية الدالة على قدرته الفذة في علم الفلاحة، سواء كتبت عمن سبقوه من العلماء أو من فيض علمه هو، فيذكر:

"وقالوا: اهرب كل الهرب عن الأرض المنتنة والمالحة، والماء المالح والرمل المالح، وقالوا: إذا كان في الأرض حجار عظام فذلك رديء لها؛ لأنها تسخن في القيظ وتحرق بحرارتها أصول الشجر والبقول.

وفي الشتاء تبرد فتفسد النبات إذا كان قريباً منها والصغار من الحجار أقل ضرراً، فانقل الحجارة من أرضك"<sup>(٢٢)</sup>.

وفي أثناء حديثه عن اختيار الأكرة يورد

الزهراوي كلاماً أشبه ما يكون ببحث في طبيعة النفس البشرية عن الأكرة؛ فيذكر:

"ينبغي أن يُختار من الفلاحين الشباب؛ فإن الشباب أقوى على إحناء الظهر والأكتاف والمداومة على العمل من ذوي الأسقان<sup>(٢٣)</sup>، والشبان أطوع، وأصح أبدأناً، وأدوم نشاطاً، وأصبر على العمل في الحر والبرد، وأحد أبصاراً وأثبت نظراً، مما يكل عنه أبصار الشيوخ من معالم حدود الأرضين وما درس منها، وإذا كان الفلاحون كثيرين ينبغي ألا يعملوا جميعاً في موضع واحد؛ لأنه إذا اجتمعوا كثر حديثهم وأشار بعضهم على بعض بالمكر والخبث في العمل.

وليكونوا على نحو كثرة القوام عليهم، واقسمهم من عشرة إلى ستة لا زيادة ولا نقصان، وليكن عليهم بالسوية، والذين يعملون بالفوس اجعلهم اثنين اثنين ليعمل الكسلان منهم على عمل النشيط الراتب؛ وليستخن بعضهم بعضاً، ووكل بعضهم ببعض ممن تتق به واجعل له على ذلك شيئاً<sup>(٢٤)</sup>، وليكن الذي يحفر بالمرنقير طويلاً عريضاً قوياً جسيماً؛ لأن الطويل يتحمل على المرنقير فيصيبه في الأرض، وهو أجود ظرفاً به، والقصير لا يقدر على ذلك"<sup>(٢٥)</sup>.

كما يذكر الزهراوي نصيحة في نهلية حديثه عن الزبول؛ فيقول:

"واعلم أن الأرض إذا لم تزل بردت، وإن كثر زبلها فوق ما تحتاج إليه احترقت، وتين الفول والقمح والشعير إذ بدد أحدها في الأرض نفعها، وهو يصلح الأرض المالحة ويجلبها، ثم ترمي الزبل بعد ذلك فيها فتحسن الأرض"<sup>(٢٦)</sup>.

ويختتم الزهراوي نصائحه بمجموعة من



النصائح المهمة تحت العنوان الآتي:

## " ما ينبغي أن يصنع في كل شهر ولا يؤخر إلى غيره:

### [١] يناير هو كانون الآخر:

فيه ينبغي أن يبدأ بكسح الكروم والدوالي؛ وذلك بعد ثلاث ساعات تخلو من النهار إلى ثلاث ساعات تبقى من آخره، ومن أراد أن يُطعم شيئاً من الشجر في البلدان الحارة فليبدأ به في هذا الشهر، وليكن ذلك في البندق، والخوخ، واللوز، والخروب، وتغرس فيه أصناف الشجر كلها، ولا يقطع شيئاً منها إلا في يوم صاح لا تهب فيه ريح الدبور ولا الشمال، بمناجل حديد.

وفيه ينبغي أن يشمر أصول الشجر المثمر، ولا يلصق بأصولها. وفيه ينبغي أن يقطع خشب البناء حتى يكون القمر في غيبوبة الشمس؛ لأن الشجر في ذلك الوقت جاف قد أذهبت عنه الشمس ماءه، وإذا كان القمر تام الضوء فإنه يرخي الخشب؛ ولذلك يسرع السوس فيما قطع في ذلك الحين.

### [٢] فبراير وهو سباط:

ينبغي أن ينقل فيه الغرس الذي أتى له سنتان، ولا ينقل غرساً له سنة؛ لأن أصولها رقيقة ضعيفة لا تعلق، وفيه ينبغي أن يغرس من أغصان الشجر من التفاح والآس، ويغرس فيه الكروم، والشجر كله والورد، والياسمين، والسوسن.

### [٣] مارس وهو أذار:

فيه ينبغي أن يغرس من الشجر ما أضيف بعضه إلى بعض، ومن أراد أن ينصب في أرض باردة من مطعم الشجر وغيرها فليُنصبه

فيه قبل خروج ورقها، وإذا سقي فيه اللوز المر بأبوال الناس حلاً. واقطع فيه فضول قضبان الكرم الذي أتى على غرسه سنتان أو ثلاثة باليد لا بالحديد؛ لأن الحديد يورثها وهناً، ويحلى فيه الكرم، وتحترق وتقلب ما يكون تحت الشجر وتنقي أصولها.

### [٤] أبريل وهو نيسان:

يغرس فيه الزيتون، والرمان، والآس، وتكسح فيه سوق الزيتون.

### [٥] مايو<sup>(٣٧)</sup>:

تنصب فيه سوق الزيتون، وينبغي أن يتعاهد فيه جميع أنواع التركيب بأن ينضح عليها الماء بالعيشي، ويجب أن يسقى فيه الكرم سقيتين، وعند قطافه سقية.

### [٦] يونيو وهو حزيران:

تقطف فيه فضول قضبان الغرس الذي أتى له سنة باليد لا بالحديد؛ لأنه يقوي أصله، وفيه يسقى الشجر ويقلل فيه سقي شجر التين دون غيره. وأنكس<sup>(٣٨)</sup> ما حول الصفصاف والقضبان فيه مرتين، وزرع النيل فيه موافق، وفيه تيبس الفاكهة.

### [٧] يوليه وهو تموز:

كل أرض تشقق فاضمر شقوقها؛ لئلا يصل الحر إلى أصول الجفان والشجر. وفيه ينصب العليق في البساتين، تمشق فيه أصول الكرم مشقاً خفيفاً في أطراف النهار ساعتين من أوله، وساعتين من آخره، وغبار المشق ذلك الحين نافع للعنب يعظم منه حبه ويسرع إدراكه.

### [٨] أغسطس<sup>(٣٩)</sup> هو آب:

تمشق فيه أصول الزيتون، فإن غبار المشق

أبو القاسم  
الزهراني  
٣٢٥ هـ  
= ٩٣٦ م  
= ١٤١٣ هـ  
أحد رواد  
علم  
الزراعة  
والهندسة  
الوراثية

## سادسًا: نصائح لزراعة البقول ونقلها بعد الحصاد:

(١) إن خلط بيزر البقول حين تزرع شيء من ناخواه<sup>(٣٥)</sup>؛ سلمت تلك البقول من الدود والطير.

(٢) متى أنقعت بزر البقل في ماء الكبر أو ماء الحنظل سلم بذلك من كل آفة وطر، وإن خلطت بيزر البقول والكرسنة<sup>(٣٦)</sup> هناك براغيثها.

(٣) إن أردت أن لا يؤذيها طائر ولا نمل، فاعصر حي العالم<sup>(٣٧)</sup> ولت بمائه ما أردت زرع، أو أعصر أصل قتاء الحمار<sup>(٣٨)</sup> وتلت بمائه ما أردت زرع، فإنه إذا نبت لم يضر به شيء.

(٤) ازرع جميع البقول بعد أربعة أيام تمض من الشهر إلى خمسة عشر يومًا، فإذا أخذ القمر في النقصان فلا تزرع منها شيئًا، وأفضل الشهور لزرعها تموز وآب، وما زرع بعدهما فهو متأخر، وتابع السقي عليها، وإذا أردت أن تثبت فقصر السقي عليها.

(٥) ينبغي أن تنقل جميع البقول لثلاث ساعات بقين من آخر النهار ليستقبل بها رواح الليل؛ فلا تذبل.

## ٤) المنهج في علم الفلاحة ومدى تطبيق الزهراوي له في منطوقته:

المنهج هو الطريق الذي يسلكه العالم أو الباحث في بحثه حتى يصل إلى النتائج المطلوبة، وقد استند العلماء العرب في دراساتهم لعلم الفلاحة إلى دقة الملاحظة والمعاينة واستمرار المتابعة، هذا بالإضافة إلى اعتمادهم على المنهج التجريبي. ولكن هل التزم الزهراوي بذلك المنهج

ذلك الحين يسرع بإدراكها، ويكون أجود لدهنها، وما غرس منه على قارعة الطريق فهو أحسن وأخلص مما نئى عليها؛ لما يصيبه من الغبار، وكل شجرة مثمرة قبل اسفنجة بماء واحملها على موضع التطعيم عند مغيب الشمس، وما لم ينضج من العنب فيه فاسقه بالغدوات؛ فإنه يسرع نضجه.

## [٩] شتبر<sup>(٣٩)</sup> هو أيلول:

فيه ينبغي أن يلقط الجوز؛ فإنه أطيب له، وينبغي أن يعلم كل جفنة ليست بمثمرة، وتعلم ما ترغب عرشه من جميع أنواع الشجر.

## [١٠] أكتوبر هو تشرين الأول:

فينبغي أن تغطي فيه أصول الأترج في البلد البارد بورق القرع ورماده، وفيه يعمل زيت الأنفاق، وينصب الزيتون، والجوز، واللوز، والدردار، وما عصر في آخره من العنب فهو أحلى وأطيب مما عصر في أوله ووسطه.

## [١١] نونبر<sup>(٤٠)</sup> هو تشرين الآخر:

انصب فيه الكروم في الأرض الحارة، وليكن ذلك في أول الشهر إلى ثلاثة عشر ليلة تمضي من كتون الآخر، واحرث فيه الكروم وزبّلها، والكسح فيه يغلظ الزرجون<sup>(٤١)</sup>، ويكثر فروع الجفان. والكساح في ما بعد ذلك أكثر، وألق زبل البقر عند أصول الشجر القليل الثمر.

## [١٢] دجنبر<sup>(٤٢)</sup> هو كانون الأول:

انصب فيه الكروم في الأرض الباردة الرطبة إلى سباط واصنع فيه كل ما تصنع في نونبر، وتقطع فيه وفي نونبر خشب البناء عند استنارة القمر<sup>(٤٣)</sup>.



في مخطوطته كتاب الفلاحة أم انصرف عنه إلى غيره من المناهج؟

اعتمد الزهراوي في مخطوطته هذه على نفس المنهج الذي اعتمد عليه العلماء العرب في علم الفلاحة وهو المنهج التجريبي؛ ولتأكيد ذلك نورد نص كلام الزهراوي في العديد من المواضع من كتاب الفلاحة؛ فنجده يعول عليه في معرفة نوع التربة، فلقد ذكر الطرق التي كان يعول عليها الأقدمون في معرفة نوع التربة؛ فيقول:

"وكان الأولون يحفرون في الأرض قدر عمق ذراع ثم يأخذون من أسفل تلك الحفرة ترابًا ويجعلونه في إناء زجاج ويصبون عليه ماء المطر أو ماءً عذبًا صلب الريح، ويخضعون ذلك التراب حسنًا، ثم يتركونه ويجفونه ويشمونهم فإن كان منتن الريح فالأرض رديئة، وإن كان طيب الريح فالأرض طيبة، وإن كان مالح الطعم فالأرض مالحة، وإن كان عذبًا فالأرض عذبة جيدة، وعلى قدر الذوق والطعم شرف الأرض" (٣٩).

وذكر الزهراوي في موضع آخر - معتمدًا على التجريب - معرفة نوع التربة وجيدها من رديئها؛ فيذكر:

"احفر حفرة قدر شبر في شبر واخرج ترابها وفتته واردد ذلك التراب في موضعه الذي حفرتة فإن فضل (٤٠) التراب عن الحفرة فالأرض جيدة، وإن امتلئت الحفرة بترابها لم يزد ولم ينقص فالأرض وسط، وإن نقص التراب ولم تَمَلَّ الحفرة فالأرض رقيقة رديئة" (٤١).

كما اعتمد الزهراوي على التأكيد على صحة آرائه العلمية بالتجريب؛ فيذكر في مسألة علاج الجفان التي تدمع:

"الجفان التي تدمع هي بمنزلة الإنسان الذي لا تطبخ معدته الطعام، خذ منجلًا حادًا فحز به من أسفلها، فإن لم ينفع ذلك فانظر إلى أعظم عروق يكون فيها فاقطعه، وخذ ماء الزيتون واطبخه حتى يذهب نصفه واطل به موضع القطع، وانظر إلى العين التي في أصلها فاطلها بزرق العصفير فله مجرب" (٤٢).

كذلك علاج تأخر كسح (٤٣) الكرم بسبب الجليد؛ يقول:

"كل كرم يسرع إليه الجليد من قبل موضعه وتربيته ورياحه يؤخر كساحها لكيما يتأخر إخراجها فتخلص من الجليد، وازرع فيه الفول فيدفع عنها الجليد، ورماد الطرفاء ينثر فله مجرب" (٤٤).

كذلك علاج الكرم من اليرقان (٤٥)؛ يقول:

"إذا نزل اليرقان في كرم فخذ قرن ثور حي الناحية اليسرى وزبل بقرّة فالفقهما في نار ودخن به فإنه يذهب به كل جفنة تفسد، وتلقي ثمرها، ويبيض ورقها، ويبس ويتجفف ويصير مجففًا، اعجن له رمادًا بخل واطل به تلك الجفنة، وانضج ما حولها به، وجميع الجفان فله نافع مجرب" (٤٦).

كما يورد الزهراوي - معتمدًا على التجريب - طريقة لمعرفة ما إذا كانت الأرض تصلح لزراعة البقول أم لا؛ فيقول:

"وإن أردت أن تجرب أرض البقل فخذ ترابها فانقعها في الماء ثم حركه فإن رأيت أعلاه ينسج عليه كالعكر فهي تصلح، وإن عجنته بيدك فلصق طينها بيدك كالشمع فهي تصلح" (٤٧).

ولم يكتف الزهراوي بالاعتماد على التجريب في صحة ما ذهب إليه من آراء علمية، بل تعدى ذلك في إيراد بعض التجارب لغيره من العلماء؛

## (هـ) إبداع الزهراوي في الهندسة الوراثية في كتاب الفلاحة؛

يذكر الزهراوي بعض الآراء تجعله من أوائل من تحدثوا عن الهندسة الوراثية في علم الفلاحة؛ فيذكر:

"إن نفعت<sup>(٤٩)</sup> في أي طيب كان أدت ثمرته ربح غير كالطيب، وإذا قُطِعَ القُتَاءُ رطبًا وأنقِعَ في ماء وملح بقي السنة كله غصًا، وإن أنقِعَ بزر أحدهما في ماء السقمونيا<sup>(٥٠)</sup> أو شبيهها من المسهلات كان القرع والقُتَاءُ مسهلين"<sup>(٥١)</sup>.

كما يذكر الزهراوي بعض الآراء في الهندسة الوراثية تحت عنوان حيلة؛ فيذكر:

### "الحيلة في أن يكون في عناقيد الجفنة أسود وأبيض وأحمر؛

انظر عند الكساح إن كان عند الجفنة البيضاء جفنة حمراء أو سوداء، فخذ من أجود زرجونيهما أو زرجون الثلاثة قضيبيًا من كل واحد فضع بعضها إلى بعض واقطع أطرافها حتى تكون مستوية، وتكون العيون بعضها إلى بعض وأوثقها رطبًا، وظين عليها، وبعد ثلاثة أيام انضح عليها من ماء النهر، وبعد سنتين اقطع من تلك القضبان زرجونة وانصبها فإن عناقيدها تكون مختلفة الحب.

وإن أخذت ثلاثة قضبان مختلفة الألوان، وشققت كل قضيبي منها برفق ولطف؛ لئلا تفسد كعوبها ولا لقالها، ثم ضمنت كل قضيبي إلى خلافة في اللون، وابن على سوقها لا تنزعها، وتوخ في أول الأمر أن يكون قياس كعوب الثلاثة قضبان، لكن إذا سقيتهم وصممتهم التفت كعوبهم وصار كعبًا واحدًا. فإذا صارت قضيبيًا واحدًا في رأي العين فشدها بسعفة من بردي أو سعفة

فيذكر في مسألة نوع الماء الموجود في باطن الأرض وكميته واستدل على كلامه بتجربة أوردها فيقول:

"فإن أردت أن تعلم طعم ماء ذلك المكان الذي وجدت فيه هذه الأعشاب أو أحدها، فاصنع نصف كرة جوف من نحاس أو رصاص أو خزف أي ذلك تهياً لك، غير أنها إذا كانت من خزف فتطلي داخلها من الشمع المذاب أو الزفت وليكن تسعة عشر أرطال ماء. فإن كانت أكثر فهي أحسن ثم خذ شيئاً من صوف أبيض مغسول نقي منقوش فاربطه بخيط والصق طرف ذلك الخيط في أسفل الإناء بشمع أو زفت لكي لا يسقط من الإناء؛ لأنه يُراد منه أن يكب على وجهه ولا يصل الصوف إلى الأرض.

ثم تحفر في الأرض التي فيها إمارات الماء حفرة عمقها ثلاثة أذرع أو نحوها وتنظفها من ترابها ثم تكب ذلك الإناء على وجهه في أسفل الحفرة، وتضع حوله ورق قصب رطب أو عشب آخر النية، ويغطي بها إلا قدر ارتفاع ذراع واحد، ونغطي بقية الحفرة بالتراب وافعل ذلك عند غروب الشمس.

فإذا كان عند الصباح قبل طلوع الشمس ارفع التراب والعشب رفعا رفيقا، واقلب الإناء وانظر إلى داخله فإن كان في باطن تلك الأرض ماء غزير فستجد الصوفة مملوءة بماء والإناء كذلك، فذق ذلك الماء الذي في الصوفة فمعه تعلم صنف الماء المحتقن في الأرض. فإن كان الماء الموجود في الصوفة عذبا فالماء عذب؛ لأن الصوفة إنما تقبل الماء من البخار الصاعد وهو ألطف الماء وأعذب، وبقدر ما تجد في الصوفة ماء فاعلم قدر الماء في ذلك المكان، وفي هذا كفلية وهو من قول فيلون<sup>(٤٨)</sup>.



عزف، واطلها باختاء<sup>(٥٢)</sup> بقر ثم طينها بطين حر واغرسها في حفرة يكون عمقها ذراعاً واحداً، وفوق الأرض منها<sup>(٥٣)</sup> لا غير، واسقها كل ثلاثة أيام حتى تستمسك فليها تصير قضيباً واحداً وتصير ثمرته مختلفة.

وبعد عامين تقلعه من موضعه وتغرسه في غيره إن أحببت لتعمق له فوق هذا المقدار؛ لأن ما كان من هذا الغرس للتحويل فلا يعمق له أزيد من ذراع؛ لأن الشمس تدخل سخانتها إليه فتصير له عروقاً، ويكون أهول عليك في قلعه، وما لم ترد تحويله فعمق له على حسب ما تقدم ذكره.

وإن أردت أن تجعل في الأرض الواحدة ألواناً من العنب فاقطع من كل صنف من الكرم قضيباً واجمعها، وافتل بعضها ببعض فتلاً دقيقاً مستوياً، وخذ عظم ساق بعير أو عظم ساق ثور أوسع ما تجد واربط القضبان عند رؤوسها وأطرافها ووسطها ربطاً لطيفاً حتى يلصق بعضها ببعض، وادخل القضبان في العظم، واخرج أسافل الزرجون من الساق وأضمره في الأرض الطيبة المزبلة، واسقه كل ستة أيام ماءً عنباً فليها إذا ثبت التف و صار شجرة واحدة وفيها أصناف مختلفة.

الحيلة في أن يكون في العنقود بين كل حبتين ورقة:

انظر إلى دالية برائية فخذ منها من الزرجون ما أحببت، ومن دالية مطعمة على عدة ما أخذت من الزرجونة، ثم اجمع الكل في ساق على ما وصفت لك، فإذا ثبتت فاقطعها ثم انصبها فإنك ترى منها عجباً.

**الحيلة في أن تكون عناقيد الحالية عنب وأسفلها حب ربحان:**

خذ زرجونة دالية فطعم بها شجرة ربحان

ودبر أمورها على ما وصفنا لك، فإذا استمسكت وكثرت بنت سنتين فاقطع القضيب وانصبه، وإن شئت فدعه واقطع ما حوله من زرجون الريحان فإنه يكون كذلك إن شاء الله تعالى.

**تركيب<sup>(٥٤)</sup> العنب في التفاح:**

إذا أحببت شجر التفاح كرماً فاعمد إلى شجر التفاح واتقّب فيها ثقبه فوق الأرض، واعمد إلى قضيب الدالية فاخرج طرفها من الثقب وأخرجه من الجانب الآخر، واترك القضيب على تلك الحالة حتى يورق ويشد ويركب طرفه فيعلق ذلك القضيب الشجرة، وينبغي لك أن تقطع أطراف شجرة التفاح لتروح القوة إلى القضيب.

**من أحب عنباً بلا نواة:**

فليعمد إلى قضيب الغرس ويشق ما يدخل منه تحت الأرض بنصفين، ويخرج لبابه من جوفه، ويشد القضيب بلحاء بردي، ويطنه بإختاء البقر الرطب، ويغرسه فإنه يكون بلا نواة.

**صفة بغنة يكون عنبها ترياقياً<sup>(٥٥)</sup>:**

خذ الزرجونة فشق من أسفلها ما يدفن تحت الأرض، ونق ما شققته من لبابه واحشه بترياق طيب أطيب ما تقدر عليه، وضم الشق وشده بسعفة خلاف أو بردي واغرسه على ما أعلمتك محرراً، واسقه كل ثمانية أيام ماء قد أنيب فيه شيء من ترياق حتى يعلق، فإنه يكون عنبها وزبيبها وزرجونها وخمرها وغلها بمنزلة الترياق، وكذلك إن جعلت فيها دواءً مسهلاً ودبرته على ما وصفت لك لم يؤكل من ذلك الأصل عنب، ولا زبيب، ولا عصير، ولا خل إلا أسهل، وورقه يفعل ذلك، وكذلك تفعل في عنب الطيب اجعل في شق القضيب ما شئت من أنواع الطيب عوض لبابه فيودي طعم ذلك

الطيب من المسك، والعنبر، والكافور، وجميع الطيب إذا دبرته فيها على ما وصفته لك في طعمه ورائحته.

### وإن أردت أن يكون ربح العنب ربح الآس<sup>(٥٦)</sup>؛

فلن بقضيب الدالية حين تغرسه قضيب الآس فإنه يكون من أطرف العنب.

### كيف تطعم الحالية سريعاً؛

خذ النطرون وانثره في الماء واسحقه بالماء حتى يصير بمنزلة العسل، فإذا كسحت فاطل بها العيون التي بقيت في العرائش كل ثمانية أيام مرة حتى تطلع العيون إن شاء الله تعالى.

واعمد إلى الكرم الذي لم يجز له أن يطعم فاقطع ورقه، فإن ذلك يكثر ثمره ويسرع سواده ونضجه، والكرم الحديث الكثير الثمرة خذ من ورقه وجففه من جوانبه منها قبل القطاف بأيام ليكون الريح إليها نفاذاً ويحرق ويسخن العنب وينضج، ولا تكشف العناقيد للشمس فتضربها، وإن أخذت من العنب الأبيض حصرماً. يعني نواء الحب. وحلوته، وألقيت عند أصل العنب الأسود منه كفاً كفاً عند أصل كل جفنة جاد وطلب لذلك عنبه وعصيره، وكذلك ألق من حصرم الأسود عند أصل الأبيض بعد قلوه<sup>(٥٧)</sup>.

وقد ذكر نفس الطريقة التي يمكن من خلالها الحصول على ألوان شتى في ثمار التين، فيقول: وإن أردت أن يكمل شجر التين ذات ألوان شتى فخذ من كل لون قضيباً واجمعها في ساق واحد على ما وصفت لك في العنب.

### صنعت زبيب أزرق؛

خذ العنب الأبيض فاغل له رماداً وقشر رمان وانقع العناقيد فيه وانشرها برفق فله أزرق.

### كيف يخرج الشجر أسود وأبيض؛

خذ حباً من تينة أسود وأبيض فاضمره، ثم اسقه وزبّله فإذا بقى وصار ابن سنتين فاعهده فإنه يكون حباً أبيضاً وأسوداً.

وفي أثناء حديثه عن الحصول على رمان بلا عجم يذكر:

وإن أرنته بلا عجم<sup>(٥٨)</sup> فشق من أصل القضيب قدر أربعة أصابع واخرج لبابه، ولف عليه شيئاً واغرسه فإنه يلتحم ويستمسك ولا يكون لحبه عجم.

"ومتى أنقعت نواه أو نوا اللوز في الماء ثلاثة أيام حتى تلين، ثم فلقته برفق، وكتبت على قشر الدالية بحديدة رقيقة ما أحببت كتابة رقيقة لا يؤثر في القشر ثم جففتها في ورق كرات وأطبقت عليها صفحتي النواة ثم زرعتها، فإنك تجد ما كتبت في ثمر تلك الشجرة، وقد يفعل بالمشمش مثل ذلك.

ومتى كشفت عن أصل شجر الخوخ وثقبت فيها ثقباً واستخرجت لبابها ثم ضربت فيها وتدّاً غرب قلّ لذلك نواها"<sup>(٥٩)</sup>.

### القراصيا:

يغرس بأصله في يناير وتوافقه الأرض الباردة، وإن أردت أن يكون حبه أسود فطعمه بدالية سوداء فله يصير أسود.

ومن الحيلة أن تكشف عروق الشجرة أو الإجاص وتنقش فيه بحديدة ما شئت من النقش فإن الثمر الذي يخرج في ذلك الغصن يكون مكتوباً بذلك الكتاب.



## معرفة أنشأب الشجر وهو التطعيم، ويسمى التركيب أيضًا:

كل شجرة غليظة اللحاء ذات رطوبة فتطعيمها بين اللحاء والساق؛ وذلك أن تتخذ وتذا صغيرًا من شجرة صلبة، وتوديه بين لحاء الشجرة وعودها برفق لئلا ينشق اللحاء، ثم تسد الوند وتنشأ في موضعه القضييب.

وما كان من الشجر رقيق اللحاء فليكن تشق العود وتضع فيه التطعيم ساعة تشق لا تبطن، واعجل قبل أن تدخل الشمس العود، ولتكن قبضان التطعيم من شجر فتية كغلظ الخنصر، ولتحت كما تحت الأقلام، وتحفظ باللباب، ولتكن أطرافها المنحوتة بقدر ما يغلق الثقب، وضع على موضع التطعيم طينًا أبيضًا مخلوطًا بزبل بقر وشعر مقطع، واقل عليه من خارجه خرقة كتان، ويربط عليها، وليكن ذلك في أيام الربيع.

ومن الحيلة أن تكشف عروق الشجرة أو الإجاص وتنفش فيه بحديدة ما شئت من النقش، فإن الثمر الذي يخرج في ذلك الغصن يكون مكتوبًا بذلك الكتاب.

### التيين:

ينشأ في الفرصاد<sup>(١)</sup> والدلب<sup>(٢)</sup> في دمياء، وينشأ في التفاح.

### التفاح:

يركب في الكمثرى والسفرجل، ويركب في الرمان فيأتي تفاحه أحمر، وقد ينشأ الأترج والتفاح معًا في مغرس واحد فيثمر تفاحًا وأترجًا، وينشأ في الفرصاد فيأتي أحمر أيضًا ونشابه في نونبر<sup>(٣)</sup> إلى فبراير، وينشأ إياها في الفستق، واللوز، والجلوز، والإجاص.

### الكمثرى:

ينشأ على ما ينشأ [ق ١٥ ب] التفاح.

### السفرجل:

ينشأ ويقبل كل ما أنشأ فيه.

### الإجاص:

ينشأ الأصفر في التفاح.

### الأترج:

إذا نشأ في الفرصاد أو في التفاح إحمر وحسن.

### اللوز:

تطعيمه ليس يكون في أعلاه، ولكن في وسطه بين الغصون في الربيع، وقد يركب فيه الورد فيعجل إخراجة.

### الخواخ:

يركب في الصفصاف فتتقب في ساقها ثقبًا، وتدخل قضيب الخوخ في ذلك الثقب وتجوزة من الناحية الأخرى، وتطين الموضع وتتركها حتى تملأ الثقب ثم تقطع بعد ذلك قضيب الخوخة من ناحية أصلها، فيثمر قضيب الخوخ ثمرًا بلا نوا، وهذا يكون إذا تجاوزا، وقد ينشأ الخوخ في إجاص أصفر ولوز فيحمر.

وإذا قل حمل الزيتون فاكشف عن أصلها من ناحية الجنوب، واتقب فيها ثقبًا نافذًا إلى الشمال، ثم خذ قضيبين من شجرة كثيرة الحمل وادخلهما في الثقب متخالفين، واحبل كل قضيب منها إلى الناحية الأخرى حتى يغص ذلك الثقب بهما، ثم اقطع ما ظهر من القضيبين من الجانبين وطينه بطين مخلوط بشعر فيكثر بذلك حملها<sup>(١٣)</sup>

أبو القاسم  
الزهراني  
٣٦٥ هـ  
٩٣٦ م  
= ٥٤٠ هـ  
= ١٠١٣ م  
أحد رواد  
علم  
الزراعة  
والهندسة  
الوراثية



بسم الله الرحمن الرحيم وصلى الله على سيدنا محمد  
كتبه ما يعرف به الأرض الحبيبة  
فإن انطليوس في كتابه  
في العلاجات  
النبتات غليظا كويلا  
سمينا عض السورف  
حسن الخضرة  
غليظا العمروف  
فيها راحة

[illegible]



صفة مرارة ثور و ينفخ بها الاياكن التي يكون فيها الكبريت و تنجز بالعلف او ماء  
 الغاسول او بجزء الزرودة المصنوع او بوزن الفسك و يكون في كل و يلقى به  
 مكان البثور و يكون ورق العجل و شحم البزيت و يلقى فيه من شحم بجزء و يلقى  
 به الاياكن او يلقى به من عنبر و ماء و ملح و غاسول و يغسل به امكنته فيقتل  
 او يلقى امكنته بالعكر زيت قديم او زيت العجل و يلقى به لا يفرب الخربوب  
 التي يكون في الخربوب ان انقعت الخربوب الاسود في الماء  
 و رششت به البزيت لم ينفخ عليه خيلاب اللهلك و من في وجب البرق و جلد من  
 الخربوب و انقعه في الماء و يلقى به البزيت لم ينفخ به الخربوب او بوزن رنيج فيمك العسل  
 على صلاية او غيره و يوضع له في ممتن و كذلك القنصل العسل و ان انقعت  
 الخربوب و اضعف به هليلج اسود او نفعها بالما و رششت به البزيت لم ينفخ  
 في خيلاب البزيت يهرق من خيلاب البزيت و يهرق من خيلاب الزراج  
 او من خيلاب البزيت بالاسد اليابس مع الكون بالحق فيمن او خيلاب من يد بالهففة  
 الماء و علفه عند كرف فداشك فلا يفرب و في كرف و مغر كيبس يوضع  
 شعير منقعة الوقت الغد يفرده الفول و يعلق منه شعيرة على بلاد البزيت  
 او مسكه فلا ينفخ به بعض و ان اخذ الترمس و انقعه في الماء و كليت به  
 الحيطان لم يلقى بالحق لم يفرغ تلك الحيطان بوزن البزيت و ان انقعت البزيت  
 بدهن كبريت بالهستين و شوفين لم يفرغ و ينفخ ان اخذ الحلب يكون البزيت  
 و انقعه في الماء ان يلقى به و يجمع الخشاش و يلقى به كبريت و يلقى به  
 البزيت (ب) الفاسع عر من الكبريت و يلقى به و يلقى به و يلقى به

أبو القاسم  
 الزهراني  
 (٣٢٥ هـ)  
 = ٩٣٦ م  
 = ٤٠٤ هـ  
 (١٠١٣ م)  
 أحد رواد  
 علم  
 الزراعة  
 والهندسة  
 الوراثية



(٨) الدالية: عنب أسود غير حلاك وعنقيد أعظم الحنايف كلها نراها كأنها ثيوس مطقة، وعنبه جاف ينكسر في الفم (لسان العرب: ابن منظور، مرجع سابق، ج ٤، مادة دلا، ص ٣٩٨).

(٩) زبل الأرض والزرع: سمده، زبل الفلاح أرضه: سمدها وأصلحها بروث الحيوانات حتى تجود للزراعة. (المرجع السابق، ج ٦، مادة زبل، ص ١٥).

(١٠) الشذاب: من البقول المعروفة. وهو نبت كربه الرائحة، يسمى القنن والقبجل أيضاً. وهو ينفع الفالج وعرق النساء وأوجاع المفاصل شرباً وضماداً بالحسل. ويذهب رائحة الثوم والبصل ويضمد به مع السويق للصداغ المزمن. وعصارته المسخنة مع فطور الزمان تضر في الأذن فتنبهها، وتسكن الوجع والظنين والدوي، وتقلل الدود. وعصارته تخذ البصر مع عصارة الزايزانج والحسل كحلاً وأكلًا.

(كتاب الماء: الأزدي، مرجع سابق، ج ٢، مادة سذب، ص ص ٢٤٧، ٢٤٨).

(١١) الحنق: يسمى بالفارسية القنن، وأنواعه ثلاثة: بري، ونهري، وجبلي، وهي تخرج الفضول الغليظة من الصدر، وتلين الطبيعة، وتنفع من قلة الشهوة، وضعف المعدة، والمغص، والهيضة، والفوارق، واليرقان، والاستسقاء، ونهش الهوام، ونقل الأجنة والدود، وتدر الطمث شرباً بالحسل. وأي نوع منها زرع في البساتين صار نعتاً. (المرجع السابق، ج ١، مادة حنق، ص ص ٣٠٣، ٣٠٤ ينصرف).

(١٢) الشوشن: اسم نبات، أعجمي معرب، وقد جرى في كلام العرب، وأنواعه كثيرة وأطيبه الأبيض. والأبيض البستاني المعروف بشوشن الأزاد، وهو أفضل الأدوية لحرق الماء الحار. (المرجع السابق، ج ٢، مادة شوشن، ص ٣١٠).

(١٣) الأكار: الحشرات والزرع أراد به احتقاره وانتفاصه. (لسان العرب: ابن منظور، مرجع سابق، ج ١، مادة أكر، ص ١٦٩).

(١٤) مخطوط كتاب الفلاحة: أبو الفاسم الزهراوي، (ق ٣ ب).

(١٥) المنقار: الذي يُنفر به الخشب، ويستخدم في حفر الأرض. (الإصحاح في فقه اللغة: عبد الفتاح الصبيدي، وحسين يوسف موسى، دار الفكر العربي، ط ٢، القاهرة، ج ٢، مادة آلات قطع الخشب، ص ١١٨٨).

(١) الزهراء: مدينة صغيرة قرب قرطبة بالأندلس، اختطها عبد الرحمن الناصر بن محمد بن عبد الله ابن محمد بن عبد الرحمن بن الحكم بن هشام بن عبد الملك بن مروان بن الحكم الأموي، وهو يومئذ سلطان تلك البلاد في سنة ٣٢٥ هجرية، وأنفق في عمارتها الكثير من الأموال، ومسافة ما بين الزهراء وقرطبة سنة أميال وخمسة أسداس ميل (وقت ذلك).

انظر، معجم البلدان: شهاب الدين أبو عبد الله ياقوت بن عبد الله الحموي الرومي البغدادي، تحقيق فريد عبد العزيز الجندبي، دار الكتب العلمية، بيروت- لبنان، ج ٣، ص ١٨١.

(٢) أعلام الحضارة العربية الإسلامية في العلوم الأساسية والتطبيقية في الأندلس والمغرب والجزائر وتونس وليبية: زهير صيدان، منشورات وزارة الثقافة، إشبيلية للدراسات والنشر والنويع، دمشق- سوريا، ١٩٩٦م، المجلد الخامس، ص ١٥٤ وما بعدها.

(٣) العناوين الواردة بين قوسين هي عناوين موضوعية من قبل المحقق.

(٤) الأندر: الكدس من الفخ خاصة. (لسان العرب: ابن منظور، تصحيح أمين محمد عبد الوهاب ومحمد الصادق الحبيدي، دار إحياء التراث العربي ومؤسسة التاريخ العربي، ط ٣، بيروت - لبنان، ج ١٤، مادة ندر، ص ٩٠)، ويقصد بها الصوامع في المصطلح الحديث.

(٥) الهزري: بيت كبير ضخم يجمع فيه طعام الثور ليوزعه السلطان، والجمع أهراء. (المرجع السابق، ج ١٥، مادة هرا، ص ٨٣).

(٦) الزرجون: الفضيب يخرس من فضيل الكرم. (المرجع السابق، ج ٦، مادة زرج، ص ٣٤).

(٧) الجفة: ضرب من العنب، والجفة: الكرّم، وقيل الأصل من أصول الكرّم، وقيل: فضيب من فضيلته، ضرب من العنب معروف في اليمن وعمان، كثير اللحم، مغذ جداً. (انظر، المرجع السابق، ج ٢، مادة جف، ص ٣١١، كتاب الماء أول معجم طبي لغوي في التاريخ: أبو محمد عبد الله بن محمد الصبحاري الأزدي، حققه د. هادي حسن حمودي، وزارة التراث القومي والثقافة، ط ١، سلطنة عمان، ١٤١٦هـ/١٩٩٦م، ج ١، مادة جف، ص ٢٦٩).



- (١٦) مخطوط كتاب الفلاحة: أبو الفاسم الزهراوي، مصدر سابق، (ق ٣ ب).
- (١٧) المصدر نفسه، الموضع نفسه.
- (١٨) الموضع نفسه.
- (١٩) الموضع نفسه.
- (٢٠) مبطنة: أي ذات ثقل. (لسان العرب: ابن منظور، مرجع سابق، ج ١، مادة بقل، ص ٤٦٥).
- (٢١) مَقَاءٌ: كثرة القَاءِ، القَاءُ: الخبار. (المرجع السابق، ج ١١، مادة فقاء، ص ٣٩).
- (٢٢) المصدر السابق، (ق ٢ أ).
- (٢٣) الْأَشْقَانُ: الخواصر الضامرة. (المرجع السابق، ج ٦، مادة سقن، ص ٢٩٩).
- (٢٤) أي زبادة في أحرته عن من سواء من الحمل الآخرين.
- (٢٥) المصدر السابق، (ق ٣ أ، ٣ ب).
- (٢٦) المصدر السابق، (ق ٤ أ).
- (٢٧) كَتَبْتُ الكلمة في النسخة بطريفة المغاربة في كتابه الشهور، والمقصود هنا شهر: مايو.
- (٢٨) خطأ من الناسخ والأصوب: وأكنس.
- (٢٩) كَتَبْتُ الكلمة في النسخة بطريفة المغاربة في كتابه الشهور، والمقصود هنا شهر: أغسطس.
- (٣٠) كَتَبْتُ الكلمة في النسخة بطريفة المغاربة في كتابه الشهور، والمقصود هنا شهر: سبتمبر.
- (٣١) كَتَبْتُ الكلمة في النسخة بطريفة المغاربة في كتابه الشهور، والمقصود هنا شهر: نوفمبر.
- (٣٢) الزَّرْجُون: فضبان الكرم، الفضيب بعرس من فضبان الكرم. (المرجع السابق، ج ٦، مادة زرج، ص ص ٣٣، ٣٤).
- (٣٣) كَتَبْتُ الكلمة في النسخة بطريفة المغاربة في كتابه الشهور، والمقصود هنا شهر: ديسمبر.
- (٣٤) المصدر السابق، (ق ٢١ ب، ق ٢٢ ب).
- (٣٥) النانخواه: هو اسم فارسي، معناه طالب الخبز، وأكثر ما يستعمل من هذا النبات بزره خاصة، وفوقه مجففة مسخنة وفي طعمه مرارة وحرافة، ويصلح إذا شرب بالشراب للمغص وعسر البول ونهش الهوام، وطبخه بصب على لسع الحفرب فيسكن وجهه على المكان، إلخ.
- (المعتمد في الأدوية المفردة: الملك المظفر، يوسف بن عمر بن علي بن رسول الغساني التركماني، ضبطه وصححه: محمود عمر المحباطي، دار الكتب العلمية، ط ١، بيروت- لبنان، ١٤٢١هـ/ ٢٠٠٠ م، مادة نانخواه، ص ص ٥١٠،

(٥١١).

- (٣٦) الكَرْيَسَةُ: اسم عربي لنوع من الجلبان، وهو محروف، وأفضله الحديث الوزين المائل إلى الصفرة، ملين للطبيعة، إلخ.
- (كتاب الماء: الأزدي، مرجع سابق، ج ٣، مادة كرسن، ص ٢٥٧).
- (٣٧) حيّ العالم: سمي بهذا الاسم، لأنه لا يطرح ورقه في وقت من الأوقات، وهو نبات عشبي له فضبان لصبة طولها نحو من ذراع وأكثر، في غلط الإبهام، وإذا اعتصر وشرب من مائه عشرون درهماً، نفع من سدد الكبد، وإذا شرب من مائه خمسة دراهم أطفأ حرارة الصفراء والنم الغالب، وينفع من الصداغ إذا خلط بدهن الورد، وظلى على الصدغين. (المعتمد في الأدوية المفردة: الملك المظفر، مرجع سابق، مادة حيّ العالم، ص ص ١١٣، ١١٤).
- (٣٨) قِثَاءُ الحمار: القِثَاءُ البرّي، نمره أطول من البلوط وأدق قليلاً، وإذا أدبنت منها اليد انفقت بصوت وهي شديدة المرارة، وتسمى عند بعضهم بالْعُظْمُ. أجودها الأصفر، سهل البلغم والدم، وعصارنها تنفع البرقان والاستسقاء وتدر البول والطمث، وتسكن وجع الأذن نُظْيرًا. (كتاب الماء: الأزدي، مرجع سابق، ج ٣، مادة قثاء، ص ١٨٦).
- (٣٩) المصدر السابق، (ق ٢ أ).
- (٤٠) أي زاد وكثر.
- (٤١) المصدر السابق، (ق ٢ أ).
- (٤٢) المصدر السابق، (ق ٨ ب).
- (٤٣) الْكَشْحُ: الْكُشْ، كَشَحَ البيت والبئر بكسحه كسحا: كَنَسَه. (لسان العرب: ابن منظور، مرجع سابق، ج ١٢، مادة كسح، ص ٨٨).
- (٤٤) المصدر السابق، (ق ٨ ب).
- (٤٥) الْبَرْقَان (الأرقال): من أقات النبات، وهو اصفرار بخره حتى كأنما عليه الورس فيفسد رطبه ويابسه إلا أن يغسله مطر إذا كان خفيفاً، وهو يصيب النخل والزرع والشجر. (الإفصاح في فقه اللغة: عبد الفتاح الصبيدي وآخر، مرجع سابق، ج ٢، مادة أقات الزرع، ص ١٠٨٧).
- (٤٦) المصدر السابق، (ق ٨ ب، ٩ أ).
- (٤٧) المصدر السابق، (ق ١٩ ب).
- (٤٨) المصدر السابق، (ق ٢ ب، ٣ أ).
- (٤٩) يَفْصِدُ هنا نبات القثاء.
- (٥٠) الشَّقْمُونِيَا: هي عصارة حشيشة لبلاية تبيى فونها

إلى ثلاثين سنة وأكثر من ذلك. وأجودها الزرقاء التي تضرب إلى بياض، وهي سرية التأثير في النفس.

وإذا انحلت صبرته كاللين. وحرارتها أكثر من ثبوتها، وهي تسهل الصفراء بالخاصة والبلغم بالطبع، وتجذب الفضول الرديئة من أفاضي البدن كالبلغم المالح والبلغم المخالط للصفراء، وتنفع من جميع الطل الصفراوية، وتخرج الدود والحيات.

(كتاب الماء: الأزدي، مرجع سابق، ج ١، مادة صد، ص ٣٥٥، ج ٢، مادة سف، ص ٢٦٨، ٢٦٩).

(٥١) المصدر السابق، (ق ٢١ أ).

(٥٢) اخفاء: الخئي، ما يرمي به البقر أو الغنم. (لسان العرب: ابن منظور، مرجع سابق، ج ٤، مادة خأ، ص ٢٩).

(٥٣) كلمة غير مقروءة.

(٥٤) تركيب هنا بمعنى تطعيم.

(٥٥) التريباق: هو التريباق اسم يوناني لدواء مركب تركيباً صناعياً، من شأنه إذا ورد على بدن الإنسان تقوية الروح الحيواني والحرارة الخريزية، وحفظ الصحة، وإزالة المرض والنقص من السموم الحيوانية والنباتية والمعدنية. (كتاب الماء: الأزدي، مرجع سابق، ج ١، مادة ترق، ص ١٩٤ وما بعدها).

(٥٦) الأس: شجر عظيم الرائحة، الواحدة آسة. ينبت في السهل والجبل وخضرته دائمة، وينمو حتى يكون شجراً عظيماً. (الإفصاح في فقه اللغة: عبد الفتاح الصعدي وآخر، مرجع سابق، ج ٢، مادة الأس، ص ١١٦٢).

(٥٧) مخطوط كتاب الفلاحة: الزهراوي، مصدر سابق، (ق ٩ أ: ق ١٠ ب).

(٥٨) الحنج: الثوي، كنوى الثمر ونحوه. (كتاب الماء: الأزدي، مرجع سابق، ج ٣، مادة عجم، ص ١٢).

(٥٩) المصدر السابق، (ق ١٤ ب، ق ١٥ أ).

(٦٠) الفزصاد: الثوت أو حمل الثوت، أو شجرة حملها الثوت، والثوت الأصغر. (المرجع السابق، مادة فواكه، ج ٢، ص ١١٥٨).

(٦١) الخلب: شجر عظيم وينسج ولا تور له ولا

نمر، مفرّض الورق واسعة شبيه بورق الكرم. واحدته: ثلثه. (المرجع السابق، مادة أشجار الجبال ونمازها، ج ٢، ص ١١١٤).

(٦٢) كتيب الكلمة في النسخة بطريقة المغاربة في كتابة الشهور، والمقصود هنا شهر: نوفمبر.

(٦٣) (ق ١٢ ب: ق ١٦ أ).

## المصادر والمراجع

### أولاً- المصادر (المخطوطات):

(١) مخطوط كتاب الفلاحة: أبو الفاسم الزهراوي.

### ثانياً- المراجع والمعاجم:

(١) أعلام الحضارة العربية الإسلامية في الطوم الأساسية والنظيفة في الأندلس والمغرب والجزائر وتونس وليبية: زهير حميدان، منشورات وزارة الثقافة، إشبيلية للدراسات والنشر والنوابع، دمشق- سوريا، ١٩٩٦م، المجلد الخامس.

(٢) الإفصاح في فقه اللغة: عبد الفتاح الصعدي، وحسين يوسف موسى، دار الفكر العربي، ط ٢، القاهرة، ج ٢.

(٣) كتاب الماء أول معجم طبي لعوي في التاريخ: أبو محمد عبد الله بن محمد الصحاري الأزدي، حققه د. هادي حسن صودي، وزارة التراث القومي والثقافة، ط ١، سلطنة عمان، ١٤١٦ هـ / ١٩٩٦ م، ج ٢.

(٤) لسان العرب: ابن منظور، تصحيح: أمين محمد عبد الوهاب ومحمد الصديق الحبيدي، دار إحياء التراث العربي ومؤسسة التاريخ العربي، ط ٣، بيروت- لبنان، مادة زرج، ج ٦.

(٥) معجم في الأدوية المفردة: الملك المظفر، يوسف بن عمر بن علي بن رسول الخساني التركماني، ضبطه وصححه: محمود عمر الدماطي، دار الكتب العلمية، ط ١، بيروت- لبنان، ١٤٢١ هـ / ٢٠٠٠ م.

(٦) معجم البلدان: شهاب الدين أبو عبد الله ياقوت بن عبد الله الحموي الرومي البغدادي، تحقيق: فريد عبد العزيز الجدي، دار الكتب العلمية، بيروت- لبنان، ج ٣.



# مختصر أبي الجيش المغربي الأندلسي في علم العروض

مختصر  
أبي الجيش  
المغربي  
الأندلسي  
في علم  
العروض

دراسة وتحقيق

د. خضر محمد أبو جحوج

أستاذ مساعد، الجامعة الإسلامية، غزة





## ملخص

حاول هذا البحث تحقيق إحدى مخطوطات تراثنا العربي، ودراستها؛ لتقديم صورة واضحة عن التصنيف في التراث العربي، وما يصحبها من منظومات تسهل عملية التعليم، وهي مخطوطة قيمة؛ حيث قدم مصنفها أبو عبد الله محمد الأنصاري، ستة عشر بيتاً بعدد بحور العروض العربي، بطريقة مميزة تسهل على طلاب العلم الإلمام بالقواعد الأساسية لعلم العروض، وأساسيات العلل التي تصيب أجزاءها الرئيسية، خصوصاً في العروض والضرب، متجنباً الخوض في زحافات الحشو وعلله، كما قام بحصر البحور، وما نتج عنها من فروع.

## حياة المصنف

لم تسعفا المراجع بإشارات كثيرة عن حياة المؤلف، رغم انتشار مصنفه بين الناسخين وتوافر عدد من الشراح له، كما أشار كارل بروكلمان<sup>(١)</sup> كل ما أمكن الحصول عليه من خلال مراجعة النسخ المختلفة للمخطوطة أن المصنف ينعت بأبي الجيش الأنصاري، وأنه أندلسي مغربي، كما أجمعت المخطوطات على أن كنيته أبو عبد الله، وأن اسمه محمد، وزاد بعضها اسم أبيه إبراهيم، ليكون اسمه الكامل أبو عبد الله محمد بن إبراهيم الأنصاري الأندلسي، المغربي النحوي المعروف بأبي الجيش.<sup>(٢)</sup> وقد أورده بروكلمان باسم مختلف عما توافقت عليه نسخ المخطوطة على النحو الآتي: أبو علي محمد بن حسين أبو الجيش الأندلسي الأنصاري القسطي، توفي سنة ٦٢٦هـ - ١٢٢٩م<sup>(٣)</sup> وذكره الزركلي في الأعلام: محمد بن عبد الله الأنصاري (٥٤٩ - ٥٠٠هـ) أبو عبد الله المعروف بأبي الجيش: فقيه عروضي أندلسي مغربي، له العروض الأندلسي، رسالة هي غير الرامزة المعروفة بالخزرجية، نسبة إلى مؤلفها عبد الله بن محمد المتوفى سنة ٦٢٦هـ<sup>(٤)</sup> وهو بتصريحه ينفي إمكانية الالتباس التي

(١) كارل بروكلمان، تاريخ الأدب العربي، ترجمة رمضان عبد التواب، دار المعارف، القاهرة ج/٥، ص ٣٥٧

(٢) (أ): أبو عبد الله محمد بن إبراهيم المعروف بأبي الجيش الأنصاري الأندلسي المغربي. (ب): أبو عبد الله محمد المعروف بأبي الجيش الأنصاري الأندلسي (ج): أبو عبد الله محمد المعروف بأبي الجيش الأنصاري. (د): أبو عبد الله محمد المعروف بأبي الجيش الأنصاري الأندلسي (هـ): أبو عبد الله محمد المعروف بأبي الجيش الأنصاري الأندلسي (و): أبو عبد الله محمد المعروف بأبي الجيش الأنصاري الأندلسي. (ز): أبو الجيش محمد بن إبراهيم الأنصاري الأندلسي النحوي. (ط): محمد المعروف بأبي الجيش الأنصاري الأندلسي المغربي.

(٣) بروكلمان، تاريخ الأدب العربي، ص ٣٥٧، وفيما يبدو أن بروكلمان وقع في تحريف كلمة القسطي.

(٤) الزركلي، الأعلام، ج/٦ دار الطبع لملايين ص ٢٣٠

وقع فيها البغدادي، الذي خلط بين أبي الجيش الأنصاري، والخزرجي<sup>(١)</sup>، وفي كشف الظنون ذكره حاجي خليفة بقوله: "وهو: أبو محمد: عبد الله بن محمد الأنصاري، الأندلسي، المعروف: بأبي الجيش الأنصاري، المغربي. المتوفى: سنة ٥٤٩ هـ."<sup>(٢)</sup>

وذكره طاش كبرى زاده في مفتاح السعادة، حين تكلم عن العروض الأندلسية، معتبراً إياها من الكتب النافعة في علم العروض قائلاً: "ومن الكتب النافعة المفيدة عروض أبي الجيش الأنصاري، وهو أبو عبد الله محمد" وشرحه داود القيصري المدرس بمدرسة آزيق من بلاد الروم، وشرحه إلياس بن إبراهيم الرومي سماه: فتح النقوض في شرح العروض<sup>(٣)</sup>.

وقد خلط البغدادي في هدية العارفين بين اسم المصنف والخزرجي صاحب الرامزة؛ حيث قال: الخزرجي - عبد الله بن محمد الأنصاري ضياء الثين أبو محمد الخزرجي الأندلسي نزيل الإسكندرية المعروف بأبي الجيش المالكي توفي قتيلاً سنة ٦٢٦ هـ ست وعشرين وستمائة من تصانيفه: الرامزة قصيدة في العروض<sup>(٤)</sup>. والثابت أن صاحب الخزرجية كما مر ليس هو نفسه أبا الجيش الأنصاري، "ومهما يكن من أمر فمن المؤكد أن الأندلسية والقصيدة المعروفة بالخزرجية لم يكتبها مؤلف واحد بل مؤلفان لم تتصفهما المصادر"<sup>(٥)</sup> أما تاريخ وفاته فهو مختلف فيه وسواء كان عام ٥٤٩ هـ كما أشار حاجي خليفة والزركلي، أم ٦٢٦ هـ كما ذكر بروكلمان والبغدادي، فهو قطعاً غير صاحب الخزرجية. وفيما يبدو أنه كان ممن زهدت كتب تراجم عصره، في تتبع حياته، والترجمة له، لأسباب عسى الأيام تكشفها بانكشاف وتحقيق، ما لم يحقق بعد من مخطوطات، ولولا أن اسمه ورد في ديباجة المخطوطة، لضاع اسمه كما اندثرت سيرته، ونظراً لأهمية مصنفه لاقى رواجاً يبرهن عليه انتشار نسخ مخطوطة منه في مكتبات العالم، وكثرة شروحه.

### موضوع المخطوطة:

تعد المخطوطة من المصنفات المختصرة في علم العروض، فهي في الأساس ستة عشر بيتاً، نظمها المصنف، كل بيت منها يصف بحرًا من بحور الشعر العربي، ويتفرع عن كل بيت عدد آخر من

(١) ضياء الدين أبي محمد عبد الله بن محمد الخزرجي الأندلسي المتوفى سنة (٦٢٦ هـ) انظر: رفع حاجب العيون الغامزة عن كنوز الرامزة في علمي العروض والفقه، شمس الدين محمد بن محمد الطنجي الحنماني، تحقّق أحمد إسماعيل عبد الكريم، دار الكتب العلمية، ط ١، ٢٠١١م، مقدمة المحقّق ص ٧، حاجي خليفة، كشف الظنون، ج ٢، ص ١١٣٥.

(٢) حاجي خليفة، كشف الظنون بأسماء المعارف والفنون، ج ٢، ص ١١٣٥.

(٣) طاشكيري زاده، أحمد بن مصطفى، مفتاح السعادة، ومصباح السبابة في معرفة العلوم، دار الكتب العلمية، بيروت، ط ١، ١٩٨٥م، ج ١، ص ٢٠٢.

(٤) إسماعيل بن محمد البغدادي، هدية العارفين أسماء المؤلفين وآثار المصنفين، دار إحياء التراث العربي، بيروت، دت مصورة عن طبعة إسطنبول ١٩٥١، ج ١، ص ٤٦٠.

(٥) دافيد نصيمح، على هامش عروض أبي الجيش الأندلسي، مجلة الكرمل، جامعة حيفا، عدد ٢، ١٩٨١م، ص ٨٦.



الآبيات يتفرع عن كل بيت منها بقدر أشكال البحر لتشمل المجزوء والمشطور والمنهوك.

### عنوان المخطوطة:

اخترت عنواناً للمخطوطة سميتها به هو: (مختصر أبي الجيوش المغربي الأندلسي في العروض)، وقد آثرت هذا الاسم من بين أسماء كثيرة وردت على غلاف النسخ، وفي إشارات أصحاب التراجم، الذين دأبوا على تسميتها عروض أبي الجيوش، أو العروض الأندلسية. أو رسالة في العروض، أو كتاب في علم العروض، أو علل الأعاريض، والسبب في ذلك أن المصنف صرح بأن ما كتبه مختصر؛ حيث قال: " قصدت في هذا المختصر أن أذكر علل الأعاريض " فهو إذن كما سماه صاحبه في متن كلامه، مختصر في علم العروض، ولم يكن من المناسب اختيار اسم علل الأعاريض؛ لأن الكلام لم يكن مختصاً بالأعاريض التي أصابتها العلل، إلا من باب التغليب، فقد ذكر معها أعاريض سالمة كما هو متبع في عرف أهل هذا الفن، وتحدث أيضاً عن الضروب، كذلك مضمون المصنف يدل على أنها رسالة مختصرة في علم العروض، والحديث عن الأعاريض والضروب وما يعترئها من تغيرات، هو جزء لا يتجزأ من لب العروض ولحمته، أما عن إضافة لقب المصنف فهو من باب الإنصاف لرجل غمر الزمان اسمه، وتجاهل الناس تسليط الضوء عليه؛ لأسباب لم تسعفا المصادر في الكشف عنها، وتوثيقها، وربما يكشف عنها الزمان، ويفتح الله تعالى للباحثين سبيل بيئتها.

### منهج المصنف:

حدّد المصنف منهجه الذي اتبعه في نظم مصنفه المختصر فقال: قصدت في هذا المختصر أن أذكر علل الأعاريض الأربع والثلاثين، والضروب الثلاثة والستين خاصة، ولا أتعرض لشيء من زحاف الحشو غالباً، وصنعت فيه ستة عشر بيتاً، أول لفظة من البيت تعطي اللقب، إما اشتقاقاً أو مضارعة تسامحاً<sup>(\*)</sup>، وآخر العروض حرف من حروف أبي جاد يعطي عدد العروض، والعروض آخر جزء من الشطر الأول من البيت، وأول حرف من الشطر الثاني يعطي عدد الضروب، والضرب آخر جزء من الشطر الثاني من البيت. وجعلت روي البيت يعطي عدد الأجزاء.

والمقصود هنا بعلل الأعاريض، التغيرات التي تصيب آخر صدر البيت سواء كانت زحافات أم علل، وتكون لازمة من لوازم الشكل الذي يعتمد صورة من صور البحر وفق عرف الشعراء وأهل الفن؛ حيث جعل نهلية صدر البيت المنظوم حرفاً من حروف الأبجدية يعطي دلالة رقمية تدل على صور عروض البحر، وهي في الطويل عروض واحدة مقبوضة مفاعلن، وللمنيد ثلاثة أعاريض: تامة فاعلاتن، ومحدوفة فاعلن، ومحدوفة مخبونة فعلن، والبسيط له ثلاثة أعاريض عروض واحدة تامة، مخبونة، ولها ضربان مخبونة ومقطوعة فعلن، وللبحر الوافر عروضان، واحدة مقبوضة فاعلن، والثانية مجزوءة تامة مفاعلتن. ولكامل ثلاثة أعاريض؛ الأولى: في شكله التام متفاعلن، والثانية حذاء فعلن، والثالثة مجزوءة صحيحة متفاعلن، وللبحر الهزج عروض واحدة، وللرجز أربعة أعاريض

\* التسامح: العدول عن الظاهر لظهور المراد (حاشية الناسخ أ)

الأولى صحيحة مستفعلن، والثانية مجزوءة مستفعلن، والثالثة مشطورة "والمشطور ما جاء على ثلاثة أجزاء"<sup>(١)</sup> والرابعة منهوكة، "والمنهوك ما ذهب ثلثاه"<sup>(٢)</sup> وللمرمل عروضان الأولى محذوفة فاعلن، والثانية مجزوءة سالمة فاعلاتن، وللمسريع أربع أعاريض، الأولى مطوية مكسوفة فاعلن، والثانية مخبولة مكسوفة، فعلن، والثالثة موقوفة مشطورة، مفعولان، والرابعة مكسوفة مفعولن. وللمنسرح ثلاثة أعاريض، الأولى سالمة مستفعلن، والثانية منهوكة موقوفة، والثالثة مكسوفة منهوكة، وللبحر الخفيف، ثلاثة أعاريض، الأولى سالمة فاعلاتن، والثانية محذوفة فاعلن، والثالثة مجزوءة مستفعلن، وللبحر المضارع عروض واحدة فاعلاتن، وللمقتضب عروض واحدة مطوية مفتعلن، وللمجتث عروض واحدة سالمة فاعلاتن، وللمتقارب عروضان تامة صحيحة فاعولن، وعروض مجزوءة محذوفة فعو، وللمتدارك عروضان سالمة تامة، ومجزوءة.<sup>(٣)</sup>

وبوجود بحر المتدارك تبرز إشكالية في عدد الأعاريض؛ حيث يتم عدد الأعاريض الذي ذكره، بخمسة عشر بيتاً إلى بيت بحر المتقارب، ومع وجود بيت بحر المتدارك، يكون عدد الأعاريض خمسة وثلاثين عروضاً، وفق منهجية المؤلف في ذكر الحروف، التي تشير إلى العدد في نهاية العروض، وبداية الصدر، وهما همزة، ومثل ذلك يقل في الزيادة عن الضروب مع وجود بيت المتدارك كما سيتبين بعد قليل. ووفق منهج الأخفش عدد الأعاريض ستة وثلاثون عروضاً.

وزيادة في التسهيل جعل المصنف رقم الحرف الأول من صدر العجز يدل على عدد الضروب، وجعل حروف الروي ابتداءً من البيت الفرع الثاني تعطي رقم الضرب ومرتبته، علماً بأن الضروب التي قال إنه سيتعرض لها هي ثلاثة وستين ضرباً، والجدير بالذكر أنه ذكر العلل التي تصيب الأعاريض من باب التغليب؛ حيث ذكر معها وعد الأعاريض السليمة التي لم تصبها العلل، وكذلك الضروب الصحيحة معتبرة في العدد.

فكان وفق منهج المصنف في ذكر الحروف، للطويل (ج) ثلاثة أضرب، وللمديد (و) ستة أضرب، وللبيسط (و) ستة أضرب، وللوافر (ج) ثلاثة أضرب، وللکامل (ط) تسعة أضرب، وللهمز (ب) ضربان، وللرجز (هـ) خمسة أضرب، وللمرمل (و) ستة أضرب، وللمسريع (و) ستة أضرب، وللمنسرح (ج) ثلاثة أضرب، وللخفيف، (هـ) خمسة أضرب، (أ) وللبحر المضارع ضرب واحد، وللمقتضب (أ) ضرب واحد، وللمجتث (أ) ضرب واحد، وللمتقارب (و) ستة أضرب، وللمتدارك (ل) ضرب واحد، وبذلك يكون مجموع الضروب أربعة وستين ضرباً، وهو مع ذكر بيت المتدارك، ليس

(١) النبريزي، الكافي في العروض والقوافي، تحقيق: فخر الدين قباوة، ص ١٠٤، والمشطور الذي ذهب شطره، انظر الزمخشري، القسطاس، ص ٦٨.

(٢) النبريزي، الكافي في العروض والقوافي، تحقيق: قباوة، ص ١٠٥.

(٣) للوسع في معرفة الأعاريض والضروب، انظر النبريزي، الكافي في العروض والقوافي، انظر: الزمخشري، القسطاس، ابن جني، كتاب العروض، وابن عبد ربه، العقد الفريد، ج ٥، ص ٢٨٨-٣١٢، الصاحب ابن عباد، الإقناع في العروض ونخريج القوافي، تحقيق: محمد حسن آل ياسين، منشورات المكتبة الطمبية، بغداد، ١٩٦٠م.



مطابقاً للعدد ثلاثة وستين ضرباً، الذي ذكره المصنف.<sup>(١)</sup>

أما الأبيات التي وردت في المخطوطات والتي تعبر عن أضرب أخرى للمتدارك، والتي يعدها البعض من زوائد النساخ أو تلاميذ الشيخ، فتريد الطين بلة؛ حيث يبلغ بها على منهج الأخفش<sup>(٢)</sup> عدد الضروب سبعة وستين ضرباً، وهو عدد يفوق بكثير ما ذكره المصنف.

يقول عبد المحسن الفيصري الرومي في شرحه المخطوط موضعاً ذلك: "نقول البحور المعتمدة عندهم خمسة عشر بحرًا على رأي الخليل، واضع هذا العلم، وأعاريضها أربع وثلاثون، وضروبها ثلاثة وستون كما ستقف عليها مفصلة، بعون الله تعالى، ... وستة عشر بحرًا على رأي الأخفش النحوي وأعاريضها ستة وثلاثون وضروبها سبعة وستون"<sup>(٣)</sup> وقوله السابق لا يعد تعليلًا بشكل مباشر للمسألة، وإن كان يفهم منه ضمناً؛ لأن المشكلة تبقى قائمة؛ لأن عروض البيت (دارك القوم تطفئ غراماً وضاً إذ دريئ الهوى بالمعنى جمع) تنتهي بحرف الهمزة الذي يشير إلى عروض واحدة للبحر، وأول العجز أيضاً همزة تشير إلى ضرب واحد، كما حدد المصنف في ديباجة مخطوطته، وهذا خلاف مذهب الأخفش الذي يرى أن للمتدارك عروضين، وأربعة أضرب. إضافة إلى ذلك تبرز المشكلة في وجود أبيات إضافية متفرعة عن البيت السابق تشير إلى الأضرب المتبقية تماثلياً مع مذهب الأخفش، هذا الأمر يؤكد أن وجود البيت الأخير مخالف للمنهج الذي رسمه المصنف رحمه الله تعالى. إذ كان ينبغي أن يكون مطلع العجز دالاً لتشير إلى عدد الأضرب الأربعة، حتى لو تجاوزنا المسألة واعتبرنا أن (إذ) التي سبقت درير جاءت تسامحاً لإسناد الوزن، وأن الدال في درير هي التي تشير إلى العدد، فسندكشف تعارضاً مع منهجية المصنف الذي حصر الأعاريض بأربعة وثلاثين عروضاً، والأضرب بثلاثة وستين، إذ كان ينبغي أن يصرح بأن العدد ستة وثلاثون عروضاً، وسبعة وستون ضرباً.

ولعل الأمر كما أوضحه الفيصري نفسه في قوله: "ولا يخفى أن المصنف اختار رأي الخليل في ذكر العلل، ورأي الأخفش في ذكر البحور، وسمعت في دمشق الشام عن بعض المغاربة شيئاً وأراه واقعاً، وهو أن المصنف صنع خمسة عشر بيتاً، وقال في الديباجة أيضاً كذلك، ثم بعض الطلاب لحق بها بيت المتدارك فغير قوله خمسة عشر بيتاً إلى قوله ستة عشر بيتاً، ثم اشتهر فظن أنه صنيع المصنف على ما هو مذكور في هذا المختصر إذا عد مع الأعاريض والضروب المذكورة تصير الأعاريض

(١) للتوسع في معرفة الأعاريض والضروب، انظر النبري، الكافي في العروض والفواحي، انظر: الزمخشري، القسطاس، وابن عبد ربه، العقد الفريد، ج ٥، ص ٢٨٨-٣١٢، علماً بأن ابن عبد ربه عد للسرير سبعة أضرب وليس ستة، كباقي المصنفين، حيث عد ابن عبد ربه للعروض الثانية من السرير، وهي مخول مكموفة، ضربين الأول مثلها مخول مكموف، فطن ببحر بك الحين، وضرب أصلح (فطن) بسكون الحين. ص ٣٠٥، ٣٠٤ فانتبه.

(٢) انظر ابن الفطاح، كتاب البارع في علم العروض، ص ٢٠٧، ٢٠٨.

(٣) عبد المحسن الفيصري ت: ٨٧٢هـ، بيان مشكلات المختصر في علم العروض، مصوره، جامعة الملك

خمس وثلاثين والضروب أربعة وستين ونص المصنف أب عن ذلك<sup>(١)</sup> وليس في القولين تناقض من الشارح بقدر ما هو محاولة لرسم صورة موضوعية علمية للمسألة، ناتج عن تعارض بين مقولة المصنف في ديباجته، والعدد الفعلي الموجود بذكر بيت المتدارك. ونقل دافيد تصحيح محقق رسالة في علم العروض لقاسم الخاني، خلال حديثه على هامش عروض أبي الجيوش، عن ابن الحنبلي رأيه الذي يجزم فيه بأن أبا الجيوش صنع خمسة عشر بيتاً وأن بيت المتدارك السادس عشر هو من صنع أحد طلاب الشيخ الذي غير قوله وصنعت خمسة عشر بيتاً إلى وصنعت ستة عشر بيتاً<sup>(٢)</sup>.

والأمانة العلمية تقتضي مني أن أثبت ما ورد في المخطوط كما هو سواء أكان بيت المتدارك من صنع أبي الجيوش نفسه، أم من صنع تلاميذه فالتلاميذ أقرب الناس للمصنف، وهم أدري بملايسات المسألة من جمهرة الشراح والمحققين، ولا يفوتني في هذا السياق أن أتخذ من المفضليات مثلاً على صحة مذهبي؛ حيث اختلط ما اختاره المفضل الضبي بما اختاره الأصمعي ومع ذلك بقي اسمها المفضليات دون مساس.

وتسهيلاً في الوصول إلى صورة واضحة عن المخطوطة صنعت جدولاً واضحاً يبين آلية توزيع الأعاريض والضروب وحسابها.

جدول يبين عدد أعاريض كل بحر وضروبه كما ورد في المخطوطة

| م | البحر  | مطلعه  | حرف العروض | عدد | حرف الضرب | عدد |
|---|--------|--------|------------|-----|-----------|-----|
| ١ | الطويل | طويل   | أ          | ١   | ج         | ٣   |
| ٢ | المديد | مذ     | ج          | ٣   | و         | ٦   |
| ٣ | البسيط | ابسط   | ج          | ٣   | و         | ٦   |
| ٤ | الوافر | توافرت | ب          | ٢   | ج         | ٣   |
| ٥ | الكامل | وكلت   | ج          | ٣   | ط         | ٩   |
| ٦ | الهزج  | هزجتم  | أ          | ١   | د         | ٢   |
| ٧ | الرجز  | رجز    | د          | ٤   | هـ        | ٥   |

(١) عبد المحسن القيصري، شرح العروض للأنطلسي، مصورة نسخة عاشر أفندي

(٢) انظر دافيد تصحيح، على هامش عروض أبي الجيوش، ص ٩٤ وابن الحنبلي هو محمد بن إبراهيم بن يوسف الطلي القادري النافقي، الحنفي رضي الدين المعروف بابن الحنبلي. ت ٩٧١هـ، أو ٩٧٢هـ، وشرحه سماه الحقائق الأنسية في كشف الحقائق الأنطلسية، انظر: حاجي خليفة، كشف الظنون عن أسامي الكتب والفنون، ج ٢، ص ١١٣٥.



|         |          |        |   |    |    |    |
|---------|----------|--------|---|----|----|----|
| ٨       | الرمل    | مرملُ  | ب | ٢  | و  | ٦  |
| ٩       | السريع   | أسرعتُ | د | ٤  | و  | ٦  |
| ١٠      | المنسرح  | سرُختُ | ج | ٣  | ج  | ٣  |
| ١١      | الخفيف   | خفُ    | ج | ٣  | هـ | ٥  |
| ١٢      | المضارع  | ضرعنا  | أ | ١  | أ  | ١  |
| ١٣      | المقتضب  | اقتضبُ | أ | ١  | أ  | ١  |
| ١٤      | المجث    | أجثُ   | أ | ١  | أ  | ١  |
| ١٥      | المتقارب | تقاربُ | ب | ٢  | و  | ٦  |
| ١٦      | المتدارك | دارك   | أ | ١  | أ  | ١  |
| المجموع |          |        |   | ٣٥ |    | ٦٤ |

فإذا حذفنا بيت المتدارك لإيجاد تناسقٍ مع العدد الذي ذكره المصنف، بقيت الأعاريض ٣٤ عروضاً والضروب ٦٣ ضرباً، كما قال (قصدت في هذا المختصر أن أذكر علل الأعاريض الأربع والثلاثين، والضروب الثلاثة والستين خاصة)

### وصف نسخ المخطوطة:

مصورة جامعة الملك سعود، الموسومة ب رسالة أبي الجيش في العروض والقوافي، ورقمها ... ومقاسها ٢٦,٥ × ١٨,٥ سم، ومسطرتها تقريبا ١٧ سبعة عشر سطرا. وهي أوضح النسخ وأدقها، وكتب الناسخ حواشي توضيحية مفيدة عليها؛ لذلك اعتمدتها أصلا. ورمزت لها (أ)

مصورة المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، الكويت (٢٤٧) المسماة (الرسالة الأندلسية في علم الأوزان الشعرية) المؤلف: محمد بن عبد الله الأنصاري، أبو الجيش الأندلسي. ورمزت لها (ب) مصورة مكتبة جامعة الملك سعود، رقم ٦٧٩١، وعنوانها الأندلسية، لمؤلفها الخزرجي عبد الله ابن محمد ت ٦٢٦ هـ/ مختلفة المسطرة. وتميزت بوضوح الدوائر العروضية. ورمزت لها بالرمز (ج) مصورة مركز الملك فيصل، الرسالة الأندلسية في علم العروض والأوزان الشعرية، لعبد الله بن محمد الانصاري، أبي الحبش<sup>(١)</sup> (ت: ٦٢٦: ميكرو فلم محفوظة برقم ب ٣٥/٠٢/١٢٢ رقم التسلسل ٤٠٦ بداية المخطوطة: أحمد الله وأتوكل عليه وأصلي على نبيه وآله أجمعين قال الفقير إلى الله الغني أبو عبد الله محمد المعروف بأبي الجيش الانصاري الأندلسي: فقد قصدت في هذا المختصر أن أذكر علل

(١) كذا وردت، وهي تصحيف واضح من المفهرس.

الأعاريض الأربع والثلاثين والضروب الثلاثة والمستين خاصة. ولا أتعرض لشيء من زحاف الحشو غالباً...

نهاية المخطوطة: تقاربت اذ شمروا للذهاب وأغلقت بالصبر بانت الحرج تقاربت اذ شمروا للذهاب متى ابعد والصب لم يبعد تقاربت اذا شمروا وليبت داعي الوله، تقاربت اذا شمروا الى ظلهم اوي متدارك اصله فاعلن. ثمان مرات دارك القوم تطفئ غراما وضاً إذ درير الهوى بالمعنى جمع.. تمت ورمزت لها بالرمز (د)

نسخة معهد الثقافة والدراسات الشرقية، في جامعة طوكيو، مختلفة المسطرة، تبتدئ بقوله قال الفقير إلى الله الغني أبو عبد الله محمد المعروف بأبي الحبيش الأنصاري الأندلسي: أحمد الله وأتوكل عليه وأصلي على نبيه محمد وآله وصحبه أجمعين وبعد، فقد قصدت في هذا المختصر أن أذكر علل الأعاريض الأربع والثلاثين والضروب الثلاث والمستين خاصة. ولا أتعرض لشيء من زحاف الحشو غالباً.. وتنتهي بقوله، دارك القوم تطفئ غراما وضاء إذ درير الهوى بالمعنى جمع،.. وعده جلتب من عنادي، وعده جانب من لجأج. تمت الرسالة الأندلسية. ورمزت لها (هـ)

مصورة جامعة لبيزج (Leipzig)، وهي منسوخة بخط نسخ واضح، وعليها تعليقات، مختلفة المسطرة، كتب على صفحة العنوان كتب عليها هذا كتاب في علم العروض تأليف أبي عبد الله محمد المعروف بأبي الجيش الأنصاري الأندلسي نفعنا الله به. آمين. وتبتدئ بقوله: قال الفقير إلى الله الغني أبو عبد الله محمد المعروف بأبي الجيش الأنصاري الأندلسي رحمة الله عليه: أحمد الله وأتوكل عليه، وأصلي على نبيه محمد صلى الله عليه وسلم، وآله وصحبه أجمعين، أما بعد، فقد قصدت أن أذكر في هذا المختصر علل الأعاريض الأربع والثلاثين والضروب الثلاثة والمستين..

وانتهت بقوله: دارك القوم تطفئ غراما وضاء إذ درير الهوى بالمعنى جمع. وقد رمزت لها بالرمز (و)

مصورة ثانية مصورة جامعة لبيزج (Leipzig)، مكتوبة بخط فارسي واضح، مسطرتها مختلفة؛ حيث صفحتها الأولى والثانية بلغت ثلاثة وعشرين سطراً، والباقي مختلف، وتبتدئ بقوله: أخبرنا الشيخ الإمام العالم العامل رضي الدين بن أبي بكر بن خليل فتح الله له في مدته دائماً على كافة



المسلمين في بركته قال: أخبرنا الشيخ الإمام شمس الدين محمد بن أحمد الهروي،<sup>(١)</sup> قال أخبرنا الشيخ الأديب عفيف الدين أبو الجيش محمد بن إبراهيم الأنصاري الأندلسي النحوي رحمه الله قال: قصدت في هذا المختصر علل الأعاريض الأربع والثلاثين والضروب الثلاثة والستين.. وهذه النسخة هي الوحيدة التي ذكرت بسند التلقي والنقل عن الشيوخ. ورمزت لها بالرمز (ز)

مصورة نسخة جامعة بلغراد صربيا، المحفوظة برقم ٤٣,٧٢٥، وهي مكتوبة بخط فارسي، تبدأ بقوله: قل الفقير إلى الله الغني أبو عبد الله محمد المعروف بأبي الجيش الأنصاري الأندلسي رحمه الله عليه: أحمد الله وأتوكل عليه، وأصلي على نبيه محمد صلى الله عليه وسلم، وآله وصحبه أجمعين، أما بعد، فقد قصدت أن أذكر في هذا المختصر علل الأعاريض الأربع والثلاثين والضروب الثلاثة والستين.. وتنتهي بقوله: دارك القوم تطفئ غراما وضاء إذ درير الهوى بالمعنى جمع. تمت الرسالة. ورمزت لها بالرمز (ح)

مصورة جامعة الإمام محمد بن سعود، برقم ٦٩٠، وهي مصورة عن مخطوط في مكتبة عيون السود بالشام برقم ١٧/ وناسخها هو إسماعيل بن مصطفى الشربيني الشهير بابن المصري السقل، عام ١٢٥٩ هـ وهي عشر أوراق بمقاس ٢٣×١٦ سم، مختلفة المسطرة. تبدأ بقوله أحمد الله وأتوكل عليه، وأصلي على خير خلقه محمد وآله وصحبه أجمعين، قال الفقير إلى الله الغني محمد المعروف بأبي الجيش الأنصاري الأندلسي المغربي، عفا الله عنه وبعد فقد قصدت في هذا المختصر أن أذكر علل الأعاريض الأربع والثلاثين والضروب الثلاثة والستين خاصة، ولا أتعرض لشيء من زحاف الحشو غالباً وصنعت ستة عشر بيتاً... وينتهي صلب المخطوطة ببيت دارك القوم تطفئ غراما وضاء إذ درير الهوى بالمعنى جمع، ويليه زيادات في توضيح ما يصيب التفعيلات من زحافات وعلل، زاد بعدها أبيات منظومة مفتاح للبحور من نظم الحكيم البيري وختام المخطوطة توثيق الناسخ ثم تحريرها قبل طلوع فجر الأحد من شهر محرم الحرام في عشرين منه من سنة تسع وخمسين بعد المائتين والالف. من هجرة نبينا صاحب العز والشرف صلى الله عليه وسلم ورضي عن آله وأصحابه وعنا وعن كل المسلمين وذلك بقلم أفقر عباد الله تعالى وأحوجهم إلى جوده ومغفرته إسماعيل بن مصطفى الشربيني الشهير بابن المصري السقل، غفر الله له ولوالديه ولمن قرأ لهم الفاتحة وللمسلمين آمين. ورمزت لها بالرمز (ط)

(١) لم أعر على ترجمة دقيقة للثنتين نوصلي إلى طيبة العلاقة بينهما وبين أبي الجيش وطريقة التلقي التي تم بها نقل سند المخطوطة، وإن كان السند يوحى بالتلقي والسماع المباشر. وقد جدد مطومات عن ابن خليل على النحو الآتي: ابن خليل المكي محمد بن أبي بكر بن خليل بن إبراهيم بن يحيى ابن فارس الإمام رضي الدين المعروف بابن خليل المكي الشافعي شيخ الحرم ولد سنة ثلث وثلثين وروى عن ابن الجبزي وكنهه وكان فقيهاً عالماً منفتحاً ذا فضائل ومعارف وعبادة وضلاح وحسن أخلاق سمع منه ابن الخطار البرزالي وأجاز للشيخ شمس الدين مروياته توفي سنة ست وتسعين وسبعمائة) وزمن معاشه ليس بعيداً عن زمن المصنف إذ يفصله عن وفاة أبي الجيش (٦٢٦) سبعين سنة، انظر شذرات الذهب في أخبار من ذهب، لحظوق عبد القادر الأرناؤوط، ج٨، مكتبة ابن كثير، دمشق، بيروت، ط١، ١٩٨٦ م، ص ٤٣٤، ابن حجر العسقلاني، إنباء الصغر بأبناء الصغر، نج: د حسن حبشي، ج١، لجنة إحياء التراث الإسلامي، القاهرة، ١٩٦٩ م، ص ١١٤، ويمكن التأكد من هذه المسألة بمعرفة المقصود الحظفي بشخص شمس الدين محمد بن أحمد الهروي.





صورة الورقة الأولى من المخطوطة (أ)



صورة الورقة الأخيرة من (أ)



## النص المحقق

### مختصر أبي الجيوش المغربي الأندلسي في علم العروض

بسم الله الرحمن الرحيم

قال الفقير إلى الله الغني عز وجل أبو عبد الله محمد بن إبراهيم المعروف بأبي الجيوش الأنصاري الأندلسي المغربي: أحمد الله، وأتوكل عليه وأصلي على نبيه محمد، وآله وأصحابه أجمعين، (١) وبعد، فقد قصدت في هذا المختصر أن أذكر علل الأعراب الأربعة والثلاثين، والضروب الثلاثة والستين خاصة، ولا أتعرض لشيء من زحاف الحشو غالباً، وصنعت فيه ستة عشر بيتاً، أول لفظة من البيت تعطي اللقب، إما اشتقاقاً أو مضارعة تسامحاً\*، وآخر العروض حرف من حروف أبي جاد يعطي عدد العروض، والعروض آخر جزء من الشطر الأول من البيت، وأول حرف من الشطر الثاني يعطي عدد الضروب، والضرب آخر جزء من الشطر الثاني من البيت. وجعلت روي البيت يعطي عدد الأجزاء، والحروف المذكورة هي هذه:

|   |   |   |   |    |   |   |   |       |
|---|---|---|---|----|---|---|---|-------|
| أ | ب | ج | د | هـ | و | ز | ح | ط (٢) |
|---|---|---|---|----|---|---|---|-------|

وخرجت من كل بيت فروع الأصل، وجعلت روي الفرع (٣) يعطي رتبته من العدد أيضاً. والأجزاء التي يتركب (٤) الشعر منها سبعة: جزآن منها خماسيان، وهما: فعولن وفاعلن، وخمسة منها سباعية وهي: متفاعلن ومفاعلتن ومستفعِلن ومفاعيلن وفاعلاتن، وليس منها مفعولات عند الجوهري (٥). وهذه الأجزاء تتركب من سبب ووند وفاصلة، فالسبب نوعان خفيف، وهو متحرك بعده ساكن، نحو قم، وثقيل وهو متحركان نحو لك، والوند أيضاً نوعان مجموع وهو متحركان بعدهما ساكن نحو لكم،

(١) في (ج): "قال الشيخ الإمام أبو عبد الله محمد المعروف بأبي الجيوش الأندلسي الأنصاري رحمه الله، أحمد الله وأتوكل عليه، وأصلي على نبيه محمد المنعوت بالفصاحة والبيان، وعلى آله وأصحابه رؤساء أهل الإيمان أما بعد" وفي (ط): "أحمد الله وأتوكل عليه وأصلي على خير خلقه محمد وآله وصحبه أجمعين"، قال الفقير إلى الله الغني محمد المعروف بأبي الجيوش الأنصاري الأندلسي المغربي، عفا الله عنه، وبعد.."

\* التسامح: التحول عن الظاهر لظهور المراد (حاشية الناسخ أ)

(٢) يقابل كل حرف من الحروف رقم على النحو التالي

|   |   |   |   |    |   |   |   |   |
|---|---|---|---|----|---|---|---|---|
| أ | ب | ج | د | هـ | و | ز | ح | ط |
| ١ | ٢ | ٣ | ٤ | ٥  | ٦ | ٧ | ٨ | ٩ |

(٣) في و، ط: (حرفاً) وهي زيادة من الناسخ، لأن مصطلح الروي يدل على تلك دون حاجة إلى كلمة حرف.

(٤) كذا في (ب)، (ج) أما في (أ) تتركب وهو نصيف.

(٥) أبو نصر حماد بن إسماعيل الجوهري، صاحب عروض الوردية، وكتاب الصحاح، والمصنف بقصد وأما مفعولات، فليس بجزء صحيح، على ما بوله الظليل وإنما هو منقول من مستفعلن مفروق الوند، لأنه لو كان جزءاً صحيحاً لتركب من مفردة بحر، كما تركب من سائر الأجزاء. الجوهري، عروض الوردية، تحقيق محمد الطمي، ط١، دار النفقة، الدار البيضاء، ط١، ١٩٨٤م ص ١١

ومفروق وهو متحركان بينهما ساكن نحو قال، والفاصلة أيضًا نوعان: صغيرة وهو ثلاث متحركات بعدها ساكن نحو بلغا، وكبرى وهي أربع متحركات بعدها ساكن نحو بَلَّغَكُمْ، ويجمعها لم أر على رأس جبل سمكتن. (١)

ولابد من ذكر ألقاب العلل وهي: الخين وهو حذف الثاني الساكن، والإضمار إسكانه إن كان متحركاً، والطي وهو حذف الرابع الساكن، [١/ب] والخيل الخين مع الطي، والقَبْض حذف الخامس الساكن، والعصب إسكانه إن كان متحركاً، والقصر وهو حذف ساكن السبب ثم إسكان متحركه، والقطع فعل ذلك في الوند، والكف وهو حذف السابع الساكن، والكسف حذفه إن كان متحركاً، والوقف إسكان ما قبله، والكسف والوقف يختصان بمفعولات، والقطف حذف سبب خفيف وإسكان ما قبله، ويختص بمفاعلاتن، والحدّ حذف وند مجموع، والصلم حذف المفروق، والتشعيت وهو حذف متحرك من وند فاعلاتن، والحذف إسقاط سبب خفيف، واليتر حذف سبب خفيف، وقطع ما بقي، والجَزْء حذف جزأين من الشطرين، والشطر حذف نصف البيت، والنَّهْكَ حذف ثلثي البيت، والترفيل زيادة سبب خفيف، والإذالة زيادة حرف ساكن في وند مجموع، والتسبيغ زيادة ساكن في سبب خفيف، والتعرية سلامة جزء من العلة بالزيادة، مع جواز أن لا يسلم.

(١) يرى البعض أنّ الفاصلة الصغرى تتكون من سببين نَقْلٌ وخَفِيفٌ، والفاصلة الكبرى تتكون من سبب نَقْلٌ ووند مجموع، بقول الزمخشري: وإذا افترن السببان متقدما النقل منهما على الخفيف سُمِّيَ ذلك الفاصلة الصغرى، مثل (متفا) من متفاعلتن، وإذا افترن السبب النقل والوند المجموع متقدماً سمي ذلك الفاصلة الكبرى، مثل فَتَلَّنْ. انظر الزمخشري، القسطاس في علم العروض، ص ٢٦، ٢٧. أما ابن جني فلم يفصل الأمر على ذلك النحو واكتفى بقوله: "والفاصلة على ضربين صغيرة وكبيرة، فالصغيرة ثلاثة أحرف متحركة بعدها حرف ساكن، نحو ضَرَبْتُ، دَخَلْتُ، فإذا، والكبيرة أربعة أحرف متحركة بعدها حرف ساكن، نحو: ضَرَبْنَا، دَخَلْنَا.." ابن جني، كتاب العروض، تحقيق أد حسني عبد الجليل يوسف، دار السلام للطباعة والنشر، القاهرة، ط ١، ٢٠٠٧م، ص ٤١، انظر أيضا ابن الفطاح (أبو القاسم علي بن جعفر)، كتاب البارع في علم العروض، تحقيق د: أحمد محمد عبد الدايم، المكتبة الفصولية، مكة، ط ٢، ١٩٨٥، ص ٨٦.



## بحر الطويل

فعولن مفاعيلن فعولن مفاعيلن مرتين

طويل على الليل إذ بت كائلاً<sup>(٢)</sup>      جنوح الدجا والليل ينقاد للجنح<sup>(٣)</sup>  
 فعولن مفاعيلن فعولن مفاعيلن      فعولن مفاعيلن فعولن مفاعيلن  
 طويل على الليل إذ بت هائماً      جنوح الدجى والنجم قد حار مذهباً<sup>(٤)</sup>  
 فعولن مفاعيلن فعولن مفاعيلن      فعولن مفاعيلن فعولن مفاعيلن  
 وأيقنت أن العذل إفك مداح<sup>(٥)</sup>      وأيقنت أن العذل إفك مداح<sup>(٥)</sup>  
 فعولن مفاعيلن فعولن فعولن      فعولن مفاعيلن فعولن فعولن

المديد عروضه ثلاثة، ضروبه ثلاثة، أجزاءه ستة

أصله فاعلاتن فاعلن فاعلاتن فاعلن مرتين [٢/أ]

مدُّ باعاف في الثَّجْنِي ولَجَّأ<sup>(٦)</sup>      وانثني يثنيه تيه وزهو<sup>(٧)</sup>  
 فاعلاتن فاعلن فاعلاتن      فاعلاتن فاعلن فاعلاتن  
 مدُّ باعاف في مناولاته      بعدما أغلقت باب العتَاب<sup>(٨)</sup>  
 [فاعلاتن] فاعلن فاعلن      فاعلاتن فاعلن فاعلاتن

(١) كذا في أ، وفي (ب) بداية الأبيات وفي (ح ز) ولنبداً بالأبيات، وفي (د) ابتداء الأبيات، وفي (هـ) وابتداء الأبيات.  
 وفي (ز) ابتداء الأبيات، وفي (ط) ولنبداً بالأبيات بحون الملك الوهاب  
 (٢) يشير حرف الهمزة في كلتا نهاية الشطر الأول إلى أن للتوويل عروضاً واحدة هي مفاعيلن.  
 (٣) نحل الجيم في أول الشطر الثاني إلى أن للتوويل ثلاثة أضرب  
 (٤) الحاء في الضرب وهو الروي، يشير إلى عدد التفعيلات وهي ثمانى تفعيلات، . وفق الترتيب الذي أشار إليه المصنف عندما ذكر الحروف الأبجدية أو وفق قوله حروف (أبي جاد)، حيث الهمزة تشير إلى ١ والجيم تشير إلى ٣ والحاء تشير إلى ٦.  
 (٥) يشير حرف الروي الباء إلى الضرب الثاني للتوويل وهو مفاعيلن.  
 (٦) يشير روي الجيم هنا إلى مرتبة الضرب الثالث وهو فعولن  
 (٧) يشير الجيم إلى أن للمديد ثلاث أعاريض، صبيحة فاعلاتن، ومذووفة فاعلن، ومذووفة مخبونة فعلن،  
 (٨) للمديد ستة ضروب كما يدل حرف الواو. الأول صحيح كالعروض. والثاني محذوف كعروضه، والثالث مفسور فاعلاتن، والرابع أبتر فعلن، ومع العروض الثلاثة وهي مخبونة محذوفة، ضربان الأول: مخبون محذوف فعلن، والثاني أبتر فعلن

(٩) المديد سداسي الأجزاء كما تشير الواو ورغها ٦.

(١٠) الضرب الثاني فاعلاتن

(١١) المديد سداسي الأجزاء كما تشير الواو ورغها ٦.

(١٢) الضرب الثاني فاعلاتن

(١٣) المديد سداسي الأجزاء كما تشير الواو ورغها ٦.

(١٤) الضرب الثاني فاعلاتن

(١٥) المديد سداسي الأجزاء كما تشير الواو ورغها ٦.

(١٦) الضرب الثاني فاعلاتن

مختصر

أبي الجيش

المعربي

الأندلسي

في علم

العروض

مد باعافى منواته بعد ما أغلقت باب الحرج<sup>(١)</sup>  
مد باعافى منواته بعد ما داننا لإبعاد<sup>(٢)</sup>

فاعلاتن فاعلن فعلن

مد باعافى تجنبه هيج الشكوى تجنب<sup>(٣)</sup>  
فاعلاتن فاعلن فعلن فاعلاتن فاعلن فعلن  
مد باعافى تجنبه هيج الأوصاب إذ ناولي<sup>(٤)</sup>  
فاعلاتن فاعلن فعلن

### البسيط

أصله مستفعِلن فاعِلن مستفعِلن فاعِلن مرتين

ابسط رجاءك بالأيام مبتهجا<sup>(٥)</sup> (٦) واغنم من الأئس قبل الشيب ما سنح<sup>(٧)</sup>  
مستفعِلن فاعِلن مستفعِلن فاعِلن مستفعِلن فاعِلن مستفعِلن فاعِلن  
ابسط رجاءك بالأيام مبتهجا واغنم من الأئس قبل الشيب ما شب<sup>(٨)</sup>

مستفعِلن فاعِلن مستفعِلن فاعِلن

ابسط رجاء لوصول كذبت فيه ظنون فتاهت في لجاج<sup>(٩)</sup>  
مستفعِلن فاعِلن مستفعِلن فاعِلن مستفعِلن فاعِلن مستفعِلن فاعِلن [٢/ب]  
ابسط رجاء لوصول كذبت فيه ظنون ثروى من صدي<sup>(١٠)</sup>

مستفعِلن فاعِلن مستفعِلن فاعِلن

ابسط رجاء لوصول كذبت فيه ظنون ترد الساهي<sup>(١١)</sup>

(١) الضرب الثالث فاعِلن محذوف، كعروضه.

(٢) الضرب الرابع أُنْثِرَ فَعْلُن، وعروضه محذوفة فاعِلن

(٣) الضرب الخامس محذوف مخبون فَعْلُن

(٤) الضرب السادس أُنْثِرَ فَعْلُن.

(٥) يشير الجيم في مبتهجا إلى أَنَّ للبيسط ثلاث أعاريض، مخبونة (فَعْلُن)، في البسيط الثلاث، ولها ضربان مخبون (فَعْلُن)، ومقطوع فَعْلُن، أما المجزوء فله عروضان الأولى صحبحة (مستفعِلن)، والثانية مقطوعة (مفعولن)

(٦) يشير الواو إلى أَنَّ للبيسط ستة ضروب.

(٧) يشير الحاء إلى أَنَّ البسيط يكون من ثمانية أجزاء

(٨) روي الباء يشير إلى الضرب الثاني المقطوع فَعْلُن

(٩) يشير الجيم إلى الضرب الثالث وهو مَذَال (مستفعِلن) بزيادة ساكن على آخر الوند المجموع

(١٠) يشير الدال إلى الضرب الرابع وهو صحبحة (مستفعِلن)

(١١) الهاء ترمز إلى الضرب الخامس مع وهو مقطوع (مفعولن)



## مستفعلن فاعلن مفعولن

ابسط رجاء مع الأوجل<sup>(١)</sup> وارقب نضارة غصن ذاو<sup>(٢)</sup>  
مستفعلن فاعلن مفعولن      مستفعلن فاعلن مفعولن

## الوافر

أصله مفاعلتن مفاعلتن مفاعلتن مرتين

توافرت المنى وجنيت رطب<sup>(٣)</sup>      جنّي مواصلاتك غير ذاو<sup>(٤)</sup>  
مفاعلتن مفاعلتن فاعولن      مفاعلتن مفاعلتن فاعولن  
توافر حظّ ذي أمل<sup>(٥)</sup>      ويسر عطفكم أرب<sup>(٦)</sup>  
مفاعلتن مفاعلتن      مفاعلتن مفاعلتن  
توافر حظّ ذي أمل<sup>(٧)</sup>      وصار وصالكم هرّج<sup>(٨)</sup>

## مفاعلتن مفاعيلن

الكامل أصله متفاعلن متفاعلن متفاعلن مرتين

وكمّلت لا أحد يفوقك فانتهج<sup>(٩)</sup>      طرق السيادة في علوّك واستوي<sup>(١٠)</sup>  
متفاعلن متفاعلن متفاعلن      متفاعلن متفاعلن متفاعلن

(١) في (ب) الأوجالي وذاو وهي الصواب، وكتب في (أ) الأوجالي بإشباع الكسرة وكتب النسخ بجوارها جمع وجل. وكذلك ذاوي كتب بإشباع الكسرة، وجدير بالذكر أن المصنف أغفل الضرب المخبون بعد القطع الذي ينحول إلى فعولن فيما يسمى بمخلع البسيط ووزنه مستفعلن فاعلن فعولن مرتين. راجع، ابن جني، العروض، تحقيق، أ. د. حسني عبد الجليل يوسف، دار السلام القاهرة، ط ١، ٢٠٠٧ ص ٥٩، والتبريزي، الوافي في العروض والوفاء، ص، ٦٣.

(٢) البيت من مجزوء البسيط، الضرب مقطوع، وهو الضرب السادس من ضروب البسيط.

(٣) البناء يشير إلى أن للوافر عروضين، كما بفعل العروضيون الأولى في النام دائما تكون مقطوعة (فعولن) واللفظ يعني اجتماع العصب مع الحذف، والثانية في المجزوء صحيحة (مفاعلتن).

(٤) الجيم يعني أن للوافر ثلاثة ضروب.

(٥) يعني الواو أن أجزاء الوافر ستة.

(٦) البناء يدل على الضرب الثاني، في المجزوء وهو صحيح (مفاعلتن).

(٧) الجيم رمز الضرب الثالث وهو محسوب (مفاعلتن).

(٨) الجيم في يعني أن للكامل ثلاثة أعارض.

(٩) الطاء يعني أن للكامل تسعة ضروب.

(١٠) كذا في الأصل وهي عاديهم في إثبات الإشباع والصواب تركه، حيث يثبت في الكتابة العروضية والنطخ. وروّي الواو يعني أن الكامل النام يتكون من ستة أجزاء. وفيها الضرب الأول وهو صحيح (متفاعلن).

## مختصر

أبي الجيش

المغربي

الأندلسي

في علم

العروض

وكمئت لا أحد يفوقك في علأ وطئعت في أفق الكمل شهاباً<sup>(١)</sup>

متفاعن متفاعن متفاعن فعلائن [أ/٣]

وكمئت لا أحد يفوقك فاتتهج طرق العلا سببا إلى الفلج<sup>(٢)</sup>

متفاعن متفاعن فعن

وكمئت لا أحد يفوقك في شرف وغوذ كففك الصفدا<sup>(٣)</sup>

متفاعن متفاعن فعن متفاعن متفاعن فعن

وكمئت لا أحد يفوقك في شرف وتصفد نير الوجه<sup>(٤)</sup>

فعن متفاعن متفاعن فعن

وكمئت لا أحد يفو قك فاقمع الحنق المنلوي<sup>(٥)</sup>

متفاعن متفاعن فعلائن

وكمئت لا أحد يفو قك فامح بالجم المجاز<sup>(٦)</sup>

متفاعن متفاعن فعلائن

وكمئت لا أحد له أمل لغيرك يسنح<sup>(٧)</sup>

متفاعن متفاعن فعلائن

وكمئت إذ طفحت كؤو س ندادك فارو وعلاط<sup>(٨)</sup>

متفاعن متفاعن فعلائن متفاعن فعلائن

## الهزج

(١) الباء تعني الضرب الثاني للكامل النام وهو مقطوع متفاعل، حيث حذف ساكن الوند الأخير وسكن ما قبله ونحول إلى (فعلائن)

(٢) الجيم تعني الضرب الثالث مع الحروض الصحيحة، وهو أخذ محذوف ونده الأخير (مُتَّعًا) وينحول إلى (فطن)

(٣) الدال تعني الضرب الرابع للكامل، وهو أول ضرب تابع للحروض الحذاء، وهو أخذ (فطن)

(٤) الهاء تعني الضرب الخامس وهو الثاني التابع للحروض الحذاء، وهو أخذ مضمر (فطن)

(٥) الواو تعني الضرب السادس للكامل وهو الأول من المجزوء، مرفل بزيادة سبب خفف على آخره، (متفاعن)

(٦) الزاء تشير إلى الضرب السابع وهو الثاني من المجزوء، مزال بزيادة ساكن على آخره (متفاعن)

(٧) في (أ، ج، ح) يُنَّجج، وفي (ح) يُنَّجج، وفي (د، و، ز، ط) يُنَّجج وفي (ب) يسنح، والحاء تشير إلى الضرب الثامن للكامل، وهو الثالث من المجزوء صحيح (متفاعن)

(٨) الطاء تشير إلى الضرب التاسع للكامل، وهو الرابع من مجزؤه مقطوع بحذف ساكن ونده ونسكين ما قبله متفاعل (فعلائن)



أصله مفاعيلن ست مرات<sup>(١)</sup>

هزجتم إذ دنا ناء<sup>(٢)</sup>      برى جثمانه الوجذ<sup>(٣)</sup>  
مفاعيلن مفاعيلن      مفاعيلن مفاعيلن  
هزجتم إذ دنا ناء<sup>(٤)</sup>      برى من عتاب<sup>(٥)</sup>  
مفاعيلن فاعولن [٣/ب]

## الرجز

أصله مستفعلن ست مرات

رجز فإن مألوا لنا عن موعد<sup>(٦)</sup>      هاجت بلابليل الفؤاد المنهوي<sup>(٧)</sup>  
مستفعلن مستفعلن مستفعلن      مستفعلن مستفعلن مستفعلن  
رجز فإن مألوا لنا عن موعد<sup>(٨)</sup>      فآخلف من أحببنا محبوب<sup>(٩)</sup>  
مستفعلن مستفعلن مفعولن  
رجز فإن مألوا لنا      عن موعد فلنرتجي<sup>(١٠)</sup>  
مستفعلن مستفعلن      مستفعلن مستفعلن  
رجز فمألوا لنا عن موعد<sup>(١١)</sup>  
مستفعلن مستفعلن مستفعلن  
رجز فحسب الواله<sup>(١٢)</sup> مستفعلن مستفعلن

(١) كذا في (أ)، و (ج) كأنه أراد الاختصار لنشابه النفعيلة، وقد كتب في (ب) البحر الهزج أصله مفاعيلن مفاعيلن مفاعيلن مرتين.

(٢) الهمزة نحي أن للهزج عروضاً واحدة

(٣) الباء تشير إلى أن للهزج ضربين.

(٤) الدال نحي أن الهزج رباعي الأجزاء. وفيها الضرب الأول وهو صحيح (مفاعيلن)

(٥) الباء تشير إلى الضرب الثاني وهو محذوف (فعولن)

(٦) الدال نحي أن للرجز أربع أعاريض.

(٧) الهاء نحي أن للرجز خمسة ضروب

(٨) الواو نحي أن للرجز سداسي الأجزاء. وفيها الضرب الأول وهو صحيح (مستفعلن)

(٩) الباء تشير إلى الضرب الثاني وهو مقطوع (مفعولن)

(١٠) الجيم تشير إلى الضرب الثالث وهو صحيح (مستفعلن) والبيت مجزوء.

(١١) الدال تشير إلى الضرب الرابع وهو صحيح مستفعلن والبيت مشطور ثلاثي.

(١٢) الهاء تشير إلى الضرب الخامس وهو صحيح (مستفعلن) والبيت منهوك ثنائي

مختصر

أبي الجيث

المعربي

الأندلسي

في علم

العروض

أصله فاعلاتن ست مرات

مرمم من وصل غرّ واثب<sup>(١)</sup> وثبة الليث محب فيه ثاوي<sup>(٢)</sup>  
 فاعلاتن فاعلاتن فاعلن فاعلاتن فعلاتن فاعلاتن  
 مرمم من وصل غرّ واثب وثبة الليث مروى بالسراي<sup>(٣)</sup>  
 فاعلاتن فعلاتن فاعلاتن  
 مرمم من وصل غرّ واثب وثبة الليث مروى بالغنج<sup>(٤)</sup>  
 فاعلاتن فعلاتن فاعلن  
 مرمم من وصل غرّ<sup>(٥)</sup> يشتكي من طول إبعاد<sup>(٦)</sup>  
 فاعلاتن فاعلن  
 مرمم من وصل غرّ ماله في الحسن شبة<sup>(٧)</sup>  
 فاعلاتن فاعلاتن  
 مرمم من وصل غرّ واصلي حبل النوى<sup>(٨)</sup>  
 فاعلاتن فاعلن

(١) الباء تعني أن للرمل عروضين.

(٢) الواو تعني أن للرمل ستة ضروب.

(٣) واو الروي تعني أن الرمل سداسي، وفيها الضرب الأول وهو صحيح (فاعلاتن)

(٤) الباء تشير إلى الضرب الثاني وهو مضمور، أي محذوف آخر سببه ومسكن ما قبله (فاعلاتن)

(٥) جيم الروي تشير إلى الضرب الثالث وهو محذوف، أي حذف سببه الآخر فصار (فاعلن)

(٦) في (أ) زيادة واثب وهي نخل يوزن مجزوء الرمل. والصواب ما أثبتّه.

(٧) في نسخة لبيزج بشكى طول إبعاد فعلاتن فاعلن، وكذلك في (ب) بشكى طول إبعاد، والبدال تشير إلى الضرب

الرابع، الأول من مجزوء الرمل، وهو مسبق زيادة سلكن على آخره (فاعلاتن) أو (فاعلاتن)

(٨) تشير الهاء إلى الضرب الخامس، الثاني من مجزوء الرمل وهو صحيح (فاعلاتن)

(٩) تشير الواو إلى الضرب السادس، الثالث للمجزوء، وهو محذوف (فاعلن)



## السريع

أصله مستفعَلن مستفعَلن مفعولاتٌ مرتين

أسرعت في آثارهم جاهداً<sup>(١)</sup> وأخيت صبرا يستميل المنلو<sup>(٢)</sup>  
مستفعَلن مستفعَلن فاعلن مستفعَلن مستفعَلن فاعلات  
أسرعت في آثارهم جاهداً وأخيت ذلَّ الصبر إذا أُوبُوا<sup>(٣)</sup>  
مستفعَلن مستفعَلن فاعلن

أسرعت في آثارهم جاهداً واصلت إسنداً بإدلاج<sup>(٤)</sup>  
مستفعَلن مستفعَلن فاعلن

أسرعت في آثارهم ولها إن أبعدوا الهيمان ما بعدا<sup>(٥)</sup>  
مستفعَلن مستفعَلن فاعلن مستفعَلن مستفعَلن فاعلن

أسرعت في آثارهم وا شوقاه<sup>(٦)</sup>

مستفعَلن مستفعَلن مفعولاتٌ

أسرعت في آثارهم ذا شجوى<sup>(٧)</sup>

مستفعَلن مستفعَلن مفعولن

## المنسرح

أصله مستفعَلن مفعولاتٌ مستفعَلن مرتين

سرحت طرفي في حسن ذي غنج<sup>(٨)</sup> جُنْتُ به ألباب الورى وهوى<sup>(٩)</sup>  
مستفعَلن مفعولاتٌ مفتعلن مستفعَلن مفعولاتٌ مفتعلن [٤/ب]

(١) الدال نحي أن للسريع أربعة أعاريض.

(٢) الواو نحي أن للسريع ستة ضروب.

(٣) روي الواو يعني أن السريع سداسي الأجزاء. وفيها الضرب الأول مطوي موقوف (فاعلات)

(٤) روي الباء يشير إلى الضرب الثاني، وهو مطوي مكسوف، (فاعلن)

(٥) روي الجيم يشير إلى الضرب الثالث، وهو أصلم (مفعلن)

(٦) روي الدال يشير إلى الضرب الرابع، وهو مخول مكسوف، (مفعلن)

(٧) روي الهاء يشير إلى الضرب الخامس، الأول من مشطور السريع، وهو موقوف ساكن السابع (مفعولات)

(٨) روي الواو يشير إلى الضرب السادس وهو مكسوف (مفعولن)

(٩) الجيم نحي أن للمنسرح ثلاثة أعاريض.

(١٠) الجيم في صدر العجز يشير إلى أن للمنسرح ثلاثة أضرب.

(١١) الواو يعني أن المنسرح سداسي الأجزاء. وفيها الضرب الأول وهو مطوي محذوف الرابع (مفعلن)

مختصر

أبي الجيش

المعربي

الأندلسي

في علم

العروض

سَرَحَ الحُبُّ الأَحْبَابَ<sup>(١)</sup> مستفعلن مفعولات

سَرَحَ حُبُّ الدَّعْجَا<sup>(٢)</sup> مستفعلن مفعولن

### الخفيف

أصله فاعلاتن مستفعلن فاعلاتن مرتين

خَفَّ حَمْلِي ابْعَاذْ غُرْ لُجُوجٍ<sup>(٣)</sup> هَاجَ لَا يَثْنِي مِنْ عَنَانِ الْمَنَاوِي<sup>(٤)</sup>

فاعلاتن مستفعلن فاعلاتن فاعلاتن مستفعلن فاعلاتن

خَفَّ حَمْلِي ابْعَاذْ غُرْ لُجُوجٍ هَاجَ لَا يَثْنِي عَظْفَهُ مِنْ نَشَبٍ<sup>(٥)</sup>

فاعلاتن مستفعلن فاعلن

خَفَّ حَمْلِي ابْعَاذْ غُرْ غَدَا يِرْتَمِي سَهْمٌ جَفْنِيهِ فِي الْمَهْجِ<sup>(٦)</sup>

فاعلاتن مستفعلن فاعلن فاعلاتن مفاعلن فاعلن

خَفَّ حَمْلِي كَدُّ الْهَوَى وَالْتِذَاذِي فِيهِ الْوَرْدِي<sup>(٧)</sup>

فاعلاتن مستفعلن

خَفَّ حَمْلِي كَدُّ الْهَوَى لَمْ أَرْوُعْ بِتِيهِ<sup>(٨)</sup>

فاعلاتن مستفعلن فاعلاتن فاعلن

(١) الباء تشير إلى الضرب الثاني، وضربه موقوف (مفعولات) وهو العروض نفسه؛ لأن البيت منهوك.

(٢) الجيم تشير إلى الضرب الثالث، مع العروض المنهوك، وهو مكسوف (مفعولن).

(٣) الجيم تحي أن للخفيف ثلاثة أعراب.

(٤) الهاء تحي أن للخفيف خمسة أضرب.

(٥) الواو تحي أن الخفيف النام، سداسي الأجزاء. وفيها الضرب الأول وهو صحيح (فاعلاتن).

(٦) الباء تشير إلى الضرب الثاني، وهو محذوف السبب الأخير (فاعلن).

(٧) الجيم تشير إلى الضرب الثالث، مع العروض الثانية المحذوفة، وهو محذوف مثلها (فاعلن).

(٨) ورد هذا البيت في (أ) متأخراً عن البيت (لم أروع بتيه) وتقدمه كما أثبت هو الصواب تساوفاً مع منهج المصنف في دلالة حرف الروي على ترتيب الضرب، والدال نسق الهاء في الترتيب. الدال تشير إلى الضرب الرابع لمجزوء الخفيف، وعروضه صحيحة (مستفعلن) وكذلك ضربه (مستفعلن).

(٩) تشير الهاء إلى الضرب الخامس، الثاني لمجزوء الخفيف، وهو مشكول، فيه حين أي حذف الثاني الساكن، وفصر أي حذف السابع، وهو ثاني سبب وإسكان ما قبله فنصير (فعلولن).



## المضارع

أصله مفاعيلن فاعلاتن مفاعيلن مرتين

ضرعنا لعزّ نساء<sup>(١)</sup> أعاد الكرى سهادي<sup>(٢)</sup>  
مفاعيلن فاعلاتن مفاعيلن فاعلاتن  
الممقة تضرب

أصله مفعولات مستفعلن مستفعلن مرتين [٥/١]

أقتضيت من رشـ<sup>(٣)</sup> أن وهبـ<sup>(٤)</sup> خـ<sup>(٥)</sup>  
فاعلاتن مفعولن فاعلاتن مفعولن

المجئت أصله مستفعلن فاعلاتن فاعلاتن مرتين

أجتث أن لاح ضوؤـ<sup>(٦)</sup> أجـ<sup>(٧)</sup> وبه ليل بعدي<sup>(٨)</sup>  
مستفعلن فاعلاتن مستفعلن فاعلاتن

## المتقارب

أصله فعولن ثمانى مرات

تقاربث إذ شمروا للذهاب<sup>(٩)</sup> وحبـ<sup>(١٠)</sup> لهم ماله من براح<sup>(١١)</sup>  
فعولن فعولن فعولن فعولن فعولن فعولن

(١) الهمزة نعي أن للمضارع عروضاً واحدة . وهي صبيحة (فاعلاتن)

(٢) الهمزة في صدر العجز نعي أن للمضارع ضرباً واحداً . وهو صبيح (فاعلاتن)

(٣) الدال نعي أن المقضب رباعي الأجزاء

(٤) الهمزة نعي أن للمقضب عروضاً واحدة ، مطوية (مفعلن)

(٥) الهمزة نعي أن للمقضب ضرباً واحداً ، وهو مطوي (مفعلن)

(٦) الدال نعي أن المقضب رباعي الأجزاء .

(٧) الهمزة في العروض نعي أن للمجئت عروضاً واحدة . وهي (فاعلاتن)

(٨) الهمزة في صدر العجز نعي أن للمجئت ضرباً واحداً ، وهو صبيح (فاعلاتن)

(٩) الدال نعي أن المجئت رباعي الأجزاء .

(١٠) الباء نعي أن للمتقارب عروضين .

(١١) الواو نعي أن للمتقارب سنة أضرب .

(١٢) نل الحاء على أن المتقارب ثمانى الأجزاء . وفيها الضرب الأول وهو صبيح (فعولن)

مختصر

أبي الجيش

المعربي

الأندلسي

في علم

العروض

تقاربِتْ إِذْ شَمَرُوا لِلذَّهَابِ وَحَبَّيْ لَهُم مَّاءٌ مِنْ ذَهَابٍ<sup>(١)</sup>  
فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ  
تَقَارِبْتَ إِذْ شَمَرُوا لِلذَّهَابِ

وَأَغْلَقْتَ بِالصَّبْرِ بَابَ الْحَرْجِ<sup>(٢)</sup> فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ  
تَقَارِبْتَ إِذْ شَمَرُوا لِلذَّهَابِ مَتَى أَبْعَدَ الصَّبْرِ لَمْ يَبْعُدْ<sup>(٣)</sup>  
فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ

تَقَارِبْتَ إِذْ شَمَرُوا وَلَبَّيْنْتَ دَاعِي الْوَلَّةِ<sup>(٤)</sup> فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ  
فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ تَقَارِبْتَ إِذْ شَمَرُوا  
إِلَى ظَنَّهُمْ آوِي<sup>(٥)</sup> فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ فَعُولُنْ [٥/ب]

### المتدارك

أصله فاعلن ثملي مرات

دارك القوم تطفى غراما وضاً<sup>(٦)</sup> إِذْ دَرِيرُ الْهَوَى بِالْمَعْنَى جَمَحَ<sup>(٧)</sup>  
شَأْنُهُ إِنَّهُ مِنْجَزٌ وَعَدَهُ فَارِجٌ لِلْكَرْبِ<sup>(٨)</sup>

(١) الباء ندل على الضرب الثاني وهو مقفوض (فعول)

(٢) الجيم ندل على الضرب الثالث وهو محذوف (فعل)

(٣) الدال ندل على الضرب الرابع وهو أبتر (فع)، والبعض يكتبها (فل) انظر الوافي في الحروض والغوافي، الخطيب النيريزي، ص ١٧١

(٤) الهاء ندل على الضرب الخامس، الأول من المجزوء وهو محذوف (فعل)

(٥) الواو تشير إلى الضرب السادس، الثاني من المجزوء، وهو أبتر (فع)

(٦) الهمزة تشير إلى أن للمتدارك عروضاً واحدة في شئ صورته، ويجوز فيها الخن. والفتح، انظر: الجوهرى، عروض الوردية، ص ٦٨، الكافي: ص ١٧٨

(٧) الهمزة تشير إلى أن للمتدارك ضرباً واحداً، وفي هذا تأكيد على الخلل الناجم عن زيادة تلاميد الشيخ أو النسخ، لأن باقي الأبيات بطل على زيادة في العدد الذي ذكره أبو الجيش.

(٨) تشير الحاء إلى أن أجزاء المتدارك ثمانية. درير: من در الفرس بدر دريرا ودره: عدا عدوا شديداً، ومرّ على درنه أي لا يثنيه شيء. ابن منظور، لسان العرب، ج ٤ ص ٢٨١

(٩) يشير حرف الباء إلى ترتيب الضرب الثاني، وهو مخبون (فطن) بنحريك العين.



شأنه إنه منجز وعده جائب من لجاج<sup>(١)</sup>  
 شأنه إنه منجز وعده جائب من عناد<sup>(٢)</sup>  
 تمت العروض. [١/٦]<sup>(٣)</sup>

#### مختصر

أبي الجيش  
 المغربي  
 الأندلسي  
 في علم  
 العروض

(١) يشير حرف الجيم إلى ترتيب الضرب الثالث، وهو صحيح مزال (فاعلان)

(٢) ورد هذا البيت في (أ) قبل البيت السابق الذي انتهت به المخطوطة (ب) وغيرها. والصواب أن محطه في الخلل، لأن ترتيب الجيم مقدم على الدال كما علمنا من منهج المصنف، سواء صح أن نظم أبيات المندارك من نظمه نفسه، أم من نظم تلاميذه. والدال يشير إلى الضرب الرابع وهو سالم مرفل. للمزيد انظر، عبد الرحمن بن عيسى المحمري، الوافي بطل الكافي في علمي العروض والفواقي، ت: د. أحمد عفيفي، دار الكتب والوثائق القومية، القاهرة، ط٢، ٢٠١٢، ص ٢٢٣، ٢٢٤

(٣) في (أ) كلام منظوم بعد أبيات المندارك وقبل كلمة تمت العروض واضح أنه من زيادات النساخ وهو على النحو الآتي:

|                              |                              |
|------------------------------|------------------------------|
| أطل مدتي بسط المدا منك مأمول | أتل عدتي كف العدى منك مسنول  |
| كمل توفرحظنا بكمكارم         | نطققت بهن غدا تجاهر في العلى |
| هزجنا رماد أرجوزة فيها       | أغان قد سمعنا عن غوايتها     |
| سرح لضرع مجتث سرع إذا        | ما خف من قضب قل في أرضنا     |
| تقاربته راكضا إذ دعائي       | وراعيت مده إذ دعائي          |
| بحر قريب أصله فاعلاتن        | فاعلاتن مستفعولن مرتين       |
| بحر قريب أصله مفاعيلن        | مفاعيلن فاعلاتن مرتين        |
| بحر مشاكله أصله فاعلاتن      | مفاعيلن مفاعيلن مرتين        |

## مراجع التحقيق

- ابن القطاع، كتاب البارع في علم العروض، تحقيق د. أحمد محمد عبد الدايم، المكتبة الفصيلية، مكة، ط٢، ١٩٨٥م.
- ابن جني، كتاب العروض، تحقيق أ.د. حسني عبد الجليل يوسف، دار السلام للطباعة والنشر، القاهرة، ط١، ٢٠٠٧م.
- ابن حجر العسقلاني، إنباء الغمر بأبناء العمر، تح: د حسن حبشي، ج/١، لجنة إحياء التراث الإسلامي، القاهرة، ١٩٦٩م.
- ابن عبد ربه، العقد الفريد، تقديم خليل شرف الدين، دار ومكتبة الهلال، بيروت، ط١، ١٩٨٦م.
- ابن منظور، لسان العرب، دار الفكر، مصورة عن دار صادر، بيروت، ط٦، ١٩٩٧م.
- إسماعيل بن محمد البغدادي، هنية العارفين، دار إحياء التراث العربي، بيروت، د.ت.
- التبريزي، الكافي في العروض والقوافي، تحقيق قباوة، دار الفكر، دمشق، ط٤، ١٩٨٦م.
- الجوهري، عروض الورقة، تحقيق محمد العلمي، ط١، دار الثقافة، الدار البيضاء، ط١، ١٩٨٤م.
- حاجي خليفة، كشف الظنون بأسماء المعارف والفنون، مكتبة المثنى، بغداد، ١٩٤١م.
- خير الدين الزركلي، الأعلام، دار العلم للملايين، بيروت، ط١٥، ٢٠٠٢م.
- دافيد تصيمح، على هامش عروض أبي الجيش الأندلسي، مجلة الكرمل، جامعة حيفا، عدد٢، ١٩٨١م.
- شمس الدين محمد بن محمد الدلجي العثماني، رفع حاجب العيون الغامزة عن كنوز الرامزة في علمي العروض والقافية، تحقيق أحمد إسماعيل عبد الكريم، دار الكتب العلمية، بيروت، ط١، ٢٠١١م.
- طاشكبري زاده، أحمد بن مصطفى، مفتاح السعادة، ومصباح السيادة في معرفة العلوم، دار الكتب العلمية، بيروت، ط١، ١٩٨٥م.
- عبد الحي بن أحمد الحنبلي، شذرات الذهب في أخبار من ذهب، تحقيق عبد القادر الأرناؤوط، مكتبة ابن كثير، دمشق، بيروت، ط١، ١٩٨٦م.
- عبد الرحمن بن عيسى المعمرى، الوافي بحل الكافي في علمي العروض والقوافي، ت:أ.د. أحمد عفيفي، دار الكتب والوثائق القومية، القاهرة، ط٢، ٢٠١٢م.
- عبد المحسن الفيصري ت: ٨٧٢هـ بيان مشكلات المختصر في علم العروض، مصورة جامعة الملك سعود، ١/٣٠٣٠.
- عبد المحسن الفيصري، شرح العروض للأندلسي، مصورة نسخة عاشر أفندي. (مخطوطة).
- كارل بروكلمان، تاريخ الأدب العربي، ترجمة رمضان عبد التواب، ج/٥، دار المعارف، القاهرة.



# «مُنِيَّةُ الْأَنْبِيَاءِ»

تأليف الحافظ :

شهاب الدين أبي حفص عمر بن أيوب الدمشقي الحنفي

المعروف بابن طغرل السَّيَّاف

(٦٢٤ - ٦٧٠ هـ)

دراسة وتعليق

د. نور الدين بن محمد الحميدي الإدريسي





بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله، والصلاة والسلام على رسول الله وعلى آله وصحبه ومن والاه.

أما بعد:

حَصُرَ النظرُ إلى المخطوط في كونه وعاءً للمعرفة والعلم فقط يصدُّ الباحثين عن الاستفادة من الثراء التاريخي والحضاري الذي يحفلُ به المخطوط بين يفتِّيه، فلا يزال المخطوط منبعاً ثراً للتعريف بأعلام أهلته كتبُ التواريخ أو قصّرت في التعريف بهم، والكشف عن معاهد العلم والتدريس في حواضر الإسلام، والوقوف على وهج الحراك العلمي والثقافي في الأقطار المختلفة، وكذا تلمّس تاريخ نشأة دور الكتب والخزائن، هذا وغيره تجود به طباقُ السماع في مُفْتَتِحِ المخطوط أو بآخره، وتقبيدات التملُّك والاستعارة والقراءة والأختام المزبورة على ظهر المخطوط أو في تضاعيف أوراقه، وعدم الالتفات إليها هدر للجانب التاريخي والحضاري في المخطوط.

وهذا المخطوط الذي أَحَطَّتْهُ بالعناية والدراسة، مثالٌ على ما تقدّم التنبيه عليه، فمؤلفه ابنُ طُغْرَيْلٍ - وهو ناسخه -، لم تجدْ مصادرُ ترجمته بتفاصيل كبيرة عن حياته، تضمّنها هذا المخطوط منها أن الذهبيّ جزم بكونه لم يحدث<sup>(١)</sup>، وهذا ما تدفعه طباقُ السماع على المخطوط؛ حيث تضمّنت مجموعة كبيرة من تلاميذه الآخذين عنه، مما يدلُّ على تصدر المؤلف للتحديث والإسماع، كما أفادت طباقُ السماع بأسرة علمية بالإسكندرية، أصلها من صعيد مصر؛ حيث اشتملت على ثلاثة عشر فرداً من هذه الأسرة، لم تذكر كتبُ التراجم سوى واحدٍ منها، على قصورٍ في ترجمته، كما اشتمل المخطوط على خطوطٍ لثلاثة أعلام؛ خطُّ المؤلفِ ناسخ المخطوط وخطُّ عبد الكريم بن عبد الباري، وخطُّ آتية محمد<sup>(٢)</sup>.

وأما ما اشتمل عليه نصُّ هذا المخطوط اللطيف من إفاداتٍ علمية، فهو مُقَيَّدٌ بموضوعه، إذ قصد به صاحبه أن يكون تاليفاً في النوادر والطُّرف، فهو من مُلَحِّ العلم وليس من مَبِينِهِ، أورد فيه ابنُ طُغْرَيْلٍ أحاديثَ عالية، وإنشاداتٍ جزلة، وحكاياتٍ مستغربة، بعضها مما لم أقف عليه عند غيره، ووسّمه بعنوانٍ أنيق، ونعتٍ دقيق؛ حيث جعله مُنِيَّةَ الأُنَيْسِ، وبُغْيَةَ الجَلِيسِ، يحلو سماعه، وتَعَذُّبُ قراءته، فَتُسَدِّدُ بِمِطَالَعَتِهِ صَوْلَةُ الْوَحْشَةِ، وَتُنْكِي بِمُلَاحِزِهِ وَنَوَادِرِهِ وَقَعُ الْوَحْدَةِ، أَسْعَفَ بِجَمْعِهِ رَغْبَةَ عَالِمٍ حَبِيبٍ،

(١) يُنظر المبحث المنطوق بتلاميذ المؤلف.

(٢) أورد صورة المخطوط كاملاً مع التنبيه على مواطن خطّي العَلَمِينَ المذكورين.

وحقق بتصنيفه رجاء مقرئ لبيب<sup>(١)</sup>، فأرجو أن يكون في خدمة هذه الرسالة اللطيفة ما يُقرّر أعين المُحدّثين وطلاب الأسانيد، وينتج حفظة الأدب والأشعار، ويثري جؤنة أهل التاريخ والسّير، والله المسؤول أن يتجاوز عما يشوب جهدي من نقص وقصور بمنّه وكرمه، وآخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمين، والصلاة والسلام على خير المرسلين.

(١) نصصت على أن التلم الذي ألف ابن طخريز لأجله، هو المقرئ الحافظ عبد الكريم بن عبد الباري.



## ترجمة المؤلف<sup>(١)</sup>:

### اسمه ونسبه ونسبته وكُنْيته ولقبه:

سيف الدين أبو حفص عمر بن الشيخ الأمين نجم الدين أبي المجد أيوب بن جمال الدين عمر بن أرسلآن بن جاولي بن يلمش التُّركملي، الدِّمَر دَاشِي، الدِّمَشْقِي، الحنفي<sup>(٢)</sup>.  
يُكْتَبَى أبا حفص، ويلقب بسيف الدين، واشتهر بنسبة ابن طُغْرَيْل الشَّيْف.

### مولده ونشأته:

المُتَرَجِّمُ لَهُ يُخْبِرُ عَنْ نَفْسِهِ بِأَنَّهُ لَا يَضْبِطُ تَارِيخَ مَوْلِدِهِ عَلَى وَجْهِ التَّحْدِيدِ، إِلَّا أَنَّ الرِّوَايَةَ عَنْهُ اخْتَلَفَتْ فِي ذَلِكَ؛ حَيْثُ قَالَ عَزَّ الدِّينُ الْحُسَيْنِي: "وَمَوْلِدُهُ بِدَمَشَقَ فِي سَنَةِ خَمْسٍ وَعَشْرِينَ وَسَمِئَةً تَخْمِينًا"<sup>(٣)</sup>.  
بَيْنَمَا نَقَلَ عَبْدُ الْكَرِيمِ بْنُ عَبْدِ الْبَارِي الصَّبْعِي فِي آخِرِ طَبَقَةِ السَّمَاعِ: "سَأَلْتُ الْمُخَرَّجَ عَنْ مَوْلِدِهِ، فَقَالَ: بِالتَّخْمِينِ سَنَةَ أَرْبَعٍ وَعَشْرِينَ وَسَمِئَةً، وَالْمُخَرَّجُ الْمَذْكُورُ سَيْفُ الدِّينِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَحْدَهُ."  
وَلَعَلَّ هَذَا الْاِخْتِلَافَ يَرْجِعُ إِلَى ابْنِ طُغْرَيْلَ الَّذِي لَا يَتَيَقَّنُ تَارِيخَ مَوْلِدِهِ، فَكَانَ تَارَةً يَخْبِرُ بِالتَّارِيخِ الْأَوَّلِ وَتَارَةً بِالثَّانِي.

وَتَبَيَّنَتْ تَحْلِيلُهُ وَالِدَ الْمُؤَلِّفِ بِ"الشَّيْخِ الْأَمِينِ" بِأَنَّهُ نَشَأَ فِي أُسْرَةٍ تُعْنَى بِالْعِلْمِ وَالتَّحْقِيقِ، وَمَصَادِرُ تَرْجُمَتِهِ عَلَى قَلَّتِهَا لَا تَفِيدُ بِكَبِيرِ شَيْءٍ عَنْ نَشَأِهِ، إِلَّا أَنَّهَا تَدُلُّ عَلَى هِمَّةِ الْمُؤَلِّفِ الْعَالِيَةِ فِي طَلَبِ الْحَدِيثِ وَالرَّحْلَةِ لِلْأَخْذِ عَنِ الشُّيُوخِ.

### شيوخه:

بَيَّنَّ عَزَّ الدِّينُ الْحُسَيْنِيُّ أَنَّ الْمُؤَلِّفَ سَمِعَ عَنْ كَثِيرٍ مِنَ الْحَفَاطِ وَالْمَشَايِخِ، فَقَالَ: "سَمِعَ الْكَثِيرَ مِنْ جَمَاعَةٍ كَبِيرَةٍ مِنْ شُيُوخِنَا"<sup>(٤)</sup>، ثُمَّ ذَكَرَ أَنَّ الْمُؤَلِّفَ صَنَّفَ لِنَفْسِهِ مَعْجَمًا يَتَضَمَّنُ مَشَايِخَهُ؛ حَيْثُ قَالَ: "وَخَرَّجَ مَعْجَمًا لِشُيُوخِهِ الَّذِينَ سَمِعَ مِنْهُمْ ذِكْرَنِي فِيهِ"<sup>(٥)</sup>، هَذَا قِصَارَى مَا جَادَتْ بِهِ الْمَصَادِرُ بِخُصُوصِ

(١) مصادر الترجمة: (صلة النكلمة لوفيات النفاة، ٦١٥/٢) لعز الدين الحسيني، و(المقفى، ٢٦٤/١) للبرزالي، و(طبقات الحنفية، ٣٨٧/١) للقرشي.

(٢) النسب سقته بالاعتماد على ما ذكره الحسيني في (الصلة، ٦١٥/٢)، وعبد الكريم بن عبد الباري الصبغدي - تلميذ المؤلف - في طبقة السماع بأخر نسخة الكتاب (٦/١).

(٣) (الصلة، ٦١٥/٢).

(٤) (الصلة، ٦١٥/٢).

(٥) (الصلة، ٦١٥/٢).

شيوخ المؤلف، سوى إفادة ذكرها الذهبي؛ حيث قال: "وأكثر عن أصحاب البوصيري"<sup>(١)</sup>، ومع هذا فيبقى الباحث مُقْتَرِاً إلى تعيين مشايخ المترجم، إلى أن أسفر هذا الجزء النقيس - الذي أحققه - عن أعينهم وجلَّتْهم، وهذا مسردٌ بمشايخه الواردين في هذا الجزء حسب حروف المعجم، وسيظهر أن أغلبهم ممن لم أهد إلى تراجمهم:

١- أبو إسحاق إبراهيم بن خضر الزرزائي المالكي.

يروي عنه الرواية رقم: (١٥)، لم أقف على ترجمته بعد البحث.

٢- أبو العباس أحمد بن محمد بن أبي منصور بن كثير الجرجي، الموصلي، المعروف بالمتسلائي.

يروي عنه الرواية: (٦)، لم أقف على ترجمته بعد البحث، وقد حلاه بـ "الأستاذ".

٣- أبو العباس أحمد بن محمد بن حسن بن علي بن تميمي اللواتي، الفاسي المغربي، نزيل القاهرة (ت: ٦٥٧ هـ)<sup>(٢)</sup>.

يروي عنه الرواية رقم: (٨)، حلاه بـ "الشيخ الإمام الحافظ الزاهد".

٤- الشريف أبو القاسم عز الدين أحمد بن محمد بن عبد الرحمن بن علي العلوي، الحسيني، المصري، ويعرف بابن الحلبي (ت: ٦٩٥ هـ)<sup>(٣)</sup>.

٥- عماد الدين أبو محمد الحسن بن أبي البركات علي بن عبد الله بن الحسن بن الحسين بن أبي الفتح ابن أبي السنان الموصلي، ثم المصري (ت: ٦٦٨ هـ)<sup>(٤)</sup>، ويسمى عبد الرحيم أيضاً، ويعرف بابن الحدوس.

يروي عنه الرواية رقم: (٧)، وحلاه بـ "الشيخ الفقيه، الإمام العالم".

٦- عز الدين أبو محمد عبد العزيز بن عبد السلام بن أبي القاسم بن الحسن بن محمد بن مهذب الشلمي، الدمشقي، الشافعي (ت: ٦٦٠ هـ)<sup>(٥)</sup>.

يروي عنه الرواية رقم: (٥)، وقد سمع عليه بالقاهرة، وهو أحد مشاهير الأعلام.

٧- زكي الدين أبو محمد عبد العظيم بن عبد القوي بن عبد الله بن سلامة بن سعد بن سعيد بن أبي محمد اللخمي، المنذري، المصري، الشافعي (ت: ٦٥٦ هـ)<sup>(٦)</sup>.

روى عنه الرواية رقم (١) من هذا الجزء، وهو يروي عنه إجازة.

(١) (تاريخ الإسلام، ١٨٥/١٥).

(٢) (تاريخ الإسلام، ٨٥٨/١٤).

(٣) (تاريخ الإسلام، ٨٠٦/١٥).

(٤) (تاريخ الإسلام، ١٥٤/١٥).

(٥) (تاريخ الإسلام، ٩٣٣/١٤).

(٦) (تاريخ الإسلام، ٨٢٦/١٤).



٨- فخر الدين أبو عمرو عثمان بن علي بن يحيى الأنصاري، المصري، يُعرف بلبن بنت أبي سعد (ت: ٧١٧هـ) <sup>(١)</sup>.

يروي عنه الرواية رقم: (١٦).

٩- علي بن أبي الفضل عباس بن أبي المكارم خلف بن بكار بن علي بن كثير بن عياد العثماني.

يروي عنه الرواية رقم: (٤)، لم أهد إلى ترجمته، وقد حلّاه بـ"الفقيه".

١٠- السيد الشريف قاسم بن زيد بن جعفر الحسيني

يروي عن الرواية رقم: (٩)، ولم أقف على ترجمته بعد البحث.

١١- أبو الكرم لاحق بن عبد المنعم بن قاسم بن أحمد الأنصاري، الأرتاحي الأصل، المصري، الحريري، اللبان، الحنبلي (ت: ٦٥٨هـ) <sup>(٢)</sup>.

يروي عنه الرواية رقم: (١١).

١٢- أبو محمد وأبو الخير مبارك بن عبد الله الحبشي (ت: ٦٥٣هـ) <sup>(٣)</sup>، وهو عتيق أبي الحسن علي ابن منصور ابن الخراط.

يروي عنه الرواية رقم: (١٤).

١٣- أمين الدين محمد بن عثمان بن محمد بن عطايا.

يروي عنه الرواية رقم: (١٠)، ولم أقف على ترجمته بعد البحث.

١٤- شمس الدين أبو عبد الله محمد بن موسى بن النعمان الميزالي، التلمساني، ثم الفاسي (ت: ٦٨٣هـ) <sup>(٤)</sup>.  
يروي عنه الرواية رقم: (١)، وهو يروي عنه سماعاً.

١٥- أبو الحجاج يوسف بن جبريل بن رضوان الإخصاصي.

هذا الشيخ روى عنه الرواية رقم: (٣)، ولم أقف على ترجمته بعد البحث، وقد حلّاه المؤلف بـ"الشيخ الصالح"، وهو يُنسب إلى مكان يُسمّى بأخصاص الحلاق، وبه سمع عليه، ولم أهد إلى تعيين هذا المكان.

### تلاميذه:

لم تُذكر مصادر ترجمة المؤلف شيئاً عن تلاميذه، بل قال الذهبي: "ولا أعلمه حدث" <sup>(٥)</sup>، وطباق

(١) (الدرر الكلمنة، ٢٥٧/٣) لابن حجر.

(٢) (تاريخ الإسلام، ٩٠٨/١٤).

(٣) (صلة النكمة، ٣١٨/١) للحسيني، و(تاريخ الإسلام، ٧٤٨/١٤).

(٤) (تاريخ الإسلام، ٥١٢/١٥).

(٥) (تاريخ الإسلام، ١٨٥/١٥).

السماع المقيّدة على ظهر هذا الجزء وبآخره، تفيد بأن المؤلف كان مقصداً لطلبة العلم والحديث، وتدل على تصديده على إسماع الحديث وتدريس العلم، وما ألفت معجم شيوخه إلا ليُقف تلاميذه على مشايخه وأسلافه، وأغلب هؤلاء الأعلام الذين أخذوا عنه لم أقف على تراجعهم، والذي يوجب النظر أن ثلثة منهم من أسرة علمية إسكندرية واحدة، اشتهرت بـ"الصعيدى"؛ لأن أصلها من صعيد مصر، فأورد أسماءهم بداية ثم أنثى بأسماء باقي الأعلام:

### الأسرة الإسكندرية الصعيدية (آل ابن عبد الباري):

١- أبو محمد عبد الكريم بن عبد الباري بن عبد الرحمن بن عبد الكريم بن عمر بن أبي بكر بن محمد ابن عبد الله بن عبد الرحمن بن القاسم بن عبد الحميد بن حاتم بن حنظلة بن تميم بن حبيب الداري، الصعيدى، ثم الإسكندري، الشافعي. (١)

وهو أشهر أعلام هذه الأسرة، وكان شيخ القراء بالإسكندرية في زمانه، فقد تولى مشيخة عدة مدارس ومعاهد علمية بالإسكندرية، من بينها:

أ. المدرسة الحافظية السُّلَفِيَّة؛ نسبة إلى الحافظ أبي طاهر السُّلَفِي (ت: ٥٧٦هـ)، تولاها بعد والده، مما يدل على تحدره من أسرة علمية.

ب. الجامع الغزي؛ تصدّر للإقراء برحله.

ج. الجامع الجبوشي؛ تصدّر للإقراء به أيضاً.

وأخذ علم القراءات عن جملة من شيوخ عصره، أوردهم ابن الجزري، كما اعتنى بالتأليف في القراءات، وقف ابن الجزري على جملة من تواليفه وعدّها.

أنثى عليه الحافظ ابن الجزري، فقال: "مقرئ محقق، مؤلف مجوّد،... وانتهت إليه مشيخة الإقراء بالإسكندرية، وكان صالحاً، كثير التَّحَرِّي، متقياً متيقظاً، ألفت في القراءات" (٢).

وحلّاه ابن طغريل بقوله: "الشيخ الفقيه الإمام المقرئ".

ولم تُذكر سنة وفاته، ولعلها كتبت في أواخر القرن السابع الهجري، ومن أجله ألفت ابن طغريل هذا الجزء كما سيأتي ذكره.

٢- محمد بن عبد الباري بن عبد الرحمن، أخو المتقدم من أبيه.

٣- أبو بكر بن عبد الباري بن عبد الرحمن، أخو عبد الكريم من أبيه.

٤- أحمد بن عبد الباري بن عبد الرحمن، أخو عبد الكريم، وهو ممن لم يأخذ عن المؤلف.

٥- عبد المهيمن بن عبد الباري بن عبد الرحمن، أخو عبد الكريم، وهو ممن لم يأخذ عن المؤلف.

(١) نرجم له ابن الجزري في (غاية النهاية، ٤٠٠/١)، ولم أقف له على ترجمة عند غيره.

(٢) (غاية النهاية، ٤٠٠/١-٤٠١).



٦- محمد بن عبد الكريم بن عبد الباري.

٧- علي بن الفقيه أحمد بن عبد الباري.

٨- أبو الفضل بن الفقيه شرف الدين عبد المهيم بن عبد الباري.

٩- عبد الرحمن بن الفقيه المقرئ أبي العباس أحمد بن عبد الباري.

والعلم في هذه الأسرة لم يكن محصوراً في الرجال، بل حتى النساء منهم كنَّ مُعْتَنِيَاتٍ بالعلم وتحصيله، فمن تلاميذ المقرئ عبد الكريم بن عبد الباري:

١٠- ابن أخته وجيهة بنت علي بن يحيى الصعيدي، وهي لم ترو عن ابن طغرل.

وقد حرص عبد الكريم بن عبد الباري على تحصيل الإجازات والأسانيد لأبنائه، فاستجاز لهم من الإمام العز ابن عبد السلام؛ حيث كتب له بالإجازة له ولأبنائه سنة: ٦٥٩ هـ كما نصَّ عليه هو بخط يده في آخر الجزء، وعدد أبنائه أربعة، تقدم منهم محمد والباقي نساء، هم كالاتي:

١١- زينب بنت عبد الكريم بن عبد الباري.

١٢- عائشة بنت عبد الكريم بن عبد الباري.

١٣- عزيزة بنت عبد الكريم بن عبد الباري.

فهذا ثلاثة عشر فرد من أفراد هذه الأسرة، أغلبهم لم يذكروا في كتب التراجم والتاريخ، إنما تأتى التعرف عليهم من خلال هذه الجزء النفيس.

### بقية تلاميذ المؤلف:

١- عبد الكافي بن لحاج عبد الرحيم بن أرسلان.

٢- تاج الدين عبد الرزاق بن الإمام مفتي الإسلام كمال الدين أبي محمد عبد العزيز بن موسى بن محمد اللخمي.

٣- الشيخ الصالح يخلف بن سليمان بن يخلف الكتامي.

٤- عثمان بن عبد العزيز بن أبي المحاسن القرشي.

٥- عبد المحسن بن عبد العزيز بن أبي المحاسن القرشي.

٦- أحمد بن منصور بن يوسف الغفاري.

٧- عطية بن أبي عبد الله بن أبي الحسن الضرير.

٨- مخلوف بن أبي بكر بن أبي الحسن الأنصاري.

٩- محمد بن أبي المعافى بن منصور بن صهر الزهيري.

## مؤلفاته:

نصَّ المؤلف في قيد السماع الذي خطه بيمينه على الجزء على أن له تواليف عدة؛ حيث قال: "وأجزت لهم جميعهم، أن يرووا عني جميع مصنفاتي".

ونصَّ على ذلك عز الدين الحسيني، فقد قال: "وقرأ وكتب، وحصل، وخرَّج وجمَع" (١).

إلا أن الذين ترجموا للمؤلف لم يذكروا من مصنفاته إلا "معجم شيوخه"، وهو في حكم المفقود، وهذا الأثر الذي أحققه، هو ثاني توليف نعرفه للمؤلف، ولعل بخدمته نكشف عن علم جديد من أعلام الحضارة الإسلامية.

## وفاته:

توفي ابن طغريل في سنِّ الاكتهال، وهو ابن ستة وأربعين سنة، ولعل وفاته في هذا العمر كانت سبباً في عدم شهرته ونبوغ صيته؛ حيث وافاه الأجل - رحمه الله ورضي عنه - في ٢٧ من جمادى الأولى سنة: ٦٧٠ هـ بمصر، ودفن من يومه بسفح المقطم.

## سبب تأليف الكتاب وموضوعه:

نصَّ مؤلف الجزء في خاتمته على سبب تأليفه، فقال: "ووسَّمتُه بـ"مُنيَّة الأَيس" ، إذ كان الداعي إلى تأليفه، إشارةً منَّ شَهِدَ له رسولُ الله - صلى الله عليه وسلم - بأنه من خير أمته في قوله: "خيركم من تعلم القرآن وعلمه".

وأحمد الله على موافقة إشارة المذكور، ... "

فالمؤلف ينصُّ على أن هذا الجزء صنَّفه تلبيةً لرغبة أحد المتصدِّرين للإقراء وتعليم الناس القرآن، ولا شك أن المقصود هو: أبو محمد عبد الكريم بن عبد الباري الصعيدي، إذ هو أجل تلاميذ المؤلف المتصدِّرين للإقراء، وهو بمنزلة من تُلبَّى طَلْبَتُهُ، وتُسَعَّف رَغْبَتُهُ.

ويندرج هذا الكتاب ضمن الكتب المؤلفة في موضوع النوادر والطرائف التي طرَّفتها جماعة من المحدثين والأعلام بالتصنيف؛ حيث كان يقصد المحدث إلى جمع نُبذ من مُستَمَلَحِ الأشعار والإنشادات، ومُسْتَجَاذِ الأقوال والحكايات، وعوالي الأحاديث والمرويات، فينظِّمها في جزءٍ مُفْرَدٍ مسند، من باب الإحماض والتخفيف عن النفس والمفاكهة، ومن أمثلة تصانيف المحدثين في هذا الصرب:

- ١- (أخبار وحكايات) (٢) لمحمد بن الفيض الغساني (ت: ٣١٥ هـ).
- ٢- (حكايات) (٣) لأبي الشيخ الأصبهاني (ت: ٣٢٩ هـ).
- ٣- (الأخبار والحكايات) (٤) لمحمد بن القاسم بن معروف (ت: ٣٤٧ هـ).

(١) (صلة النكمله، ٦١٥/٢).

(٢) صدر عن: دار البشائر، تحقيق: إبراهيم صالح، سنة: ١٩٩٤ م.

(٣) له نسخة خطية بدار الكتب الظاهرية ضمن مجموع (٢٠) من مجاميع العمريه.

(٤) له نسخة خطية بدار الكتب الظاهرية ضمن مجموع (١٧) من مجاميع العمريه.



٤ - (المنثور من الحكايات والمسؤولات) <sup>(١)</sup> لأبي الفضل ابن طاهر المقدسي (ت: ٥٤٣هـ).

٥ - (التذكرة) <sup>(٢)</sup> لأبي عبد الله الحميدي الأندلسي (ت: ٤٨٨هـ).

٦ - (أحاديث عوال وحكايات وأشعار) <sup>(٣)</sup> لضياء الدين المقدسي (ت: ٦٤٣هـ).

وهناك تواليف غيرها يطول ذكرها، وقد كان لأهل الأدب واللغة يد في هذا الضرب من التأليف أيضًا.

### وصف النسخة الخطية:

اعتمدت في تحقيق هذا الجزء اللطيف على نسخة خطية نفيسة، نسخها المؤلف نفسه بخط يده، وجوّدها وضبطها غاية الضبط وخطه نسخي واضح، ولم يُثبت في آخر الجزء تاريخ النسخ، والظاهر أن نسخها كان سنة: ٦٦٠ هـ وهو تاريخ إسماعه للجزء، وهي تقع في ست ورقات ضمن مجموع محفوظ بالمكتبة الوطنية ببرلين، وعلى ظهر النسخة قيد قراءة وقيد استعارة، يفيدان أن هذا الجزء تعاورته الأيدي تملكا واستعارة، إلى أن قبض الله له من يحمله إلى ألمانيا، ومن فوائد هذه النسخة الأنيّة أنها احتفظت لنا بخطوط ثلاثة من العلماء؛ خط المؤلف، وخط المقرئ عبد الكريم بن عبد البار، وخط ابنه محمد.

كما أنها مثال واضح على منهج العلماء في العناية بضبط النصوص وتحقيقها وتصحيحها، وهذا الذي دفعني إلى إثبات صور ورقت المخطوطة بكاملها مع النصّ المحقق، فالناظر في الأصل سيقف على علامات الإهمال والتضبيب والتصحيح المستعملة في ضبط ألفاظ النص، كما يقف على ضبط أسماء الأعلام والوجوه التي تحتلها مثل (بشكوال)؛ حيث ضبطها بضم وكسر الباء معًا، إشارة منه إلى الوجهين، وغير ذلك مما يقف عليه القارئ للأصل الخطي.

### منهج التحقيق:

لا يخفى أن تحقيق كتاب على أصل بخط المؤلف وبتصحيحه ومقروء عليه، يحتاج إلى مزيد ضبط وتحري، حتى يتهيأ للمحقق أن يؤدي النص كما هو مثبت بالأصل، إذ مثل هذا الصنف من المخطوطات لا تترك مجالاً للمحقق حتى يتصرف في النص أو يصححه، فلهذا اجتهدت في تأدية نص الجزء كما هو، وضبطت كلماته وأشعاره وأسماء الأعلام وفقا لما ضبطه المؤلف بخط يده، ودرجت على المتواظ عليه في عرّف المحققين من خدمة النصّ بتخريج الأحاديث وتوثيق المرويات والأشعار، ووضع ترجمة للأعلام حاشا رواة كتب السنة، فإني لا أعرج على تراجمهم، فهذا مجمل طريقي في قراءة النص وضبطه، وأرجو أن أكون وفقت فيما اشترطت.

(١) صدر عن: دار المنهاج، تحقيق: جمال عزون، سنة: ١٤٣٠م.

(٢) صدر بتحقيق رديين، نبهت على مواطن النص فيها ضمن تحفي للكتاب على نسختين خطيتين، والذي سيصدر عن دار الإداوة بالربض.

(٣) صدر عن: دار البشائر الإسلامية، تحقيق: محمد بن ناصر العجمي، سنة: ١٤٣٠هـ، ضمن مجموع لقاء الحشر الأواخر.









عن مالك بن مغول قال قال عبد الله بن بريدة عن أبيه إن رسول الله صلى الله عليه وسلم سمع رجلا يقول اللهم اني اسالك اني اشهد انك انت الله لا اله الا انت الاحد الصمد الذي لم يلد ولم يولد ولم يكن له كفوا احد فقال لقد سالت الله بالاسم الذي اذا سئل به اعطي واذا دعي به اجاب فسمعت الشيخ الصالح ابا الحجاج يوسف بن جبريل بن رضوان الاخصامي بما اعني اخصاص الخلق يقول سمعت اخ العارفين بالله ابا عبد الله محمد بن محمد ابن ابراهيم النخعي القاري يقول خرجت لسماع الحديث على شيخ من المشايخ فسمعت عليه شيئا من الحديث فلما كان الليل توسلت اجزا الحديث فرايت النبي صلى الله عليه وسلم في النوم فقال يا محمد اما وجدت شيئا تؤيد به الاحاديثي ؟

[illegible]



عن مالك بن ميمون قال: عبد الله بن يونس عن أبيه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم سمع رجلاً يقول اللهم اني اسألك اني أشهد انك انت الله لا اله الا انت الاحد الصمد الذي لم يلد ولم يولد ولم يكن له كفوا احد فقال لقد سألت الله بالاسم الذي اذا سئل به اعطي راداً دعي به اجاب  
 فسمعت الشيخ الصالح ابا المحاج يوسف بن جبريل بن رضوان الاخصامي  
 بما اعني اخصاص الخلق يقول سمعت ابا العارف بالله ابا عبد الله محمد بن  
 ابراهيم الخبزي الفارسي يقول خرجت في سماع الحديث على شيخ من المشايخ  
 فسمعت عليه شيئاً من الحديث فلما كان الليل توسلت اجز الحديث فرايت  
 النبي صلى الله عليه وسلم في النوم فقال لي يا محمد اما وجدت شيئاً توسلت به  
 الا احاديثي؟

استدلنا الفقيه علي بن ابي الفضل عباس بن ابي المكارم خلف  
 ابن بكار على كثير من عباد العتمة بقراي لنفسه بمصر  
 يا زاعبا في نعيم لا انفضاله ما ان ينال شوي من حضرة القدم  
 لا تقصد من شوي مولاك تحذمه رب تقض يا ايها المولى علم  
 يا ذر لغيره فانه والطوع مجتهدا لعل يدريك من فضل من كرم  
 اخبرنا الشيخ الامام العالم مفتي الاشاعرة ومصر عز الدين  
 ابو محمد عبد العزيز بن عبد السلام بن ابي الفتح بن الحسن بن محمد بن مذهب  
 الشافعي الدمشقي الشافعي رحمه الله بقراي عليه بالقاهرة المعزية



ابن الحافظ ابو محمد الفقيه بن الحافظ ابي الفتح علي بن الحسن بن هبة الله الشافعي  
 ابا ابو الحسن علي بن المسلم بن محمد بن علي بن الفتح الشافعي ابا ابو الحسن  
 احمد بن عبد الواحد بن محمد بن ابي الحديد الشافعي ابا جدي ابو بكر محمد بن احمد  
 ابن عثمان بن ابي الحديد ابا ابو الفضل احمد بن عبد الله بن نصر بن هلال  
 الشافعي حبيب ابو عبد الرحمن بن المؤمل بن اهاب بن عبد الله بن ابي  
 جعفر بن العلاء بن ابي غالب بن ابي املامه رضي الله عنه قال قال رسول الله  
 ص الله عليه وسلم صنفان ان لا تنالهما شفاعتي امام غشوم ظلموم  
 وكل غال واروق ٢

سُمِعَ عَنْهُ  
 الاساتذة بالعباس احمد بن محمد بن ابي مصعب بن كثير  
 الجرجاني الموصلي المعروف بالمستقيم فيما قرأت عليه في كتابي راجلا  
 كان من الديوبية يعرف بالفارس شيعون الميثاقوي جاء الي ان السلطان الملك  
 الاشرف الكامل لما كان العدو على نهر ديباط واسلم علي يديه ذكر  
 انه حصل بينه وبين الديوبية كلام فخرج عنهم قال فركت بعه او بغلا  
 واخذت حصاني علي يدي فتبعوني فحقت منهم وانفكت مني الحصان  
 فقلت يا محمد بن عبد الله ان ترجع حصاني الي آمنك بك فطر ديباط  
 حتى شوطا او اثنين ووقف فامسكته وجئت الي السلطان  
 واسلمت وجاهدت ونوف في علي الاسلام ببركة النبي وذكرا اسمه علم الله ٢  
 الشهدا الشيخ الفقيه الامام العالم عياض الله ابو محمد الحسن



ابن علي بن عبد الله الحنفى وشيخ عصره قال اشهد في الامام الحنفى نصرته بالله  
 ابو جعفر المنصور الامام الظاهر اي نصر محمد الامام الناصر اي  
 احمد الامام المتقي بامر الله اي محمد الحسن الامام المستنجد  
 اي العربي يوسف امير المؤمنين لنفسه من نظمه بلفظه

يا ساجد الطرف اشاري بكلمة حتى ازال دمعك فيك مبتذل  
 انقض طريقي من خوف الرقيب اذا برزت بي والمنار وياك السؤل  
 واوفهم الناس اني عندك في شغل مله وما انا الا فيك مشغول  
 قلبي من الناس خال ما به احد وزعمه بك دون الخلق مله  
 فلا تكن ظلم معافي سلوتي ابدا لئلا قلبي فيك الشجوى ملول

**أخبار** الامام الحافظ راشد ابو العباس احمد بن محمد

ابن علي بن تميم اللواتي يروي رحمه الله اذنا اة الفقيه ابو الحسن بن يحيى  
 ابن محمد بن علي بن ابي بصير يعرف بابن الصايغ اة الفقيه ابو الفتح خلف بن  
 عبد الله بن زكريا قال اة الفقيه ابو محمد عبد الله بن محمد بن ابي عمر  
 الحافظ عن ابن القوي قال اة القاضي محمد بن يحيى قال اة ابو موسى عبد الله  
 ابن احمد بن شعيب بن علي بن شاذان النشائي اة ابن احمد بن شعيب بن علي  
 النشائي اة سويد بن نصر بن عبد الله بن اسمعيل بن ابي خالد بن فليس بن  
 ابي خازم عن المتوفى بن شاذان اة يحيى بن حمزة قال سمعت رسول الله  
 ص الله عليه وسلم يقول ما الدنيا في الاخرة الا كالحمل الجمل احدكم ارضبعه

«سنة»  
 «الأسير»



وارايتها والاشهر ما بيني

هذه في البيت فليست بزم ترجم ٥  
**سمعنا** السيد الشريف قاسم بن زيد بن جعفر الحسيني  
 رحمه الله فيما قرأت عليه يقول انكسرت يدي اليسرى واخلفت يدي  
 اليمنى قال فبقيت يداي معلقين في عنقي شبرا كما ملا في زمن البرد وكنت  
 لا استطيع النوم فتمت ليلة فرائث ثلثة رجال فسالت مقدمهم فقال انا ابو  
 وهذا عمر وهذا النبي صلى الله عليه وسلم فلما رأت النبي صلى الله عليه وسلم هزعت  
 اليه ولحقتني بكاء شديد فقلت برسول الله ما تري حالي فاخذ بيدي  
 الملكسوة وامر به عليهما وقال لكل الزيت وادهن بالزيت فقلت  
 برسول الله ما تري ما انا فيه فرفع يده الى السماء وقال توصلني وبال يدي  
 فلما اصبحت نظرت الي يدي وكان عليهما الجبار فقلعته عنهما فوجدتهما  
 في عافيه ببركة النبي صلى الله عليه وسلم وادهنت بالزيت امتثالاً لأمر  
 النبي صلى الله عليه وسلم ٥

**السيد** نا امين الدين محمد بن محمد بن محمد بن عطاء بن نفسه  
 الخشي وقوع الردي يا اخي وتجزع ان يطوي النحر طي  
 وماذا الخاف اذا انت مت واصبحت ضيف كثره وحي  
 اتبعني خطاياك خوفاً لوجهه ورحمة وسعت كل شيء  
**اخبرنا** ابو الله للاحق بن عبد المنعم بن قاسم الارناجي  
 رحمه الله كما به قال انا الميرزا علي بن الحسين بن الطيحات  
 البغدادى عن القاضي ابي الحسين بن محمد بن الحسين بن القرضا



وابن القسح الشروطي وابن السعدي بن المجلعي عن الحافظ ابي بكر احمد  
ثابت الخطيب اب الحسين بن ابي بكر قال (ابو سهل احمد بن محمد بن عبد الله  
ابن زياد الخطيب القطان قال في محمد بن غالب بن حرب قال في بشر بن  
عبد الله بن سفيان قال في محمد بن سليم عن عطاء بن ابي نازك عن عبد الله بن  
ابن يزيد عن ابيه عن حذيفة قال سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم  
يقول من طلب العلم ليما طوى به العلم او يماري به السفها او يخرق  
به وجوه الناس اليه فله من علمه النار

**وبالاستنارة** اي بكر الخطيب قال (ابو محمد الحسن بن علي بن  
ابن شاذان الكاظمي قال في محمد بن ابي بكر بن محمد بن احمد بن محمد بن  
العسكري قال في محمد بن جعفر بن محمد القلاسي قال في ادم بن ابي اس  
قال في شعبه قال في سعيد الجريدي قال قال غنيم بن قيس كذا  
نتوا عظمي اول الاسلام ابراهيم اعلمني فراغك لشغلك وفي  
شبابك لم يرك وفي صحتك لم يرك وفي دينك لا يرك  
وفي جياتك لم يرك

**وب** قال ابو بكر حدثت عن محمد بن عبد الله بن ابي ميم  
قال (ابو جعفر بن محمد بن نصير قال في احمد بن محمد بن مسروق الطوسي  
قال في ابن علي بن محمد بن الحسن بن قنبر  
بادر شبابك ان تفوتك وصحة جسمك ان تسقم



وایام عیش و قبلات فما دهو و عاشر انزل یسما  
و وقت فراغ و با در به لیا بی شغل و فی بعض  
و قد فکل امری قادم علی بعض ما کان قد قلما

وخبرنا أبو محمد مبارك بن عبد الله الحبشي قراءة مني عليه  
 بمصر رحمه الله أن أبا الفرج عبد المنعم بن عبد الوهاب بن سعد  
 ابن صدقة بن كليب الحراني قراءة عليه وأنا أسمع ببغداد قيل له  
 أخبركم عن أبيه عنده أخا أبي اليسر أبو الفتح علي بن أحمد بن التزاز  
 فاقتربه أنا أخا أبا الحسن محمد بن محمد بن أبي رهم بن محمد بن التزاز  
 أنا أبو علي اسمعيل بن محمد بن اسمعيل بن صالح الصفار النخعي  
 الملقب بأبو علي الحسن بن عرفة بن زيد العبدي بن زيد بن  
 هارون بن حماد بن سلمة عن ثابت عن عبد الله بن أبي ليلى عن  
 صهيب قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم إذا دخل أهل الجنة الجنة  
 نودوا أن يا أهل الجنة إن لكم عند الله موعدا لكم تريدونه قالوا فما  
 ما هو ألم ينفذوه هو هذا وبن جرجان عن النار ويدخلنا  
 الجنة قال فكشف الحجاب تبارك وتعالى فينظر من إليه  
 قال فوالله ما أعظم مع الله شيا هو أحب إليهم منه  
 ثم قرأ الذين آمنوا الحسن بن زياد هـ  
 هذا الخبر مبارك المنعم لم يحصل لي منه اجازه هـ



سَمِعْتُ أَبَا اسحقَ ابراهيمَ بنَ خضرَ الزُّرَّارِيِّ المَالِكِيَّ قَالَتْ  
 عَلَيْهِ يَقُولُ سَمِعْتُ الفقيهَ بِرَهَانَ بْنَ ابراهيمَ بْنِ الطَّيْبِ المَالِكِيَّ  
 يَقُولُ قَالَ يَا مَنْ تَوْبَهُ وَكَانَ عَدُوَّهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ أَصَابَهُ  
 الْجُوعُ فَأَتَى خَيْرَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَرْسُلُ إِلَيَّ جَائِعٌ  
 إِلَيَّ جَائِعٌ وَكُلُّ سَبِيلٍ قَرِيبٌ مِنْ حَجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَنَاءَهُ رَجُلٌ مِنْ  
 الْأَشْرَافِ فَقَالَ لَهُ فَمَنْ قَالَ لِي بِإِثْنِ فَقَالَ نَأَكُلُ عِنْدِي شَيْئاً فَمَضَى مَعَهُ  
 إِلَى بَيْتِهِ فَقُلِعَ إِلَيْهِ جَفَنُهُ فَبِهَا تَرِيدُ وَعَلَيْهِ لَحْمٌ وَدَهْنٌ وَقَالَ لَهُ كُلْ  
 فَكُلَ حَتَّى شَبِعَ وَارْتَادَ الْأَنْصَارُ فَقَالَ لَهُ كُلْ وَارْتَدَّ فَكُلَ فَلَمَّا  
 ارْتَادَ الْأَنْصَارُ قَالَ لَهُ يَا أَخِي الْوَاحِدُ مِنْكُمْ يَأْتِي مِنَ الْبِلَادِ الْبَعِيدَةِ  
 وَيَقْطَعُ الْمَقَادِيرَ وَالْقَفَارَ وَيَبْزُكُ الْأَهْلَ وَالْأَوْطَانَ وَيَسْتَوِي الْبِحَارَ  
 وَيَأْتِي بِإِلَازِمَةِ هَذَا النَّبِيِّ الْعَظِيمِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَكُونُ هَيْتُهُ  
 أَنْ يَطْلُبَ مِنْهُ كَسْرَةُ خُبْزٍ يَا أَخِي لَوْ طَلَبْتَ الْجَنَّةَ أَوْ الْمَغْفِرَةَ أَوْ الرِّضَا  
 أَوْ مَا طَلَبْتَ لَنَلْنَهُ بِكَ هَذَا النَّبِيُّ الْكَرِيمُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذَا أَوْ مَعَهُ  
**الْمَثَلُ فِي الْفَقِيهِ الْأَمَامِ الْعَالِمِ فَخْرِ الدِّينِ أَبُو عَمْرٍو عَثْمَنُ**  
 ابْنُ عَلِيٍّ رَجُلِي الْأَنْصَارِيَّ الْمَعْرُوفَ بِأَبْنِ بَلْتِ أَتَيْتُهُ سَعْدَ  
 عَرَفٍ الْحُبِّ قَدْ بَايَعْتُنَا فَأَبْتَلَقْنَا بَيْنَ نَجْدٍ وَمَنَا  
 نَحْنُ نَادَانِي حَبِيبِي حَقِيقَةً لِقَرِيبٍ حَاضِرٍ بِرُونَا  
 نَحْنُ جَسَارُ لِرُوحٍ وَاحِدٍ فَأَنَا أَنْتَ كَمَا أَنْتَ أَنَا







قرأ مع هذا الحرس على محرم السبع اصد الله العالم للفتح سبق  
 الدين اي حفص عمر السبع بن محمد الدين اي المجد اي رب جمال  
 الذي عزز ارسلا في نزجا وفي المنزلة في الدمر في  
 الدم في الحفي المعروف بارطغر يد السيف فسمعه  
 اهرى لى محمد بن بكر وداعه الباري المدي وعلى اى الله  
 احمد عالى وعبد الحافى اى اى عبد الاحمر ارسلا  
 والى عبد الزراف لى المدي على اسم عبد الزراف محمد  
 عبد العسر بن موسى بن محمد الجى واحار لى السبع حفصه  
 وما عسى لى محمد بن فكي ذلك يد محمد السى والعبد  
 لى الفعد لى سى وسمايه ودر لى اى السبع المدي  
 حفصه ما وما عسى لى محمد بن فكي ودر عانى لى سى  
 محمد بن العاصر ودر عبد الله عالى عالى محمد بن  
 المدي طاب الله روحه على محمد بن محمد بن  
 السماع والاحازه صحيحان وكتب عمر بن اوب بن طغرل السيف

ولى محمد بن موسى بن محمد الجى واحار لى السبع حفصه  
 وما عسى لى محمد بن فكي ذلك يد محمد السى والعبد  
 لى الفعد لى سى وسمايه ودر لى اى السبع المدي  
 حفصه ما وما عسى لى محمد بن فكي ودر عانى لى سى  
 محمد بن العاصر ودر عبد الله عالى عالى محمد بن  
 المدي طاب الله روحه على محمد بن محمد بن  
 السماع والاحازه صحيحان وكتب عمر بن اوب بن طغرل السيف

خط المقرئ عبد الكريم بن عبد الباري

١ - أخبرنا الشيخ الإمام الحافظ حجة الحفاظ؛ زكي الدين أبو محمد عبد العظيم بن عبد القوي ابن عبد الله بن سلامة بن سعد بن سعيد بن أبي محمد اللخمي المنذري المصري الفقيه الشافعي<sup>(١)</sup> - رحمه الله - فيما أذن لي فيه، وأخبرني عنه سيدي وشيخي وقُدوتي إلى الله تعالى الشيخ الإمام العالم القدوة؛ شمس الدين أبو عبد الله محمد بن موسى بن النعمان الميزالي الفاسي، باستيلائه عليه، أخبرنا الشيخ الأجل المسند أبو حفص عمر بن محمد بن مُعَمَّر البغدادي<sup>(٢)</sup>، بقراءتي عليه بدمشق، قل: أنا أبو الفتح مفلح بن أحمد الدومي<sup>(٣)</sup> قراءة عليه وأنا أسمع، قال: أنا الحافظ أبو بكر أحمد بن علي بن ثابت الخطيب<sup>(٤)</sup>، قراءة عليه وأنا أسمع، قال: أنا القاضي أبو عمر القاسم بن جعفر بن عبد الواحد الهاشمي<sup>(٥)</sup>، قال: ثنا أبو علي محمد بن أحمد بن عمرو اللؤلؤي<sup>(٦)</sup>، قال: ثنا أبو داود - يعني سليمان بن الأشعث السجستاني - قل: ثنا عبد الرحمن بن عبيد الله الحلبي، قال: ثنا خلف بن خليفة، عن حفص - يعني ابن أخي أنس -، عن أنس: أنه كان مع رسول الله - صلى الله عليه وسلم - جالساً، ورجل يصلي، ثم دعا: اللهم إني أسألك بأن لك الحمد، لا إله إلا أنت المَنَّان، بديع السموات والأرض، يا ذا الجلال والإكرام، يا حيُّ يا قيُّوم، فقال النبي - صلى الله عليه وسلم -: "لقد دعا الله باسمه العظيم الذي إذا دُعِيَ به أجاب، وإذا سُئِلَ به أعطى"<sup>(٧)</sup>.

٢ - وبالإسناد، قال: ثنا أبو داود، قال: ثنا مُسَدَّد، قل: ثنا يحيى، [ق ٢/أ] عن مالك بن مَعُول، قال: ثنا عبد الله بن بُريدة، عن أبيه، أن رسول الله - صلى الله عليه وسلم - سمع رجلاً يقول: اللهم إني أسألك أني أشهد أنك أنت الله، لا إله إلا أنت الأحد الصمد، الذي لم يلد ولم يولد، ولم يكن له كفواً أحد، فقال: "لقد سألت الله، بالاسم الذي إذا سُئِلَ به أعطى، وإذا دُعِيَ به أجاب"<sup>(٨)</sup>.

٣ - سمعت الشيخ الصالح أبا الحجاج يوسف بن جبريل بن رضوان الإخصاصي بها - أعني أخصاص الخلاق -، يقول: سمعت الشيخ العارف بالله أبا عبد الله محمد بن محمد بن إبراهيم الكبري

(١) شيوخ المؤلف خصصت لأرجعهم فصلاً بالدراسة.

(٢) هو: أبو حفص عمر بن محمد بن محمد بن أحمد بن الدارقطني، المؤدّب، المعروف بابن طبرزد (٦٠٧ هـ)، تُنظر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ١٣/١٦٧).

(٣) هو: أبو الفتح مفلح بن أحمد بن محمد بن عبيد الله بن علي الدومي، البغدادي، الوراق (٥٣٧ هـ)، تُنظر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ١١/٦٧٩).

(٤) الحافظ الشهير، توفي سنة: ٤٦٣ هـ، تُنظر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ١٠/١٧٥).

(٥) هو: أبو عمر القاسم بن جعفر بن عبد الواحد بن العباس الهاشمي، البصري (٤١٤ هـ)، تُنظر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٩/٢٤١).

(٦) توفي سنة: ٣٣٣ هـ، تُنظر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٧/٦٧١).

(٧) أخرجه أبو داود في (سننه)، كتاب الوتر، باب الدعاء، رقم: (١٤٩٧).

(٨) أخرجه أبو داود في (سننه)، نفس الكتاب والباب، رقم: (١٤٩٥).



الفارسي<sup>(١)</sup>، يقول: خرجتُ لسماع الحديث على شيخ من المشليخ، فسمعت عليه شيئاً من الحديث، فلما كان الليل، تَوَسَّدْتُ أجزاء الحديث، فرأيتُ النبي - صلى الله عليه وسلم - في النوم، فقال لي: يا محمد، أما وجدت شيئاً تَوَسَّدُ به إلا أحاديثي.

٤- أنشدنا الفقيه علي بن أبي الفضل عباس بن أبي [المكارم]<sup>(٢)</sup> خلف بن بكار بن علي بن كثير ابن عباد العثماني بقرآتي، لنفسه بمصر: [البسيط]

يا راغباً في نعيم لا انقضاء له \*\* ما إن يُنَلَّ سِوَى من حَضْرَةِ الْقِدَمِ  
لا تَقْصِدَنَّ سِوَى مَوْلَاكَ تَخْذُمُهُ \*\* رَبِّ تَفْضُلَ بِالْإِجَادِ مِنْ عَدَمِ  
بَدْرٍ لِعِرْفَانِهِ وَالطُّوْعِ مُجْتَهِدًا \*\* لَعَلَّ يُدْنِيكَ مِنْ فَضْلٍ وَمِنْ كَرَمِ

٥- أخبرنا الشيخ الإمام، العالم، مفتي الشام ومصر، عز الدين أبو محمد عبد العزيز بن عبد السلام ابن أبي القاسم بن الحسن بن محمد بن مهذَّب السُّلَميِّ الدمشقي الشافعي - رحمه الله - بقرآتي عليه بالقاهرة المُعَرَّجَةِ، [ق٢/ب] أنا الحافظ أبو محمد القاسم بن الحافظ أبي القاسم علي بن الحسن بن هبة الله الشافعي<sup>(٣)</sup>، أنا أبو الحسن علي بن المسلم بن محمد بن علي بن الفتح السُّلَمي<sup>(٤)</sup>، أنا أبو الحسن أحمد ابن عبد الواحد بن محمد بن أبي الحديد السُّلَمي<sup>(٥)</sup>، أنا جَدِّي أبو بكر محمد بن أحمد بن عثمان بن أبي الحديد<sup>(٦)</sup>، أنا أبو الفضل أحمد بن عبد الله بن نصر بن هلال السُّلَمي<sup>(٧)</sup>، حدثنا أبو عبد الرحمن المؤمِّل ابن إهاب، ثنا عبد الرزاق، عن جعفر، عن أبي العلاء، عن أبي غالب، عن أبي أمامة - رضي الله عنه - قال: قال رسول الله - صلى الله عليه وسلم - : "صِنْفَانِ لَا تَنَالُهُمَا شَفَاعَتِي، إِمَامٌ غَشِيَتْهُ ظُلُومٌ، وَكُلٌّ غَالٍ مَارِقٌ"<sup>(٨)</sup>.

٦- سمعتُ الأستاذ أبا العباس أحمد بن محمد بن أبي منصور بن كثير الجَرْخي الموصلي،

(١) هو: أبو عبد الله محمد بن إبراهيم بن أحمد بن طاهر الفارسي، الشيرازي، الخُثَري، الفيروزآبادي (ت: ٦٢٢ هـ)، ولم أفد على من سَمَّى والدَه مصمداً، تُنظَر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٧٢٠/١٣).

(٢) بالأصل: (المكارم)، ولم أُنَبِّين وجهه، فأصلحته.

(٣) هو: بهاء الدين أبو محمد القاسم ابن الحافظ الكبير أبي القاسم علي بن الحسن ابن عساكر النمسفي (ت: ٦٠٠ هـ)، تُنظَر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ١٢٢٤/١٢).

(٤) هو: أبو الحسن علي بن المسلم بن محمد بن علي بن الفتح السُّلَمي، الدمشقي، الشافعي، الفرضي (ت: ٥٣٣ هـ)، تُنظَر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٥٩٩/١١).

(٥) هو: أبو الحسن أحمد بن عبد الواحد بن أبي بكر محمد بن أحمد ابن أبي الحديد السُّلَمي، الدمشقي (ت: ٤٦٩ هـ)، تُنظَر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٢٧٤/١٠).

(٦) توفي سنة: ٤٠٥ هـ، تُنظَر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٨٨/٩).

(٧) توفي سنة: ٣٣٤ هـ، تُنظَر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٦٧٥/٧).

(٨) أخرجه المؤمِّل ابن إهاب في (جزء من حديثه، ٥٠) ومن طريقه برويه المؤلف، والطبراني في (معجمه الكبير، ٢٨١/٨)، وفي إسناده من لا يَحْتَجُّ بنفره، مثل مطي بن زياد، وتُنظَر ترجمته في (تهذيب التهذيب، ٢١٣/١٠)، وأبي غالب البصري، وتُنظَر ترجمته في (تهذيب التهذيب، ١٧٦/١٢).

المعروف بالمسألتي، فيما قرأت عليه، يقول: رأيت رجلاً كان من الذَّيْوِيَّة<sup>(١)</sup>، يعرف بالفارس سَيَمُون الهَيَحَاوي<sup>(٢)</sup>، جاء إلى السلطان الملك الكامل، لما كان العدو على تَغَرِّ دِمِيَاظ، وأسلم على يديه، ذكر أنه حصل بينه وبين الذَّيْوِيَّة كلام، فخرج عنهم، قال: فركبت بغلة أو بغلاً، وأخذت حصلي على يدي، فتبعوني فحفت منهم، وانفلت مني الحصان، فقلت: يا محمد بن عبد الله، إن رجح حصاني إليّ آمنت بك، فطرده الحصان حولي شوطاً أو اثنين ووقف، فَأَمْسَكَتُهُ وَجِئْتُ إِلَى السُّلْطَانِ، وَأَسْلَمْتُ وَجَاهِدْتُ، وتوفي على الإسلام ببركة النبي، وذكّر اسمه عليه السلام.

٧- أنشدنا الشيخ الفقيه، الإمام العالم، عماد الدين أبو محمد الحسن [ق ٣/أ] بن علي بن عبد الله بن الخدّوس بمصر، قال: أنشدني الإمام المستنصر بالله أبو جعفر المنصور بن الإمام الظاهر أبي نصر محمد بن الإمام الناصر أبي العباس أحمد بن الإمام المستضيء بأمر الله أبي محمد الحسن بن الإمام المستجد أبي العز يوسف أمير المؤمنين<sup>(٣)</sup> لنفسه من نظمته بلفظه: [البسيط]

|                                   |    |   |
|-----------------------------------|----|---|
| يا ساحر الطّرفِ أسراري مكتمّة     | ** | حتّى أراك ودمعي فيك مَبْذُول            |
| أغضّ طرفي من خوف الرّقيب إذا      | ** | مَرَرْتُ بي والمُنَى رُؤْيَاك والسُّوْل |
| وأوهّم الناس أني عنك في شغل       | ** | مُنْه وما أنا إلا فيك مَشْغُول          |
| قلبي من الناس خالٍ ما به أحد      | ** | وربّغ بك دون الخلق مأهول                |
| فلا تَكُن طامعاً في سُلُوتي أبداً | ** | ملا قلبي فيك الشّجْو ممْلُول            |

٨- أخبرنا الشيخ الإمام الحافظ الزاهد أبو العباس أحمد بن محمد بن حسن بن علي بن تَامُتَيْت اللّواتي الفاسي - رحمه الله - إذناً، أنا الفقيه أبو الحسين يحيى بن محمد بن علي الأنصاري، عُرِف بلبن الصائغ<sup>(٤)</sup>، أنا الفقيه أبو القاسم خَلْفُ بن عبد الملك بن بُشْكَوَال<sup>(٥)</sup>، أنا الفقيه أبو محمد عبد الرحمن

(١) الدَّابُوبَةُ أو الدَّيْوِيَّة، عُرِفَ بهم بأفوت الحموي في (معجم البلدان، ٢/٢٦٤) فقال: "قومٌ من الإفرنج، يحبسون أنفسهم لجهاد المسلمين، ويمنعون أنفسهم من النكاح وغيره، ولهم أموال وسلاح، ويتعاونون القوة، ويعالجون السلاح، ولا طاعة عليهم لأحد".

(٢) كذا بالأصل.

(٣) توفي سنة: ٦٤٠هـ، تُنظر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ١٤/٣٣٠).

(٤) هو: أبو الحسن يحيى بن محمد بن علي الأنصاري، السبني، يعرف بابن الصائغ (ن: ٦٠٠هـ)، تُنظر ترجمته في (اللكمة، ٤/١٩٦) لابن الأبار.

(٥) صَبَّطَهَا المؤلّف بفتح الباء وضمّها معاً، ننبئها منه على صحة الوجهين، وهو أحد مشاهير حفاظ الأندلس، توفي سنة: ٧٨٠هـ، تُنظر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ١٢/٦١٦).



ابن محمد<sup>(١)</sup>، عن أبي عمر الحافظ<sup>(٢)</sup>، عن ابن الفرّضي<sup>(٣)</sup>، قال: أنا القاضي محمد بن يحيى<sup>(٤)</sup>، قال: أنا أبو موسى عبد الكريم بن أحمد بن شعيب بن علي بن سنان النسائي<sup>(٥)</sup>، أنا أبي أحمد بن شعيب بن علي النسائي، أنا سويد بن نصر، ثنا عبد الله، عن إسماعيل بن أبي خالد، عن قيس بن أبي حازم، عن المستورد بن شدّاد - أخي بني فهر -، قال: سمعت رسول الله - صلى الله عليه وسلم - يقول: " ما الدنيا في الآخرة إلا كما يجعل أحدكم إصبعه [ق ٣/ب] هذه في النّيم، فلينظر بع ترّجع " <sup>(٦)</sup>.

٩- سمعت السيّد الشريف قاسم بن زيد بن جعفر الحسيني - رحمه الله - فيما قرأت عليه، يقول: انكسرت يدي اليسرى، وانخلعت يدي اليمنى، وأزانيهما والأتّر فيهما نين، قال: فبقيت نذاي مغلقتين في عنقي شهراً كاملاً في زمن البرد، وكنت لا أستطيع النوم، فَنِمْتُ ليلة، فرأيت ثلاثة رجال، فسألت مُقدّمهم، فقال: أنا أبو بكر، وهذا عمر، وهذا النبي - صلى الله عليه وسلم -، فلما رأيت النبي - صلى الله عليه وسلم - هرعتُ إليه، ولحقتي بكاءً شديداً، ففكّلت: يا رسول الله، ما ترى حالي، فأخذ بيدي المكسورة، وأمرّ يده عليها، وقال لي: كُلّ الزيتِ وادّهين بالزيت، ففكّلت: يا رسول الله، ما ترى ما أنا فيه، فرفع يده إلى السماء، وقال: توسّل بي، وبأل بيتي، فلما أصبحت نظرتُ إلى يدي، وكأنّ عليهما الجبار، ففكّلتُ عنهما، فوجدتهما في عافية ببركة النبي - صلى الله عليه وسلم -، وادّهنت بالزيت امتثالاً لأمر النبي - صلى الله عليه وسلم -.

١٠- أنشأنا أمين الدين محمد بن عثمان بن محمد بن عطايا لنفسه: [المقارب]

أتخشى وقوع الرّدى يا أخى      \*\*      وتجرّع أن طوي الغمر طي  
وماذا تخاف إذا أنت مُت      \*\*      وأصبحت ضيف كريم وخي  
أتبكي خطاياك خوف الوعيد      \*\*      ورحمته وسعت كل شيء

١١- أخبرنا أبو الكرّم لاحق بن عبد المنعم بن قاسم الأرّتاحي - رحمه الله - كتابة، قل: انبأ المبارك بن علي بن الحسين بن الطّبّاخ البغدادي<sup>(٧)</sup>، عن القاضي أبي الحسين محمد بن محمد بن

(١) هو: أبو محمد عبد الرحمن بن محمد بن عتاب بن محسن الفرطبي (ت: ٥٢٠ هـ)، تُنظر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٣١٩/١١).

(٢) هو حافظ المغرب ابن عبد البر (ت: ٤٦٣ هـ)، تُنظر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ١٩٩/١٠).

(٣) هو: أبو الوليد عبد الله بن محمد بن يوسف بن نصر ابن الفرّضي، الفرطبي (ت: ٤٠٣ هـ)، تُنظر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٥٩/٩).

(٤) هو: أبو عبد الله محمد بن يحيى بن زكريا بن يحيى النميري، الفرطبي، القاضي المالكي، عرف بابن برطال (ت: ٣٩٤ هـ)، تُنظر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٧٤٣/٨).

(٥) توفي سنة: ٣٤٤ هـ، تُنظر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٨٠١/٧).

(٦) أخرجه النسائي في (السنن الكبرى، ٣٨٧/١٠) رقم: (١١٧٩٧)، وأخرجه نحوه الإمام مسلم في (صحيحه)، كتاب الجنة وصفها، باب فناء الدنيا وبيان الحشر يوم القيامة، رقم: (٧٣٧٦).

(٧) توفي سنة: ٥٧٥ هـ، تُنظر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٥٦٥/١٢).

الحسين بن الفراء<sup>(١)</sup>، [ق ٤/أ] وأبي القاسم الشُّروطي<sup>(٢)</sup>، وأبي السعود بن المحلي<sup>(٣)</sup>، عن الحافظ أبي بكر أحمد بن ثابت الخطيب، أنا الحسن بن أبي بكر<sup>(٤)</sup>، قال: أنا أبو سهل أحمد بن محمد بن عبد الله بن زياد القطان<sup>(٥)</sup>، قال: ثنا محمد بن غالب بن حرب<sup>(٦)</sup>، قال: ثنا بشر بن عُبَيْد الدَّارِسي<sup>(٧)</sup>، قال: ثنا محمد ابن سُلَيْم، عن عطاء بن السائب، عن عبد الرحمن بن يزيد، عن أبيه، عن حنيفة قال: سمعت رسول الله - صلى الله عليه وسلم - يقول: "من طلب العلم لِيُباهي به العلماء، أو يماري به السفهاء، أو يُصْرِف به وجوه الناس إليه، فله من عمله النار"<sup>(٨)</sup>.

١٢- وبالإسناد إلى أبي بكر الخطيب، قال: أنا أبو محمد الحسن بن علي بن أحمد بن بشار السابوري<sup>(٩)</sup> بالبصرة، قال: ثنا أبو بكر محمد بن أحمد بن مَحْمُودِ العسكري<sup>(١٠)</sup>، قال: ثنا جعفر بن محمد القلانيسي<sup>(١١)</sup>، قال: ثنا آدم بن أبي إياس، قال: ثنا شعبة، قال: ثنا سعيد الجُزيري، قال: قال غُنَيم ابن قيس: كُنا نتواعظ في أول الإسلام: ابن آدم اعمل في فراغك لشغلِكَ، وفي شبابك لهرمك، وفي صحتك لمرضك، وفي دنياك لآخرتك، وفي حياتك لموتك.<sup>(١٢)</sup>

١٣- وبه قال: أبو بكر، حَدَّثْتُ عن محمد بن عبد الله بن أخي ميمي<sup>(١٣)</sup>، قال: أنا جعفر بن محمد بن

(١) هو: أبو الحسين محمد ابن الفاضلي أبي بطة محمد بن الحسين البغدادي، الحنيلي، ابن الفراء (ت: ٥٢٦ هـ)، نُظِر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٤٥٣/١١).

(٢) هو: أبو القاسم هبة الله بن عبد الله بن أحمد بن عبد الله الواسطي، البغدادي، الشُّروطي (ت: ٥٢٨ هـ)، نُظِر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٤٨١/١١).

(٣) كذا أنبت المؤلف نسبه: (المطلي) بالحاء المهملة مجودة، وهو وهم منه، والصحيح أنها بالجمجمة، وهو: أبو السعود أحمد بن علي بن محمد ابن المُطَّلِي البغدادي، البزاز (ت: ٥٢٥ هـ)، نُظِر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٤٢٦/١١)، ويُظَر ضبط نسبه في (توضيح المشتبه، ٣٧/٨) لابن ناصر الدين النمشي.

(٤) هو: أبو علي الحسن بن أحمد بن إبراهيم بن الحسن بن محمد بن شدان البغدادي، البزاز (ت: ٤٢٥ هـ)، نُظِر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٤٠٦/٩).

(٥) توفي سنة: ٣٥٠ هـ، نُظِر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٨٨٦/٧).

(٦) هو: أبو جعفر محمد بن غالب بن حرب الضبي، البصري، البغدادي، الثمار، نَمَام (ت: ٢٨٣ هـ)، نُظِر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٨١٩/٦).

(٧) نُظِر ترجمته في (لسان الميزان، ٣٠٠/٢) لابن حجر.

(٨) أخرجه الخطيب البغدادي في (افضاء الطم العمل، ٦٤) ومن طريقه برويه المؤلف، وإسناده ضعيف من أجل بشر بن عبيد الدارسي، نُظِر ترجمته في (لسان الميزان، ٣٠٠/٢)، وقد جُمعت في تخريج هذا الحديث جزئاً ضُمَّنْته مباحاته وشواهده وثبَّت ضَعْفُها.

(٩) ترجم له الذهبي فيمن توفي قريباً من سنة: ٤٢٠ هـ، وهي ترجمة مقصبة جُتِسا في (تاريخ الإسلام، ٣٢٨/٩).

(١٠) توفي سنة: ٣٤٢ هـ، نُظِر ترجمته في (تاريخ دمشق، ١٥٤/٥١) لابن عسكِر.

(١١) نُظِر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٥٣٢/٦).

(١٢) أخرجه الخطيب البغدادي في (افضاء الطم والعمل، ١٠١) ومن طريقه برويه المؤلف.

(١٣) هو: أبو الحسين محمد بن عبد الله بن الحسين بن عبد الله بن هارون البغدادي، عرف بابن أخي ميمي الدفلي (ت: ٣٩٠ هـ)، نُظِر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٦٦٨/٨).



نصير<sup>(١)</sup>، قال: ثنا أحمد بن محمد بن مسروق الطوسي<sup>(٢)</sup>، قال: قرأت على محمود بن الحسن<sup>(٣)</sup> من قوله: [المتقارب]

بَادِرْ شَبَابَكَ أَنْ تَهْرِمَا \*\* وَصَحَّةَ جِسْمِكَ أَنْ تَسْقَمَا  
وَأَيَّامَ عَيْشِكَ قَبْلَ الْمَمَاتِ \*\* فَمَا ذَهَبَ مِنْ عَاشٍ أَنْ يَسْلَمَا  
وَوَقْتَ فَرَاغِكَ بِإِدْرِ بِهِ \*\* لِيَأْتِيَ شُغْلُكَ فِي بَعْضِ مَا  
وَقَدْ ذُمَّ فَكُلُّ أَمْرٍ قَادِمٌ \*\* عَلَى بَعْضِ مَا كَانَ قَدْ قَدَّمَ<sup>(٤)</sup>

١٤- أخبرنا أبو محمد مبارك بن عبد الله الحبشي، قراءة مَنِّي عليه بمصر - رحمه الله -، أنا أبو الفرج عبد المنعم بن عبد الوهاب بن سعد بن صدقة بن كُتَيْب الحرَّاني<sup>(٥)</sup> قراءة عليه، وأنا أسمع ببغداد، قيل له: أخبرك - رضي الله عنك - الشيخ الرئيس أبو القاسم علي بن أحمد بن بيان الرِّزَّاز<sup>(٦)</sup> - فأقرَّ به -، أنا الشيخ أبو الحسن محمد بن محمد بن إبراهيم بن مخلد البُرَّاز<sup>(٧)</sup>، أنا أبو علي إسماعيل ابن محمد بن إسماعيل بن صالح الصَّفَّار النُّحَوي المُلَحي<sup>(٨)</sup>، ثنا أبو علي الحسن بن عرفة بن يزيد العبَّدي، ثنا يزيد بن هارون، ثنا حماد بن سلمة، عن ثابت، عن عبد الرحمن بن أبي ليلى، عن صهيب، قال: قال رسول الله - صلى الله عليه وسلم -: "إذا دخل أهل الجنة الجنة، نُودُوا أَنْ يَا أَهْلَ الْجَنَّةِ، إِنَّ لَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ مَوْعِدًا لَمْ تَرَوْهُ، قَالَ: فيقولون: ما هو؟ أَلَمْ يَبْيَضْ وَجُوهُنَا، وَيَزْخَرْخُنَا عَنِ النَّارِ، ويدخلنا الجنة، قَالَ: فيكشف الحجاب تبارك وتعالى، فينظرون إليه، قَالَ: فوالله ما أعطاهم الله شيئًا هو أحبُّ إليهم منه، ثُمَّ قرأ {لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا الْحُسْنَى وَزِيَادَةٌ} "<sup>(٩)</sup>.

هذا الشيخُ مُباركُ المذكور، لم تُخَصَّلْ لِي مِنْهُ إِجَازَةٌ. [ق/ب]

١٥- سمعتُ أبا إسحاق إبراهيم بن خضير الرِّزَّازي المالكي، فيما قرأت عليه، يقول: سمعتُ الفقيه

(١) هو: أبو محمد جعفر بن مصد بن نصير بن فلسم البغدادي، الطُّنْجِي الخَوَّاص (ت: ٣٤٨ هـ)، تُنظَر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٨٦٢/٧).

(٢) هو: أبو الجاس أحمد بن محمد بن مسروق البغدادي، الزَّاهِد (ت: ٢٩٨ هـ)، تُنظَر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٨٩٦/٦).

(٣) هو: محمود بن الحسن الورَّاق، الشاعر المشهور، توفي سنة: ٢٢١ هـ، على اختلاف، وهو صاحب أشعار في الزهد والمواعظ، تُنظَر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٦٩٩/٥).

(٤)- ذكرها ابن عبد البر في (بهجة المجالس، ٣١٩/٢).

(٥) توفي سنة: ٥٩٦ هـ، تُنظَر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ١٠٨٠/١٢).

(٦) توفي سنة: ١٠ هـ، تُنظَر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ١٣٨/١١).

(٧) توفي سنة: ٤١٩ هـ، تُنظَر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٣١٤/٩).

(٨) توفي سنة: ٣٤١ هـ، تُنظَر ترجمته في (تاريخ الإسلام، ٧٦٦/٧).

(٩) أخرجه ابن عرفة في (جزء من حديثه، ٥٤)، ومن طريقه برويه المؤلف، وأخرجه الترمذي في (سننه)، كتاب صفة الجنة، باب ما جاء في رؤسة الرب تبارك وتعالى، رقم: (٢٥٥٢)، وقال إنَّه: "هذا حديث إنما أسنده حماد بن سلمة ورفعه، وروى سليمان بن المغيرة، وحماد بن زيد، هذا الحديث عن ثابت البناني، عن عبد الرحمن بن أبي ليلى، قوله: "

برهان الدين إبراهيم بن الطيّب المالكي<sup>(١)</sup>، يقول: قال لي من أتق به، وكان بمدينة النبي - صلى الله عليه وسلم -: أنه أصله الجوع، فأتى قبر النبي - صلى الله عليه وسلم -، فقال: يا رسول الله، إني جائع، إني جائع، وجلس بالقرب من حجرة النبي - صلى الله عليه وسلم -، فأتاه رجل من الأشراف، فقال له: قم، فقال: إلى أين؟ فقال: تأكل عندي شيئاً، فمضى معه إلى بيته، فقدم إليه جفنة فيها ثريد وعليه لحم ودهن، وقال له: كُلْ، فأكل حتى شبع، وأراد الانصراف، فقال له: كُلْ وازدَدْ، فأكل، فلما أراد الانصراف، قال له: يا أخي، الواحد منكم يأتي من البلاد البعيدة، ويقطع المفاوز والقفار، ويترك الأهل والأوطان، ويسقُ البحار، ويأتي إلى زيارة هذا النبي العظيم - صلى الله عليه وسلم -، وتكون همتُهُ أن يطلب منه كسرة خبز، يا أخي، لو طلبت الجنة أو المغفرة أو الرضا، أو مهما طلبت، لثقلت ببركة هذا النبي الكريم - صلى الله عليه وسلم - هذا أو معناه.

١٦\_ أنشدني الفقيه الإمام العالم فخر الدين أبو عمرو عثمان بن علي بن يحيى الأنصاري، المعروف بلبن بنت أبي سعد لنفسه: [الرمل]

عَرَفَ الْحَبَّ قَدِيمًا بَيْنَنَا \* \* فِتْنَتُنَا بَيْنَ نَجْدٍ وَمِنَى  
ثُمَّ نَدَانِي حَبِيبِي خُفْيَةً \* \* رَقِيبٍ حَاضِرٍ لَمْ يَرْنَا  
نَحْنُ جَسْمَانِ لِرُوحٍ وَاحِدٍ \* \* فَلَا أَنْتِ كَمَا أَنْتِ أَنَا

[ق ٥/ب]

١٧\_ ومما قلته: [الوافر]

يَظُنُّ النَّاسُ بِي خَيْرَ الطُّوَيَّةِ \* \* وَأَعْلَمُ أَنَّي شَرُّ الْبَرِيَّةِ  
لَمَّا أَسْلَفْتُ فِي خَطِيئِي وَعَمْدِي \* \* ذُنُوبًا مِنْ فِعَالٍ جَهَنَّمِيَّةِ  
وإِنْ لَمْ يَسْمَحِ الْمَوْلَى بِعَفْوٍ \* \* أَخِي أَكُنْ مِنَ الْفَتَى الشَّقِيَّةِ  
وَلَكِنْ أَرْتَجِي مِنْ لُطْفِ رَبِّي \* \* تَجَاوُزَهُ بِغُفْرَانِ الْخَطِيَّةِ  
فَرَحْمَتُهُ الْعَمِيمَةُ كُلُّ شَيْءٍ \* \* سَتَلَحَقُنِي بِتَقْدِيرِ الْمَشِيَّةِ

وبعد فهذا ما تيسر لي إخراجُه وجمعه، وتأليفه في هذه الأوراق ووضعُه، ووسمته بـ"مُنِيَّة الأتيس"، إذ كان الداعي إلى تأليفه، إشارة من شهيد له رسول الله - صلى الله عليه وسلم - بأنه من خير أمته في قوله: "خيركم من تعلم القرآن وعلمه"<sup>(٢)</sup>.

وأحمد الله على موافقة إشارة المذكور، والله المسؤول أن ينفع بذلك كل من قرأه أو سمعه، ويجعل ذلك خالصاً لوجهه بمنه وكرمه، والحمد لله رب العالمين.

وصلى الله على سيدنا محمد وآله وصحبه وسلم.

(١) لم أفد على ترجمته بعد البحث.

(٢) أخرجه البخاري في (صحيحه)، كتاب فضائل القرآن، باب خيركم من تعلم القرآن وعلمه، رقم: (٤٧٣٩).



كتبه مؤلفه: عمر بن أيوب ابن طغرل السيف.

### طباق السماء على المؤلف

[ق ١/ب]

سمع جميع هذا الكتاب بلفظي؛ الشيخ الصالح خلف بن سليمان بن خلف الكتامي، والشيخ الفقيه الإمام المقرئ عبد الكريم بن عبد الباري بن عبد الرحمن بن عبد الكريم عرف والده بالصعدي، وولده محمد، وأبو الفضل محمد بن الفقيه شرف الدين عبد المهيم بن عبد الباري المذكور، [وأبو...]

عبد الرحمن بن الفقيه المقرئ أبي العباس أحمد بن عبد الباري المذكور، والعماد أبو بكر بن الإمام المقرئ أبي محمد عبد الباري بن عبد الرحمن المذكور، والتاج محمد بن سليم بن سليم بن الطاهر بن النقرض وأخوه، والتاج عبد الرزاق بن الشيخ الإمام مفتي المسلمين - أخي في الله تعالى - كمال الدين عبد العزيز بن موسى اللخمي، ومحمد بن الفقيه أحمد بن عبد الكريم المذكور والده [كان] رحمه الله، وعثمان بن عبد العزيز بن أبي المحاسن القرشي، وأخوه عبد المحسن، وأحمد بن منصور بن يوسف الغفاري، وعطية بن أبي عبد الله بن أبي الحسن الضرير، ومخوف بن أبي بكر بن أبي الحسن الأنصاري، ومحمد بن أبي المعافى بن منصور بن صهر الزهيري.

وأجزت لهم جميعهم أن يرووا عني جميع مصنفاتي، وجميع ما يجوز لي روايته بشرطه، وصح ذلك بالمكتب المعمور تجاه دار [...] الربيعي بساحة سوق الأحد بالإسكندرية في يوم السبت السابع والعشرين من ذي القعدة سنة ستين وستمائة.

وكتب العبد الفقير إلى الله تعالى: عمر بن أيوب ابن طغرل السيف، والحمد لله وحده، وصلواته على سيدنا محمد وآله وصحبه وسلامه.

[ق ٥/ب]

يقول عبد الكريم بن عبد الباري بن عبد الرحمن - وهذا خطه عفا الله عنه -: ما رواه المخرج لهذا الجزء عن الإمام زكي الدين عبد العظيم المذكور في أول الجزء، فهو لي إجازة منه، وكذلك أجاز لي شمس الدين بن النعمان المذكور فيه، وما خرجه عن الإمام عز الدين عبد العزيز بن عبد السلام ابن أبي القاسم المذكور فيه، فهو لي إجازة ولأولادي الأربعة محمد وعائشة و[عزبة] وزينب، كتب لنا بالإجازة من القاهرة سنة تسع وخمسن وستمائة [وتوفي] في سنة ستين وستمائة أعني الفقيه عز الدين ابن عبد السلام.

كتبه: عبد الكريم بن عبد الباري.

توفي الزكي عبد العظيم المنذري في أواخر سنة ست وخمسين أو في أوائل سنة سبع وخمسين وستمائة.

قاله: محمد بن عبد الكريم بن عبد الباري في شوال سنة [اثنين وستين وستمائة].

[٦/أ]

قرأت جميع هذا الجزء على مخرجه الشيخ الأجل الفقيه العالم الصالح سيف الدين أبي حفص عمر بن الشيخ الأمين نجم الدين أبي المجد أيوب بن جمل الدين عمر بن أرسلان بن جاولي التركماني الدمر دأشي الدمشقي الحنفي، المعروف بابن طغرل الشَّيْف، فسمعه أخوأي لأبي: محمد وأبو بكر ولدا عبد الباري المقرئ، وعلي بن أخي الفقيه أحمد بن عبد الباري، وعبد الكافي بن الحاج عبد الرحيم بن أرسلان، والتاج عبد الرزاق بن الإمام مفتي الإسلام كمال الدين أبي محمد عبد العزيز بن موسى بن محمد اللخمي، وأجاز لهم الشيخ جميع مصنفاته، وما يجوز له أن يحدث به.

فصح ذلك في [يسر] المحرم السادس والعشرين من ذي القعدة سنة ستين وستمائة.

وكذلك أجاز لي الشيخ المذكور جميع مصنفاته وما يجوز له أن يحدث به، وصح ذلك بجامع الإسكندرية بمسجد عمرو بن العاص.

وكتب: عبد الكريم بن عبد الباري بن عبد الرحمن المقرئ، حامداً لله تعالى ومصلحاً على محمد نبينا وصحبه وسلم تسليماً.

السماع والإجازة صحيحان، وكتب: عمر بن أيوب ابن طغرل السيف.

سألت المخرَّج عن مولده، فقال: بالتخمين سنة أربع وعشرين وستمائة، والمخرَّج المذكور سيف الدين، والحمد لله وحده.



### فهرس الأحاديث:

| رقم الصفحة | طرف الحديث   |
|------------|--|
| ١٨٩        | "إذا دخل أهل الجنة الجنة.."                              |
| ١٨٥        | "صَنَّفَانِ لَا تَنَالُهُمَا شَفَاعَتِي.."               |
| ١٨٤        | "لَقَدْ دَعَا اللَّهُ بِاسْمِهِ الْعَظِيمِ..."           |
| ١٨٤        | "لَقَدْ سَأَلْتُ اللَّهَ..."                             |
| ١٨٧        | "مَا النَّزْيًا فِي الْآخِرَةِ..."                       |
| ١٨٧        | "مَنْ طَلَّبَ الْعِلْمَ لِيُبَاهِيَ بِهِ الْعُلَمَاءَ.." |

### فهرس الأشعار:

| القصيدة    | عدد الأبيات | البحر    | الشاعر                    | رقم الصفحة |
|------------|-------------|----------|---------------------------|------------|
| البرية     | ٥           | الوافر   | ابن طغرل                  | ١٩٠        |
| مبذول      | ٥           | البسيط   | المنصور العباسي           | ١٨٦        |
| تسقا       | ٤           | المتقارب | محمود بن الحسن            | ١٨٩        |
| حضرة القدم | ٣           | البسيط   | علي ابن عياد العثماني     | ١٨٥        |
| نجد ومنى   | ٣           | الرمل    | فخر الدين ابن بنت أبي سعد | ١٩٥        |
| العمر طي   | ٣           | المتقارب | أمين الدين محمد ابن عطايا | ١٨٧        |

### فهرس الأعلام

| اسم العلم                                       | رقم الصفحة |
|---|------------|
| إبراهيم بن الطيّب المالكي                       | ١٩٠        |
| إبراهيم بن خضير الزرّزائي المالكي               | ١٩٠        |
| أحمد بن شعيب بن علي النسائي                     | ١٨٧        |
| أحمد بن عبد الله بن نصر بن هلال الشلبي          | ١٨٥        |
| أحمد بن عبد الواحد بن محمد بن أبي الحديد الشلبي | ١٨٥        |
| أحمد بن علي ابن المجلي أبو السعود               | ١٨٨        |

| اسم العلم   | رقم الصفحة  |
|---|-------------|
| أحمد بن علي بن ثابت الخطيب                                  | ١٨٨-١٨٧-١٨٤ |
| أحمد بن محمد القطان   | ١٨٨         |
| أحمد بن محمد بن أبي منصور بن كثير الجرّخي الموصلي           | ١٨٥         |
| أحمد بن محمد بن حسن بن علي بن تميميّ اللّواتي الفاسي        | ١٨٦         |
| أحمد بن محمد بن مسروق الطوسي                                | ١٨٩         |
| آدم بن أبي إياس   | ١٨٨         |
| إسماعيل بن أبي خالد   | ١٨٦         |
| إسماعيل بن محمد بن إسماعيل بن صالح الصّفّار النحوي المُلّحي | ١٨٩         |
| أنس بن مالك   | ١٨٤         |
| بريدة   | ١٨٤         |
| بشر بن عُبيد الدّارسي                                       | ١٨٨         |
| ثابت البنّاني   | ١٨٩         |
| جعفر بن سليمان  | ١٨٥         |
| جعفر بن محمد القلّاني                                       | ١٨٨         |
| جعفر بن محمد بن نصير  | ١٨٨         |
| حذيفة بن اليمان   | ١٨٧         |
| حزور = أبو غالب صاحب أبي أمّامة الباهلي                     | ١٨٥         |
| الحسن بن أبي بكر  | ١٨٧         |
| الحسن بن عرفة بن يزيد العبّدي                               | ١٨٩         |
| الحسن بن علي بن أحمد بن بشار السابور                        | ١٨٨         |
| حسن بن علي بن عبد الله بن الكدوس                            | ١٨٦         |



| اسم العلم   | رقم الصفحة |
|---|------------|
| حفص ابن أخي أنس   | ١٨٤        |
| حماد بن سلمة  | ١٨٩        |
| خَلْفُ بْنُ خَلِيفَةَ   | ١٨٤        |
| خَلْفُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ بُشْكُوَال  | ١٨٦        |
| سعيد الجُرَيْرِي  | ١٨٨        |
| سليمان بن الأشعث السَّجِسْتَانِي أَبُو دَاوُد   | ١٨٤        |
| سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ  | ١٨٦        |
| سَيِّمُونُ الْهَيْحَاوِي  | ١٨٦        |
| شعبة بن الحجاج  | ١٨٨        |
| صدي بن عجلان = أَبُو أَمَامَةَ الْبَاهِلِي  | ١٨٥        |
| صهيب الرومي   | ١٨٩        |
| عبد الرحمن بن أَبِي لَيْلَى   | ١٨٩        |
| عبد الرحمن بن عبيد الله الحلبي  | ١٨٤        |
| عبد الرحمن بن محمد  | ١٨٦        |
| عبد الرحمن بن يزيد  | ١٨٧        |
| عبد الرزاق بن همام  | ١٨٥        |
| عبد العزيز بن عبد السلام بن أَبِي الْقَاسِمِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ مَهْتَبِ<br>السُّلَمِيِّ الدَّمَشْقِيِّ الشَّافِعِيِّ | ١٨٥        |
| عبد العظيم بن عبد القوي بن عبد الله بن سلامة اللَّحْمِيِّ الْمَنْذَرِيِّ  | ١٨٤        |
| عبد الكريم بن أحمد بن شعيب النسائي  | ١٨٦        |
| عبد الله  | ١٨٦        |
| عبد الله بن بُرَيْدَةَ  | ١٨٤        |

| اسم العلم  | رقم الصفحة |
|--|------------|
| عبد الله بن محمد ابن الفَرَضِي                             | ١٨٦        |
| عبد المنعم بن عبد الوهاب بن صدقة بن كَلَيْب الحرَّاني      | ١٨٩        |
| عثمان بن علي بن يحيى الأنصاري، المعروف بابن بنت أبي سعد    | ١٩٠        |
| عطاء بن السائب   | ١٨٧        |
| علي بن أبي الفضل عباس ابن عياد العثماني بقرائي             | ١٨٥        |
| علي بن أحمد بن يَئان الرِّزَّاز                            | ١٨٩        |
| علي بن المسلم بن محمد بن علي بن الفتح الشُّلَمي            | ١٨٥        |
| عمر بن محمد بن مُعَمَّر البغدادي                           | ١٨٤        |
| غُنيم بن قيس   | ١٨٨        |
| قاسم بن الحافظ أبي القاسم علي بن الحسن بن هبة الله الشافعي | ١٨٥        |
| قاسم بن جعفر بن عبد الواحد الهاشمي                         | ١٨٤        |
| قاسم بن زيد بن جعفر الحُسَيْنِي                            | ١٨٧        |
| قيس بن أبي حازم  | ١٨٦        |
| لاحق بن عبد المنعم بن قاسم الأَرَتَّاحي                    | ١٨٨        |
| مالك بن مَعُول   | ١٨٤        |
| مبارك بن عبد الله الكَبْشِي                                | ١٨٩        |
| المبارك بن علي بن الحسين بن الطَّبَّاح البغدادي            | ١٨٧        |
| محمد بن أحمد بن عثمان بن أبي الحديد                        | ١٨٤        |
| محمد بن أحمد بن عمرو اللُّؤْلُؤِي                          | ١٨٤        |
| محمد بن سُليم  | ١٨٨        |
| محمد بن عبد الله بن أخي ميمي                               | ١٨٩        |



| اسم العلم  | رقم الصفحة |
|--|------------|
| محمد بن عثمان بن محمد بن عطّار                               | ١٨٧        |
| محمد بن غالب بن حرب  | ١٨٧        |
| محمد بن محمد بن إبراهيم الخبّري الفارسي                      | ١٨٤        |
| محمد بن محمد بن الحسين بن الفراء                             | ١٨٧        |
| محمد بن محمد بن محمد بن إبراهيم بن مخلد البزاز               | ١٨٩        |
| محمد بن موسى بن النعمان الميزالي الفاسي                      | ١٨٤        |
| محمد بن يحيى   | ١٨٧        |
| محمود بن الحسن   | ١٨٩        |
| المستورد بن شدّاد  | ١٨٧        |
| مُنتدّد بن مسرهد   | ١٨٤        |
| معلّى بن زياد = أبو العلاء                                   | ١٨٥        |
| مفلح بن أحمد الدّومي   | ١٨٤        |
| منصور بن الإمام الظاهر أبي نصر محمد بن الإمام الناصر العباسي | ١٨٦        |
| المؤمّل بن إهاب  | ١٨٥        |
| هبة الله بن عبد الله أبو القاسم الشّروطي                     | ١٨٧        |
| يحيى بن سعيد القطان  | ١٨٤        |
| يحيى بن محمد بن علي الأنصاري، عُرِفَ بابن الصلّغ             | ١٨٧        |
| يزيد   | ١٨٨        |
| يزيد بن هارون  | ١٨٩        |
| يوسف ابن عبد البر أبو عمر الحافظ                             | ١٨٧        |
| يوسف بن جبريل بن رضوان الإخصاصي                              | ١٨٤        |

### فهرس المصادر والمراجع:

- (اقتضاء العلم العمل) للخطيب البغدادي، ت: ناصر الدين الألباني، ط: المكتب الإسلامي، سنة: ١٣٩٧هـ.
- (بهجة المجالس وأنس المجالس) لأبي عمر ابن عبد البر، ت: محمد مرسى الخولي، ط: دار الكتب العلمية، سنة: ١٤٠٦هـ.
- (تاريخ الإسلام) لأبي عبد الله الذهبي، ت: بشار عوام معروف، ط: دار الغرب الإسلامي.
- (تاريخ دمشق) لأبي القاسم ابن عساكر الدمشقي، ت: علي شيري، ط: دار الفكر، سنة: ١٤١٩هـ.
- (التكملة لكتاب الصلة) لأبي عبد الله ابن الأبار، ت: عبد السلام الهراس، ط: دار الفكر للطباعة، سنة: ١٤١٥هـ.
- (تهذيب التهذيب) لأبي الفضل ابن حجر العسقلاني، ط: دار الفكر، سنة: ١٤٠٤هـ.
- (توضيح المشتبه) لابن ناصر الدمشقي، ت: محمد العرقسوسي، ط: مؤسسة الرسالة، سنة: ١٩٩٣م.
- (جزء في الحديث) للحسن بن عرفة، ت: عبد الرحمن الفريوائي، ط: دار الأقصى، سنة: ١٤٠٦هـ.
- (جزء في الحديث) لمؤمل بن إهاب، ت: عماد بن فرة، ط: دار البخاري، سنة: ١٤١٣هـ.
- (الجواهر المضية في طبقات الحنفية) لأبي عبد الله القرشي، ط: مير محمد كتب خانة.
- (الدرر الكامنة في أعيان المائة الثامنة) لأبي الفضل ابن حجر العسقلاني، ت: محمد عبد المعيد ضان، ط: دائرة المعارف العثمانية، سنة: ١٩٧٢م.
- (السنن) لأبي عيسى الترمذي، ت: بشار عواد معروف، ط: دار الغرب الإسلامي، سنة: ١٩٩٨هـ.
- (السنن) لأبي داود السجستاني، ط: دار الكتاب العربي - بيروت.
- (السنن الكبرى) لأبي عبد الرحمن النسائي، ت: شعيب الأرناؤوط، ط: مؤسسة الرسالة، سنة: ١٤٢١هـ.
- (الصحيح) لأبي عبد الله البخاري، ت: مصطفى ديب البغا، ط: دار ابن كثير، سنة: ١٤٠٧هـ.
- (الصحيح) لمسلم بن الحجاج النيسابوري، ط: جمعية مكنز الإسلام.
- (صلة التكملة لوفيات النقلة) لعز الدين الحسني، ت: بشار عواد معروف، ط: دار الغرب الإسلامي، سنة: ٢٠٠٧م.
- (غاية النهاية في طبقات القراء) لشمس الدين ابن الجزري، ت: ج. برجستراسر، ط: دار الكتب العلمية، سنة: ١٤٢٧هـ.



- (لسان الميزان) للحافظ ابن حجر العسقلاني، ت: عبد الفتاح أبو غدة، ط: مكتب المطبوعات الإسلامية، سنة: ١٤٢٣هـ.
- (معجم البلدان) لياقوت الحموي، ط: دار الفكر.
- (المعجم الكبير) لأبي القاسم الطبراني، ت: حمدي السلفي، ط: مكتبة العلوم والحكم، سنة: ١٤٠٤هـ.
- (المفتى على كتف الروضتين) لعلم الدين البرزالي، ت: عمر عبد السلام تدمري، ط: المكتبة العصرية، سنة: ٢٠٠٦م.